الله المساولة المساول

مكتبة مييت ٣ شارع كامل صدقى (الفجالة) تأليف الدكنور ذكرتا إبراميم

میت کلابت فیسفت میرد (۸)

مشكل البنية

بت. الدكنورركرياا برامم

ملتزم الطبع والنشر مكتب مصيت ٣ شارع كامل مسدني "النجالة" سيد جودة السحاد وشركاه

مار مصر للطواعة ۲۷ شرع كرمد ف

الإهتداء

الى أبنسائى طلاب جامعة محمد الخامس بالرباط عامة ،

والى أصدقائى خريجى قسم الفسفة بكلية
 الآداب، فوج عام ١٩٧٥ خاصة،

٠٠٠ الى هؤلاء وأولئك أقدم هذا العمل المتواضع اعترافا منى ببعض افضال المغرب على ، وتأكيدا لوحدة الثقافة العربية في المشرق والمغرب على السواء،

المؤلف

« ۱۰۰۰ الأنا: طفل الفلسفة المدلل الذي لا يحتمل ؛ جاء ليشغل مكان الصدارة فوق خشبة المسرح الفلسفي ، فوقف بذلك حجر عثرة في وجه كل عمل جدى ، نتيجة لرغبت المستمرة في الاستئثار وحده بكل انتباه ۱۰۰۰ ؛ !

كلود ليفي ـ اشتراوس

و اذا كان ثمة شيء لا يرقي اليه الشك بأي حال من الأحوال ، فهو أن الإنسان لا يمثل البنة أقدم ولا أدوم مشكلة طرحت على المعرفة البشرية ٠٠٠ فلم يكن الانسان هو المحور الأوحد الذي طالما ظلت المعرفة تحسوم حوله وحسول أسراره بتلك الصسورة الغامضة المبهمة ، أو على ذلك النحو المستمر الدائب ٠٠ والحق أن الانسان اختراع جديد يظهرنا علم الآثار (الأركيولوجيا) سهولة _ على أنه يرجع الى عهد حديث ، وأنه قد يصل _ في مستقبل قريب _ الى نهايته المحتومة ٠٠٠ ه !

ميشيل فوكوه

«أنا أفكر حيث لا أوجد ، وبالتالى فاننى موجود حيث لا أفكر المجرد أجل ، فأنه هيهات لى أن أوجد حيث لا أكون سوى مجرد المعوبة في يد فكرى «!

جاك لاكان

ان التاريخ مسيرة ، ولكن بدون ذات ٠٠٠ ،!

لويس التوسير

« ۱۰۰۰ ان ما صنعوه بالانسان لهو تلك البنيات والمجاميع الدالة التي تدرسها العلوم الانسانية والما ما يصنعه الانسان، في فهو التاريخ نفسه ، أو هو التجاوز الواقعي لتلك البنيات ، في صميم الممارسة الشمولية ۲۰۰۰ » و

جان بول سارتر

« ۱۰۰ ان الفلاسفة ليتحدثون فيما بينهم ؛ وهم يتحدثون عن الناس ؛ ولكنهم لم يعودوا يتحدثون الى الناس ، ۱۰۰ ، ۰

ميكل دوفرن

« ۰۰ ما كانت البنيات لتقتل الانسسان او تقضى على انشطة الذات ۰۰۰ »!

جان بياجيه

المالية المالية

« البنية » : « La Structure » (بألف لام التعريف) ! صاحبة الجلالة والبنية ، إسبدة العلم والفلسفة رقم واحد ، بلا منازع ، ابتداء من سنة ١٩٦٦ حتى اليوم ، وربما في المستقبل القريب او البعيد أيضا ١٠٠٠ قفرت - على حين فجأة - من مؤخرة الصفوف ، لكى تجىء فتحتل ـ في أقل من عشر سنوات ـ مكان الصدارة بين مفاهيم الفكر الحديث ٠٠! وبعد أن كان الفلاسفة _حتى عهد قريب _ لا يتحدثون الاعن والوجودي، أو و الذات ي، و « الأنسان » ،، و « التاريخ » أصبحوا الآن لا يكادون يتحدثون الاعن « البنية » ، و « النسق » و « النظام » ، و « اللغة » · وهكذا عرفت ضغاف السين ــ في السنوات ما بين عام ١٩٦٠ ، وعام ١٩٦٦ _ مولد نزعة فلسفية جديدة ، اطلق عليها أهل الحي الخامس والحى السادس من أبناء العاصمة الفرنسية اسبح « البنبوية » ! وعلى حين أعلن نيتشه ـ في نهاية القرن الماضي ــُ « موت الاله » ، جاء فلاسفة البنيوية _ في هذا العصر _ لكي يعلنوا « موت الانسمان » ، أو لكى ينادوا _ على أقل تقدير _ بأن الموجود البشرى هو الآن في النزع الأخير ، ! وكان طبيعيا _ في عصر احتضار الانسان ـ أن تظهر في آفاق جمهورية البشر ، التي اصبح المثل الأعلى فيها هو « الربوط » Robot أو « الانسان الآلى ، « الوهية » جديدة تتناسب مع روح هذا العصر ، فكان أن قامت « البنية »، لكي تعلن أنها هي وحدها ء الهنا الأعلى ، !! رلم تلبث كلمة أو البنية وأن اصبحت و تقليعة و و موضة و ، أو أن شئت فقل « بدعة » ، يتحمس لها كل الفرسان ، ويتفنى بذكرها الركبان ، ويتردد اسمها على كل لسان ! أجل ، فان « البنية » لم تعد مجرد مفهوم علمي او فلسفي يجري على اقلام علماء اللغة ، وأهل الأنثروبولوجيا ، وأصحاب التحليل النفسي ، وفلاسفة « الابستمولوجيا ، أو المهتمين بتاريخ الثقافة فحسب ، بل هي قد أصبحت أيضا « المفتاح العمومي » : passe - partout الذي يهيب به رجل الأعمال ، والنقابي ، وعالم الاقتصاد ، والمربى ، والنحوى ، والناقد الأدبى ، والمضرج السينمائى ،

ورجل الاعلام ، والقصاص ، ومصمم الأزياء ، والمهتم بشؤون الطهو · · · النخ ! ولا شك أن كل هذه « التطبيقات » التي عرفها منهج و التحليل البنيوي ، ، هي التي جعلت من و البنية ، كلمة واسعة ، فضفاضة ، لا تكاد تعنى شيئا ، لأنها تعنى كل شيء! استغفر الله ! ، فما كان لكلمة « البنية » أن تصبح ، غير دات موضوع ، ، وهي الكلمة السحرية التي تحوى من المعاني ما لا حصر له ، حتى لقد قيل عنها انها «لفظ متعدد الدلالات polysémique صحيح أن البعض قد وضع هذه الكلمة جنبا الى جنب مع غيرها من الكلمات الأخرى الذائعة ، ذوات المعانى المتعددة ، من أمثال كلمات د الثقافة »، و د العمل »، و د القيمة ، و دالاشتراكية»، وما الى ذلك ، ولكن من المؤكد أن كلمة « البنية » تتجاوز في غُموضيها ولبسها كل هذه الكلمات! ومع ذلك ، فانه على الرغم من أن هناك و موضة ، سائدة قد اصبحت تفرض على الكاتب ان يستخدم ـ بحق او بغير حق ، في موضعها او في غير موضعها _ كلمة « البنية » التي تحمل طابع « العصرية » ، الا أنه ربما كان السر في رواج هذه الكلمة (التي كادت تصبح كالعملة المسوحة لفرط تداولها) هو شعور الانسان المعاصر بالماجة الى الامساك بوحدة الواقع (التي كاد التعقد أن يمزقها) ! والحق أن لفظ و البنية ، يحمل في تضاعيفه تحقيق حلم العقل البشري الذي طالما حاول وضع اليد على « الموضوع ، من اجه احتباسه في شباك نظامه العقلى ، وكأن « البنية ، نفسها هي تلك « الوحدة » الجديدة التى تضمن للعقل فهم الواقع والتأكد منه والسيطرة عليه من جهة ، واشباع حنينه الى النظام الأولى المفقود من جهة اخرى ! ولا شك أن « البنية ، _ كما سنرى في ثنايا هذا البحث _ ليست مجرد تعبير عن ذلك ، الكل ، الذي لا يمكن رده الي مجموع أجزائه ، بل هي أيضا تعبير عن ضرورة النظر الي « الموضوع » على أنه « نظام » أو « نسق » ، حتى يكون في الأمكان ادراكه أو التوصل الى د معرفته ، ولعل هذا هو السبب فيما ذهب اليه بعض النقاد من أن وراء ه البنيوية ، ابستمولوجيا خفية تحلم بضرب من و الوضعية الجديدة ، !

ولكن ، ماذا عشى أن تكون هذه «الوضيعية الجديدة» التي تجعل من «البنيوية» طلاقا بائنا مع كل فلسفة ؟ ٠٠٠ وهل من الصحيح

١ن مفهوم ، البنية ، يمثل ، قطيعة ابستمولوجية ، مع كل مفلسفة، تتخذ نقطة انطلاقها من و الذات ، أو و الكوجيتو ، ؟ هذا ما يرد عليه ليفي اشتراوس - شيخ البنيويين المعاصرين - بقوله أنه لا بد لنّا من أن ندير ظهورنا لكل ما هو د معاش ، vécu ، من أجل التوصيل الى فهم « الواقع » : le réel • ومن هنا فان ليفي اشتراوس يرفض كلا من الفنومنولوجيا ، والوجودية ، نظراً لأن كلا منهما تسلم بوجود و استمرار ، أو و اتصال ، بين د المعاش ، و د الواقعي ، ، ف حين أنه لا سبيل الى بلوغ دالواقع ، _ فيما يقول زعيم البنيوية الانثروبولوجية _ اللهم آلا انطلاقا من عملية تنحية و المعاش ، (حتى لو اقتضى الأمر _ من بعد _ معاودة ادماجه في نسلق موضوعي يكون قد تم تطهيره من كل شوائب النزعة الوجدانية) • وأما ألسر في رفض ليفي اشتراوس. للوجودية _ بصفة خاصة _ فهو يرجع الى أنها لا تمثل في نظره تفكيرا مشروعا ، اذ أنها من جهة تظهر ضربا من التواطق مع أوهام الذاتية ، كما أنها من جهة أخرى ترقى ببعض الاهتمامات الشخصية الى مستوى المشكلات الفلسفية • وعلى العكس من ذلك ، نجد ليفي اشتراوس يشيد بكل من « التحليل النفسي » و « التحليل الماركسي » (جنبا الى جنب مع « الجيولوجيا ») ، مؤكدا أن منهج هذه الدراسات العلمية الثلآث يقوم أولا وبالذات على نوع خاص من الفهم ، ألا وهو ذلك الذي يرد نمطا من الواقع الى نمط أخر ، معتبرا أن و الواقع الحقيقي ، لا يمكن أن يكون هو « الواقع الظاهري » (المباشر) ، وان من شان طبيعة « الحق » أنها لا تُتجلى الا من خلال ذلك الجهد الذي تبذله في التهرب منا والتمامي عنا ! ولهذا نجد ليفي اشتراوس يقيم تعارضا بين د محسوس ، السطح الظاهري ، و د معقول ، النظام الخفي ، لكى يضفى على هذآ و المعقول ، صفة و الحقيقي ، ، مؤكدا في الوقت نفسه ضرورة الوصول الى « عقللانية بنيوية » ، تكون بمثابة «عقلائية فوقية » !

والحق أن وبنيوية عليفي اشتراوس _ ف أصلها _ انما هي محاولة علمية من أجل القيام بحفريات جيولوجية في أعمق أعماق التربة الحضارية ، بدلا من الاقتصار على تقديم وصف جفراف سطحى لبعض ربوع الثقافة النشرية ، وليس الجديد في هخم

والحفريات و هو رفض كل من المنهج التاريخى الثقافي من جهة والمنهج الوظيفي من جهة اخرى و وانما الجديد هو استخدام منهج و التحليل البنيوى و من اجها الكشف عن اصسالة و الاتنولوجيا و بوصفها علمها يزيح النقاب عن الطبيعة المنتورية للظواهر الجمعية و لا شهد أن زعيم الحركة البنيوية الأنثروبولوجية مدين بهذا المنهج للما اعترف هو الفونولوجيا) عند تروبتسكوى (Troubetskoi) بمنفة خاصة والواقع أن و علم الأصوات و العبلوم الاجتماعية هنفس الدور التجديدي الذي لعبته الفيزياء النووية بالنسبة الى مجموع العلوم الدقيقة وقد حاول تروبتسكوى بالنسبة الى مجموع العلوم الدقيقة وقد حاول تروبتسكوى تحديد هذه الثورة المنهجية التي جاءت بها و الفونولوجيا و فحصرها في المبادىء الأربعة التالية (التي يقوم عليها المنهج الفونولوجيا و القونولوجيا و الفونولوجيا و الفونولوجي كله و الأوبعة التالية (التي يقوم عليها المنهج الفونولوجيكله و المناوية و المناوية و الفونولوجيكا و القونولوجيا و الفونولوجيا و الفونولوجيكا و الفونولوجيا و الفونولوجيا و الفونولوجيا و القونولوجيا و الفونولوجيا و القونولوجيا و الفونولوجيا و الفونولوبا و

اولا: لا يهتم علم الأصوات بدراسة الظواهر اللغوية الشعورية بل هو يهتم بدراسة البنية السفلية اللاشعورية •

ثانيا: لا يدرس علم الأصوات و الحدود و منفصلة ما بل هو مدرس « العلاقات » القائمة بين الحدود ·

تالثا: ترى والفونولوجيا» أن العاب هذه و العلاقات الضرورية » (من ضروب تقابل وأشكال تنظيم) تؤلف « نسقا » صارما محكما ٠

رابعا: لا يسير هذا العلم على نهج تجريبى ، انطلاقا من وقائع ملاحظة ، بل هو يسير على نهج منطقى استنباطى ، انطلاقا من نموذج قد تم تركيبه (أو انشاؤه) ؛ مما يسمع له بالوصول الى قوانين عامة •

ولم يتردد ليفي اشتراوس في تطبيعة هسندا و النمسوذج الفونولوجي و على الوقائع الاجتماعية واثقا من انه لا بد ولعلوم اللسان و من ان تكون مثالا يحتذي من جانب سائر العلوم الاجتماعية الأخرى ومدركا في الوقت نفسه انه لا بد لملبنيوية من أن تجيء فتحل محل و النزعة الذرية و atomisme و خصوصا وعد أن ثبتت خصوبة و النزعة النرية و مجال فهم الكثير من الخواهر اللغوية والانثروبولوجية و

وهذا ميرلو بوننى نفسه (أحد أعلام الوجودية الفرنسية) يكتب في مقال له تحت عنوان : « من موس Mauss الى كنود لدفي اشتراوس، فيقول: « أن هناك نظاما عقليا بأكمله قد أخذ يتحدد بظهور مفهوم « البدية » : ذلك المفهوم الذي يلاقي اليوم من النجاح في كافة المجالات ما يدل على أنه يشبع حاجة عقلية هامة (من حاجات عصرنا) ٠٠٠ ولا غرو، فان البنية لتكشف أمامنا طريقًا جديدًا يناى بالفكر البشرى عن محور ، الذات والموضوع، الذي طالما هيمن على الفلسفة ابتداء من ديكارت حتى هيجل ٠٠ - ولا يجد بارت Barthes مانعا من التسليم مع ميرلو بونتي بأن ، البنيوية ، قد فتحـت أمام الفكر البشري المعاصر أفاقا جديدة ، ذات أبعاد واستعة ، ولكنه يذكرنا بأن السر في هذا الفتح الكبير الذي جاءت به ، البنيوية ، هو انها قد أصبحت بمنابة « اللغة الشارحة لكل حضارتنا المعاصرة » • والحق أن انسان القرن العشرين قد بدأ يعرف ذاته ـ أن لم نقل يعرفها ـ بأنها مجرد « بنية » . وأنه هو نفسه « أنسان دال » loomo significans ، أو أنه «صانع المعاني» وربما كانت كل قيمة البنيوية انما تنحصر في كونّها تفسيّع المجال أمام تساوّل علمى جديد يطرحه المفكر على العالم ، ولكن بلغة تنطوى على تغییر جذری عمیق می صمیم معاییر المعرفة ، وبیت القصید هنا أن و البنيوية وتشدد على عملية و الصناعة و الاعلى و المعانى و نفسها! ومهما يكن من ضيق الكثيرين بهذا الاهتمام الكبير الذي أصبحت ، اللغة ، تحظى به على يد ، البنيويين ، أوغيرهم من مفكرى هذا العصر ، فإن الذي لا شك فيه _ كما يقول بارت مرة اخرى _ مو أنه «ما يزال علينا أن نستكشف عالم اللغة ، على نحو ما نستكشف الآن عالم الفضاء وربما أصبح مذان الكشفان هما أهم سمة يتميز بها عصرنا ٠٠٠ ولا نزاع ـ اليوم _ في أن البنيوية » قد أصبحت بالفعل أكثر الحركات الفكرية المعاصرة وعيا بالطابع اللغوى لشتى المنتجات الصناعية للانسان ، لدرجة أنها هي وحدها اليوم ـ فيما يقـول بعض دعاتهـا ـ التي قد تستطيع اعادة طرح مشكلة والطابع اللغوى للعلم ، و، واية ذلك أن الموضوع الذي اخذت « البنيوية ، على عاتقها الاهتمام بالبحث فيه ، انما هو « اللغة »(كل لغة)، ومن هنا فقد استمالت. « البنيوية » _ ان من حيث ارادت او من حيث لم ترد _ الى « لغة شارحة لحضارتنا » (او ان شئت فقل « مينا _ لغة »: hétā malage _ langage _ المعاصرة) • ولكن هـذا لا يمنع بعض البنيويين انفسهم من التسليم بانه لا بد لهذه المرحلة نفسها من ان تتجاوز _ ان آجلا او عاجلا _ نظرا لأن هذا التعارض بين « لغة موضوعات » و « لغة شارحة » (او مينا _ لغة) لا بد من ان يخضع _ في خاتمة المطاف _ لذلك النموذج الموروث من قديم الزمان ، الا وهو « نموذج علم بغير لغة » !

بيد اننا حتى لو سلمنا مع بارت بانه لا بد من أن يأتي يوم يصبح فيه و التحليل البنيوي ، نفسه مجرد « لغة » من و لغات الموضوعات » ، تفتقر بدورها _ هي الأخبري _ الى « لغبة شارحة » ، أو الى « نسبق » أعلى منها يتكفل بتفسيرها ، فأن هذا لن يمنعنا من القول بأن و البنيوية ع ـ في الوقت الحاضر - تمثل مرحلة ضرورية هامة من مراحل سير العلوم الانسائية ، ان لم تقل من مراحل تقدم الوعى البشرى نفسه ! صبحيح أن تحسول ر البنيوية ، الى «موضة فكرية » قد افسد على اصحابها الشيء الكثير (مع العلم بانه ليس المهم في « الموضعة » أن تناصر ها او أن تهاجمها ، بل المهم أن تتحدث عنها) ، ولكن من المؤكد أنه لم يعد في وسبع مؤرخ الفكر المعاصر في الربع الأخير من القرن العشرين أن يتجاهل هذه الحركة التي ملأ انصارها وخصومها الملايين من الصفحات ، أن في مدحها والأشادة بها ، أو في ذمها والانتقاص من قدرها ! ولعل أسسوا ما تعرضت له « البنيوية » في الأيام الأخيرة هو ولع الكثيرين من ادعياء العلم والفلسفة باقحام كلمة د البنية ، _ في مناسبة وفي غير مناسبة _ حتى لقد اصبح في الكثير من الاستعمالات المعاصرة لهذه الكلمة و ايهام ، او « تعمية » ، وكأن فيها من « السحر » اكثر مما فيها من « علم » ، ال كأن هؤلاء الادعياء يجهلون تماما أن و البنية ، لا و توجد ، بالفعل في صميم « الأشياء » ، وانما هي مجرد « فرض » يستخدمه العلماء كأداة ناجعة للبحث !

ويتساءل بعض النقاد حتى منذ الآن عن مستقبل البنيوية، فلا يكاد يتصور قوم منهم أن يكون لمثل هذه الحركة التي تعلن حموت الانسان ، و حموت الذات ، و حموت التاريخ ، بل

و و موت الفلسفة ، نفسها ، أي شأن يذكر في الحضارة البشرية المقبلة ؛ بينما يرى أخرون أن و البنيوية ، حركة علمية ذات دلالة فكرية هامة ، فهي لا يمكن أن تختفي في مستقبل قريب أو بعيد ، اللهم الا اذا تنكر الفكر البشرى لكل محاولة جادة من أجل فهم الأعماق الخفية اللاشعورية للرمزية البشرية! وعلى الرغم مما يزعمه البعض من أن « البنيوية » دعوى مادية ، ميكانيكية ، تستعيض عن « الانسان : صانع التاريخ » بعبارة : « اله هو الذي يعمل »، وتحل محل « الحدث » مَفهوم «النسق» (أو « النظام ») . وتستبدل بد التغير ، فكرة د التاليفات الباطنية ، طنا منها بانها تستطيع _ عن هذا الطريق _ تجاوز المزالق والمأزق التي وقع فيها فلآسفة التاريخ ، واصحاب الميتافيزيقا ، الا أن النَّجاح الذي أحرزه بعض الباحثين البنيويين في الكثير من ميادين العلوم الانسانية قد أقام الدليل القاطع على أن التفكير البنيوى قادر على خلق " العقلانية " في العديد من الجالات التي لم تكن بعد قد عرفت مثل هذا التنظيم الفكرى • ومهما اختلفنا مع بعض البنيويين القائلين بأن ثمة قواعد سلوكية أقدم من التاريخ ، وأوسيع (أو أشمل) من الاضطراب السطحى للأحداث . قان مِّذَا الآخَتلُافَ لن يمنعنا من التسليم مع بعض مؤرخي الفكر المعاصر بأن ء البنيات ، التي يقترحها بعض الباحثين البنيويين (وعلى رأسهم ليفي اشتراوس) تتكفل فعلا بتفسير عدد أكبر مُن الظواهر (بالقياس الى الكثير من المناهج العلمية السابقة) . ولماذا لا نمضي الى حد أبعد من ذلك فنقول آنه على الرغم من كل تحفظ قد نبديه بازاء حمالت بعض البنيويين ضد ، النزعة الانسانية * ، أو ضد * الميتافيزيقا * . أو ضد * فلسنة التاريخ * ، فاننا لا نظن أن تكون ، البنيوية ، مجرد ، أداة ذهنية قد شاء المجتمع القمعى اللجوء اليها من أجل تخليد نماذجه المتحجرة » ، ركانما هي و ايديولزجيا ، يصطنعها المجتمع و التكنوقراطي ، لمواجهة دعاة الحرية ، والالتزام ، والثورة ١٠٠٠ الخ ؟ ! صحيح أن خصوم البنيويين يقولون ان هذا النمط من انماط التفكير لم يكن ليظفر بأى نجاح ، لولا ضعف الاتجاه الوجودي من جهة ، وعقم الفلسفة الجامعية التقليدية (في فرنسا) من جهة اخرى ، ولكن من المؤكد أن انتشار أية موضعة فكرية ، لا بد من أن يكون شاهدا على ما فى هذه « الموضة » من خصوبة فكرية تستجيب لحاجات العصر !

فهل نقول مع بعض النقاد ان « البنيوية ، هي لسان حال ذلك الانسان المعاصر الذي لم يعد يؤمن بالفلسفة، ولكنه مع ذلك يابي الا أن يكون فيلسوفا ؟ ! أن أصحاب هذه الدعوى ليقررون أن الكثيرين من المتشككين في جدوى التفلسف لم يجدوا امامهم محرجا آخر سوى الالتجاء الى « العلوم » ، من أجل البحث فيها عن « نماذج » ، و « بنیات » ، و « مخططات » ، قد تسمع لهم بالتخلص نهائيا من كل ميتافيزيقا · وما الاستغراق في المباحث اللغوية ، والاهتمام بدراسة الاقتصاد السياسي ، والانهماك في الاطلاع على بعضُ الملخصات في نظرية المجاميع الرياضية ، ســوى مظاهر ـ بين اخــرى كثيرة ـ لرغبـة بعض المشتغلين بالفلسفة في التحرر من كل « ايديولرجيا » ، والعمل على التواجد فوق أرض علمية صلبة لم يعد يشيع في أجوائها عفن المثالية! ولعل هذا هو السر _ أو هكذا يقول أصحاب هذه الدعوى _ فيما أصبحنا نراه اليوم ، على صفحات الدوريات والمجللت ، من اشكال وتخطيطات ذات طابع علمي جميل ، فضلا عن الصيغ والمعادلات المشفوعة بعلامات الزائد والناقص ، الى جانب الكثير من الرموز الرياضية الأخرى ؛ وكأن كلمة « البنية ، (بكل ما تنطوى عليه من نماذج رياضية أو مضامين علمية) هي • كلمة السر ، (« افتح يا سمسم ، !) الكفيلة بفتـح كل ابواب د العلم ، الموصدة في وجه أو وجلوه الفلاسفة ! ونحن نوافق اصحاب هذه الدعوى على أن من بين المتحمسين للحركة البنيوية جماعة من المتمسحين باهداب العلم ، ممن وقع في ظنهم ان المعسرفة الجادة هي طائفة من الاستعارات ، أو مجموعة من الأشكال والعلامات ولكننا لا نظن أن يكون من العدل في شيء أن تؤخذ « البنيوية » بجريرة هؤلاء ، خصوصا أن من بين اعلامها باحثین ممتازین اخذوا علی عاتقهم _ فی صبر واناة _ أن يفضوا شفرات الطبيعة اللاشعورية للظواهر الاجتماعية ، وأن يكشفوا عن الطابع الرمزى للثقافة البشرية ف شتى صورها وأشكالها صحيح أن مؤرخ الفكر المعاصر قد أصبح يلتقى اليوم بالكثير من الادعاءات العريضة والمزاعم المتبجحية مد من جانب بعض الدعياء البنبوية ... ولكن كل هذه الأمال الكبرى التي يعلقها البعض على مستقبل الحركة البنيوية في مضمار العللوم الإنسانية ، لا يمكن أن تكون مجرد أحلام والهمة ليس ما يبررها أ واذا كان ريمون بودون الله الله النقادي النقادي الموسوم باسم ما جدري مفهوم البنية ؟ ، بعوله ، ١٠ انه ليس ثمة فائدة كبرى يمكن أن ترجوها مباحث علمية مشل علم الاجتماع أو الاقتصاد ـ ولا نقول النقــد الأدبي ـ من وراء البنيوية ، ٠٠٠ وليس يكفى أن يعلن المرء أن موضوعة يَمثل « كلا » أو أنه ينظر اليه على أنه « بنية » ، حتى يصبح لهذا السبب عينه ipso facto اكثر معقولية . وحسبنا أن نتذكر أن هنـاك خمسة وعشرين قرنا ـ غى مضمار علم الأحياء ـ تفصل بين ما قا. يصبح أن نسميه باسم بنيرية ارسطو الفلسفية من جهة وبنيوية عن جهسة والسبرنيطيقا: Oybernétique من جهسة اخرى ٠ * : فان من واجبنا ألا نجارى هذا الباحث في تشاؤمه المفرط من جدوى استخدام مفهوم ، البنية ، في الكثير من الدراسيات • وأية ذلك أنّ استخدام مفهوم * البنية * ، على المستويين النظرى والعملى . قد أصبح اليوم ضرورة علمية ملحة لا غناء عنها ٠ وربما كانت كل قوة * البنيوية * انما تكمن على وجه التحديد _ في هـذه الضرورة الملحة ، فضـلا عما للبنية _ بوصفها العامل المشترك بين مفاهيم ، اللاشعور » ، ى « اللغة » ، و « الثقافة » ـ من دور كبير في حل مشكلة الحضارة الانسانية بصفة عامة • ولعل هذا ما عناد العالم اللغوى الفرنسي المعاصر بنفنست - Benveniste حين كنب يقول : « أن المشكلة التي سیکون علینا _ بالاحری _ أن نواجهها فی مستقبل قریب انما هي مشكلة اكتشاف الإساس المشترك لكل من اللغة والمجتمع ، والوقوف على المبادىء التى تتحكم فى هاتين البنيتين ، وذلك أولا وقبل كل شيء من خلال عملية تحديد الوحدات التي تقبل المقارنة في الواحدة منهما والأخرى ، والعمل على استخلاص ما بینهما من علاقات اعتماد (او توقف) متبادل ۰ ، ومعنی هذا أن ء البنيوية قد فتحت أمام المقل البشرى أفاقا جديدة

لعلم انساني كلى شامل ، ألا وهو : « علم التواصل العام » وهذا ما شرحه لنا ياكوبسون Jackobson في كتابه : « مقالات في علم اللغة العام » (الذي ظهر منه الجزء الأول سنة ١٩٦٣ ، بينما ظهر الجزء الثاني منه سنة ١٩٧٣) حين حاول أن يبين لنا كيف حدث - بشكل تدريجي - في عالم الفكر اللغوى ، ضرب من التوسع أو الامتد اد ، حتى لقد أصبح هذا التفكير اللساني يكاد يستوعب كل علوم الانسان · وهنا نجد ياكوبسون يميز بين ثلاثة مستويات تدرجية متعاقبة : أولها مستوى علم اللغة (أو اللسانيات) الذي يهتم بدراسة التواصل من خلال الرسائل اللفظية ، وثانيها مستوى السميوطيقا (أو السيمائيات) Sémiotique النواع الرسائل كائنة ما كانت (بما فيها الرسائل اللفظية) ، ثم أخيرا الأنثروبولوجيا الاجتماعية والاقتصادية التي تعنى بالبحث في التواصل بصفة عامة ، سواء أكان ذلك عن طريق الرسائل اللفظية أم عن طريق أي نوع أخر من الرسائل كائنا ما كان ،

ولمئن تكن « السميوطيقا ـ كما لاحظ بعض النقاد ـ ما تزال بعد دراسة ناقصة لم تقطع أشواطا كبيرة على درب التقدم ، الا ان من المؤكد ان تطبيق ، المنهج البنيوى ، على هـذه الدراسة يبسر بالكثير من النتائج المثمرة ، ان في المستقبل القريب او البعيد · ومهما يكن من غموض مفهوم « العلامة » : signe . وصعوبة الاهتداء الى « البنية » في مضمار الكثير من و العلامات ، ، فإن الذي لا شك فيه هو أن علوم الانسان تفيد الكثير من وراء تلك الكشوف التي يحققها اليوم اهل و السيمائيات و في مضمار الأزياء ، والأساطير ، ووسلالله الاعلام ، والنقد الأدبى ، وعالم الطهو ، وأداب المائدة ، النع ٠٠ وحتى أو سلمنا مع البعض بانه ليس من حق أهل « البنيوية ، ان يعولوا كثيرا على نتائج « السميوطيقا » ، فاننا لن نجد مفرا من الاعتراف بأن في وسلّع و البنيوية ، الجادة أن تركن _ بكل اطمئنان _ الى نتابج ، علم اللغة ، من جهة ، وبعض نتائج و الأنثروبولوجيا . من جهة أحرى ، فقد أثبت هذان العلمان إنهما اهل لكل احترام ٠

وأما في مجال علم الاجتماع ، فاننا نلاحظ أن مفهرم

يشير في العادة الى التركيب أو البناء الذي « البنية » يكون من انشاء الفكر العقلاني • وهذا هو السبب في أن دعاة البنيوية الاجتماعية يأخذون على انصار النزعة الوظيفية (كما سنرى من بعد بالتفصيل) نظرتهم الواقعية الى أ الوظيفة و ٠ واذا كان أصحاب الاتجاه الوظيفي يستندون في كل منهجهم الى مسلمة اساسية مفادها أن المجتمع يكون «كلا » متسبقاً ، فان أهل الاتجاه البنيوى ـ على العكس من ذلك ـ لا يوحدون بين « المجتمع » وبين « الكائن الحي » ، ولا يسلمون بأن ، الكيان الجماعي ، هو عبارة عن ، جهاز عضوى ،، بل هم يميلون الى اصطناع منهج (أو مناهج) و المنطق الرياضي ، في النظر الى الظر هر الآجتماعية ، بدلاً من الاستعانة بادوات ، السبرنيطيفيا ، (على نحو ما تفعل النزعة الوظيفية) ٠ والحق أن ء الرياضيات ء ـ اليوم ـ لم تعد مجرد أداة لصياغة الواقع الاجتماعي على نحو كمي ، بل هي قد أصبحت جهازا منطقياً يعيننا على بناء و نماذج ، وانشاء و بنيات ، يكون من شأنها أن تساعدنا على أحالة العديد من المجالات النجريبية ألى تشكيلات صورية وعلى حين بقيت كلمة وبنية و في كل من الفسيولوجيا وعلم النفس ـ مجرد مرادف لكلمة «صورة» (أو جشطلت) ، مع التشديد على أهمية شبكة العلاقات القائمة بين العناصر ، مما يسمح بظهور اشكال جديدة من المعانى او الدلالات ، نجيد أن هيده الكلمة يا في مضمار الدراسات الاجتماعية المتأثرة بعطم اللغة وعلم الأصطوات العام ـ قد أخذت تنأى عن معانى و التنظيم » و و الوحدة العضوية » أ لكي تقترب من معاني ، المجموع ، و « التأليف الرياضي ، • وهكذا المسبحت والبنية والدى بعض رجالات المدرسسة الاجتماعات البنيوية _ أشبه ما تكون بالبنية الجبرية ، التي عرفها أحد علماء الرياضة المعاصرين بقوله : « انها مجموع يتألف من أية عناصر كائنة ما كانت ، ولكنها عناصر يتحدد فيماً بينها قانون أو قوانين تتحكم في صياغتها وتكوينها وشللتي عملياتها ٠٠٠ واما مجموع الشروط التي لا بد من توافرها في تلك العمليات ، فهي تؤلف ما اصطلحنا على تسلميته باسم أوليات ، أو ، بديهيات ، البنية ٠٠٠ ، ولكن المشكلة انعاً

تكمن - على وجه التحديد - في أن أهل الدراسات الاجتماعية أنفسهم كثيرا ما يستخدمون كلمة « البنية » بمعنيين مختلفين (دون أن يفطنوا الى هذه الازدواجية) فنراهم _ حينا _ يعنون بها « الانتظام » العضوى « للكل » . ونراهم ـ حينا أخر _ يأخذونها بمعنى « النموذج » ذى النمط الرياضى • وقد يكون من بعض أفضال مقهوم ، البنية ، _ على رجالات علم الاجتماع - أنه من المفاهيم العلمية الخصبة التي اذا استخدمها الباحث الاجتماعي بشيء من الدقة والصرامة (دون الاقتصار على اصطناع منهج التمثيل السهل الرخيص) ، فانه قد يجد نفســة بازاء أفق جــديد ينفتح أمامه بعيداً عن كل من الفلسفة الاجتماعية من جهة ، والدراسات الوصفية الاتنوجرافية او التعدادات الاحصائية من جهة أخرى ، وبذلك يشق الباحث طريقا وسطا بين الايدولوجيا من جهة ، والنزعة التجريبية من جهة أخرى ولكن مفهوم والبنية و مع ذلك ميثير الكثير من الأشكالات : نظرا لأننا حين نتصور ، البنية ، على انها ، النموذج العقلى الصورى ، الذي لا تزيد العناصر فيه عن كونها مجرد تجليات له ، فاننا عندئذ نتعرض لخطر اذابة الواقع العيني في ثنايا ضرب من « المنطق الاجتماعي » socio - logique • ولا شك أن مثل هذه النزعة الصورية في النظر الى الواقع الاجتماعي تستهدف بالضرورة لمأخذ خطير ألا وهو اغفال مسالَّة « المعنى " (أو « المعانى ») ، في حين أن الظواهر الاجتماعية بطبيعتها طواهر بشرية ذات دلالة (أو دلالات) وهذا هو السبب في أن عالم الاجتماع البنيوى _ اليوم _ قد أصبح يقدم لنا دراسة علمية لا أثر فيها مطلقا لأية محاولة من أجل الفهم أو التفسير أو التاويل ، وكأننا قد اصبحنا بازاء مجرد و علامات » لا تعنى في ذاتها أي شيء ، بل هي تكتسب كل دلالتها من القبم التي تمثلها داخل المجموع أو السياق! وأما أذا قلنا عن « البنية » أنها النتيجة المترتبة على المتضايفات المتعددة القائمة بين الوقائع ، فانها عندئذ لا بد من أن تفقد نوعيتها الخاصة . لكي لا تدع أمامنا مجالا الالمجرد الوصف •

على اننا كثيرا ما ننسى _ أو نتناسى _ أنه ليس ثمة ضرورة تلزمنا باستخدام مفهوم « البنية » ، وانما كل ما هنالك أن هذا

الاستخدام قد يكون مواتيا أو ملائما ، خصوصا حين يعترف الباحث بانه لا يستهدف من وراء استخدامه لهذه الكلمة سوى العمل على ادراك ما في الواقع الذي يحلله من « اتساق » ، فلا يجد مندوحة من افتراض وجلود علاقات توقف (أو اعتماد) متبادل بين العناصر المتمثلة فيه ، دون أن يتمكن مع ذلك - في معظم الأحيان ـ من تحديد القوانين التي تولد هــــذا الواقع نفسه ٠ وهنا قد يتوافر لدى الباحث شَعور ضمني بما في موضوعه من و وحدة نسقية ، ولكنه يظل عاجزا عن آبراز تلك الوحدة بشكل تصورى واضح ، ومن ثم فان لغته و البنيوية ، _ في هذه الحالة ـ تخفى من مطاهر الجهالة اكثر مما تكثف من معارف حقيقية: نظرا لأنها تشيير الى افق ما يزال بالنسبة اليه (على الأقل في الوقت الحاضر) عسيرا بعيد الملان، وان كان وجه الخطورة في الأمر ان عباراته قد توهم الآخرين بأنه قد بلغ هذا الأفق البعيد في الواقع ونفس الأمر! والحق أنه ليس في تسمية أي موضوع باسم « البنية » ، أو في مجرد الاشارة اليه على أنه يحمل « بنية » ، ما قد يخطو بنا الى الأمام ، على درب المعرفة ، حتى ولا خطوة واحدة ، ما دمنا لا نستطيع بعد أن نصوغ مفهوم بنيته • وأية ذلك _ كما سنرى من بعد عند الحديث عن معنى و البنية ، ـ ان اي شيء كائنا ما كان ـ بشرط الا يكون « عديم الشكل »: عسم الشكل عنديم الشكل عنديم الشكل عليه عديم الشكل عنديم الشكل عل بنية ، أن لم نقل بأن الشيء المختلط المركب نفسه _ على الرغم من كلّ ماقد ينطوى عليه تعقيده من مظاهر عماء ـ لا بد من أن يكون له هو الآخر تنظيمه الباطنى • والفارق كبير بين أن نقول عن شيء ما أن له تنظيمه الباطني الخاص ، وبين أن ننجع بالفعل فى تحديد قوانين ذلك التنظيم • ومن هنا فقد يكون من حقنا أن نتساءل: أترانا نزداد علما _ بحق _ حين نتمكن من حصر عناصر « التوازن العرضى ، (المؤقت) لبنية أي مجتمع ، أو حين نضع تلك العناصر بعضها الى جوار بعض ؛ معلنين انها مترابطة فيما بينهما أوثق ارتباط ؟! اليس من المحتمل أن تكون بعض هذه العناصر حطاما ميتا لا قيمة له ، ولا حياة فيه ؟ ! وفضلا عن ذلك ، الا يحدث في بعض الأحيان أن يجد المرء نفسه منساقا الى اضعاء طابع نسقی علی « موضيوع زائف » (او « شينه

موضوع ») ، لجرد أنه لم يتمكن بعد من تحديد معالمه ، أو تعيين مكانه ، أو الوقوف على محتواه ؟ وفي هذه الحالم ، ألا يستهدف البحث لخطر الربط بين عناصر لا تنتمى الى نظام واحد بعينه ، أو كما نقول بلغة 'لرياضة الحديثة ، لا تنتسب الى مجموعة واحدة بعينها ؟ • • لقد فطن ليفي اشتراوس الى هذا الخطر ، فاشترط - كمقدمة ضرورية لكل خطوة بنيوية يتخذها الباحث - أن يقوم أولا وقبل كل شيء بعملية تحديد دقيق للموضوع الذي يريد اخضاعه لمثل هذا التحليل • وأما التوسير فقد كان أكثر صرامة : لأنه تطلب باديء ذي بدء ادخال الموضوع في اطار مجاله الاشكالي، أعنى داخل ذلك و النسق ، الفكرى الذي يسمح بيناء مفهومه •

وهكذا نرى أن استخدام كلمة و بنية » بحسن نية ، لا يخلو احيانًا من مخاطرة ، خصوصًا حين نكون بازاء علم لا يجد أمامه مفرا من الاعتراف (في تواضع) بأن موضوعه ما يزال يند عنه _ في صميم نميجه الباطني _ ، وانه لا يملك بعد الأدوات النظرية التى تؤهله لادراك ذلك الموضوع على النحو المنشود ٠ والواقع أن استخدام كلمة و بنية و ـ في هذه الحالة ـ لن يكون سبوی محض تعالم و ادعاء ، او هو _ علی احسن تقدیر _ لن يكون الا استخداما لهذا اللفظ بطريقة سحرية! وأخطر من ذلك أن يستخدم المرء هذه الكلمة ، حين يكون بصدد وقائع مركبة (معقدة) ، لا يملك استيعابها والاحاطة بها ، فيعمد الى احتوائها في طلاسم لفظية غامضة مختلطة بالضرورة ، لكي يخلص من كل ذلك الى أستنتاج ، مبدأ أولى ، قابل للطعن حتما (وبصورة خطيرة)، الا وهو الزعم بأن لتلك الوقائع طابعا نسقيا، تنظيميا ولا شك أن المرء حين يقول عن أية واقعة أنها تمثل و نظاما ، (أو ونسقا ») ، فانه يرفع عنها كل وعرضية تاريخية ، كما أنه يقضى في الوقت نفسه على كل مبادأة حرة • ولكن ، اذا كانت بعض للوضوعات ، وبعض مستويات الواقع ، قابلة لمثل هذه المعالجة النسقية ، فهل لنا أن نستنتج من ذلك أن تكون هذه الطريقة في البحبث صالحة بالنسبة الى كافة الموضوعات الأخرى ؟ السنا منا بازاء ضرب من « الامبريالية ، التي حتى وان كانت بحسن نية ، فانها قد لا تخلو هي الأخرى من تجن على الواقع ؟ على أن هناك مجالا أخر لاستخدام كلمة و بنية ، العله أن يكون أدنى الى الوفاء بالمطلب المنشود من وراء الاستعانة بهذا المصطلح: فان " الجماعة " ، و " التنظيم الاقتصادى " . و * موضّات الأزياء * ، وما الى ذلك ، تمثلُ موضوعات محددة نسبيا . ومن ثم غانها تقبل الخضوع ـ بدرجة تختلف شـدة وضعفا _ لمبدأ أم التنسيق م أو م التنظيم » · والمقصود بهذه العملية التنسيقية وضع أو تحديد القواعد التى تخضع لها تلك الموضوعات في سيرها الوظيفي ، وابراز أو تمييز العلاقات التي تربط بين شتى عناصرها ، وليس ما يمنع الباحث ـ حين يكون بازاء أمثال هذه الموضوعات ـ من أن يمضى الى حد أبعد من ذلك ، بحيث يضع نموذجا - أو نماذج - للعمليات الجارية على قدم وساق في تلك المجالات ، سواء أكانت تلك النماذج نماذج اجتُماعية ، أم أشكالا تخطيطية ، أم نماذج سبرنيطيقية أم غير ذلك · ومثل هذه الموضوعات ، حين توصف بأنها «أنسقة » أو ء تنظيمات م . فان كلمة « النسق ، أو ء النظام ، هذا هي وحدها التي تبرر القول بان لها ، بنيات ، على اعتبار أن كلمة ، بنية ، هنا مرادفة لكلمة « نسق » · ولكن اذا كان البعض يحرص في هذه الحالة على استخدام كلمة • بنية • ، فما ذلك الا بسبب القصد العلمي الذي يتردد صداه من خلال المطامع المتضمنة في تضاعيف هذه الكلمة • والحق أنه ليس المهم أن نعمد الى وصف تنظيم أي موضوع ، بل المهم أن نقوم بدعمه أو تأسيسه • ومعنى هذا أنه ليس يكفي أن نكتشف القانون الباطن لأي نسق أو نظام ، أو أن نقف على مجموع العالقات أو المتضايفات القائمة بين عناصره ، وانما ينبغي آيضا أن نتوصل الى الكشف عن القانون الذي يحدث (أو ينتج) هذا النسق ، أو على الأصبح ، ينبغي لنا أن نستنبط هذا النسق من نظرية افتراضية استنباطية ، أذ هنالك - وهنالك فقط - نكون قد وصلنا بالفعل الى مفهوم « البنية » · واذن فان هنالك ثلاثة مستويات مختلفة لتحقيق ، البنية ، : مستوى قصديا ، ومستوى نسقيا ، ومستوى بنائيا • ولكن الاستعمال الدقيق لهـذا اللفظ لا يتم ـ في الحقيقة _ الا على المستوى الثالث ، حيث يصبح في وسع الباحث اكتشاف قانون بناء المعطيات • وأما على المستويين الأول والثاني ، فاننا نجد

انفسنا بازاء عمليتين مختلفتين تستلهمان مقصد ، البنية ، ، ولكنهما لا تصلان الى الهدف الحقيقى المنشود من وراء استخدام المنهج البنيوى • وعلى حين أننا على المستوى الأول. لا نكون الا بازاء ، قصد ، أو ، نية ، . نجد أننا على المستوى الثاني نعلن أن للموضوع الذي ندرسه " بنية " ، بينما نحن نستطيع أن نقرر ، على المستوى الثالث ، ان هذا الموضوع هو نفسه « بنية » • وفارق كبير بين أن « يملك » الموضوع « بنية » ، وأن يكون هو نفسه مبنية ، ! وسنرى من بعد أن الانتقال من هذا المستوى الثاني الى المستوى الثالث الذي يمثل اللحظة البنائية الحقة ، انما يتم حين يتحقق للباحث الانتقال من أفق العناصر وعلاقاتها ، الى أفق تكوين ، المخطط النظرى ، الذي يمكن ابتداء منه استنباط تلك العلاقات • وهذه الطفرة انما تتم حين يتمكن الباحث من انشاء و النموذج و أو و النماذج و أ انطلاقا من المعطيات نفسها ، ومتخيرا دائما أكثر النماذج بساطة . من اجل العمل من بعد على الاهتداء الى • المجموع البنائي • الذي ينتمي اليه ذلك النموذج • وبيت القصيد أن نأخذ في اعتبارنا _ مند الآن _ انه ليس أمعن في الخطأ من ان نوحد (مثلا) بين ، البنية ، و « الواقع الاجتماعي ، ، فان كلا من " البنيسة " و ، الواقع ، يملك موجة طولية مختلفة ! وسيكون علينا _ فيما يلى _ ان نحاول اثارة و مشكلة البنية ، على كافة هذه المستويات ، حتى نضع بين يدى القارىء صورة دقيقة لتلك الحركة الابستمولوجية المعاصرة وحركة البنيوية ، التي قيل عنها بحق انها أحدثت أكبر ثورة كوبرنيقية في مضمار العلوم الانسانية من جهة : وفي مضمار الفلسفة بوصفها الوعى الثقافي لأي مجتمع من جهـة اخرى • والله ولى التوفيق ٦

زکریا ابراهیم الرباط فی ۷ مارس سنة ۱۹۷٦

مفت زمة

في الخمسينات ـ وعلى أعقاب الحرب العالمية الثانية ـ كان السؤال الدائر على كل لسان هو : « ما هي الوجودية ؟ » واليوم ـ وبعد مرور حوالي ربع قرن من الزمان ـ أصبح الشغل الشاغل لمثقفي هذا الجيل هو التساؤل : « ما هي البنيوية ؟ » وكما كان التساؤل عن « الوجودية » يقبود أصحابه الي طرح سؤال آخر : « من هم الوجوديون ؟ » ، أو « من هم الجديرون بلقب وجوديين ؟ » ، فان التساؤل عن « البنيوية » أيضا ، قد أصبح يقود أصحابه الي طرح هذا السؤال نفسه : « من هم البنيويون ؟ ، أو : « من هم الجديرون بلقب بنيويين ؟ » .

بيد أننا ما نكاد نتساءل عن أعلام البنيوية ، حتى يبادر البعض الى الاعتراض على هذا التساؤل نفسه ، بدعوى أن و البنيوية فكر بلا مفكرين ، ! ويتذكر المرء العبارة الماثورة التى تقول : « أنه قد يكون هناك علم بلا علماء ، ولكن لا يمكن أن تكون ثمة فلسفة بلا فلاسفة ! » ، فلا يملك سوى أن يتساءل : و أذا كانت البنيوية فكرا بلا مفكرين ، فهل لنا أن نستنتج من ذلك أنها علم ، لا فلسفة ؟ » و واذا كانت البنيوية (أو «علما » - أو حركة علمية - فما الذي حفز الفلاسفة (أو المشتغلين بالدراسات الفلسفية) الى الاهتمام بها كل هذا الاهتمام ؟ اليس من العجيب أن تلقى حركة علمية بحتة كل هذه العناية من قبل أرباب الفلسفة ؟ !

الأنثروبولوجى الفرنسى كلود ليفى اشتراوس ـ قد اعلنوا مند البداية أن « البنيوية ليست بأى حال من الأحوال « قلسفة » ، وانما هى مجبرد « منهج » للبحث العلمى » • • • دوهذا جان بياجيه ـ عالم النفس السويسرى المشهور ـ يختم كتبابه القيم عن « البنيوية » بقوله : «قصارى القول أن البنيوية منهج ، لا مذهب ؛ وهى اذا اكتست طابعا مذهبيا ، فانها لا بد من أن تقود الى كثرة من الذاهب » ولكننا حتى لو سلمنا مع بعض

دعاة البنيلوية بأن حركتهم « منهج » لا « مذهب » ؛ « علم » لا و فلسفة ، ؛ فانتا سرعان ما نلتقى بباحثين آخرين ـ من امثال كانجيام _ يشكون حتى في امكانية قيام « منهج بنيــــوى » ! • • • • وهذا فرنسوا شاتليه نفسه ـ وهو من التّحمسين للبنيوية ـ يعرب عن رايه بصراحة فيقول: « انه ليس ثمة مذهب بنیوی ، بل ربما كان فی استطاعتی أن أذهب الی حد ابعد من ذلك فاقول لنه ليس ثمة منهج بنيسوى » ثم يستطرد هبذا المفكر الفرنسي فيقول : • أن السَّمة المميزة للفكر البنيوى - على نحو ما أعرفة - هي في الواقع حرصه الشديد على التزام حدود العلمية التامة ، • وأما ، البنيوية ، _ كمذهب _ فهي في رأى شاتليه مجرد « اختراع ابتكره الراغبون في الانتقاص من قدر البنيوية ، ! ولهذا يقرر شاتليه _ في أخر الطاف - أن « البنيوية هي أشبه ما تكون بحالة ذهنية مشتركة لا بد من العمل على اكتشآف السمات الميزة لها ٠ ، ٠ والحق اننا لمو انعمنا النظر الى الاتجاهات الفكرية المتباينة التي نلتقي بها لدي كل من كلود ليفي اشتراوس، وميشيل

فوكوه ، وجاك لاكان ، ولويس التوسير (وهم فرسان البنيوية الأربعة) ، لوجدنا أنه ليس ثمة « مذهب بنيوى » واحد يجمع بينهم : لأن « البنيوية » التي الفت بينهم لا تكون مدرسة فلسفية (بمعنى الكلمة) ، على العكس مما هو الحال _ مثلا _ بالنسبة الى د الوجودية ، أو د الماركسية ، • ولعل هذا ما عبر عنه جان لاکروا حین کتب یقول : « لیس ثمة مذهب بنیوی ۲۰۰۰ ، بل ان هناك أوهذا أمر له مغزى أعمق ودلالة أكبر القاءا ذهنيا بصفة عامة ، ومنهجيا بصفة خاصة ، بين مفكرين متباينين يغيشون معا عصرا واحدا بعينه ، الا وهو عصر انتهاء الايدولوجيات ، وربما أيضا عصر انتهاء « النزعة الانسانية » - من هيث هي صورة من صور الايديولوجيا _ • والحق أن كل ما يجمع بين ليفي اشتراوس ، وفوكوه ، ولاكان ، والتوسير ، انعا هو ذلك المشروع العلمي الذي ارادوا تطبيقه على معرفتنا بالانسسان ٠٠٠ ، فالقول بأن « البنيوية » هي _ أولا وقبل كل شيء .. « الستمولوجيا » : (نظروية في المعرفة) ، لا و ايديولزجيا ، : (موقف عقائدى) انما يعنى أن و البنيوية ،

لا تزيد عن كونها مجرد محاولة علمية منهجية لدراسة الظواهر عموما ، والظواهر البشرية خصوصا ، من وجهة نظر «البيئة» سواء اكانت البنية هي و النموذج » أو البناء الصبوري ، أم كانت مجموع العلاقات الباطنة المكونة لوحمدة أي موضوع من موضوعات العلم ، وسواء أكانت و البنية » أداة فعالة ناجعة في هذا العلم أو ذاك ، أم كانت مجرد وسيلة معرفية أكثر معقولية وأشد ملاءمة لمقتضي الحال بالقياس الى غيرها من الوسائل وأشد ملاءمة لمقتضي الحال بالقياس الى غيرها من الوسائل أخرى السابقة أو الحالية ، وسواء أكان و النموذج اللفوى » (مثلا) هو النموذج الأساسي الأوحد الذي لا بد من استخدامه في العلوم الانسانية ، أم كان من الضروري تكييف كل و نموذج » مع الطبيعة النوعية لكل موضوع من مواضيع البحث العلمي مع الطبيعة النوعية لكل موضوع من مواضيع البحث العلمي

غير أن القول بأن للبنيوية رسالة علمية : لأن النشاط الذي تقوم به يندرج تحت باب « النظر » أو « الابستمولوجيا » ، أكثر مما يندرج تحت باب ، الفلسفة ، أو « الايديولوجيا » ، انما هو ف الحقيقة قول ناقص لا يضع بين أيدينا سوى ونصف الحقيقة، ! والسبب في ذلك أن البنيوية (كما لاحظ الكثيرون) تنطوى على منظور فكرى خاص يحمل في طياته انقلابا فلسفيا حقيقيا ، ويمثل ثورة كوبرنيفية من نوع جديد : نظرا لأن من شان هـذا المنظور البنيوى أن يجعل من و الذات ، مجرد و حامل ، ترتكرُ عليه و البنية » (أو - البنيات ،) ، كما أن من شانه أيضا أن يحيل « التاريخ » الى محض تعاقب اعتباطي لبعض « الصور » (او الأشكال ،) • ولعل هذا ما عبر عنه فوكوه نفسه حين راح يقول: و ان النقطة التي شهدت هذه القطيعة انما تقع ـ على وجهه التحديد _ يوم كشف لنا ليفي اشتراوس _ بالنسبة الى المجتمعات .. ، ولا كان .. بالنسبة الى اللاشعور .. من وجود احتمال كبير في أن يكون «المعنى» مجرد تأثير سبطحى . وعندما بين لنا كل منهما أن ما قد وجد قبلنا ، وأن ما يدعمنا في الكان والزمان بان همو الا «النسق » أو «النظام»

، والواقع أنه حينما صدر كتاب فوكوه المسمى باسم « الألفاظ . والأشياء عام ١٩٦٦ ، وحينما ظهر على أعقابه مؤلف لاكان

الصّخم الموسوم باسم «كتابات» (سنة ١٩٦٦ أيضا) ، وهما الكتابان اللذان احدثا ضجة كبرى في عالم الفلسفة ، كما حظيا بالكثير من الاهتمام من جانب النقاد ، فان الذى لا شك فيه أن هذا الحدث المزدوج قد تسبب في انزلاق « البنيوية » من مجال « المنهجية العلمية » الى مجال « الايديولوجيا » وأية ذلك أن المنظور الفكرى الذى انطوت عليه هذه « البنيوية » الجديدة قد جاء مؤكدا للدعوى القائلة بأن في تضاعيف هـــذا الاتجاه الفلسفي الجديد انكارا لقدرة البشر على صنع تاريخهم الخاص، ورفضا لكل « نزعة انسانية » ، ومن ثم فقد راح البعض يؤكد أن النداء الخاص الذى اتحدت عنده كلمة « البنيويين » ، هو اعلان « هوت الانسان » !

بيد أن الكثير من المدافعين عن الطابع العلمى المحض للحركة البنيوية (بوصفها مجرد منهج علمي للبحث) ، قد وجدوا في هذا المنظور الفكرى المزعوم آلذى طالما نسبه اليها خصومها التقليديون من انصار و الأيديولوجيا الانسانية ، مجرد تشويه او سنوء فهم لصميم و الفكر الابستمولوجي البنيوي » • وهذا واحد من حماة البنيوية العلمية يسخر من دعوى «موت الانسان» التي ينسبها هؤلاء الخصوم الى « فلسهة » بنيوية مزعومة ، فنرآه يقول : « لقد سرت بين الضفادع اشاعة ضخمة ، مؤداها أن البنيوية شيء أشبه ما يكون بالفلسفة ، وأنها تريد القضاء على الكُثير من الأشياء الطيبة ، ومن بينها ، الانسان ، بصفة خاصة • وليس من العسير علينا أن نتمور الانفعال الذي تملك نفوس الضفادع : فانها تقاسم « نرجس » ولعه الشديد بالتردد على شواطىء آلمياه . ولكن ، اذا كان ثمية نتيجة لا بد من استخلاصها من عملية اقحام د البنيات ، على تاريخ « نرجس ، ، فتلك هي أنه لن يكون هو نفسه موجودا على الاطلاق ، لم لم يكن امامه _ في الماء _ تمثله الخاص لنفسه ، وسط تمثلات اخرى كتلك الخاصة بفروع الأشجار والطحالب المائية ، وأنه لولاً معرفته بذلك « الغياب : Absence الذي نسجت منه تلك الصورة ، بل لولا ادراكه لذلك « الفراغ ، الذي تحجبه وكانما هي منه بمثابة نقاب ، لما اصبح في وسعه (وهو الذّي لا يزيد عن كونه هو الآخر مجرد « فراغ » أو محض « نقص » manque) أن يعود

الى الظهور من جديد في تلك الصورة بوصفه ذاتا ٠٠٠ ، ٠ ولا يعنينا _ في هذا المقام - أن نتوقف عند مضمون هـــذه العبارة الساخرة التي لا ترى في دعاة النزعة الانسانية (من خصوم الفسفة البنيرية) سوى مجرد « ضفادع نرجسية » وانما الذي يعنينا _ على وجه التحديد _ هو أن نكشف عن « البعد الفلسفى » ـ أو أن شئت فقل « الايديولوجى » ـ الذى انطوت عليه الحركة البنيوية • صحيح أن شديخ و البنيويين » المعاصرين ـ الا وهو ليفي اشتراوس - قد رفض أن يطلق عليه لفظ و فيلسوف ، وصحيح أيضا أن و البنيوية ، - في أصلها -قد ظهرت كتعبير عن حاجة الانسان المعاصر الى و نظرية في العلم ، ، وكانما هي مجرد اشباع لحاجته الى «مشروعية نظرية » . ولكن من المؤكد أن اعطاء الصدارة أو الأولوية لل « نَظر » ، والبحث عن « لغة علمية » قصوى لم يحولا دون ظهور « البنيوية » بمظهر « الموقف الفلسفي » ، وبالتالي فانهما قد خُلقا من معارضة البنيرية للفلسفة ، صورة جديدة من صور و التقلسف »!

ولعل اكبر مظهر لهذا ء الموقف الفلسفى ، هو تلك الحملة التي طالما شنها البنيويون (وفي مقدمتهم كلود ليفي اشتراوس نفسه) على سارتر خصر صاً في كتابه و نقد العقل الجدلي ، ، حيث تتجلى برضوح نزعته الانسآنية التاريخية وسنرى ـ في تضاعيف مده الدراسة _ كيف راق لبعض دعاة ، البنيوية ، (على الأقل فيما يقول خصومهم) أن يقذفوا بالنزعة الانسانية -في شتى صورها _ الى أسفل درك ، باعتبارها مجرد وحديث وهمى ، أو م أيهامى ، ! وهكذا إصبح البنيويون ينظرون الى « التقدم » على أنه مجرد ، خداع بصرى » ، ولم يعودوا يرون في د المبادرة التاريخية ، سنوي محض د سراب ، ! ولما كان « الانسان ، _ في نظرهم _ قد أصبح محاطا من كل صوب بما يسمونه غير المتعقل م L' impensé ، ولما كان م الفكر ، _ عندهم -لم يعد سوى سهم خاطف يخترق الانسان كومضة البرق ، دون أن يُعرف له بداية (أصلا) أو نهاية ، بل لما صار المنفذ الوحيد أمام الانسان هو أن يدع نفسه محمولا على ظهر «النظام، فليس بدعا أن يصبح الانسان ـ أن في ثورته أم في حركاته

الاجتماعية الأخرى من جمود ونكوص وغير ذلك «مفعولا به» _ لا « فاعلا » _ ! •

وحينما ظهرت محاولة التوسير لتفسير الماركسية تفسيرا علميا بنيويا ، دون الرجوع الى مفاهيم «الانسان» ، و «التاريخ»، و « المارسة » (البراكسيس) ، و « الاغتراب » (أو «الاستلاب») Alienation ، فهنالك تم بوغ من التلاقى بين هذه الماركسية العلمية الجديدة من جهة ، وبين الحركة البنيوية من جهة اخرى ٠ وقد كانت نقطة التلاقي بين الاتجاهين ـ عَلَى المستوى النظرى ـ انما مى تلك النزعة المضادة للانسانية (اعنى رفض تفسير التاريخ بالآستناد الى مفهوم « الانسان » أو « الذات ») • ولم تكن هـنّه القراءة البنيوية الجديدة لماركس ـ من جأنب الترسير وتلاميذه _ مجرد محاولة علمية لتخليص الماركسية من التأويلات البرجماتية الرخيصة والأنظار السياسية الزائفة ، ، وانما كانت أيضا تأكيدا لتلك « المعقولية البنيوية » التي كان من آثارها تصفية الماركسية من كل شوائب « الأيديولوجيا ، ، من أجل استبعاد كل أحالة إلى البشر بوصفهم القوى الفعالة المحركة لصيرورة العملية التاريخية · وهكذا لم تعد« البنيوية » مجـرد حركة منهجيـة علميـة تبرز أهميـة مفهرم «البنية» في تفسير الظواهر الفيزيائية ، والبيولوجية ، والسيكولوجية ، و الاجتماعية ، واللغوية ، والتاريخية ٠٠ الخ ، بل اصبحت شيئا أكثر من مجرد تطبيق للتحليل البنيوى على بعض المجالات العلمية : اذ صارت المحور الذي تدور حوله المشكلة الجذرية الكبرى التي تواجه عصرنا باسره ، الا وهي :

« من يكون البشر ـ اليوم ـ بازاء انظمتهم ، وما الذي اصبح في وسعهم ـ الآن ـ ان يفعلوه لمواجهة تلك الانظمة ؟ ، . •

اما اذا قال معترض: وان كل هده المزاعم لا تبرر مطلقا الحاق والبنيوية وور الفلسفة والمحتوصا وان كلا من ليفى اشتراوس ولا كان قد أعلن وبوضوح وصراحة وان الجهد العلمى الذى يقوم به هو الكفيل باستبعاد الفلسفة أو القضاء عليها نهائيا والمان ردنا على هذا الاعتراض أن تفكير كل من ليفى اشتراوس ولا كان لا يمكن أن يفهم وخارج ونطاق الفلسفة لانه تفكير يثير ومشكلة الحقيقة والمحمل ويحمل في عنا والتساؤلا

حول و قيمة العلم ، وحتى لو سلمنا بأن و البنيوية ، هي مجموعة العلوم المهتمة بدراسة « العلامات » signes أو « السقة العلامات » ، فلا بدلنا مع ذلك من محاولة التعرف على الوضع الحالى للمقال الفلسفي بعلد ظهور تلك « العلوم البنيوية ، • ومعنى هذا _ بعبارة أخرى _ أنه قد أصبح علينًا اليسوم أن نتساءل : « ما الذي اصبح في وسع الفيلسوف أن يقوله ، بعد النجاح الذي احرزته الدراسات البنيوية في مضمار علم اللغة ، والأنثروبولوجيا ، والتحليل النفسى ٠٠٠ الَّخ ٢ ، وفضلا عن ذَّلك ، فأنْ من المؤكد أن فلاسفة من امثال فوكوه ، والتوسير ، ودريدا ــ على الرغم من رفضهم لكل محاولة قد يراد بها الخلط بين تفكيرهم و والتفكير البنيوى ، - انما يدينون بالشيء الكثير _ فصميم تفكيرهم الفلسفى للدروس المنهجية التي لقنتهم اياها « العلوم البنيوية » · حقا أنه ليس ثمة « مذهب » بنيوي واحد يجمع بين كل هؤلاء المفكرين ، ولكن هناك _ مع ذلك _ مناخا فَكُرياً مشتركا يبرر الجمع بينهم في اطار فلسفي موحد ٠ ولعل هذا ما حدا بالمفكر الفرنسي المعاصر جيل ديلوز الى القول بوجود سمات مشتركة تجمع بين كل المنتسبين الى الصركة البنيوية (ومن بينهم ياكوبسون (العالم اللغوى) ، وليفى اشتراوس (عالم الاجتماع) ، ولاكان (المحسلل النفسي) ، وفوكوه (الفيلسوف المجدد للابستمولوجيا) ، والتوسير (الفيلسوف اللاركسى الذي أخذ على عاتقه معاودة تفسير الماركسية) ، وبارت (الناقد الأدبي) ٢٠٠ الخ) ، وفي مقدمة هذه السمات اكتشاف المجال الرمزى كمجال ثالَّث ينضاف الى كل من مجال الواقع ومجال الخيال ، والمناداة بنزعة مادية جديدة لا تكاد تنفصل عن آ اتجاه جدید معارض تماما لکل و نزعة انسانیة ، ۱۰۰ الخ ۰ ولسنا الآن بصحد حصر السمات العامة المشتركة بين « البنيويات » المختلفة (من رياضية _ منطقية ، وفيزيائية بيولُوجية ، وسيكولوجية ، ولغوية ، واجتماعية ٠٠٠ الخ) ، وانما حسبنا أن نقول _ مع جان بياجيه _ ان للبنيويات جميعًا مثلا أعلى واحدا مشتركاً في المعقولية ، الا ومو النظر الي « البنية » باعتبارها نظاما مكتفيا بذاته ، لا يحتاج في ادراكه الى الأهابة باية عناصر اخرى تكون غريبة في طبيعتها عليه •

ولكننا ما نكاد نتجاوز هذا المثل الأعلى المشترك بين والبنيويات، جميعا في النظر الى « المعقولية » ، حتى نجد انفستا بازاء اتجاهات نقدية متباينة ، يتضع من خلالها تعدد الخصوم الذين ناصبتهم « البنيرية » العداء ! فالبنيرية الرياضية (مثلا) قد قامت في الأصل لمعارضة تلك النزعة التقسيمية التي كأنت تجزىء الموضوعات الرياضية الى أبواب مستقلة وفصول غير متجانسة ، من أجل العمل على الاهتداء الى الوحدة _ من خلال بعض ضروب و التشاكل ، ؛ والبنيوية السيكولوجية قد استهدفت - اولا وبالذات - نقد النزعة (أو النزعات) النوية التي كانت تحاول رد المجاميع الكلية الى ارتباطات بين عناصر سابقة ؛ والبنيوية اللغوية (على الأقل في صورتها الأصلية لدى العالم اللغوى السويسري فرديناند دى سوسير) قد جاءت معارضية للنزعات التطورية التاريخية التي كانت تفسر الظاهرة اللغوية بالاستناد الى المراحل الزمنية المتعاقبة التي مرت بها في تطورها ؛ والبنيوية الأنثروبولوجية (عند ليفي اشتراوس بصفة خاصة) قد تحددت بمعارضتها لكل من النزعتين الوظيفية من جهة ، والتاريخية من جهة اخرى ؛ بينما نلاحظ أن البنيوية الفلسفية (خصوصاً عند فوكوه والتوسير) قد تميزت بعدانها السديد لكل نزعة انسائية ، أو لكل رجوع الى « الذات النشرية » بصفة عامة ·

ولكن ربما كان اعجب ما في الأمر _ بعد هذا كله _ ان الكثير من « البنيويين » (أو من سماهم الناس كذلك) قد اصبحوا هم انفسهم غير مستعدين لقبول هذه التسمية · والظاهر ان كلمة « البنيوية » نفسها قد أصبحت مشارا للكثير من الشبهات ، لدرجة أن البعض قد أصبح يخشي استخدامها ، معللا ذلك بأن « البنيوية » هي مجرد لفظة مائعة عائمة اخترعها بعض الصحفيين فهذا فوكوه _ مثلا _ يعلن أن ما يسمونه باسم و البنيويات ، انما يمثل مجموعة متنافرة من المفكرين المتباينين الذين أريد لاسمه أن يزج بينهم _ بدون وجه حق ، وعلى الرغم منه _ ؛ ومن ثم فاننا نراه يقرر أن « البنيوية » « مقولة لا توجد منه الا بالقياس الى الآخرين ، اعنى اولئك الذين ليسوا هم انفسهم كذلك ، ! وهذا لاكان يعجب أيضا لادراج اسمه تحت مقولة كذلك ، ! وهذا لاكان يعجب أيضا لادراج اسمه تحت مقولة

«البنيويين»، وهو المحلل النفساني الذي نادي بضرورة «العودة الى فرويد ، أخذا على عاتقه الالتزام بحدود مبحث العلمى بكل امانة وصرامة • والواقع (كما لاحظ بعض الباحثين) ان لاكان لا ينتسب الى البنبوية على نصر ما ينتسب بعض المصورين الفرنسيين الى « مدرسة باريس » ، ولكن ابحاثه _ مع ذلك _ قد تلاقت مع أبحاث ليفي اشتراوس (الذي نراه يشير اليه اشارات متعددة) ، مما جعل بعض الباحثين يدرسون فكره في اطار ، البنيوية ، ، نظرا لأنه قد مر بالمجال البصرى - ان لم نقل المجال المغناطيسي _ للبنيوية • ولا غرو ، فقد التقي جاك لاكان بليفي اشتراوس (على نحو ما التقي بكل من هيجل وماركس)، دون أن يكون في هذا اللقاء أي معنى من معانى الخضوع أو التبعية أو الانضواء تحت أعلام فكرية واحدة بعينها ! وهكذا نعود فنؤكد ـ مرة أخرى ـ أن البنيوية لا تحيا على الانتماء الى مذهب واحد ، أو الانضواء تحت علم واحد ، بل هي تحيا على مجموعة من « اللقاءات الفكرية » • • (كما قال جان ماری اوزیا _ بحق _) •

الفصيل لأول

ما هي « البنية » ؟

١ ـ ١ قد يكرن من الأفضل لنا ـ بادىء ذى بدء ـ بدلا من أن تسماء في البنيوية كي ، أن نتسماء في البنية كي ، وعلى الرغم من أن كلمة «البنية » ـ في لغتنا الغربية ـ لا تمثل كلمة عادية تجرى بكثرة على أقلام الكتاب والباحثين ، الاأن المعنى الاشتقاقي لهذه الكلمة بادى الوضوح: لانها تنطوى على دلالة معمارية ترتد بها الى الفعمل الثلاثي : الشيء ـ في العربية ـ هي «تكوينه » ولكن الكلمة قد تعنى الشيء ـ في العربية ـ هي «تكوينه » ، ولكن الكلمة قد تعنى أيضا « الكيفية التي شيد على نحوها هذا البناء أو ذاك ، » أيضا « الكيفية التي شيد على نحوها هذا البناء أو ذاك ، » ومن هنا فاننا قد نتصدت عن « بنية المجتمع » ، أو « بنية السنومية » ، أو « بنية العربي يفرقون في اللغة بين « المعنى » و « المبنى » ، فانهم العربي يعنون بكلمة « مبنى » ما يعنيه اليوم بعض علماء اللغة مكلمة « بنية » ،

وأما في اللغات الأجنبية ، فان كلمة « structure » مشتقة من الفعل اللاتيني « structure » بمعنى « يبني » أو « يشيد » وحين تكون للشيء « بنية » (في اللغات الأوروبية) فان معنى هــذا ــ أولا وقبـل كل شيء ــ أنه ليس بشيء « غير منتظم » أو « عــديم الشكل » amorphe » بل هو موضــوع منتظم ، له « صورته » الخاصة ، و « ووحدته » الذاتية · وهنا يظهر ضرب من التقارب الأولى بين معنى « البنية » ومعنى « الصورة » من التقارب الأولى بين معنى « البنية » ــ في أصلها ــ تحمل معنى « الجموع » أو « الكل » ، المؤلف من ظواهر متماسكة ، يتوقف « المجموع » أو « الكل » ، المؤلف من ظواهر متماسكة ، يتوقف كل منها على ما غداه ، ويتحدد من خلال علاقته بما عداه · وقد يكون من الحديث المعاد أن نقول ان لكلمة « بنيـة »

استعمالات خاصة غي العلوم المختلفة : من رياضة ، ومنطق ، وغيرياء ، وعلم أحياء ، وأنثروبولوجيا ، وعلم نفس ، ولغويات ٠٠٠ الم ، ولكن من المؤكد أن أبسط تعريف للبنية هو أن يقال ، انها نظام _ أو نسق _ من المعقولية ، · فليست ، البنية ، هي مصلورة م الشيء أو « هيكله ه أو « وحلدته المادية م ، أو م التصميم الكلي » الذي يربط أجزاءه فحسب ، وانما هي أيضا ، القانونَ أَه الذي يفسر تكوين الشيء ومعقوليته · وبعبارة اخرى يمكننا أن نقول أن البنيويين حينما يبحثون عن « بنيـة ، هذا الشيء أو ذاك . فانهم لا يتوقفون عند المعنى التجريبي الذي يضعه الواقع بين أيدينًا _على نحو مباشر _، وكأن كل ما يهمهم هو الوصول الى ادراك العلاقات المادية الظاهرية التي تحقق ُ الترابط بين ، عناصر ، المجموعة الواحدة ، بل انهم يهدفون _ أولا وقبل كل شيء ـ الى الكشف عن ء النسق العقلي ، الذي يزودنا بتفسير للعمليات الجارية في نطاق مجموعة بعينها . ١ _ ٢ ولنحاول _ الأن _ أن نتوقف عند بعض التعريفات العلمية المختلفة لكلمة « بنبة » ـ لدى جماعة من أهل البنيوية - حتى نقف على الدلالة العلمية الدقيقة لهذه الكلمة التي طالما اختلف الباحثون غي تعريفها • ولنبدأ بهذا التعريف الشامل الذي يقدمه لنا عالم النفس السويسري المشهور جان بياجيه حين

«أن البنية لهى نسق من التحولات ، له قوانينه الخاصة باعتباره نسقا (فى مقابل الخصائص المعيزة للعناصر) ، علما بان من شأن هذا النسق أن يظل قائما ويزداد ثراء بفضل الدور الذى تقوم به تلك التحولات نفسها ، دون أن يكون من شأن هذه التحولات أن تخرج عن حدود ذلك النسق ، أو أن تهيب باية عناصر آخرى تكون خارجة عنه ،

وقصارى القول أنه لا بد لكل بنية اذن من أن تتسم بالخصائص الثلاث الآتية : الكلية ، والتحولات ، والتنظيم الذاتي » .

والمقصود بالسمة الأولى من هذه السمات _ الأوهى الكلية Totalité _ هو أن و البنية ولا تتالف من عناصر خارجية تراكمية مستقلة عن و الكل و و بل هي تتكون من عناصر داخلية خاضعة للقوانين المميزة للنسق و من حيث هو و نسسق و و لا

ترتد قوانين تركيب هذا النسق الى « ارتباطات تراكمية » ، بل هى تضفى على « الكل » من حيث هو كذلك خواص « المجموعة » باعتبارها سمات متمايزة عن خصائص « العناصر » وليس المهم فى « البنية » هو « العنصر » أو « الكل » (الذى يفرض نفسه على العناصر باعتباره كذلك) ، وانما المهم هو « العلاقات » القائمة بين العناصر ، أعنى عمليات التأليف (أو التكوين) ، على اعتبار أن « الكل » ليس الا النباتج المترتب على تلك « العلاقات » أو « التأليفات » ، مع ملاحظة أن قانون هذه العلاقات ليس الا قانون « النسق » نفسه ، أو « المنظومة » نفسها ·

وأما المقصود بالسمة الثانية ـ ألا وهي التحولات المتعافدة التية ، تتالف ـ فهو أن « المجاميع الكلية » تنطوى على ديناميكية ذاتية ، تتالف من سلسلة من التغيرات الباطنة التي تحدث داخل « النسق » أو « المنظومة » ، خاضعة في الوقت نفسه لقوانين « البنية » الداخلية ، دون التوقف على أية عوامل خارجية وليس الحديث عن ضرب من « التوازن الديناميكي » ـ عند بعض دعاة البنيوية ـ سوى تعبير عن هذه الحقيقة الهامة الاوهي أن « البنية » لا يمكن أن تظل في حالة سكون مطلق . بل هي تقبل دائما من « التغيرات » ما يتفق مع الحاجات المحددة من قبل « علاقات » النسق و « تعارضاته » * صحيح ـ فيما يقول بياجيه ـ أن الحلم النسق و « تعارضاته » * صحيح ـ فيما يقول بياجيه ـ أن الحلم الأكبر للكثير من « البنيويين » دو تثبيت « البنيات » فوق دعائم الأزمانية شبيهة بدعائم الأنظمة المنطقية ـ الرياضية ، ولكن من المؤكد أن ثمة علاقة متينة بين مفهوم « البنية » ومفهوم «التغير»، الوبين « فاعلية » البنيات ، و « تكونها » أو « نشوئها » •

وأما المقصود بالسمة التالثة - الأوهى « التنظيم الذاتى » معدد و Autoréglage » - فهر أن فى وسع « البنيات » تنظيم نفسها بنفسها ، مما يحفظ لها وحدتها . ويكفل لها المحافظة على بقائها ، ويحقق لها ضربا من « الانغلاق الذاتى » ومعنى هذا أن للبنيات قوانينها الخاصة التى لا تجعل منها مجرد « مجموعات » ناتجة عن تراكمات عرضية ، أو ناجمة عن تلاقى بعض العوامل الخارجية المستقلة عنها ، بل هى « أنسبقة » مترابطة ، تنظم الخارجية المستقلة على نهج مرسوم وفقا لعمليات منتظمة . ذاتها ، سائرة فى ذلك على نهج مرسوم وفقا لعمليات منتظمة . خاضعة لقواعد معينة ، ألا وهى قوانين « الكل » الخاص بهذه

عن ظواهر الأشياء ، أن لم نقل أنها تكمن خلف (أو تحت) الظواهر نفسها

والحق أن ليفي اشتراوس لا يريد النظر الي « الظواهر » على أنها وموضوعات ومنعزلة ، لا بد من تفسير كل ظاهرة منهاعلى حدة بالاستناد الى تاريخها الجزئي الخاص ، بل هو يريد مقابلة (أو معارضة) تلك الظواهر بعضها ببعض، من أجل البحث عن أُوجِه التباين واوجه التشابه (القائمة في الظواهر نفسها) ، واقامة ضرب من و الحوار و بينها ، بحيث تنبثق من خلال هذه « المحاورة » (أو « المواجهة ») الرسالة الحقيقية المشتركة التي تحملها هذه ألظواهر ، بوصفها ﴿ الدلالةِ » العلميـة الكفيلة وحدها بتفسير تلك الكثرة المعقدة من الظواهر • ومعنى هذا أن المهمة الأساسية التي تقع على عاتق الباحث في العلوم الانسانية انما هي التصدي لأكثر الظواهر البشرية تعقدا ، وتعسفا ، واضطرابا (أو عدم اتساق) من أجل مجاولة الكشف عن «نظام» يكمن فيما وراء تلك و الفوضى ، ، وبالتالى من أجل الوصول الى « البنية » التي تتحكم في صميم ، العلاقات » الباطنية للأشياء · ولكن المهم ـ في نظر ليفي اشتر اوس ـ هو أننا لا ندرك و البنية ، ادراكا تجريبيا على مستوى العالقات الظاهرية السطحية ، المباشرة ، القائمة بين الأشياء ، بل نحن ننشؤها انشاء بفضل « النماذج » modèles التي نعمد عن طريقها الى تبسيط الواقع ، واحداث التغيرات التي تسمح لنا بادراك و البنية ، • ولعل هذا ما عبر عنه ليفي اشتراوس نفسه في كتابه « الأنثروبولوجية البنيوية » حين كتب يقول : « ان المبدأ الأساسي هنا هو أن مفهوم البنية الاجتماعية لا يرتد الى الواقع التجريبي ، بل هو يرتبطُ بالنماذج التي نبنيها انطلاقا من هـندا الواقع ، و ولا بد لكل و نموذج ، _ اذا اريد له أن يستحق بجدارة اسم و البنية ، _ من أن يتصف بسمات أربع: فهو لا بد أولا من أن يؤلف و نسقا ۽ أو « نظاما » من العناصر ، يكون من شأن أى تغير (كائنا ما كان) يلحق باحد عناصره ، أن يؤدى الى حدوث تغير في العناصر الأخرى • وهو لا بد _ ثانيا _ من أن يكون منتميا الى «مجموعة» من التحولات ، بحيث تتكون من مجموع تلك التحولات (أو التغيرات) وجماعة ومن النماذج ؛ وهو _ ثالثا _ لا بد من أن

يكون قادرا على التنبؤ بالتغيرات التي يمكن أن تطهرا على النموذج في حالة ما أذا تعدل عنصر من عناصره ؛ ثم هو _ رابعا والخيرا _ لا بد من أن يكون هو الكفيل بتفسير الظواهر الملاحظة من خلال عمله أو قيامه بوظيفته ، ولا نريد ـ في هذا المقام ـ الدخول في تفاصيل ، المنهج البنيوي ، (على نحو ما يفهمه ليفي اشتراوس) ، وانما حسبنا أن نقول ان م البنية » _ في نظره _ « نظام الى » له « ميكانزماته » الخاصة التي تعمل بطريقة رمزية لاشعورية ، بحيث قد يصبح لنا أن نقول أن كل ، بنية ، لا بد أن تكون ، بنية تحتية ، (أو و سفلية ») ، لأنها في صميمها و آلية » لا شعورية ، تكمن خلف العلاقات المدركة ، وتعمل عملها من وراء الوعى المباشر للأفراد (ان لم نقل على الرغم منه)! ١ _ ؟ ولو اننا النعمنا النظر _ الآن _ الى التعريفين السابقين « للبنية » (ألا وهما تعريف بياجيه ، وتعريف ليفي اشتراوس) لوجدنا انهما يجمعان على القول بأن « البنية » هي القانون الذي يحكم تكون المجاميع الكلية من جهة ، ومعقولية تلك المجاميع الكلية من جهة أخرى • ومعنى هذا أن بيت القصيد _ في كلُّ «بنية » _ انما هو ، وحدة تنوعاتها (أو تغيراتها) المتفاضلة » (على حد تعبير جان _ مارى أوزيا) . ولئن كان الاستاذ جيل نُيلُونَ يعترف هو الآخر بأن ما يحدد ، البنية ، هو طبيعة بعض العناصر الذرية التي تدعى لنفسها الحق في تفسير كل من وتكون المجاميع الكلية من جهة ، وتنوع ـ أو تغيير ـ أجزائها من جهة اخرى ، ، الا اننا نراه يحرص على القول بعدم وجود أية علاقة بين مفهوم « البنية » من جهة ، وبين اية صورة حسية ، او اي شكل من أشكال الخيال ، أو أية ماهية عقلية من جهة أخرى • ولهذا فانه يؤكد الخطأ الذى وقع فيه الكثيرون حينما عرفوا « البنية » با لاستناد الى فكرة « استقلال الكل » ، أو مبدأ « سيادة الكل على الأجزاء ، ، أو مفهوم « الصيغة » (الجشطالت) على نحو ما قد يبدو في الواقع أو في الادراك الحسي وأما القاعدة الأسساسية ـ في رأى ديلوز ـ فهي أنه لا يمكن أن تكون ثمـة « بنية » الاحيث توجد « لغة » • وآية نلك أننا حين نتحدث مثلاً عن « اللاتمعور » بوصفه « يتية » ، فاننا نعنى بذلك أن « اللاشعور » يتكلم، وأنه « لغة » · وحين نتحدث أيضا عن «بنية»

الاجسام، فاننا نعنى بذلك أن الأجسام لغتها الخاصة التى تنطق بها، ألا وهى لغة « الاعراض » . أو « الأمارات » symptômes بل ربما كان فى وسعنا كذلك أن نتحدث عن « بنية » أو « بنيات » ننسبها الى « الأشياء » على اعتبار أن الأشياء تملك ضربا من اللغة » أو « الحديث الصامت » ، ألا وهو « لغة العلامات » : signes » ومن هنا فان ما يميز « البنيويين » _ فيما يقول ديلوز _ هو أنهم يتعرفون فى كل شىء على » لغته » الخاصة . ألا وهى لغة « الرموز » أو « العلامات » الخاصة بهذا « المجال » أو ذاك ، من « مجالات » المعرفة البشرية

وربما كان أهم ما يمتاز به تعريف ديلوز للبنية أنه تعريف جامع مانع ، يحاول استيعاب شتى جوانب « الحقيقة البنيوية » ، دون الاقتصار على ابراز الجانب النسقى للبنية بوصفها ، نظاما مؤتلفا من العناصر والعلاقات المتفاضلة ، • فالبنية - أولا - هي بمثابة « وضع لنظام رمزى ، لا يمكن رده الى نظام الواقع ، ولا الى نظام الخيّال ، لأنه نظام ثالث مستقل عن كل منهما ، واعمق . من كل منهما ، • والبنية - ثانيا - حقيقة « طوبولوجية ، ذات • وضع مكانى » خاص ، لأنها تتحدد دائما بعلاقات « التقارب » أو التباعد ، مع العلم بأن «الأمكنة» أهم دائما مما « يشغلها أه ٠ و و البنية ، _ ثاآتًا _ و الشعورية » : النها اشبه ما تكون بحقيقة خفية «تحتية» («سفلية») تعمل عملها بشكل ضمنى • ولهذا يقول ديلوز عنها: أو انها حقيقية دون أن تكون واقعية ؛ مثالية (أو عقلية) دون أن تكون مجردة » وفضلا عن ذلك ، فأن «البنيات» - في العادة - « الشعورية » : النها بالضرورة مغطاة باثارها أو نتائجها ، بدليل أن ، البنية الاقتصادية » (مثلا) قلما توجد بصورتها النقية الخالصية ، بل مي توجيد مغطاة بالعلاقات القانونية ، والسياسية ، والايديولوجية ، التي تتجسد فيها ٠ وهذا هو السبب في أننا لا نستطيع قراءة البنيات ، أو الوقوف عليها ، أو الاهتداء اليها ، اللهم الا انطلاقا من ، آثارها ، • و « البنية » كذلك لا بد من أن تظهر على شكل « سلسلة متعددة الحلقات ، (كما هو الحال مثلا عند فوكوه حيث نجد سلسلة نلاثية تتكون من الظواهر اللغوية ، والاقتصادية والبيولوجية)، ولذلك فان " البنية " تمثل دائما " مجالا اشكاليا " يعبر عن هذا

التركيب البنيوى التسلسلي المعقد • وتتجلى هذه الحقيقة بوضوح أكبر _ في مجال علم النفس _ حيث تلاّحظ أنه لا بد لكل e بنية "من أن تكون « نفسانية _ جسمانية ، psycho - somatique بمعنى أنها لا بد من أن تتمثل على شكل مركب مؤلف من « مقولات » + « اتجاهات » (وجدانية) · واخيرا يهتم ديلوز بابران الطابع المحايث (أو الكموني) أ Immanent للبنية ، فنراه يقرر أن كل ما يطرأ على و البنية ، من احداث ، أو اعراض، ١ _ ان شئت ذقل « عوارض » _ لا يقع لها « من الخارج » ؛ بل ان من شان كل د بنية ، أن تنطوى على « ميسول كامنة ، أو « اتجاهات باطنة » تكون هي المستولة عن كل ما قد يعرض لها من « تغيرات » · وسنرى فيما بعد كيف أن هذه السمة « المحايثة » للنزعة البنيوية هي من أبرز العوامل الهامة التي عملت على تزويد « العلوم الانسانية ، بطابع « الدقة ، أو « الصرامة ، • ١ _ م وهنا نجد انفسنا بازاء تعريف آخر و للبنية ، يقدمه لنا احد خصوم البنيوية من رجالات التاريخ ، الا وهو البير سوبول (استاذ التاريخ الحديث بالسوربون فيبدأ هـذا الباحث دراسته الموسومة باسم « الحركة الباطنة للبنيات ». بتعريف موجز لله بنية » ، فيقول : « ان مفهوم البنية لهو مفهوم العلاقات الباطنة، النابنة، المتعقلة وفقا لمبدأ الأولوية المطلقةللكل على الأجزاء ، بحيث لأ يكون من الممكن فهم أي عنصر من عناصر البنية خارجا عن الوضع الذي يشغله داخل تلك البنية ، اعنى داخل المنظومة الكلية الشَّساملة » • ثم يعلق سوبول على هذا آ التعريف فيقول انه يَفترض أن في وسع المنظومة الكلية أن تظل باقية ، ثابتة ، غير متغييرة ، على الرغم من « التحولات » أو « التغيرات » الناجمة عن تغير أو تحول العناصر · ومن هنا فأن مفهوم « ثيات » البنية يحتل مكان الصدارة في كل تحليل بنيوى . وعلى حين أن و المؤرخ ، يرى أنه ليس من شان أية « بنية » أن تظل « ثابتة » ، نظــرا لأن من شــان التوترات والمتناقضات الباطنة أن تعمل من خلال الياتها (أو ميكانزماتها) المتعددة على احداث « توازن » جلديد ، نجلد أن « التحليل البنيوى ، ـ فيما يقول سعوبول _ يعطى الصعدارة لمفهوم « الثبات » على مفهوم «الحركة» ، ويقدم «المقولات المورفولوجية».

على « المقولات التطورية » · ومن هنا فان ، البنيوية » ـ سواء ارادت او لم ترد ـ لا بد بالضرورة من أن تسلم في ابراز التعارض بين « البنية » و « التاريخ » ، أو بين « التبات » و و الحركة ، خصوصا وأن و التاريخ ، لا يمكن أن يتسم بالثبات ، فضلا عن أنه لا ينتهى مطلقا • وقصارى القول أنْ د التحليل البنيوي ، _ في رأى سوبول _ جهد علمي يستهدف تشريح البنيات ، ف حين أن و التحليل التاريخي » لا يقتصر على دالتشريع، ، بل يمتد ايضا الى ضرب من «الدراسة الفسيولوجية» للبنيات وبينما يقرر بعض « البنيويين ، أن من شأن كل « بنية » أن تبقى كما هي ، اللهم الا إذا اصطدمت _ من الخارج _ ببنيات اخرى ، نجد أن المحرك الحقيقي لتغير ، البنيات ، - في رأى المؤرخين _ هـو د التناقض ، الباطني الكامن في صـميم « البنيات » · حقا ان ثمة « بنيويين » يقولون بوجود « تقابلات » ، يكمل بعضها الآخر ، ـ داخل و البنيات ، نفسها ـ ولكن هـذه و التقابلات ، ثابتة ، كما أن و البنيات ، هي الآخرى و ثابتة ، ٠ وأما في نظر أهل التاريخ ، فأن حركة البنيسات هي حركة « تناقض » ، لا حركة « تقابل » (أو تكامل) ، بمعنى أن المحرك الحقيقي للتغير كامن في صميم « البنية » أو « البنيات » نفسها · والا ، فماذا عسى أن تكون و الثورة » (مثلا) أن لم تكن و موتا ، باطنيا لبنية ما من ، البنيات الاجتماعية ، ؟ وهكذا يبرز سوبول التعارض القائم بين و المنهج البنيوى ، و و المنهج التاريخي ، ، مؤكدا أن البنيويين يضعون دائما « التزامن » أو « التواقت » synchronie ، في مقابل ، التعاقب ، أو ، التطور ، synchronie وبالتالي فان و البنية ، عندهم هي دائما نسيج من الأشياء « المتقابلة » التي يكمل بعضها البعض الأخر ، لا نسيج من و المتناقضات و ٠٠٠

۱ - ۳ وهنا قد يحق لنا أن نقف وقفة قصيرة عند تلك التفرقة البنيوية الهامة بين الساكروني (= التزامن) و « الدياكروني » (= التطور) ، لكي نبين كيف أن الاهتمام بالبنية قد حمل - منذ البداية - ضربا من التشديد على أهمية الاعتبارات المورفولوجية ، أو البنائية بالقياس الى الاعتبارات التطورية أو التاريخية ، ولا شك أن المسئول الأول عن هذا الاتجاه (كما سنري من بعد

بالتفصيل) هو عالم اللغة السويسرى المشهور فرديناند دى سوسير الذي كان موقفه بمثابة رد فعل عنيف ضد الدراسات التاريخية المقارنة للغات ، مما جعله يعطى المسدارة لما هو «تزامنی سکونی » علی ما هو «تاریخی تطوری » ولم یکن هذا الاتجاء البنيوى في فهم الظاهرة اللّغوية بمثابة انكار تام لكل بعد تاريخي ، ولكنه كان بمثابة رفض لأسبقية ، التفسير التاریخی ، علی « التفسیر البنیوی ، • ولعل هذا ما عبر عنه العالم اللغوى الفرنسي بنفنست حين كتب يقول: « أن اللغة ـ في حد ذاتها _ لا تنطوی علی ای بعد تاریخی • انها و تزامن ، (سائكروني) ، و « بنية » ؛ وهي لا تؤدي وظيفتها الا بمقتضى طُبيعتها الرمزية • ولكن ليس المقصود بهذا الرأى هو ادانة الأعتبار التاريخي ، بل شجب النظرة الذرية الى اللغة ، وادانة النزعة الألية في رؤية التاريخ · والواقع أن الزمان ليس هو العامل الفيصل في التاريخ ، بل هو مجرد اطار له • وأما علة · التغير الذي يطرأ على هذا العنصر أو ذاك من عناصر اللغة ، فانها تكمن من جهة في طبيعة العناصر المركبة لها في لحظة معلومة ، ومن جهة أخرى في علاقات البنية القائمة بين تلك العناصى - واذن فلا بد من الاستعاضة عن الملاحظة الغفل للتغير وعملية تلخيصها في صبيغة تقابل ، بتحليل مقارن لحالتين متعاقبتين أو لتنظيمين مختلفين ٠٠٠ و مكذا يجيء الدياكروتي ، (= التطور) فيسترد مشروعيته بوصفه تعاقبا لـ «سائكرونيات، (= حالات سكونية) • ولكن الأهمية الكبرى هي دائماً لمفهوم دُ النظام عال « النسقُ عبما يكفله لعناصر اللغة من تماسك عن ولو أننا تجاوزنا دائرة « الظواهر اللغوية ، من أجل فهم و البنية ، بصفة عامة ، لوجدنا أن و البنية ، ـ بابسط معنى من معانيها .. هي و نظام من العلاقات الثابتة الكامنة خلف بعض التغيرات • » ولعل هذا ما حدا ببعض الباحثين الى القول بان كل علم من العلوم لا بد من أن يكون « ينيويا »: فأننا لو تساءلنا ما الذي يدرسه هذا العلم أو ذاك ، لَكَانَ الجواب بلا شك أنه « يدرس أنسقة من العالقات » وحين يكون على العالم أن يختار هذه « البنية » أو تلك ، كمنظور رياضي ممكن من أجل وصف بعض الموضوعات العينية ، اعنى من أجل تكوين وجهة.

خظر خاصة بصدد مجموعة من الموضوعات في العالم الواقعي ، خانه عندئذ يقوم بصياغة « نموذج » ٠ و « النموذج » _ بهـذا المعنى _ لا يوجد الا في ذهن العالم ، لا في الأشياء نفسها ولكن المهم أن هذا « النموذج » يمثل ء نســقا من المعقولية » ، يستطيع العالم ـ عن طريقه ـ ادراك أو فهم « العالقات » بين الأشبياء ، وبالتالي صبياغة الواقع في مجموعة من المقولات المورفولوجية (أو البنائية) · ولا شكُّ أن « البنية » ـ من هذه الناحية .. تتخذ بالضرورة طابعا استاتيكيا (سكونيا) ؛ ولكننا لو فهمنا « البنيات » على انها « انسقة من المعقولية ، ، ولو ادركنا ان هذه « الأنسقة » تؤلّف مستويات مختلفة يردنا كل منها الى الآخر ، لما وجدنا أدنى صعوبة في فهم فكرة « السائكروني » فان هذه الفكرة _ في الحقيقة _ انما تشير الى وجود " تراتب " (أو وتنظيم تدرجي ») بين أنسقة المعقولية ، وبالتالي فأنها تُحول بيننا وبين الالقاء بتلك الكثرة الهائلة من الوقائع التجريبية الى ذلك العالم الضبابي المظلم: عالم اللامتُعقل impense ال أو « غير القابلُ للتعقل »: « l' impensable » واذن فان تعسريف البنية بوصفها « نسقا من المعقولية » لا بد من أن يقودنا الى رفض تلك « الخبرات المعاشية » التي يدرك البشر النفسهم من خلالها ، مع استبعاد كل تلك « الصور الواعية » المتغيرة التي يشكلها البشر عن تطورهم •

۱ - γ من كل ما تقدم يمكننا أن نفهم مغنزى عبارة ليغى اشتراوس المشهورة التى يقول فيها : « أما أن تكون العلوم الانسانية علوما يتيوية ، وأما ألا تكون علوما على الاطلاق : لأنها لن تملك القندرة على التبسيط ، اللهم الا أذا أصبحت بنيوية ، وقد سبق لنا أن شرحنا للقارىء ما هو المقصود ج « التبسيط العلمى » - فى نظر ليفى اشتراوس - ولكن لا بأس من أن نضيف الى ما أسلفنا أن « التبسيط » هنا أنما يعنى « التنظيم البنيوى » الذى يرد الوقائع المتكثرة الى مجموعة « التنظيم البنيوى » الذى يرد الوقائع المتكثرة الى مجموعة محدودة من العلاقات الرياضية البسيطة ، خصوصا وأن من طبيعة « البنية » - كما قلنا - أن تكون « مغلقة » ، وأن تكون منطوية على عدد محدود من « القواعد » (كما هو الحال فى منطوية على عدد محدود من « القواعد » (كما هو الحال فى « اللغة » مثلا) ، فاذا أضفنا الى ما تقدم أن « البنية » أيضا هى « اللغة » مثلا) ، فاذا أضفنا الى ما تقدم أن « البنية » أيضا هى

« قانون تغيراتها » . أمكننا أن ندرك السر في هذا الخلط الذي طالما وقع فيه الكثيرون حينما التبست عليهم« البنيوية » والنزعة « الصورية » ، وكأن كل ما يهدف اليه « ألمنهج البنيوي » هو مجرد الوصول الى ضرب من « الصياغة الصورية » • والواقع أن اتهام « البنيوية ، بأنها شكل من أشكال « الصورية ، قد نشأً عن اعتقاد البعض بأن التحليل البنيوى يوجه كل اهتمامه الى و الأشكال الدالة ، ، بدلا من الاهتمام بد المضامين المدلولة ، • ولعل هذا ما حدا بليقي اشتراوس الّي دفع تهمة الصورية عن « البنيوية » بقوله : « أن البنيوية ترفض القامة تعارض بين « العيني » و « المجرد » ، وتأبى اعطاء قيمة ممتازة للثاني منهما ٠٠٠ ان الصورة تتحدد بتقابلها مع مادة غريبة عنها ؛ وأما البنية فانها لا تملك مضمونا متمايزا ، وانما هي نفسها المضمون ، مدركا داخل تنظيم منطقى ، منظور اليه باعتباره خاصية للواقع " وسنرى فيما بعد أن ، البنيوية اللغوية ، (مثلا) لم تقتصر على الاهتمام بالسعميولوجيا (الا وهي وعلم الدالات ، stanifingis seb soneice) ، بل هي قد اهتمت ايضــا بالسيمانطيقيا (الا وهي «علم المدلولات»: (science des signifiés ويبقى الآن أن نحاول _ في ختام هذا الفصل _ الاهتداء الى تعريف واحد يمكن عن طريقه تحديد مفهوم « البدية » تحديدا منطَّقيا دقيقا والراي عندنا انه على الرغم من تعدد التعريفات التى قدمها الباحثون المختلفون لهددا اللفظ ، فان من الممكن الاجماع على الأخذ بالتعريف الذي قدمه لنا و لا لاند ، في معجمه المشهور حين قال: « أن البنية هي كل مكون من ظواهر متماسكة ، يتوقف كل منها على ما عداة ، ولا يمكنه أن يكون ما هو الا بفصّــل علاقته بما عبداه » • ولا شك أنّ من من مزاياً هذا التعريف أنه عام يصدق على جميع انواع و البنيات ، (بما فيها البنية الرياضية ، ، و ، البنية اللّغسوية ، و ، البنية الأنثروبولوجية ، ٠٠٠ الخ) ، ولكن و الاتجاه البنيوى ، المعاصر - نظرا لأنه قد كان في أصله ثمرة للنجاح الذي أحرزته علوم اللغويات (ليس فقط لدى العالم السويسري فردينان دىسوسىير، وانما أيضا لدى كل من مدرسة براغ ومدرسة موسكو) _ فانه قد حرص على تأكيد حقيقة أخرى هآمة ، ألا وهي « أنه لا يمكن أن تكون ثمة وبنية و الاحيث تكون ثمة ولفة و موه ولم يكن انتشار و البنيوية و في مجالات اخرى غير مجال اللفة على سبيل التشبيه أو المجاز ، أو لمجرد الرغبة في الامتداد و النموذج اللفوى و الى دوائر اخرى جديدة و انما كان صدى لاقتناع البنيويين باهمية و الرمز و في حياة الانسان ، بوصفه مصدرا المتفسير من جهة ، ومنبعا للابداع الحي من جهة اخرى و وهكذا اصبحت و البنيوية و تضم تحتها كل العلوم المهتمة بدراسة و الرموز و العلامات و signes و انسقة و الرموز و العلامات و signes و انسقة و المدلول و العلامات و منبعا المسلم و السلامة و العالمة و المال و المدلول و العلامات و منبيرن علينا و علاقته و و الدال و المدلول و المنازة و العلامات والمنازة و المناز و المنازة و المنازة

« البنية » في ميدان « اللسانيات »

الفصل النياني

« البنيوية اللغوية »

٢ ـ ١ اذا كان الكثيرون قد وجدوا للوجودية ـ في الماضي البعيد أو القريب ـ أسلافا ، من أمثال القديس أوغسطين ، وبسكال ، ومين دى بيران ، وكيركجارد ، ونيتشه ، وغيرهم ، فان البعض أيضا قد وجد للينيوية ــ في الماضي البعيد أو القريب ـ أسلافا من أمثال أرسطو ، وريمون لولRaymond Lulle وليبنتس ، وروسو . وكانت ، وماركس ، وفرويد (بل وربما ايضا كروتشه!) • ولكن ، إذا كانت هذه « الشجرة » الضخمة من « الأنساب ، مثار شك ـ أو على الأقل موضع تساؤل ـ فان الذي لا شك فيه أن الأب الحقيقي للحركة البنيوية في العصور الحديثة هو العالم اللغوى السويسرى المشهور فردينان دي سوستير (١٨٥٧ ـ ١٩١٣) • وعلى الرغم من أن أهم أعمال . أستاذ اللغويات الكبير بجامعة جنيف » لم تنشر الا بعد وفاته ، اذ قام بنشر محاضراته في ، علم اللفية ، بعض تلامذته عام ١٩١٦ - استنادا الى مذكراته وما سبطه بعض مستمعيه - ؛ بلُّ وعلى الرغم من أن دى سوسير نفسه لم يستخدم كلمة وبنية ، ، وانما استخدم كلمة « نسق » أو « نظام » ، الا أن الفضل الأكبر غى ظهور و المنهج البنيوى " (في دراسة الظاهرة اللغوية) يرجع اليب هو اولا وبالذات ، صحيح أن أحداً لم يكترث بتلك المحاضرات التي ظهرت لأول مرة في أحلك سساعات الحسرب العالمية الأولى ، ولكن من المؤكد أن نيتشه لم يجانب الصواب حين قال أن جلائل الأعمال كثيرا ما تجيء على أقدام حمائم السلام! أجل ، فقد كان ظهور ء محاضرات ، دى سوسير في ء علم اللغة ۽ عام ١٩١٦ ، فاتحة عهد جديد في مضمار و العلوم اللسأنية ، بصفة خاصة ، و ، العلوم الانسانية ، بصفة عامة ٠

واما النزعة والبنيوية اللغوية والمعنى المحدد لهذه الكلمة المانها لم تظهر الى حيز الوجود الاعام ١٩٢٨ ، في المؤتمر الدولي لعلوم اللسان الذي انعقد بلاهاى بهولنده حيث قدم ثلاثة علماء روس ، الا وهم ياكوبسون الدولي المولادة وكارشفسكي : Karcevsky ، وتروبتسكوى : Troubetzkoy ، بحثا علميا تضمن الأصول الأولى لهذه النزعة ؛ ولم يلبثوا بعد ذلك أن اصدروا بيانا أعلنوه في المؤتمر الأول للغويين السلاف الذي انعقد في براغ عام ١٩٢٩ ، استخدموا فيه كلمة و بنية و بالمعنى المستعمل اليوم ، ودعوا فيه الى اصطناع و المنهج البنيوى و اللغوية وتطورها و المناهدة والنين بنية النظم اللغوية وتطورها و المناهدة والمناهدة وا

٢ ـ ٢ وقد كانت الخطوة الأولى التي قام بها فردينان دى سوسير على هذا الدرب هي العمل على تحديد موضوع « علم اللغة ، بعد النظر الى شتى العوامل البيولوجية ، والفيزيقية . والسيكولوجية ، والاجتماعية ، والتاريخية ، والجمالية ، والعملية ، (أو البرجمانية) التي تتداخل وتتشابك ، لتكون نسيج النشاط اللغوى لدى البشر ، ولم يلبث دى سوسير أن اقام تفرقة اولية هامة بين « اللغة » و « الكلام » ، على اعتبار ان د اللغة » ــ في ماهيتها ــ نظام اجتماعي مستقل عن الفرد ، في حين أن د الكلام ، هو منها بمثابة التحقيد العينى الفردى • رمعنى هذا أن ﴿ اللغة تقنين اجتماعي ، أو مجموعة من القواعد (Code) في حين أن « الكلام ، فعل فردى (يقوم به شخص ما في حديث مع آشباهه) و الصبلة بين « اللغة ، و العرض » و « العرض » (أو و الكلام » هي كالصلة بين « الجوهري » و « العرض » (أو « الثانوي ») · وتبعا لذلك غان موضوع « علم اللسان » هو « اللغة منظورًا اليها في ذاتها ولذاتها » · صحيح أن و اللغة ، تنطوى بالضرورة على مجموعة من و العناصر ، ، ولكن هذه « العناصر » نفسها تفترض « نظاما » أو « نسقا » ، يجعل منها « صورة » Forme ؛ لا « جسوهرا » su'stance ؛ ومن ثم فان التعريف الصحيح للغة هو أن يقال أنها « تسر حضوم) منظم من العلامات » • signes •

بیدان هند و العلامات ، ـ في راي سوسير ـ مزدوجة ، او

و ذات وجهين »: لأن العلامة اللغوية لا تربط شيئا ما باسم ما ، كما أن اللغة بعيدة كل البعد عن أن تكون مجرد و تحويل ، أو « نقل ، للواقع (من « المجال العينى » الى « المجال المجرد ») ، وانما « العلامة » عبارة عن اتحاد له صورة صوتية » - الا و مى «الدال» le signifiant بدتمثل ذهني » (او «تصور») ــ الا وهو « المدلول » signifié - وعلى حين أن « الدال » يندرج تحت و النظام المادى ، (لأنه عبارة عن اصوات ، أو ايماءات ، او حركات ، أو صور محسوسة ٠٠٠ الخ) ، نجد أن « المدلول » يندرج تحت و النظام الذهني و (لأنه يتحدد على مستوى المحتوى أو المضمون : كفكرة أو معنى ، لا كشيء أو موضوع) • ولما كانت و العلامة ، هي عبارة عن ذلك « الكل المتالف من الدال والمدلول » ، فان و الدلالة » هي مجرد « علاقة ۽ تتحقق من تألف هذين العنصرين • ولهـذا يشبه دى سوسير و اللغة » بورقة ذات وجهين : « الوجه » فيها هو « الدال » ، و « الظهر » هو « المدلول » ، ولا يمكن تمزيق وجه هذه الورقة دون تمزيق ظهرها ، ومن ثم فانه لا يمكن القضاء على « الدال » ، دون القضياء على « المناول » (والعكس بالعكس) ؛ أو (على حد تعبير دى سوسير نفسه): • أن الفكر هو وجه الصفحة : recto ، بينما الصبوت هو ظهر الصفحة : verso ، ولا يمكن قطع الوجيب دون أن يتم في الوقت نفسيه قطع الظهير ؛ وبالمشلل لا يمكن _ في مضمار اللغة _ فصل الصوت عن الفكر ، أو فصل الفكر عن الصوت ، اللهم الا اذا قمنا بضرب من العزل أو التجريد ، ولكننا عندئذ لن نصل الا الى « علم نفس محض ، أو « علم أصدوات ، (فونولوجيا) محض ، ، ولما ك'نت اللغة و نسقًا من العلامات و ، بل لما كانت و العالمة و (لا « العبارة ») مى « الوحدة اللغوية » ، فقد ذهب سوسير الى أن و المهمة الأولى التي تقع على عالم اللغويات هي تحديد ما يجعل من اللغة نظاما نوعيا خاصا داخل مجموعة الوقائع السيميولوجية ٠٠٠ والحق أن المشكلة اللغوية ـ في راينا ـ انما هى أولا وقبل كل شيء مشكلة سيميولوجية ، ومعنى هذا أن اللغة تنتمى الى تلك المجموعة الكبرى من « الأنظمة الرمزية » التي تتالف منها ، الثقافة » (بالمعنى الواسع لهذه

الكلمة) ، ومن بينها الفن ، والأساطير ، والكتابة ، وأداب المعاملات ، وغير ذلك من الطقوس أو المواضعات الاجتماعية • وليست « السيميولوجيا Sémiologie سرى ذلك العلم الذي يدرس حياة العلامات في كُنف الحياة الاجتماعية • ومن المعروف أن هذه الدراسة قد عرفت الكثير من التطورات الهامة ، ابتداء من سبنة ۱۹۲۰ ، خصوصا على يد كل من بارت R. Barthes وبريتو L. Sebeok ، وسبيوك L. Sebeok ولكن ، لا يجب أن ننسى أن « اللغريات » هي عميدة العلوم السيميولوجية جميعا : لأن و اللغة ع ـ بين سائر انظمة (أو أنسيقة) العلامات ، هي _ بطبيعة الحال _ اكثرها شمولا واشدها تعقيدا • ولا يفوتنا ايضا أن نشير ـ في هذا المقام ـ الى أن المبدأ الذي أقامه دى سوسير في هذا المجال قد امتد الى خارج نطاق الدراسات اللغوية ، فعرف طريقه الى باقى العلوم الانسانية ، وأصبح كل علم من هذه العلوم على وعى بر سيميولوجيته » الخاصة · وبدلا من أن تنوب و اللغة ، في و المجتمع ،، فقد شرع و المجتمع ، يتعرف على نفسه باعتباره « لغة » · وهكذا راح بعض محللي المجتمع يتساءلون عن مدى امكانية تفسير والبنيات الاجتماعية، ال _ على مستوى آخر _ تفسير تلك و الروايات المقدة ، التي يسمونها باسم «الأساطير»، بوصفها مجموعة من «الدالات» التي لا بد من البحث لها عن « مدلولات » • وكل هذه المحاولات _ كما لاحظ بنفنست _ هي التي تحفزنا الى التساؤل عن مدى احتمال كون الطابع الأساسي للغة _ الا وهو تألفها من علامات _ صالحا لأن يكون طابعا مشتركا يميز مجموع الظواهر الاجتماعية التي تتألف منها « الثقافة »

 ويشرح لنا دى سوسير نفسه ههذه التفرقة بين « لغويات ، «خارجية » وأخرى «داخلية » ، فيقول : « أن في استطاعة اللغويات الضارجية أن تسترسل في عملية تجميع التفاصيل الجزئية واضافتها بعضها الى بعض ، دون أن تصلُّ يوما الى الشعور بأنها قد أصبحت محصورة بالفعل بين طرفى كماشة « النظام » أو « النسبق » · ولعل من هذا القبيل ـ مثلا ـ ما قد يفعله أحد المؤلفين حين يعمد الى حشد الوقائع المرتبطة بانتشار آحدى اللغات خارج موطنها الأصلى ، مفسراً تلك الوقائع على طريقته الخاصة • وحين يريد الباحث أن يقف على العوامل التي ادت الى خلق و لغة فصحى و في مقابل و اللهجات العامية و و فانه لا بد واجد أمامه دائما سبيل التعداد أو الأحصاء البحت ، لدرجة أنه حتى اذا عمد أحيانا الى تنظيم الوقائع بصورة منهجية (ان في كثير او قليل) ، فلن يكون ذلك ألا بالنظر الى مستلزمات الوضوح واما بالنسبة الى اللغويات الداخلية ، فأن الأمر على خلاف ذلك تماما: لأن اللغة ـ في نظرها ـ نسق لا يعرف سوى نظامه الخاص وقد يكون فتشبيهها بلعبة الشطرنج ما من شأنه 1ن يعيننا على ادراك ذلك بشكل افضل والواقع أنه قد يكون من اليسير علينا نسبيا أن نميز _ في هذا المجال _ بين ما هو خارجي وما هو داخلي : فان كون هـذه اللعبة قد انتقلت الي أوروبا من بلاد الفرس يمثل واقعة ذات طبيعة خارجية ، في حين أن كل ما يتعلق بنظام اللعبة وقواعدها يمثل - على العكس من ذلك _ واقعة ذات طبيعة داخلية • ولو اننى عمدت الى استبدال قطم الشطرنج الخشبية بقطم أخرى عاجية ، لما كان لهذا التغيير اى أثر على نظام اللعبة نفسها • وأما أذا عمدت ألى زيادة عدد القطع أو انقاصها ، فلا بد أن يكون من شأن هذا التغيير المساس

٢ _ 3 ولو اننا توقفنا الآن عند تشبیه سـوسیر للغة بلعبة الشطرنج ، لوجدنا ان هذا التشبیه یؤکد اولا ان اللغة « نظام » او « نسـق » له قواعده الخاصة ، وان مكونات هـنا النسق مترابطة فیما بینها ككل متماسك ، فضلا عن انه (ثانیا) یعطی الأولویة او الصدارة للغویات الداخلیة علی اللغویات الخارجیة، علی اعتبار ان المهم هو التنظیم الباطنی للغة (اعنی قواعدها علی اعتبار ان المهم هو التنظیم الباطنی للغة (اعنی قواعدها المداد الله مداد المداد الم

الداخلية) لا تاريخها أو نشاتها أو مراحل تطورها (أعنى مظاهرها الخارجياة المتعاقبة على مر الزمان) • واذا كانت اللفويات الخارجية وثيقة الصلة بدراسات أخرى ما زالت في دور التكوين، كاللغويات الاتنولوجية، واللغويات السيكولوجية، واللغويات السوسيولوجية ، قان الدراسية الداخلية للغية قد قامت خارج نطاق الافتراضات الفلسفية المسبقة ، سواء اكانت نفسانية أم معيارية ، لأنها اتخذت منه البداية طابعا علميا مستقلا • وعلى حين أن العلوم الطبيعية _ فيما يقول دىسوسير _ تبدأ تصنيفها بوصف كل وحدة من الوحدات ، نجد أن وصف عناصر اللغة لا يمكن أن يتم الا بالنظر الى علاقة كل عنصر بما عداء من العناصر الأخرى ، نظرا لأن أحدا من هــده العناصر لا يملك اية قيمة ذاتية (باطنية) اللهم الا بتقابله مع باقى العناصر الأخرى • ومعنى هذا أنه لا سبيل الى اعتبار اللغة مركبا مختلطا يتالف من مجموعة من الوحدات المادية ، بل ان اللغة نسق أو نظام من د القيم ، التي يتقابل بعضها مع البعض الآخر ٠ وليست فكرة « النظام » أو « النسق » ـ عند سوسير ـ سوى مجرد تأكيد لخِرورة احلال والمنهج البنيوى، محل و المنهج التاريخي ، في دراسة الظواهر اللغوية، خصوصنا وإن الدراسات التاريخية المقارنة للغات لم تؤد بالفعل الى الكشف عن طبيعة اللغة بوصفها « صورة » لا « جوهرا » · صحيح أن دى سوسير نفسه لم يضم لنا الخطوات المنهجية الدقيقة لهدده و اللغويات الداخلية ، الَّتِي تدرس نسق اللغبة ، وقواعدها الباطنيبة ، ونظامها البنيوى ، ولكن من المؤكد أنه هو الذي مهد السببيل لحلول « البنيوية » محل « الذرية » Atomisme ، و « الكلية » محل « الفردية » ، في مضمار الدراسات اللغوية عموماً ، والأبحاث الفونولوجية خصوصا

Y - وهنا قد يحق لنا أن نتوقف وقفة طويلة عند تفرقة أخرى هامة (أشرنا اليها من قبل أكثر من مرة)، ألا وهي تلك التفرقة التي أقامها دى سوسير بين و التزامن » أو و التواقت » Synchronie من جهة ، وبين و التطور » أو و التعاقب » Synchronie من جهة أخرى و على حين أن وجهة النظر و التزامية » تمثل محورا أفقيا تقوم فيه العلاقات بين و الأشياء المتواجدة » (أو

 المتواقتة ،) على أساس ثابت ليس للزمان فيه اى مدخل ، نجد ان وجهة النظر « التعاقبية » تمثل محورا رأسيا تقوم فيه العلاقات بين الأشياء المتتابعة على اسهاس التغير الزمني أو التاريخي • ومعنى هذا أن وجهة النظير الأولى ـ فيما يتعلق بعلوم اللسان ـ هي وجهة نظر وصفية تقتصر على النظر الي « حالات » اللغة ، في حين أن وجهة النَّظر الثانية هي وجهة نظر تاريخية تحرص على وصف تطور اللغات • ونمن نعرف أن هذه النظرة الثانية مي التي كانت سائدة في معظم الدراسات اللغرية ابان القرن التاسع عشر ، مما جعل دى سوسير يؤسس و علم اللسان » الحديث على قطيعة تامة مع التقليد اللغوى الذي كان الله على الذي كان الله على الذي كان الله على الله عل سائدا في ذلك العصر • وقد شبه دي سوسير العالم اللغوى الذي يدرس « حالة » من « حالات » اللغـة ، دون أن يسـتبعد و العامل التاريخي ، ، بالشخص الذي ينظر الي مشهد ثابت ، وهو في حالة حركة ودوران ، دون أن يفطن الى أن الواجب يفرض عليه إن يثبت في مكانه ، وأن يتوقف عن الحركة ، لكي ينظر الى المشهد من زاوية واحدة • وأما اذا تحرك ، فانه لن يجد نفسته إلا بازاء حالات مختلفة للمشتهد الأول الذي يريد رؤيته ، في حين أن هـذا التعاقب الزمني لن يفيده في معرفة طبیعة المشهد نفسه • ونحن نعرف ـ فیما یقول دی سوسیر ـ ان تاريخ اية كلمة ، كثيرا ما يكون بعيدا كل البعد عن أن يفيدنا في فهم المعنى الحالى لتلك الكلمة • وما دامت اللغة - في حد ذاتها _ هي مجرد « نسق ، أو « نظام ، ، بل وما دامت تعمل، ال تؤدى وظيفتها باعتبارها وبنية » ذاتُ طبيعة رمزية» ، فلا بد من التسليم بأنها لا تنطوى .. في ذاتها .. على أي و بعد تاريخي ٥٠ ولا نرانا في حاجة الى القول بأن غلبة « النزعة التطورية » على معظم مناحى التفكير في القرن التاسع عشر هي التي أملت على علماء اللسان _ في تلك الأونة _ احتبار * التاريخ » بمثابة المنظور الأساسي للغـة ، واصطناع « التعـاقب » كمبـدا أول للتفسير ، مع الحرص على تجزئة اللغة الى عناصر منعزلة ، من أجل البحث عن قوانين التطور الخاصة بكل منها على حدة • وحين قام دى سوسير بمعارضة هذه النزعة التطورية في فهم اللغة ، فأنه لم يكن يهدف من وراء ذلك الا الى ابراز أهمية المنظرو الوصفى (السانكروني) : ألا وهو منظور النوات المتكلمة ، وهي تلك ألذوات التي لا ينطوى استخدامها للغة على أية احالة الى التاريخ! ودى سوسير يذكرنا _ في هذا الصدد _ بان التفكير في اللّغة _ كما هو الحال مثلا عند مدرسة بور رويال _ لم يكن قائما على اعتبارات تاريخية _ كما أصبح الخَّال من بعد على يد أهل النَّحق المقارن في القرن التاسع عشر _ وانما كان يقوم على أساس التفرقة بين وجهة النظر التطورية ووجهة النظر الوصفية ، مع اعطاء الصدارة لهذه النظرة الثانية على النظرة الأولى • ومن هنا ، فان الدعوة الى اعتبار اللغة « نسَّمقا » أو « نظامًا » ، تضطرنا _ فيما يقول دى سوسير _ الى التخلى عن المنظور التاريخي في دراسة اللغات ، من أجل العودة الى المنظور الوصفى ، القائم على استبعاد كل « نزعة ذرية » • ولا بد من أن يكون دى سوسير هنا قد وقع تحت تأثير - علم. الاقتصاد » الذي كان يميل في ذلك الوقت آلى القول بوجود استقلال نسبى لقوامين التوازن بالقياس الى قوانين التطور، لدرجة أن البعض كان يقرر أن في امكان الأزمات نفسها أن تؤدي. الى ، اعادة تنظيم " تام للقيم في استقلال ، أو بمعلزل ، عن تاريخها • وفضلاً عن ذلك ، فقد أراد دى سوسير لعلم اللسان أن يتحرر من شتى العناصر الغريبة عنه ، لكى يقتصر على التزام حدود السمات النوعية المحايثة -أو الباطنة - في صميم النسق اللغوى نفسه • وأما السبب الرئيسي الذي عمل على صبغ « بنیویة » دی سوسیر بهذا الطابع السانکرونی (فیما یقول جان بياجيه) فهو الطابع الاعتباطي _ أو التعسفي _ ألذي نسبه الى و العسلامة اللفظيّة ، ٠٠٠ وقبل أن نتوسع في شرح المقصود بهذه العلاقة الاعتباطية _ ال « التعسفية » تا arbitraire التى تربط الدال بالمدلول _ فى نظر دى سبوسير _ لا بأس من أن نشير الى أن تلك الثنائية الحاسمة التي أقامها العالم اللغوى السويسرى الكبير بين « التواقت »: (السانكروني) و « التعاقب » : (الدياكروني) قد لقيت الكثير من التعديلات والتنقيحات على يد بعض علماء اللغة اللاحقين له ، من اعتال تروبتسكوى واهل دائرة براغ - على وجه الخصوص - . كما ظهرت الكثير من الدراسات آلهامة التي حاول أصحابها القيام

بابحاث بنيوية « دياكرونية » ، على اساس القول باحتمال تعاقب مرحلتين مختلفتين من مراحل التطور _ في نطاق لغة واحدة بعينها _ تكونان بمنابة « بنيتين ، متواليتين يدرس الباحث العلاقات بينهما ، مستندا الى ما كان في البنية الأصلية الأولى من امكانيات أو استعدادات للتغير • ولعل من هذا القبيل مثلا ما قام به رومان باكوبسون من دراسات في كتابه المشهور: « مباديء الفونولوجيا التاريخية » سنة ١٩٣١ ، او ما قدمه لنا اندريه مارتينية من ابحاث في مؤلفه الموسوم باسم: واقتصاديات التغيرات الصوتية » سنة ١٩٥٥ ، وما ضَمنه بنفنست كتابه و مشَّكلات علم اللسان العام ، سنة ١٩٦٦ من مقالات وابحاث ودراسات • ولكن ، يبقى أن تعترف لسوسير بالفضل الأكبر في هذا المضمار لأنهكان أول من نظر الى اللغة في صميم نشاطها الوظيفي الحقيقي ، على اعتبار أن ، المظهر السانكروني للغة _ بالنسبة الى الجماهير المتكلمة _ هو الذي يمثل _ وحده _ المقيقة الواقعية لكل نشاط لغوى ، • ولا شك أن سوسير حين اعطى الصدارة « للنزامن » (أو السائكروني » على « التَّعَاقَبْ » (أو الدياكروني) ، فانه قد وضع بذلك حداً للامتياز الذي كان يُمنحه الباحثون السابقون عليه للغات المتحضرة ـ أو لغات « الثقافة » (كما كانوا يسمونها) - وبالتالى فانه قد فتح السبيل أمام أهل العلوم اللسانية للقيام بوصف مماثل لذلك اللغات الأخرى التي لا تملك أي تراث مكتوب

۲ - ٣ واما قول دى ســوسير بالطابع الاعتباطى (او التعسفى ،) للعلامة اللفظية ، فقد كان تعبيرا عن اعتقاده بأن ه الدال ، لا ينطوى - فى صميم خصائصه الصوتية - على اية اشارة او احالة انى قيمة « المدلول » او مضمونه ، وهو يقول فى ذلك بصريح العبارة : « ان هناك من الناس من يظن ان اللغة - فى صميم مبدئها الأساسى - فى عبارة عن سجل من الأسماء ، اعنى قائمة طويلة بالألفاظ المقابلة لما فى العالم من اشياء ، ، ولا شك ان مثل هذا التصور - فى اكثر اشكاله سذاجة - لا بد من أن يحيل العلامة اللفظية الى نسخة طبق الأصل من الشيء الذى تشير اليه ، ولكن الحقيقة أن الصــلة التى تربط الدال الذى تشير اليه ، ولكن الحقيقة أن الصــلة التى تربط الدال بالمدلول هى مجرد صـلة اعتباطية ، واية ذلك أن مفهوم كلمة

 د اخت ، لا يرتبط باية علاقة باطنية مع سلسلة الأصوات (1 - خ ـ ت) التي هي بمثانة و الدال ۽ ، بدليل أن في الامكان تمثيل هذا المفهوم باية مجموعة اخرى من الأصوات ، كما هو واضبح من اختلاف اللغات: اذ نقول مثلا للدلالة على و الثور ، في فرنسا « boeuf » ، بينما نقول عنه في انجلترا : « ox ، وهلم جرا ٠ » ٠ ولكن ، أذا كانت العلامة اللفظية ـ في نظـر دي سوسير _ مجرد علاقة صورية تربط « الدال » (أي الصورة المسوتية) به المدلول » : (أي « التصبور » أو « المضمون الذهنى ،) ، فكيف نفهم هذا الطابع الاعتباطى المميز لمها (١ى للعلامة اللفظية ،) دون التفكير في الصلة التي تربطها بالشيء ؟ اليس الملاحظ _ كما قال بنفنست _ أن دى سوسير هنا قد انزلق من التفكير في ء الاسم » الى التفكير في د الشيء » لأن الطابع الاعتباطي الذي تحدث عنه ليس الا سمة تميز علاقة ، الدال ، به الشيء ، الذي يدل عليه ، لا بالمدلول (أو التصور) نفسه ؟ ا الواقع أننا لو بقينا على المستوى البنيوي المحض ، لْكان علينا أن نقول أن الصلة بين الدال والمدلول صلة ضرورية ، لا اعتباطية ، لأن مفهوم « الشور » (أي « المدلول ») من جهة والمجموعة الصوتية (ث ـ و ـ ر) ألماثلة في وعيى (أي الدال) من جهة أخرى ، هما بالضرورة شيء واحد ، في حين أن العلاقة بين « الدال » (أي مجموعة الأصوات التي الفظها) و « الشيء » نفسيه (اى « الثور » في المثال السيابق) هي التي تعتبر

بيد أن النقد الذي وجهه بنفنست إلى دي سوسير ـ وأن كأن صحيحا من بعض الوجوه ، خاصة وأن بعض تعبيرات دي سوسير قد لا تخلو من غموض أو لبس أو عدم تحديد _ الا أنه لا يطعن في صحة الفكرة الأصلية التي نادي بها أبو البنيوية اللغوية الحديثة ـ ألا وهي أن العلاقة بين « الدال » و « المدلول » علاقة تواضعية ، اصطلاحية ، خالية من كل مبررات أو أسباب عقلية _ · وحين قال دي سوسير أن العلامة اللفظية اعتباطية ، فأنه لم يكن يفكر في صلة العلامة بالموضوع المشار اليه ، كما أنه لم يكن يريد الخوض في تلك المشكلة الأفلاطونية التي كانت موضوعا للنقاش بين كل من هرموجين وكارتيلوس ، ألا وهي :

« هل يكون مصدر تسمية الأشياء هو العرف أم البداهة الطبيعية ؟ » . وإنما كان كل ما يعنيه هو الكشف عن السمة للتعميفية التي تتسم بها العلامة اللفظية من حيث هي علاقة بين و المدال » و «المدلول» والحق أن هناك مستويين لهذا «الاعتباط» أو « المعلمة والشيء (أو « المفهوم ») ، ثم هناك مستوى أخريت أخريت أخريت أخريت أخريت أخريت أخرية والشيء (أو « المفهوم ») ، ثم هناك مستوى أخريت تنفيها ولا شك أن هذا النمط الثاني من التعسف أو الاعتباط هو الذي كان يهم دى سوسير ، لأنه في مضمار اللغة » ومعنى هذا أن المبدأ السيميولوجي الأساسي عند سوسير هو : « أنه ليس ثمة علامة في الطبيعة ، وإنما توجد العلامة حيث ومن ثمة وظيفة رمزية (تملك اقامة مثل هذه العلاقة التعسفية بين « دال » و « مدلول » ·) · » · »

٧ - ٧ ولو كان لنا - الأن - أن نصدر حكما عاما على الجهد العلمى الهائل الذي قام به فرينان دى سوسير من اجل تاسيس علم اللغة أو وضع دعائم نزعة بنيوية لغوية ، لكان في وسعنا ان نقــول ان جميع النظريات اللغوية الحديثة مدينة للعالم السويسري الكبير بالكثير من مبادئها الأساسية ، خصوصا مبدا ثنائية العلامة اللفظية ، ومبدا اولوية النسق (او النظام) على العناصر ، ومبدأ التمييز بين اللغة والكلام ، ومبدأ التفرقة بين د السانكروني ۽ و د الدياكروني ۽ ٠٠٠ الخ ٠ ولعل هذا ما . حدًا بالعالم اللغوى الأمريكي الشهير بلومفيلد Bloomfield الى القول بأن و دى سوسير كان أول من زود علم اللغة البشرية باسس نظرية سليمة ، • وقد اعترف له بالفضل الكبير ـ كذلك _ علماء لغويون متعددون نذكر من بينهم ياكوبسون ، وهلمسلیف Hielmslev (۱۹۹۰ – ۱۹۹۹)، ومارتینیه، وتشومسكى Chomaky (المولود سنة ١٩٢٨) وغيرهم وكل هؤلاء قد اجمعوا على القول بان سوسير كان اول رائد للبنيوية الحديثة ، خصوصا وأنه كان اول من فطن الى أن اللغة نظام معلق له قواعده الخاصة ، وأنها بالتالى نسق مستقل يتخذ منه أفراد

المسان الواحد وسيلة للتواصل ، مع العلم بأن هذا النسق لا بد منهان يبقى في اسامه تعسفيا صرفا و مسعيح أن الكثير من ازاء سي سوسير - كما سنرى فيما بعد - قد استهدفت للعديد من الماخد ، وصميح ايضا أن علم اللغريات الحديث قد عدل ونقع من نظريات دى سوسير في السيميولوجيا ، والفونولوجيا، وغيرهما ، ولكن من المؤكد أن معظم النظريات اللغوية الحديثة قد انطلقت من تعاليم دى سسوسير ، على نصو ما وردت في كتابه الشهير : ومعاضرات في علم اللسان العام ، • (سنة ١٩١٦) • وعلى الرغم من أن دى سوسير نفست لم يستخدم كلمة وبنية ع ـ كما المطنا من قبل ـ الا أن كل الحركة البنيوية التي ظهرت عام ١٩٢٨ مدينة له بالكثير من افكارها الأساسية ، وفي مقدمتها محاولة الاهتداء الى د نموذج ، البنية العامة للأنظمة اللغوية ، في صميم العلاقات القائمة بين « الوحدات الصوتية ، (أو و الفونيمات ،) بعضها وبعض و هكذا ظهرت محاولات عنديدة _ استلهمت جميعهما تعاليم دى سوسير الأساسية ــ من أجل انشاء نسق يضم كل اللغات ، بارجاعها الى د بنيات اولية ، ، سواء اكان ذلك في مضمار الأصوات ، ام في مضمار الأشكال النصوية ، أم في مضمار الدلالات اللفظية ، ام في مضمار التركيب المنطقي ٠٠ الخ ٠ ولا شك أن ديسوسير ـ بفلسفته الخاصة في « علم العلامات » ـ قد مهد الجو لظهور د فكر صورى ، في مضمار علوم المجتمع والثقافة ، وبالتالي لاقامة « سيميولوجيا عامة » (كما قال بنَّفنست)

٢ - ٨ فاذا ما انتقلنا الآن الى دراسة اللغويات البنيوية في الولايات المتحدة الأمريكية ، وجدنا أن تقدم الأنثروبولوجيا قد سار جنبا الى جنب مع تطور اللغويات الوصفية والواقع أن علماء الأنثروبولوجيا الذين كانوا يدرسون الشعوب الأمرندية (بعض قبائل الهنود الحمر بامريكا) قد وجدوا انفسهم مضطرين الى تعلم (ووصف) لغات اجنبية لم يكن و النموذج الهندو اوروبى ، كافيا لتفسيرها ، فضلا عن كونها لغات لا تملك أى تراث مكتوب ، وبالتالى فقد راحوا يلتجنون فى دراستها الى ادوات او وسائل التحليال الوصفى (السالكرونى) وحسينا أن نعود الى كتاب فرانز بوس:

الذي صدر عام ١٩١١ تحت عنوان:
المختصر في اللغات الهندية الأمريكية » الكي نتحقق من المختصر في اللغات الهندية الأمريكية » الكي نتحقق من انه كان مصدرا بمقدمة هامة في علم اللغويات الوصفية وأما وسابير »: Edward Sapir (١٩٨٢ – ١٩٣٢) صاحب الكتاب الكلاسيكي المعروف عن و اللغة »، فقد كان رائده في دراسة علوم اللسان هو التشديد على المظهر الاجتماعي للغة ، مع الاهتمام بدراسة العلاقة بين اللغة والحضارة وقد اقترح في دراسته هذه عمل تصنيف علمي للنماذج المختلفة من اللغات، بالاستناد الى الطريقة الخاصة التي تنظم بها كل لغة دائرة التجربة الحسية ، وتعمل على تصنيفها ،

وأما التيار الذى ساد اللغويات الأمريكية بأسرها منذ عام ١٩٢٠ حتى عام ١٩٥٠ . فهر التيــار الذي تزعمـه ليوناردُ بلومفيلد : Leonard Bloomfield) مؤلف كتاب و اللغة ، (سنة ١٩٣١) ؛ ويطلقُ عليه عادة اسم و النزعة التوزيعية ، Distributionnalisme ، وإذا كان كتاب بلومقيلد الشار اليه قد غطى معظم مجالات البحث اللغوى بما فيها تصنيف اللغات وجغرافية اللهجات ، واللغويات التاريخية ، فان أهم ما ورد فيه هو العرض الذي قدمه المؤلف للمباديء المنهجية (المبندولوجية) التي اقترح تطبيقها على عمليات تحليل اللغات ، ولعل أول ما نص عليه بلومفيلد - في هذا المجال - هو ضرورة القيام بعملية سانكرونية (= وصفية) دقيقة نقتصر فيها على و وصف ، اللغة و لا يكتفى بلومفيلاً منسا بمعارضة الاتجاهات « الذهنية » التي كانت تلجأ في تفسيرها لوقائع اللغة الى مبادىء «العقل » و «الارادة » و «الوسى » ، وانمساً نراه يقترح _ على العكس مما كان قد فعله سابير _ اتباع منهج «اللي » ، أو «مادي» ، في تفسير طواهر اللغة ، وان نظرة واحدة يلقيها المرء على التعريف الذّي قدّمه لنا بلومفيلد للُّغة ـ الا وهو قوله أن اللغة هي مجرد سلوك بشرى شبيه بما عداه من اصناف السلوك الأخرى _ لهى الكفيلة بان تظهرنا على ان بلومفيلد قد تأثر بالمدرسة السلوكية الأمريكية في علم النفس -والواقع ـ فيما يقول بلومفيلد ـ أن في وسعنا أن نصف أي نشاط كلامى يقوم بين شخصين يتحدثان معا بالرجوع الى نِمط

« المؤثر والاستجابة »، بحيث نقول اننا هنا بازاء « م ٠٠٠ س · ٠ م ٠٠٠س ، (وهنا تكون س الصغيرة) هي استجابة لفوية ، ١و رد فعل (بديل) لمنبه عملى ، الا وهو م (الكبيرة) ، اعنى نلك المنبه الذي تلقَّاه المتكلم ؛ ثم لا تلبث هسَده الاستجابة _ بدورها _ ان تصبح منبها (بدیلا) ، او منبها لغویا ، یولد لدی السُّتمع ضربا من الاستجابة العملية ٠) • ولكن بلومفيلد يعد العلاقة القائمة بين حم، و حس، ، وبين حس، و حم، ، موضوعا يختص بدراسته كل من علم وظائف الأعضاء وعلم النفس ، دون ان يكرن من حق عالم اللغة الاهتمام بدراسته ، ومعنى هذا أنه يستبعد من دائرة المرحلة الوصفية لدراسة اللغة كل ما يرتبط بدراسة و المعنى ، • والسبب في ذلك أنه يعتبر أن صرامة البحث الرصفى تستلزم الرقوف عند عملية تحليل و الاشكال الصوتية » (أن ما كان دى سوسير يسميه باسم و الدالات ») • ومن هنا فان بلومفيلد قد وجد نفسه مضطرا الى التسليم بفرض مؤداه ان الشكال الحديث معنى ثابتا ، وانه لا بد من أن يكون ثمة اختسلاف في المعنى يقابل كل اختسسلاف في الشكل (والعكس بالعكس) • صحيح أن وجود الألفاظ المترادفة والمتّجانسة ـ باعتراف بلومفیلد نفسه _ یمثل اعتراضا مباشرا ضد هـدا الفرض ، ولكن لا سبيل الى تحليل اللغة دون اللجوء الى اية افتراضات مسبقة ، اللهم الا بالاقتصار على «التحليل الوصفى» للأشكال الصوتية ، دون أقحام لبحث و المعنى ، على هذا المبحث الصوتى المض

Y - p لقد اراد بلومفیلد (واعوانه) - انن - ان یطوروا اللغویات البنیویة باقامة « لسانیات وصفیة » (او کما یقال احیانا « تصنیفیة » (عمر Taxonomique) ، تستند اساسا الی مناهج توزیعیة ، مکملین بنلك البنیویة الوصفیة (او السانکرونیة) التی کان دی سوسیر قد وضع دعائمها و لا بد لنا من ان نلاحظ - فی هذا الصدد - ان « الاشكال اللغویة » التی جعل منها بلومفیلد موضوعا للوصف التوزیعی ، هی فی الحقیقة «علامات بغویة ، ارید لها ان تکون « ذات وجهین » ؛ ما دام بلومفیلد یعرفها بقوله انها « اشكال صوتیة (فونیطیقیة) ذات معان ، » ، یعرفها بقوله انها « اشكال صوتیة (فونیطیقیة) ذات معان ، » ، ولكن لما كان بلومفیلد قد عجز عن وصف عملیة «الدلالة» نفسها ،

فقد بقى الوصف التوزيعي محصورا في دائرة ، المسورة الصبوتية » ، أو في مجال « الدال » signifiant المض ، وبالتالي فقد خللت الوحدات - عند بلومفيلد - مجود وحدات « ذات وجه واحد ، فذا الى اننا لو الدخلنسا في اعتبارنا تلك التفرقة التي كان دي سوسير قد اقامها بين و علاقات حضور in praesentla (تجمع بين وحدتين لغويتين متحققتين بالفعل) و رعلاقات غياب » in absentia (تجمع بين وحدة حاضرة و وحدات اخرى غَانْبة ، ولكن ثمة علاقة تقابل تجمع بينهما) ، لكَّان في وسعَّنَّا أن نُقولَ أن بلومفيلد لم يفسيح أي مجال في بنيويت الوصفية لهذا النوع الثاني من العلاقات ولو اننا أطلقنا على النوع الاول من العسلاقات الاسم الاصطلاحي الذي يستخدمه اللفويون المعاصرون ، الا وهنو syntagmes (سانتاجمات) ، في مقابل paradigmes (برابجمات) الآ وُهو الاسم الأصطلاحي الذي يطلقونه ايضا على النوع الثاني من العلاقات ، لكان في وسعنا أن نقول أن البعد والسانتجماتي، syntagmatique (اي البعد الأفقى القائم على علاقات الحضور) قد كان هو ألبعد المفضل لدى بلومفيلاً • ولا غرو، فقد انطلق بلومفيلد في ابحاثه اللغوية من الأشكال (او الصور) الماثلة بالفعل في صميم الواقع ، ومن ثم فقد حدد « الوحدة ، اللغوية بالرجوع الى مجموع البيئات والسياقات التي يمكن ان تظهر فيها ، اعنى بالاستناد الى توزيعها في مجال افقى (لا راسى كما هو الحال في علاقات الغياب) • ومهما يكن من شيء ، فقد نظر بلومفيلد الى مهمة العالم اللغوى على أنها محصورة في عملية وصف الكيان التام المكتوب (أو المجموعة الكاملة المسجلة) لأية لفة ما من اللغات ، على اعتبار أن هـذا ، الكيان ، ـ في جوهره _ كيان تمثيلي ' مع الاهتمام بتحديد الأنواع (او الفئات) التي تنقسم اليها الوحدات ، الا وهي تلك الأنواع (أو الفئات) المؤلفة من كافة الصيور (أو الأشكال) التي يمكن ان تشخل وضعا معلوما بعينه ، اعنى تلك التى تملك « توزيعا » واحدا بعينه • ومن هنا فان ما يحدد وضع اى عنصر انما هو _ على وجه الدقة _ تلك « الأوضاع » التي يمكن أن يشغلها في مجموع « الكيان المسجل العام ، corpus ، مضافا اليها كل الاستبدالات المكنة في تلك الأوضاع · وأما والصورة الفائه لا تكتسب أي تحديد (أو تعريف) اللهم الا بفضل العلاقات التي تجمعها بغيرها من الصور · وهكذا يتم وضع مبدأ التحليل المبنيوي موضع التطبيق ، مع ملاحظة أن كافة الخطوات المنهجية المستخدمة في هنده الحالة لن تكون الا معايير صبورية (أو شكلية) صرف · وقد جاء هاريس Z. S. Harrs من بعد (في كتابه: «مناهج اللغويات البنيوية » سنة ١٩٥١) فحاول أن يمضى بهذا « التحليل التوزيعي » الى أقصى حدوده ، ثم لم يلبث كل من هوكت Hockett وبايك Pike (على سبيل المثال ، لا المصر) أن حاولا – في الولايات المتحدة الأمريكية – ادخال بعض التعديلات الهامة على هذا « التحليل التوزيعي » ، وظلت بعض التحديلات الهامة على هذا « التحليل التوزيعي » ، وظلت مذه الحركات سائدة في الفكر اللغوى الأمريكي الى أن ظهرت مذاه الحري جديدة – خصوصا على يد تشومسكي Chomsky بدراسته اللغوية المعروفة باسم « النحو التوليدي » generative

٢ ـ . ١ وأما اذا انتقلنا الآن الى القارة الأوروبية _ حيث كانت آراء دى سوسير قد لقيت انتشارا واسعا ـ فسوف نجد أن اللغويات البنيوية قد وصلت الى نتائج هامة _ حوالي سنة ١٩٢٠ - خصوصا بعد ظهور« القونولوجيا » (= علم الأصوات العام) التي كان قد أسهم في العمل على نشأتها وتطويرها علماء لغويون مختلفون من موسكو ، وجنيف ، وبراغ ، وفيينا ، وغيرها • ولكن مر المؤكد أن المؤسس الحقيقي «للفونولوجيا » هو العالم الروسي نيقولا تروبتسكوي Nicolas Troubetakoi (۱۸۹۰ ـ ۱۹۳۸) صاحب كتاب ، مبادىء الفونولوجيا ، (الذي ظهرت له ترجمة فرنسية سينة ١٩٤٩) • وقد بدا تروبتسكوى حياته العلمية بالاقسال على دراسة الانتولوجيا والاتنوجرافيا ، ثم تخصص في دراسة اللغات ، الفنلندية _ الأوجرية ، (وهي اللغات المسماة بالفرنسية - Langues Finno ougriennes) ، ولم يلبث بعد ذلك أن اتجه نحو دراسة « اللغويات العامة » ، على اعتبار انها « الفرع الوحيد من العلوم الانسانية الذى أصبح يملك منهجا علميا وضَعيا » ، بخلاف باقى العملوم الآخرى التّي ما تزال ، على مستدى الكيمياء القديمة (أو

السيمياء) » والمبدأ الأساسي في النظرية الفونولوجية هو اضعاء مضمون عينى على الفكرة السوسيرية القائلة بأن اللغة ونسق تسوده المعلاقات القائمة بين الوحدات ٠ « والفونولوجيا » حين تدرس نظام العناصر المؤلفة للجانب و الدال و من جوانب « العلامة » اللغوية ، فانها تبين لنا أنه لما كان للتحقيقات العينية المتمثلة في « الكلام » ـ ألا وهي « الأصبوات » ـ كثرة متنوعة لانهائية ، فانها لا تعلك أية صفة لغرية محددة ، وبالتالي فانها لا بد من أن تدخل تحت نطاق العلوم الطبيعية (بوصفها وأشياء » او ﴿ موضوعات ، قابلة للوصف) ، ومن ثم فأنها تندرج تحت بأب و الفونيطيقا ، : ذلك العلم التجريبي الكمى ، وأما اذا نظر ألى تلك الوحدات المادية ـ على العكس من ذلك ـ من وجهة نظر « وظيفتها » في اللغة ، فانها عندئذ لا بد من أن تظهر بمظهر تحقيقات متنوعة لعدد صغير من الوحدات اللغوية ، الأوهى « القونيمات » phonèmes ؛ وهذه « الفونيمات » ذات عدد ثابت مُحدد في كل لغة من اللغات (ما بين عشرين وأربعين) ٠ وهكذا نرى أن و الفونولوجيا ، تنطلُق من المعطيات العينية ، لكى تعمد الى تعليلها وتجريدها ، بقصد العثور ـ في صميم الكتلة المهوشة (أو غير المنتظمة) للتحققات الصوتية الماثلة في الكلام (وهي تلك الكتلة المعقدة التي يكشف عنها تقدم الفونيطيقا الصوتية والفسيولوجية) .. ؛ نقول بقصد العثور على « البنية ، الأولية البسيطة • ومعنى هذا أن قائمة ، الفونيمات ، في كل لغة من اللغات هي بالضرورة قائمة محددة ، مغلقة ؛ وان كان من الملاحظ (مثلاً) أن للغة الأسبانية في استبانيا نفسها ٢٤ من الفونيمات ، بينما يبلغ عددها في بلاد امريكا الجنوبية ااناطقة بالاسبانية ما لا يزيد عن ٢٢ فقط

وقد مرت الفونولوجيا في تطورها بمراحل عدة : فهي قد خلهرت أولا (حتى قبل ظهور أعمال تروبتسكوي) لدى باحث روسي يدعى بودوان دى كورتناي Boudoin de Coartenay في نهاية القرن التاسع عشر ، ثم عرفها كل من جسبرسن « Jeapersen »، ودانيل جونز Bapir »، وأخيرا سابير Sapir ودانيل جونز عرضت فيما بعد للنقد ، حتى ظهرت عام وكل هذه الاتجاهات قد تعرضت فيما بعد للنقد ، حتى ظهرت عام المحال جماعية ناضجة في مضمار الفونولوجيا ، تقدم

ترمیتسکوی ، میاکوبسون ، وکارتشفسکی ، مقترحین برنامجا جبيدا اعربوا غيه عن ضرورة التمييز بين دراسة اصوات الكلام ودراسة أصوات اللغة • وقد لقيت هذه الدعوة تأييدا كبيرا من جانب اعضاء دائرة براغ (التي تأسست سنة ١٩٢٦)، وهي الدائرة التي انضم اليها من بعد تروبتسكوي نفسه • وقد تقدمت هـــنه الدائرة عام ١٩٢٩ ـ أمام المؤتمل الأول للعلماء الفيلولوجيين السلاف ـ ببرنامج علمى كان يتضمن تسع قضايا مشهورة ، كانت الأولى منها تدور حبول د المشكلات المنهجية الناجمة عن تصور اللغة باعتبارها نظاما أو نسعة ٠٠٠٠٠ وتتابعت بعد ذلك الدراسات الفونولوجية ، خصوصا على يد العالم اللغوى الفرنسي مارتينيه Martinet (الذي نظم الدراسة وعمقها) ، أم ظهرت نظرية ياكوبسون ـ التي عرفت باسم « النظرية ألمزدوجة ، (أو الثنائية) : binaire أو : Binarisme وهي تمثل خطوة جديدة أصيلة على درب الدراسات الفونولوجية انطلاقا من آراء تروبتسكوى في كتابه و المبادىء ، ، فضلاً عن انها مهدت لظهور الكثير من الحركات اللغوية الجديدة ٢ ـ . ١ ولو اننا القينا نظرة عامة على « الفونولوجيا » من أجل الوقوف على الطّابع و البنيري ، الّذي اتسم به والتّحليل الفونولؤجى ، كى كل من تروبتسكوى ، وياكوبسون ، ومارتينيه (وغيرهم) ، لكان في وسيعنا أن نقول أن موضوع «الفونولوجيا» هُو وَصفْ الوحدات الصوتية التي تؤلف المستوى « الدال » للغة ، اعنى انها تتناول بالبحث مجالا ظل حتى الآن مهملا او مجهولا من جانب الدراسات التقليدية · وقد سبق لنا أن لاحظنا كيف فرق تروبتسكوى بين و الفونيطيقا ، ـ او علم و اصوات الكلام ، ـ وهو ذلك العلم الذي يصنف أي صوت في أستقلال عن وضعيته اللغوية ، وبين « الفونولوجيا » ــ أو علم « أصــوات اللغة ، ـ وهو ذلك العلم الذي لا يدخل في اعتباره ـ من بين الأصوات _ سوى تلك (الأصوات) التي تؤدى _ في مضمار اللغة ـ وظيفة محددة • ولسنا نريد الدخول في تفاصيل هـ ذه السراسة الفونولوجية من اجل الوقوف على الأنماط المختلفة للوظائف الفونولوجية (وعلى رأسها ، الوظيفة التمييزية ،

بهسسا اللمؤتمر الدولي الأول للعطوم اللسانية بالهاى كل من

distinctive التى تسمع لكل لغة باقامة ضرب من التعارض التقابل بين الدلالات أو المعانى اللغوية المختلفة) ، وانما حسبنا أن نقول أن و الفونولوجيا ، سفى جانبها الأساسى سمى عبارة عن تصنيف ، وتنظيم ، وترتيب تدرجى لما فى اللغة الواحدة من وقائع صوتية متمايزة

ولنضرب لذلك مثلا فنقول ان أى صوتين من اصوات اللغة يصبحان « فونيمين » (مثنى « فونيم » phonème اى وحدة صوتية) اذا كان من شأن احلال الواحد منهما محل الآخر في أي سياق لغوى واحد بعينه أن يدحد تغييرا في المعنى : كما هو الحال مثلا حين نستبدل الفونيم « b » _ في اللغة الفرنسية _ بالفونيم « p» ، فنقول مثلا « puce » بدلاً من « bus » وأما فى اللغة العربية (مثلا) فان هذين الحرفين لا يمثلان وفونيمين، لأنك تستطيع أن تقول : أو باريس و أو و باريس و ، كما تستطيع ان تقول و اسبانيا ، أو و اسبانيا ، ١٠ النع ، وأما حرف الدر ، _ في اللغة الفرنسية _ فانه يحتمل ، فونيمين ، مختلفين (نقول عنهما انهما « متغیران » vardants دون ان یکون من شدان احلال الواحد منهما محل الآخر احداث أي تغيير في المعنى: لأنك تستطيع أن تنطق بكلمة « rat » باحداث ثفاء في حرف الدا» (كما يَفْعل الباريسيون مثلا) ، وتستطيع أيضا أن تنطق بها مُختلفة تماما عن حرف و الغين ، عندنا (كما يفعل أهل الجنوب في فرنسا ، أو كما ينطقها الانجليز وغيرهم) • ومن المعروف ان الدت والدطور والددووالدض والدحووالدعور تمثل و فونيمات ، في اللغة العربية (مختلفة بعضها عن البعض الآخر) ، بينما هي قد لا تكون كذلك في العديد من اللغات الأوروبية

والمهم أن التحليل الفونولوجي أنما يهدف أولا وقبل كل شيء الى الكشف عن « نسق العلاقات » التي تنطوي على وظيفة داخل التنظيم اللغوى لأي « دال » ، على اعتبار أن لكل « فونيم » مركبا من السمات الخاصة التي تميزه عن غيره من « فونيمات » النسق ، والتي تمثل « هويته » أو « وحدته الخاصة » • ثم تجيء ليعد ذلك له دراسة التنظيم الباطني (أو التجمع الداخلي) لفونيمات النسق ، لمعرفة المكن منها والمستحيل ، المتكرر

والنادر ، فتكون بمثابة الخطوة الأخيرة من خطوات التحليل الفونولوجي للغبة ، وهي الخطوة التي تكثيف عن «بنية » النسق نفسه وقد استطاع ياكوبسون في تحليله الفونولوجي في يكشف عن وجود نسق أو «نظام » من المتقابلات الصوتية الأساسية (التي يبلغ عددها ١٢ تقابلا مزدوجا) قال عنها انها تمثل النظام الفونولوجي الأصلى الذي تستمد منه كل لغة (أو على الأصح تقتطع منه) نسقها الفونولوجي الخاص ولو صحت هذه النظرية ، لكان معنى ذلك أن هناك كليات xiversaux على مستوى التنظيم الصوتي للغات ومهما يكن من شيء ، فقد كان التحليل الفونولوجي رائدا بمعنى الكلمة في مضمار كان التحليل الفونولوجي رائدا بمعنى الكلمة في مضمار دقته وصرامته ، أو من حيث نتائجه ، لدرجة أنه اعتبر وتمونجا ي دميث وميادوء الو من حيث دميث وميرامته ، أو من حيث نتائجه ، لدرجة أنه اعتبر وتمونجا ي وميثدولوجيا » راحت تحتنيه باقي الدراسات اللغوية الأخرى في غير مجال « الدال »

٢ ـ ١ ١ ونحن نجد نزعة بنيوية أخرى ـ في مجال الدراسات اللغوية للله العضاء الدائرة اللغلوية في كوبنهاجن ، وعلى راسيهم العالم اللفوى الشهير هلمسليف Hielmsler (١٨٩٩ _ ١٩٦٥) الذي كان له الفضل - سنة ١٩٣١ - في تاسيس الحلقة الدنمركية للعلوم اللسانية ، بالاشتراك مع كل من برندال : Bröndall وأولدال Uldall • وقد استطاع هلمسليف _ بالاشتراك مع أولدال _ عام ١٩٣٥ أن يتقدم (في لندن) بنظرية جديدة في « الفونيم » (اطلق عليها فيما بعلد اسم « سنينيم » : cénème) جاءت مُغايرة للنظرية التي كانت سائدة في براغ · ولكن من المؤكد أن الحركة الدانمركية (التي اطلقت على نفسها أسبم: « الجلوسيماطيقا »Glossématique ، المشبتق من اللفظ اليوناني « جلوسًا يه glossa : بمعنى « لغة ») لم تكن تخلو من وشائع قرابة هامة مع الحركة اللغوية البنيوية التي كانت سائدة أنذاك في براغ: لأنها شددت - مي الأخرى - على الطابع البنيوى للغة ، معلنة انها لا تمثل سوى حركة استمرارية جذرية لتعاليم دى سوسير الذي اعترف له هلمسليف بأنه كان د رائد الحركة اللغوية المحدثة بلا منازع ٠٠٠ وقد ظل مذهب هـذا. العالم اللغوى الدنمركي الكبير غير معروف تماما في الكثير

من الاوساط اللغوية العلمية (لأنه لم يكن مشروحا الا من خلال بعض المقالات والاسهامات الدورية) الى ان صدر لهمسليف عام ١٩٤٢ كتابه المشهور : « مقدمات لنظرية في علم اللغة » ، فكان هذا المؤلف سببا في اشتهار المذهب الجديد ، خصوصا وانه كان ينطوى على جهاز صورى (او شكلي) من المفاهيم التجليلية ، مع شرح للضرورات الابستمولوجية التي لا بد لأي علم لساني (بمعنى الكلمة) من الخضوع لها

والواقع أن و اللغة عدفي نظر هلمسليف - وبنية ع هي نسيج وحدها sui generis ، أعنى أنها كل مكتف بذاته ، وبالتالي فانها تتطلب أدراتها الخاصة في التحليل · وهنا يستعير العالم اللغوى الدنمركي عبارة سلفه الشهير دى سوسير فيقول وان اللغة صورة (أو وشكل)، لا دجوهر ، (أو دمادة ، ٠)٠ ، ٠ وعلى ذلك ، فأ ن مهمة عالم اللغة - فيما يقول هلمسليف - هي أنشاء نظرية تكون بمثابة ضرب من « الجبر » Algèbre بالقياس الى أية لغة ، أو بالأحرى بالقياس الى كل اللغات • ومعنى هذا أنه لا بد للوصف العلمي _ في هذه الحالة _ من أن ينصب على « الشكل » ـ أو « الصورة » ، ما دام عالم الدلالات (أو المعاني) مشتركا بين سائر اللغات ، وما دام وجه الخلاف (أو أوجه الخلاف) بين تلك اللغات انما يكمن (أو تكمن) في الصورة التي تنظم كل واحدة منها على حددة . ولا شك أن النتيجة الكبرى التي تترتب على تطبيق هذا المبدأ انما هي الكف عن دراسة واجرزاء ، اللغة ، اعنى الاستعاضة عن دراسة و الوحدات ، الجوهرية (المادية) بدراسة و العلاقات ، القائمة بين تلك و الأجزاء و ، على اعتبار أن ما يحدد طبيعة كل جزء من هذه الأجزاء (أو الوحدات) انما هو نوع العلاقات التي تربطه بباقى الأجزاء الأخرى • وبعبارة اخرى يمكننا أن نقول أن كل عنصر من عناصر اى نص (شفريا كان ام مكتربا) لا يزيد عن كونه نقطة تقاطع لـ وحزمة من العلاقات ، • ولا يكتفى هلمسليف بأن يقول مع دى سوسير ان التنظيم اللغوى تنظيم شكلى باطنى، يعبر عن تماسك و العلاقات وداخل ذلك و الكل و اللغوى الموحد ، بل هو يذهب الى حد أبعد من ذلك فيقول بامكان استخراج هذا التنظيم اللغوى من المادة التي ينظمها ، وبالتالي فان « البنية »

- في نظره - « قابلة للانفصال عما « تبنيه » ؛ وليست فكرة « الجبر اللغوى » سرى تعبير عن اعتقاد زعيم « دائرة كوبنهاجن » بأن اللغة هي مجرد « منظومة » توافقية (أو أن شئت فقال « تركيبة » رياضية) تكشف عن وجود « خواص شكلية » تميز العلاقات ، في استقلال عن المجال الموضوعي الذي تقوم فيه (تلك العلاقات) • ولما كانت اللغة مجرد نسق صورى فان حقيقة أي عنصر لفوى هي بالضرورة ذات طابع شكلي مخض ، بغض النظر عن أي مظهر « دلالي » (سيمانطيقي) . محض ، بغض النظر عن أي مظهر « دلالي » (سيمانطيقي) . العناصر أنما هو القواعد المتحكمة في حضوره أو غيابه داخل المقال أو الحديث

والمتأمل في بنيوية هلمسليف اللغوية يلاحظ - أولا وقبل كل شيء _ انها عبارة عن عملية بناء _ او انشاء _ اهنموذج منطقي» في اللغة من جهة ، ولجهاز باكمله من التعريفات من جهة اخرى ، أكثر مما هي نظرية علمية أريد لها أن تكون أداة لاكتشاف معالم « العالم اللغوى » · صحيح أن هلمسليف ينطلق من فكرة دى سوسير في و العلامة اللفظية » ، فنراه يتحدث عن و التعبير » و « المضمون » (بدلا من « الدال » و « المدلول ») ، بوصفهما مستويين مترابطين ترابط و الصورة ، و و المادة ، ولكنه لا يلبث _ بعد ذلك _ أن يمضى من « علم اللغة » الى « علم المنطق » لكي يقرر أن و البنية هي كيان صوري مستقل يمثل منظومة من المترابطات الداخلية أو العلاقات الباطنية ، • ومن هنا فان نزعته البنيوية تكتسى طابعا منطقيا و سبكونيا » (استاتيكيا) : نظرا لأنه - كما لأحظ بياجيه - يشدد على « العلاقات » أو « الارتباطات » ، اكثر مما يشمد على « التحمولات ، أو « التغيرات » · ولعل هذا ايضا ما فطن اليه مارتنيه نفسه ــ على الرغم من تعاطفه الشديد مع هلمسليف ـ اذ نجده يؤكد ان البنية ، اللغوية عند المفكر الدنمركي قد بقيت مجرد ، بنية رياضية » ، أو « علائقية محضه » ، ومن ثم فان هلمسليف لم ينجح في الكشف عن السمات النوعية الخاصة الميزة للبنية اللغوية بوصفها شيئا أكثر من مجرد « حزمة من العلاقات »! هذا الى أن زعيم الدائرة اللغوية الدنمركية (بكوبنهاجن) قد

تمادى فى التسليم ـ مع دى سوسير ـ) بضرورة اعطاء الأسبقية لل «سانكروني »على « الدياكروني ، فكانت النتيجة أن خلط تماما بين مفهوم « السانكروني » ومفهوم « التبات » (أو « الاستاتيكية ») ، وبالتالي فقد انتهى به الأمر الى « انكار » « التطور » (عامدا الى تفسيره بنظرية خاطئة في « الكمون » اعدود

بيد أنه قد يكون من واجبنا في هذا الصدد أن نكشف عن وجه الخلاف الأساسى بين كل من هلمسليف ومارتينيه في النظر الى و الحقيقة اللغوية ، : لأنه اذا كانت و اللغة ، _ عند مارتينيه _ هى في صميمها تحليل خاص للواقع ، بحيث أن أي وصف نقرم به للغة ما من اللغات انما هو وصف لطريقة خاصة في تنظيم العالم ، قان هلمسليف - على العكس من نلك - يؤكد أنه اذا كان من شان و اللغة ، أن تشيع ضربا من و النظام ، بين الأشياء ، فما ذلك الالأنها تسقط على الأشياء نظامها الخاص ؛ وهو نظام يمكن وصفه منذ البداية ، وقبل القيام بأى تطبيق ! هذا الى أن هلمسلیف حین یاخذ بفکرة دی سوسیر فی اعطاء الصدارة لله دنسق ، على «العناصر» ، فانه يعنى بذلك أن وضع «العنصر» داخل ، المجموع ، هو الذي يكون _ على الأقل جزئيا _ « حقيقته اللغوية ، • ولا شك أن من شأن هذه النظرة الصورية الى واللغة، ان تجعل من « الوحدة » اللغوية ـ داخل « المنظومة » التوافقية ـ مجرد و نقطة تلاق ، مع علاقات ، يكون من شانها أن تجمع بين هذه و الوحدة » وبين غيرها من الوحدات اللغوية الأخرى · واذن فليس يكفى أن يقال أن الوحدة اللغوية لا تعرف الا بغيرها من الوحدات ، بل يجب أن يقال انها مكونة من مجنوع علاقاتها بباقى الوحسدات • ومهمسا يكن من شيء ، فان النظسرية « الجلوسيماطيقية » في اللفة هي مجبرد نظرية صورية ، منطقية، تحرص على اتخاذ موقف معارض تماما لشتى النظريات اللغوية السابقة ، بما فيها النظرية «الذهنية» التي كانت تفترض وجود ارادة واعية هي الأصل في الرسالة اللغوية ، فكانت تهيب بر المتكلم ، أو و المتحدث ، وبما فيها أيضا النظرية « السلوكية » التي كانت تربط القول بالسلوك ، فكانت تدخل في اعتبارها م المستمع وأو و المنصبت و ، في حين أنه ليس لأي حد

من هذين الحدين (فيما يرى هلمسليف) أى ارتباط أو علاقة ببنية اللغة وعنى الرغم من الدقة العلمية البالغة التى اتسمت بها معظم التحليلات اللغوية الصورية لهاذه النظرية والجلوسيماطيقية » فى اللغة ، الا أن هلمسليف نفسه لم يقدم لنا منوى عدد قليل جدا من « التطبيقات » لمبادئه الصورية المعقدة ، فضللا عن أنه لمحا لاحظ الكثير من علماء اللغة المعاصرين لم ينجح فى تجاوز مرحلة التصنيف البحت لعناصر اللغة ، ومن ثم فقد بقيت نظريته اللغوية لمجرد « وجهة نظر غيره من دعاة البنيوية السابقين عليه مجرد « وجهة نظر تصنيفية بحتة » : baxinomique

٢ _ ٢ ٢ وأخيرا ، لا بدلنا من أن نشير أشارة سريعة ألى ذلك الاتجاه اللفوي الحديث الذي ظهر في الولايات المتحدة الأمريكية انطلاقا من دراسات العالم اللغري للعاصر تشومسكي ١٥٥٣٨ Chomsky (المولود سنة ۱۹۲۸) ، الأستاذ بمعهد التكنولوجيا بمساشوست ، وصاحب كتاب و البنيات التركيبية ، Structures syntaxiques (سنة ١٩٥٧) • وعلى الرغم من أن الكثير من الباحثين اللغويين ـ وفي مقدمتهم بنفنست ـ قد اعتبروا موقف تشومسكي معاديا للبنيوية ، خصوصا وانه لا ينطلق من فكرة « النّسيق » أو « النظيام » ، بل ينطلق من « القيول » أو ، العبارة ، (على نحو ما يبدعها المتكلم) ، الا أننا نجد جان بياجيه _ مثلاً _ يطلق على نظرية تشومسكى في اللغة اسم « البنيوية التحوليسة » Structuralisme transformationnel مؤ كدا أن اهتمام تشومسكي بالطابع الابداعي للغة ، لا ينفي عن مذهبه صبغته البنيوية العامة • وسلسواء اطلقنا على نظرية تشومسكى اسم « النزعة « التحولية » ، ام اعتبرناها مجرد صورة تطورية جديدة من صور ، البنيوية ، أم قلنا عنها انها عبارة عن «نحو توليدي » (generative grammar) ، أم انكرنا عليها كل طابع بنيوى ، فان الذى لا شك فيه أن نظرية هذا العالم اللغوى الأمريكي في اللغة ، لا يمكن أن تفهم الاعلى ضوء موقف تشومسكى من « البنيوية اللغوية ، _ في اشكالها السابقة عموما ، وفي امريكا بصفة خاصة . • ولعل من المبالغة في

وصف هذه النظرية أن يقال عنها أنها وأحدثت ثورة كوبرنيقية في مضمار الدراسات اللغوية ، ولكن قد لا يكون من شطط القول أن نقرر عدم وجود استمرار تاريخي بين هذه النظرية من جهة ، وبين اللغويات البنيوية من جهة أخرى • وليس أدل على صحة ما نقول من أن تشومسكي قد انطلق في دراساته اللغوية من موقف نقدى اتخذه لنفسه بازاء النحو التقليدي من جهة ، وبازاء اللغويات البنيوية من جهة أخرى • والواقع أن كُلاً من و النحو التقليدي » و و علم اللسان البنيوي » قد اقتصر _ فيماً يقول تشومسكى _ على جمع قدر كبير من الملاحظات ، واستخلاص كل ما يترتب عليها من نتائج ، دون أن ينجح في تُجاوز هذه المرحلة الوصفية المتعثلة في عملية الملاحظة من جهة، وعملية التصنيف من جهة اخرى • وقد لا يكون هناك _ بين الموقف التقليدى والموقف البنيوى - اختالف جوهرى يمس طبيعة المنهج ، بل كل ما هنالك اختلاف كمى محض ، وآية ذلك أن كلا منهماً قد المنصر على الانطلاق من مجموعة من النصوص الشفوية أو المكتوبة ، من أجل القيام بعملية « اعادة تنظيم » للمعطيات اللغوية • صحيح أن • علم اللغة البنيوى ، يمثل تقدما لا سبيل الى انكاره ، خصوصا وانه قد سمح لنا بالانتقال من المرحلة و المعيارية ، التي وقف عندها النصو التقليدي الي مرحلة « وصفية ، ، ولكن كلا منهما لم يكن يرمى الا الى تحقيق هدف « تصنيفي » : 'axinomique ، بدليل أنهما لم يكونا يعرصان الا على عمل تقسيمات او تصنيفات اكثر دقة واشد تحديدا للمعطيات اللغوية • ومعنى هذا _ فيما يقول تشومسكى _ أن علم اللسـان البنيوى كان يقتصر _ هو الآخـر _ على وصف ، اللغة ، دون الامتداد الى وتفسيرها ، • وأما الخطوة الجديدة (والجريئة) التي اخذ تشومسكي على عاتقه القيام بها، فهى القيام بطفرة أو وثبة ، ذات طابع كيفى ، تكون هي الكفيلة بنقل « علم اللغة » من المرحلة الوصفية الى المرحلة النظرية او

وكما فرق دى سوسير من قبل بين « اللغة » و « الكلام » ، نجد تشومسكى أيضا يفرق بين الكفاية (أو القدرة اللغوية) performance : وبين الأداء (أو الانجاز اللغوى) :

وهو يعنى بالمصطلح الأول منهما الوسائل المتوفرة بين يدى الذات المتكلمة من أجل التعبير عن نفسها ، بينما نراه يعنى بالمصطلح الثانى منهما التحقيق العينى للمقدرة اللغوية ، ولكن الملاحظ أن تشومسكى يدخل فى نطاق المصطلح الأول تلك المعرفة الحدسية التى تسمح لكل فرد بأن يحكم ما أذا كانت جملة ما بعينها ممكنة أو غير ممكنة فى لغته الأصلية (التى يتكلم بها)، أو ما أذا كانت عبارة ما بعينها سليمة أو غير سليمة ، ومن هنا غان كلمة و الكفاية » (أو و المقدرة اللغوية ») عند تشومسكى تعنى أكثر مما تعنيه كلمة و لغة » عند دى سوسير : لأنها تفترض وجود نشاط ابداعى لدى الذات المتكلمة ، يتعارض مع الطابع وجود نشاط ابداعى لدى الذات المتكلمة ، يتعارض مع الطابع ينسبه إلى و اللغة ، ،

والواقع ـ غيما يقول تشومسكى نفسه ـ أن « ما أصبح يمثل ـ اليـوم ـ النقطة المركزية التى تدور حولها كل الدراسات اللغوية الحالية ، انما هو المظهر الابداعي للغة . على مستوى الاستعمال الجارى العادى ١٠٠٠ ان كل الظواهر لتوحى بأن الذات المتكلمة تخترع لغتها ـ بوجه ما من الوجوه ـ كلما عدت الى التعبير عن نفسها ، أو هي تعاود اكتشاف تلك اللغة كلما سمعت الآخرين ـ من حولها ـ يتكلمون بها ، وكانما هي قد تمثلت ـ في صميم جوهرها المفكر ـ نظاما متسقا من القواعد ، أو مجموعة منتظمة من القوانين التكوينية التي تحدد ـ بدورها ـ التفسير السيمانطيقي (الدلالي) لطائفة غير عصدودة من العبارات الحقيقية ، منطوقة كانت أم مسموعة · وبعبارة أخرى، يمكن القـول بأن كل الظواهر توحى بأن الذات المتكلمة تملك ضربا من « النحو التوليدي » grammaire génératrice الذي يسمح طربا من « النحو التوليدي » grammaire génératrice الخاصة ، »

ونحن نجد تشومسكى _ فى كتابه ، اللغويات الديكارتية ، (سنة ١٩٦٦) _ يعرض بالتفصيل نظريته في البداعية ، اللغة . مؤكدا لنا أن هذه الفكرة التى طالما أغفلتها اللغويات البنيوية قد كانت تحتل دائما مركز الصدارة فى تفسير الفلسفة المثالية للغة · وليس من شك فى أن كل ذات متكلمة بلغت سن الرشد ،

تستضيع أن تفهم وتصدر - بدورها - ما لا نهاية له من الجمل والعبارات التي لم يسبق لها - على العموم - أن سمعتها • وهذا ما فظن اليه همبولت من قبل حين قال : « أن في وسع اللغة أن تحقق بعدد متناه من الوسائل ما لانهاية له من الاستعمالات، وهذا الاعتراف بما للغة من مقدرة ابداعية قد أملى على تشومسكى وضع فرض جديد (جرىء) حول تعلم الطفل للغة ! غكان أن رفض التصور « التجريبي ، المعروف الذي كان يقول ان تُعلم الطفل لل « لغة _ الأم » يتم بطريقه تمثيلية ، تعميمية ، من خلال تطبيق الملفل لبعض المبادىء الاستقرائية ، من أجل استخدام المعطيات المتوفرة لديه من قبل العالم البالغ (أو الراشد) الذي يعيس في كنفه • وحجة تشومسكي في رفض هذا التصور التجريبي أنه لا يفسر لنا واقعة هامة ألا وهي أن الطفل _ في نهاية مرحلة تعلمه للغة (وهي مرحلة تتم بسرعة كبيرة) _ يمتلك ناصية نسق لغوى معقد يسمح له بأن يولد (أو يستحدث) ما لا نهاية له من العبارات الجديدة التي لم يسبق له أن سمعها • ولهذا يفترض تشومسكي وجود قدرات فطرية يستطيع الطفل ـ انطلاقا منها - التحكم في المعلومات المتوفرة لديه من قبل الوسيط المحيط به (بكل ما يملك من انجازات لغوية) • وأما مضمون هذه الاستعدادات الفطرية فلا علاقة له ـ بطبيعة الحال ـ باللغة التي سوف يتعلمها الطفل : لأن كل طفل في حالة • حياد • تام بالقياس الى ما سيكون منه بمثابة « لغته _ الأم » ؛ وانما ينحصر هذا المضمون فيا يسميه تشومسكى باسم « « الكليات اللغوية » وهى عبارة عن خصائص مشتركة تتوفر لدى جميع اللغات الطبيعية ويست المهمة الكبرى التي تقع على عاتق النظرية اللغوية سوى العمل على اكتشاف تلك « الكليات » ووصفها

وأما ما يطلق عليه تشومسكى اسم « الأداء » ٩ « الانجاز » اللغوى. فهو _ كما قلنا _ التحقيق العينى للمقدرة (أو الكفاية) اللغوية ، أعنى أنه أشبه ما يكون بد الكلام » ولا شك أن الصلة وتيقة بين د الأداء » ، وبين عدد من المعطيات الخارجية (أى العوامل الخارجة عن دائرة اللغة نفسها) كالعوامل السمعية . وبعض العوامل السيكولوجية ، كالذاكرة ،

والانتباد ، والانفعال ، وسياق الموقف ، والسياق اللغوى ٠٠٠ الغ • وليس يكفى للباحث اللغوى أن يقوم بتحليل هذه العوامل المختلفة التي قد لا يدخل البعض منها ضمن نطاق التحليل اللغوى ، وأنما لا بد له ايضا من وضع « نموذج » للمقدرة اللغوية التي تكمن وراء كل واداء ، أو و أنجاز ، لغوى ، حتى يكون في وسعه من بعد وصف عملية الأداء ، أو الانجاز اللغوي، وهنا تظهر مهمة « النحو التوليدي »باعتباره المرحلة الضرورية الأولية التي تمثل الشرط الأساسي لتحقق المرحلتين التاليتين : الا وهما بناء نظرية في الأداء أو الانجاز اللغوى من جهبة ، ووضع نظرية علمية لتفسير تعلم الطفل للغة من جهة أخرى ٠ واذن فان المهمة التي يريد والنحو التوليدي، الاضطلاع بها، انا هي انشاء و نموذج ، للمقدرة اللغوية ، يكون بمثابة ضرب من « الآلية » (أو الميكانزم) ، ومن ثم وضع نظام (أو نسق) متناه من القواعد ، يكون من شائه أن يسمح بتوليد كل العبارات (أو الجمل المكنة في أللغة • ولا بد لمثل هذا النظام - أو النسق _ من أن يجيء مشتملا على ثلاثة عناصر أو مقومات : ألا وهي العنصر و النظمي ع _ أو التركيبي _ syntaxique ، وهو العنصر التوليدي الوحيد، نظرا لأنه يولد (أو يستحدث) البنيات المجردة التي تمثل الجمل النحوية لأية لغة ، منظورا اليها من وجهة نظر شكلية محض ، أعنى بمعزل عن كل من د الصوت ، و دالمعنى ؛ ئم العنصر « الصوتي » ـ أو الفونيطيقي : « phonologique »، وهو العنصر الذي يحدد الشكل الصوتي لأية جملة قد تم توليدها (1و استحداثها) بفعل العنصر النظمي - أو التركيبي - وبالتالي فانه العنصر الذي يسمح لنا بأن ننطق بتلك الجملة ، وأخيرا العنصر د الدلائي ۽ _ او السيمانطيقي : sémantique ، وهو العنصر الذي يحدد (أو يعين) معنى الجملة وطريقة تفسيرها ، نظرا لأنه هو الذي ينسب و المعاني ، الى تلك الموضوعات انشكلية التي ولدهاء العنصر النظمي ، ٠

واما الهدف النهائي الذي يرمي اليه هذا و النحو التوليدي و - في خاتمة المطاف - فهو الوصول الي نحو كلي شامل ، يكون من شانه الاضطلاع بدراسة الشروط الواجب توافرها في سائر اللغات الطبيعية · ولا بد لمثل هذا النحو من أن يجيء مشتملا على ثلاثة عناصر أو مقومات : ألا وهي العنصر الصوتي الكلي (الشامل) الذي يكون من شأنه الكشف عن الجموع المتناهي لكل الأبعاد الفونيطيقية الممكنة ، ثم العنصر الدلالي الكلي (الشامل) الذي يعرض – أو يستعرض – نظام (أو نسق) المفاهيم القابلة للتمثل أو التصور في سائر اللغات البشرية ؛ وأخيرا العنصر النظمي الكلي (الشامل) الذي يشتمل على كافة السمات العامة المعيزة للقواعد · وإذا كان تشومسكي حريصا على اكتشاف قوانين و التحولات ، التي يخضع لها هذا و النحو التوليدي ، ؛ فليس معنى ذلك أنه مهتم بالتكوين والتحولات والنحو ، وإذا كان تشومسكي والتحولات والنحو ، وإذا كان تشومسكي والتحولات النحو ، وإذا المقيقة المناس أن والتربة » العقلية المشتركة للغة والنفرية ، على أساس أن والعقل » – عنده – فطرى ، وأن وجهها العقل .

وهكذا يلتقى تشومسكى - في مقصده العلمي النهائي - مع التفكير التقليدى الذى كان سائدا لدى جماعة بور رويال (خصوصا أرنو Arnauld ولانسلو: Lancehaut): فان معظم هـذه الاتجاهات الكلاسيكية في اللغـة كانت تبحث عن « نحو عام » يكون مستندا الى أسس عقلية صرف · وكما كان ديكارت مهتما بمشكلة العلاقة (أو العلاقات) القائمة بين «اللغة » و «الفكر » (أو العقل) ، نجد لدى تشومسكى اهتماما بالعودة الى تلك المشكلة التقليدية التي طالما اغفلتها المدارس البنيوية في علم اللغة ابتداء من دي سوسيير حتى مدرسة هلمسليف وبلومفيلد وغيرهما ٠ والمهم أنه أذا كان بلومفيلد ومدرسته (مثلا) قد أرادوا ارجاع الرياضيات والمنطق الى علم اللغة ، فان نظرية تشومسكي في « النحو التوليدي ، قد ارادت استخلاص « النحو » من « المنطق » ، واستنباط « اللغة » من الحياة العقلية الأصلية · وما دامت « البنيات السطحية » في اللغة مستمدة من و بنيات عميقة ، (عن طريق و التحويل ») ، فأن من واجب عالم اللغة البحث عن تلك و البنيات العميقة و التي تعتل الشروط الضرورية لتعلم اللغة ، خصوصا وأن المقدرة اللغوية نفسها فطرية تشهد بوجود «كليات لغوية» أولية لدى الانسان وهكذا ينتهى تشومسكى الى نظرية ديكارتية فى اللغة تتعارض تماما مع النزعة البنيوية المعاصرة ؛ بوصفها نزعة صورية (أو شكلية) تهتم بتحليل و نسق » اللغة المكتوبة أو المنطوقة ، ليؤكد لنا أن الانسان يبتكر لغته فى كل لحظة ، وأن المهم فى « اللغة » دائما انما هو « الانسان المتكلم ، »

٢ ـ ٣ ١ أما وقد استعرضنا و البنيوية اللغوية ، عند كل من دى سوسير ـ رائد هذه الحركة في سويسرا ، وبلومفيلد مؤسس المدرسة البنيوية الأمريكية ، ودعاة حركة « الفونولوجيا ، من انصار « حلقة براغ » ، وأهل المدرسة الدنمركية (« حلقة كوبنهاجن ») وعلى راسهم هلمسليف ، ثم اخيرا تشومسكى صاحب « النحو التوليدي » ، فقد بقى علينا الآن أن نتساءل - مع بعض المنادين بالبنيوية هم انفسهم - : « ترى ما الذي يجمع بين كل تلك الاتجاهات المتباينة في دراسة اللغة ، بحيث يبرر الجمع بينها تحت شعار واحد الا وهو شعار « البنيوية » ؟ » • هنا نجد أندريه مارتينيه _ العالم اللغوى الفرنسي المعاصر _ يجيب على تساؤلنا بقوله: « أن الملاحظ _ اليوم _ أن تطور الدراسات اللغوية نفسها قد أخذ يتجه نحو تفتيت « البنيوية » وتمزيقها ، على صورة تأويلات متباينة ، لدرجة اننا أصبحنا نشهد ـ تحت تلك البطاقة المشتركة الخداعة ، الا وهي بطاقة « البنيوية » -مدارس متباينة ، قد صحدرت عن الهامات متعددة ، واصبحت تمثل اتجاهات مختلفة ؛ وكثيرا ما يسهم الاستخدام المشترك لنعض الألفاظ الواحدة ، من أمثال كلمة و حدة صوتية » ، ر فونيم) أو كلمة « بنية » ، في اخفاء الفروق العميقة التي تفصل بين تلك المدارس ٠ ،

ولكن ، اذا صبح ما قلناه اكثر من مسرة سفى كل عرضينا السابق سمن أن جميع هذه المدارس البنيوية قد استلهمت فى الأصل منهج دى سوسير فى احلال « البنيوية » محل « الذرية » ، والأخذ والنظر الى « اللغة » على انها « صورة » لا « مادة » ، والأخذ بمبدأ « النسق » الذى يعطى الصدارة للنظام الكلى على اجزائه

و عناصره ، افلا يصح لنا أن نقول مع هلمسليف من المقصود باللغويات البنيوية هو مجموع الأبحاث التي تستند الى غرض واحد مؤداد أنه من المشروع علميا وصف اللغة باعتبارها ولا وبالذات كيانا مستقلا من العلاقات الباطنية التي يتوقف بعضها على البعض الآخر ، اعنى بكلمة واحدة مدينة » • وان تحليل هذا الكيان الواحد المستقل لهو الذي يسمح لنا دائما أبدا باكتشاف و أجزاء و تجمع بينها معلى سبيل التبادل علاقة الشارط بالمشروط بحيث أن كلا منها ليتوقف على الآخر ، علاقة الشارط بالمشروط بحيث أن كلا منها ليتوقف على الآخر ، باقى الأجزاء الأخرى ومعنى هذا أن من شأن التحليل البنيوى باقى الأجزاء الأخرى ومعنى هذا أن من شأن التحليل البنيوى على بعض) ؛ ما دام ينظر الى الوقائع اللغوية على أنها ظواهر متماسكة يفسر بعضها البعض الآخر • وم

صحيح ان تعريفات كلمة « بنية » قد اختلفت من مدرسة الى اخرى ، وصحيح أيضا أن « النموذج اللغوى » نفسه قد تم تصوره على أنحا « مختلفة لدى الباحثين اللغويين المختلفين ، ولكن ، اليس فى هذا الاختلاف نفسه ما يشهد بأن « البنيوية اللغوية » لا تمثل « مذهبا » موحدا متجانسا ، أو حركة فكرية جامدة ، بل هى أقرب الى أن تكون « مناخا فكريا » علميا ، تنسمه جماعة من اللغويين المتعددين ، فجمعت بين أفكارهم المتباينة « وحدة منهجية » أصلية ، هى التى عملت على ادراجهم جميعا تحت شعار فكرى واحد ؟ بل ، السنا نلاحظ لدى البنيويين اللغويين جميعا سميلا واحدا مشتركا نحو النظر الى اللغة على أنها تمثل « نسقا » مغلقا ، ينطوى على مجموعة محدودة من القواعد التى تقبل التنويع (عند تطبيقها) الى غير ما حد ؟ وثاذا لا نقول أن وجه الطرافة فى « النحو التوليدى » (مثلا) وثاذا لا نقول أن وجه الطرافة فى « النحو التوليدى » (مثلا) مؤ لديناميكية الحديث (أو المقال) ؟ ،

واذن فليختلف البنيويون اللغويون ما شاءت لهم و نماذجهم » اللغوية أن يختلفوا ، ولكن لنتذكر دائما أن والبنية عندهم جميعا - كما قال بنفنست بحق - هي ذلك النظام المتسق الذي تتحد كل

أجزائه بمقتضى رابطة تماسك وتوقف ، تجعل من اللغة مجموعة منتظمة من الوحدات ـ أو العلامات المنطوقة ـ التى تتفاضل ويحدد يعضها بعضا على سبيل التبادل • وهكذا نخلص الى القول بأن و المبنوية اللغوية ، نظرية علمية تقول بسيطرة النظام اللغوى على عناصره ، وتهدف الى استخلاص طابعه النسقى من خلال العلاقات القائمة بين عناصره ، وتحرص على ابران الطابع العضوى لشتى التغيرات التى تخضع لها اللغة •

« البنية » في ميدان « الأنثروبولوجيا »

الفضل لثاليث

البذيوية الأنثروبولوجية

 ٢ _ ١ اذا كا زدخول مفهوم « البنية » الى عالم « الوقائم اللغوية ، قد أحدث تورة منهجية كبرى في مضمار الدراسات اللسانية . فان امتداد هـدا المفهـرم الى دائرة ء الوقائع الاجتماعية ، بصفة عامة . و ، الوقائع الأنثروبولوجية ، بصفة خاصة . قد عمل أيضا على احداث تغير جدرى هائل ، في مضمار ، ابستمولوجيا » العلوم الانسانية · والواقع أنه اذا كان ثمة دلالة عامة تبرز لنا بوضوح - من خلال الجهد العلمي الكبير الذي قام به العالم الاجتماعي المساصر كلود ليفي اشتراوس (المولود سنة ١٩٠٨) شيخ البنيويين المعاصرين _ فتلك هي ضرورة تحقق « العلوم الانسانية » في وقتنا الحاضر. لا باعتبارها مجرد « معارف » أو • نظريات وضعية » ، بل باعتبارها أيضا « أبستمولوجيا » أو « نظريات نقدية » • واذا كان ليفى اشتراوس نفسه قد حرص ـ أكثر من مرة ـ على القول بأن « البنيوية الأنثروبولوجية » منهج ، لا نظرية ، فذلك لأنه قد شاء أن يؤكد دور « العقالانية العلمية ، في تأسيس « الظاهرة الاجتماعية » بوصفها « واقعة علمية » . تقبل التحليل والصبياغة الرياضية الدقيقة . ككل ما عداها من وقائع طبيعية • واذا كان الباحثون قد دأبوا على وصف ، أنثروبولوجية ، ليفي اشتراوس بأنها * انثروبولوجيا بنيوية * . فان ليفي اشتراوس نفسه لا يرى في هذه التسمية سوى صبيغة تكرارية جوفاء . ليست الا من قبيل « تحصيل الحاصل »: اذ ليس في وسلم م الأنثروبولوجيا » أن تكون الا « بنيوية » ، خصوصا أذا أرادت لنفسها الا تبقى أسيرة للمعرفة التجريبية ، وإذا حرصت - في الوقت نفسه - على الاستعاضة عن نمط « التفسير السببي » (القائم على مفهوم ، التعاقب ،) بنمط التفسير البنائي (القائم على مفهوم « النسق » أو « النظام ») وحين يتحدث ليفى اشتراوس هنا عن « النظام » أو « النسق » ، فانه لا يتحدث عن « صورة » مجانسة للواقع ، بل هو يتحدث عن « نموذج » نظرى ، منطقى و معنى هذا أن « البنية » ليست كامنة فى « الموضوع » . بل هى ماثلة فى صحميم « المطلب العقلى » ، الذى يريد ادخال الكثرة التجريبية تحت « نظام » أو « نسق » ، مع ملاحظة أن هذا « النسق » نفسه من شانه أن يحيلنا الى نظرية افتراضية — استنباطية ، تستهدف هى الأخرى — بدورها — تفسير ظاهزة » التوقف المتبادل » القائمة بين علاقات ذلك « النظام » أو « نانسق »

صحيح أن م البنية ، - بمعنى ما من المعانى - تمثل جانبا من « الواقع » ، ولكنه ليس « الواقع التجريبي » الذي تمدنا به الملاحظة السطحية البحتة ، بل هو ذلك ، الواقع العلمي ، _ غير الظاهر ـ الذي لا بد من الكشف عنه فيما وراء المعطيات المباشرة • ومعنى هذا أن السمة الأساسية الأولى التي تميز ء ابستمولوجیا » لیفی اشتراوس هو انها تبحث ـ فیما وراء « العلاقات العينية - concrètes - عن تلك « البنية » التحتية ، اللاشعورية ، التي لا يمكن الوصول اليها الا بفضل عملية بناء - أو أنشاء - استنباطي لبعض النماذج المجردة وأذا كان ليفي اشتراوس قد حمل على « النزعة الوظيفية » _ في دراسية الظواهر الاجتماعية - فما ذلك الالأن هذه النزعة قد نظرت الى « الوظيفة الاجتماعية » نظرة واقعية صرفة ، مقتصرة على ابراز مافيها من جوانب نفعية ، ووجدانية، وسيكولوجية، وبيولوجية؛ بون الاهتمام ببناء فكرة ، عقلية ، تتكفل بتفسير ، البنية » التي تكمن من وراء المظهر والواقعي، السطحي للظواهر الاجتماعية · وعلى حين كانت ، النزعة الوظيفية ، تعد المجتمع بمثابة ، جهان عضوى ، . نجد أن النزعة البنيوية قد أخذت على عاتقها رد العلاقات الاجتماعية الى مجموعة من الأنماط الرياضية او العلاقات المنطقية • واذا كان ثمة مفهومان طالما خلط بينهما علماء الاجتماع _ ف نظر ليفي اشتراوس _ فما هذان المفهومان سبوى مفهوم البنية الاجتماعية ومفهوم والعالقات الاجلماعية ٧٠ والواقع أن « العلاقات الاجتماعية ، هي المادة الغفل التي نستعين بها لتكوين « نماذج » تعبر عن « البنية الاجتماعية » ، ولكن هذه الأخيرة لا ترتد الى مجموع العلاقات الاجتماعية » التي نلاحظها في مجتمع ما ٠٠٠

٣ _ ٧ ان ليفي استراوس يريد بناء « العلم الاجتماعي » على أسس منهجية متينة ، ولذلك فانه يأخذ غي اعتباره مبدأ أساسيا مؤداه أن مفهوم ، البنيعة الاجتماعيعة ، لا ينصب على الواقع التجريبي ، بل على الثمادج التي يتم انشاؤها انطلاقا من ذلك الواقع وهو هنا يهيب بكل من روسو ، وماركس ، وفرويد ، لكى يبين لنا أن هؤلاء المفكرين الثلاثة كانوا من أوائل رواد « العلوم الانسانية » حينما حاولوا تجاون المستوى السطحى للواقع من أجل العمل على اكتشاف العلاقات الخفية الكامنة فيا ورآء المعطيات التجريبية المباشرة ولا غرو ، فقد ادرك هـؤلاء الرواد الثلاثة أنه كما أن علم الفيزياء لا يتأسس انطلاقا من معطيات الحساسية : فان علم الاجتماع أيضا لا يتأسس انطلاقا من مستوى الأحداث ؛ بل ان الهدف الذي يرمى اليه هذا العلم هو « انشاء نموذج » ، ودراسة خصائصه وشتى الاختلافات التي تطرأ عليه كردود أفعال له داخل « المختبرات » (أو « المعامل ») ، من أجل تطبيق تلك الملاحظات من بعد عند الشروع في تأويل ما يحدث تجريبيا: « لقد أراد هؤلاء الثلاثة أن يثبتوا لنا أن عملية الفهم انما تنحصر في رد نعط من الواقع الى نعط آخر ، وأن الواقع الحقيقي ليس هو الواقع الظاهري على الاطلاق ، وأن طبيعة ﴿ الحقيقة ﴾ تظهر بكل شفافية في صميم الجهد الذي بمقتضاه تهرب الحقيقة منا وتند عنا ! وفي كل هذه الحالات نجد أنفسنا دائما بازاء مشكلة واحدة بعينها ، الا وهي مشكلة العلاقة بين المحسوس والمعقول ، كما أن الغرض المتوخى دائما هو الوصول الى نزعة « فوق _ عقلانية » يكون من شانها ادماج الأول في الثاني ، دون التضحية باية خاصية من خوامية - ۽

ولو اننا أنعمنا النظر الى عبارة ليفى اشتراوس السابقة ، لوجدنا أنها تنطوى على مزيج من الأفلاطونية والكانتية : لأن فيها أولا معنى الرغبة في اعادة انشاء العالم ، ولكن دون اغفال لذكرى ، الادراك الحسى ، ، فضلا عن كونها تقيم ضربا من التعارض بين « المحسوس » و « المعقبول » ، مع التعلق بباطن الأشياء ورفض الظواهر السطحية على مستوى الواقع المباشر • ولعل هذا ما حدا ببعض المفسرين الى القول بوجود و نزعة منالية ، ونزعة ، تجريبية ، حقيقية في صميم ، بنيوية ، ليفي اشتراوس ولكن المهم أن ليفي اشتراوس يعطى لمفهوم النموذج ، قيمة كبرى في مضمار العلم ، لأنه يرى أن لهذا النموذج النظرى فائدة مزدوجة : فهو من ناحية يملك اتساقا باطنيا يتجلى من خلال عملية توحيد الكثرة التجريبية ، ومن خلال تلك العلاقات الني تشبه الى حد كبير التحولات الرياضية ، وهو من ناحية أخرى لا بد من أن يجيء « متوافقا ، مع مجموع المعطيات الملاحظة • ومع ذلك ، فان هذا « التطابق ، لا يمكن أن يكون تاما: لا بسبب النقص الحتمى الذي لا مفر من تواجده في أى نسق أو نظام ، بل بسبب وجود ، بون ، أو ، مسافة ، بين « النموذج » (أيا كان) وبين « المعطى ، التجريبي · ولمعل هذا ما عبر عنه ليفي اشتراوس نفسه حين كتب يقول: « ان التوازن بين البنية والحدث ؛ بين الضرورة والعرضية ؛ بين الباطن والظاهر ، أو بين الداخل والخارج ، هو دائما توازن مؤقت ، مهدد باستمرار من قبل حركات الشد والجذب في هذا الاتجاه أر ذاك نتيجة لتذبذبات الظروف الاجتماعية العامة ، بما فيها تنوع * الموضات * واختلاف الطرز وتعدد الأساليب ٠ * ٠ وربماً كان هـذا هو السبب في قيـام حوار مسـتمر بين د الأنثروبولوجيا ، و ، التاريخ ، ـ كما سنرى بالتفصيل من بعد - ؛ وهو ما عبر عنه ليفي اشتراوس في أحد المواضع بقوله : و اذا ارید لأی بحث أن يكون حيا ، فلا بد له _ في سعية الكامل من أجل الوصول الى البنيات .. أن يبدأ أولا باحناء الرأس أمام قوة الأحداث ، مع الاعتراف في الوقت نفسه بانها لا تملك ان تغير من مجرى الأمور شيئا ، !

وهنا يقرر بعض المفسرين أننا بازاء ، عقلانية بنيوية ، ولكنها معقلانية ، ذات طابع ، تعددى ، : لأنها تدرك استحالة تحقق حلم ليبنس في اقامة علم كلى شامل يستوعب كل الأنظمة الممكنة ، والواقع أن نماذج ، المعقولية ، لا تمنل محاولات تقريبية قابلة للتحسن باستمرار ، يراد من ورائها الوصول الى

« نموذج كبير » موحد للمعقولية يكون بمثابة «النموذج الأقصى»، وانما لأبد من الاعتراف بأنه وليس ثمة تاريخ واحد ، بل هناك غبار من التواريخ ، على حد قول ليفي اشتراوس نفسه في جدیث له مشهور · ومعنی هذا آنه لیس ثمنة ، میتودولوجیاً بنيوية عامة ، ، بل هناك نظريات بنائية هي بمثابة ، نماذج ، ، اعنى معقوليات ممكنة ، أو _ إن شئت فقل _ «تعقيلات» تساعدنا على فهم هذا المجتمع أو ذاك ، وهذه الوظيفة الاجتماعية أو تلك ؛ مع ملاحظة أن هذه و النماذج ، قد تكون معقولة بالقياس الى مجال تاريخي معين ، بينما هَي قد تكون لا معقولة بالقياس الي مجالات تاريخية اخرى ومن هنا فان مهمة العالم الأنثروبولوجي _ في نظر ليفي اشتراوس _ انما تنحصر في بناء ، النموذج » الملائم لموضوعه ؛ وهو و نموذج و يمثل ضربا من التاويل البشرى للعلاقة الموجودة بين « الطبيعة ، و «الثقافة · · ولعل كُل ما قدمه لنا ليفي اشتراوس نفسه في كتابه : « البنيات الأولية للقرابة » سنة ١٩٤٩ ، ثم في سلسلة كتبه الموسومة باسم « أسطوريات » (أو ميثولوجيات ،) ، لا يزيد عن كونه مجسرد امشلة لتلك

٣ ـ ٣ و ومنا قد يحق لنا أن نتوقف قليلا عند مفهوم « النعوذج » على نحو ما يتصوره ليفي اشتراوس ـ حتى نقف على طبيعة تلك « النماذج » التي يستخدمها رائد » البنيوية الأنثروبولوجية في محاولته الوصول الى « أنساق من المعقولية » ولا بد لنا من أن نلاحظ ـ في هذا المجال ـ أن ليفي اشتراوس قد انطلق من « اللغويات » ، وأنه قد وقع تحت تأثير العالم اللغوي الكبير دى سوسير (وأتباعه) ، فليس بدعا أن نراه يهيب ببعض « النماذج اللغوية » ، فيضع بين أيدينا « بنيات فونولوجية » ونحن نعرف أن ليفي اشتراوس قد استهدف ـ منذ البداية ـ ونحن نعرف أن ليفي اشتراوس قد استهدف ـ منذ البداية ـ قفد راح يؤسس تلك العلوم على دعام منهجية دقيقة ، ومن ثم مناهج « علوم اللسان » ، وحين يتساءل ليفي اشتراوس عما أذا كان في وسع العلوم الانسانية بلوغ هـذا الهدف المنشود وتحقيق أكبر قسط ممكن من الصر أمة العلمية ، فأنه لا يلبث هو وتحقيق أكبر قسط ممكن من الصر أمة العلمية ، فأنه لا يلبث هو وتحقيق أكبر قسط ممكن من الصر أمة العلمية ، فأنه لا يلبث هو وتحقيق أكبر قسط ممكن من الصر أمة العلمية ، فأنه لا يلبث هو نفسه أن يقول ت « اننا نجد أنفسنا ـ غي الواقع ـ مقودين الي نفسه أن يقول ت « اننا نجد أنفسنا ـ غي الواقع ـ مقودين الي المين الميرية المين الميرية الميرية النا نجد أنفسنا ـ غي الواقع ـ مقودين الي الميرية الميرية الميرية النا نجد أنفسنا ـ غي الواقع ـ مقودين الي الميرية الميرية الميرية الميرية الميرية الميرية الميرية الميرية الميرية الميرة الميرة الميرية ال

التساؤل عما اذا كانت الجوانب المختلفة للحياة الاجتماعية (بما فيها الفن والدين) _ وهي تلك الجوانب التي نعرف حتى منذ الأن أن من الممكن لدراستها الاستعانة بمناهج ومفاهيم مستمدة من العلوم اللسانية _ هي في خاتمة المطاف مجرد ظواهر ذات طبيعة لا تكاد تختلف عن طبيعة اللغة ٠ ٠

بيد أن « النماذج » التي قدمها لنا ليفي اشتراوس ـ كما لاحظ جان بياجيه ـ ليست مجرد « نماذج لغوية » ، وانما هي ايضا « نماذج رياضية » والواقع أن ليفي اشتراوس قد عرف كيف يكتشف ـ في صميم الأنظمة الاجتماعية المتعددة للقرابة ، أو صلة الرحم ـ « بنيات جبرية » استعان في صياغتها من شبكات أو مجاميع من « التحولات » ، استعان في صياغتها ، على نحو رياضي ، ببعض المناهج الرياضية التي استعارها من كل من فايل انها . . وجيلبو G. Th. Guilboud . . ولم يقتصر ليفي اشتراوس على تطبيق هذه « البنيات » على صلات القرابة ، بل لقد استخدمها أيضا في عمليات الانتقال من تصنيف الي أخر ، ومن اسطورة الي أخرى ، أن لم نقل في دراسته لشتي « المارسات العملية » و « المنتجات العرفانية » لكانة الحضارات التي قام بوصفها ، وتحليلها ، وتفسيرها

ولا سبيل لنا الى فهم طبيعة و البنية ، وبالتالى طبيعة و النموذج ، ، عند ليفى اشتراوس . اللهم الا اذا فهمنا أولا ما الذى يعنيه وبالوظيفة الرمزية ، وهنا نجده يقول بصراحة : وانه اذا كان النشاط اللاشعورى للفكر (أو العقل) البشرى على ما نعتقد . هو عبارة عن عملية نقوم فيها بفرض بعض و الاشكال ، على و مضمون ، (أو مضامين) ، واذا كانت هذه الأشكال واحدة . في جوهرها . بالنسبة الى سائر العقول ، قديمة كانت أم حديثة ، بدائية كانت أم متحضرة . الأمر الذى تظهرنا عليه بشكل واضع لا لبس فيه ولا غموض دراسة الوظيفة الرمزية على نحو ما تعبر عن نفسها من خلال اللغة . فان من واحبنا ، بل حسبنا ، أن نبلغ البنية اللاشعورية الكامنة وراء كل نظام اجتماعي ، وغل عادة اجتماعية ، لكى نحصل على مبدأ التفسير يكون صحيحا بالنسبة الى نظم أخرى ، وعادات اجتماعية أخرى ، وعادات اجتماعية أخرى ، وعادات اجتماعية أخرى ، وعادات التنسير يكون صحيحا بالنسبة الى نظم أخرى ، وعادات اجتماعية أخرى ، وعادات التنسية أخرى ، وعادات التناعية أخرى ، على شريطة أن نمضى في البحث . بطبيعة المناعية أخرى ، وعادات التناعية أخرى ، على شريطة أن نمضى في البحث . بطبيعة المناعية أخرى ، على شريطة أن نمضى في البحث . بطبيعة المناعية أخرى ، على شريطة أن نمضى في البحث . بطبيعة

الحال _ الى الدرجة التي تحقق للتحليل العلمي المطلوب أقصى مدى ممكن ٠ ، ٠ وعلى الرغم من أن ليفى اشتراوس لا يسلم بمبدأ « الفطرية » الذي أخذ به تشومسكي ، الا أننا نراه يسلم بأن العقل البشرى ثابت (أو غير متغير) ، وكأن ثمة طبيعة بشرية واحدة تجمع بين كل من « العقلية ألبدائية » (أو ما يسمونه كُذلك) و « العقلية العلمية » (في صورتها الحديثة المتطورة) • ولكن هذه الطبيعة البشرية الثابتة تتجلى على صورة « نشاط لا شعورى للعقل ، ، ألا وهو ما تكشف عنه « البنية » باعتبارها ضربا من « التبات الحضارى اللاشعورى » • والواقع أن الدراسات الأنثروبولوجية التي قام بها ليفي اشتراوس قد اظهرته (اولا) على أن ما نسميه باسم « المجتمعات البدائية ، انما هي في الحقيقة مجتمعات غاية في التعقيد ، كما أنها قد قادته (ثانيا) الى القول بأنه ليس ثمة « أنسان طبيعي ، : ما دام من طبيعة الأنسـان دائما أن يتمثل و الطبيعة ، على شكل « ثَقَافَةً » · ومعنى هـذا أنه ليس أمعن في الخطأ من التوحيد بين « العقلية البدائية » و « عقلية الطفل » ، في حين أن كل الدراسات الاتنولوجية الحديثة قد اثبتت أن • الرجل البدائي » لا يمثل استمرارا لمراحل تاريخية سابقة ، وكأنه سليل لجماعات قديمة انقرضت من على ظهر الأرض! ولكن المهم هنا هو أن الدراسات الأنثروبولوجية التي قام بها ليفي اشتراوس هي التي ادت به الى تحديد مضمون فكرة البنية على اعتبار انها ذات طبيعة الشعورية رمزية ومنا يقرر ليفي اشتراوس أن كلا من « العلاقات القرابية » ، أو « العلاقة اللغوية » ، هي « علاقة تبادل ، تشهد بالهوية التي تجمع بين الظاهرتين • ومعنى هذا أن « القرابة » كاللغة سواء بسواء ـ مجرد « نظام » من انظمة التواصل ، • ولا تتطور ، القرابة ، (أو صلة الرحم) بطريقة تلقائية انطلاقا من موقف واقعى ، بل هى تتطور باعتبارها «نسقاً» أو « نظاما اتفاقيا » من « التمثلات » : بمعنى أنها لاتبقى مجسرد ظهرة بيولوجية ، بل هي سرعان ما تتحسول الي « مصاهرة » • ولا شك أن قواعد الزواج هي التي تضمن حركة تبادل النساء في كنف الجماعة الواحدة ، عاملة بذلك على احلال النظام الاجتماعي للمصاهرة محل نظام العلاقات الدموية ذات

الأصل البيولوجي • وتبعا لذلك فان القرابة « لغة » (ما من اللغات) نظرا لأنها تضمن - بين الأفراد والجماعات - قيام خرب خاص من « التواصل » • « وصحيح أن « الرسالة » هنا انما تتالف من ونساء الجماعة، اللائي يتم تبادلهن بين العشائر، والقبائل، والعائلات، لا من «كلمات الجماعة ، التي يتم تبادلها بين الأفراد (كما هو الحال في اللغة) ، ولكن هذا لا يغير شيئا من طبيعة الهوية التي تجمع بين هاتين الظاهرتين · » ومعنى هذا أن الزواج _ مثله في ذلك كمثل اللغة _ انما هو تبادل ، وتواصل ، وحوار • وسواء أكنا بازاء عملية تبادل للعلامات ، أم بازاء عملية تبادل للنساء ، فاننا ـ في كلتا الحالتين _ بازاء ظاهرة اجتماعية لا بد من دراستها وفقا للمنهج البنيوى • واذا كان ليفى اشتراوس ينسب الى ظاهرة تحريم « الزواج بين ذوى القربى " (المحارم) أهمية اجتماعية كبرى : فذلك لأنه قد وجد فيها القاعدة الأساسية التي نقلت الانسان ـ للمرة الأولى ـ الى عالم الحياة الثقافية ؛ ولا غرو ، فان هـذه الظاهرة تمثل اعلى صورة من صور « قاعدة الهبة » ، من حيث انها لا تنص على تحريم الزواج بالآم ، أو الأخت ، أو الابنة ، بقدر ما تنص على ضرورة اعطاء الأم أو الأخت أو الابنة للآخرين • وأذا كان فى التبادل - كما يقول ليفى اشتراوس - شيء أكثر من الأشياء المتبادلة نفسها ، فما ذلك الا لأنه يمثل ضربا من التواصل او التجاوب • ولهذا فان كل زواج هو عبارة عن لقاء درامي يتم بين الطبيعة والثقافة ، أو بين القرابة والمصاهرة ، وقد كان ظهور التفكير الرمزى سببا ضروريا في اعتبار النساء _ مثلهن في ذلك كمثل الأحاديث _ مجرد اشياء تقبل المبادلة • والواقع أن هذه النظرة قد كانت بمثابة السبيل الأوحد الى تجاوز التناقض الذي كان يظهر المرأة الواحدة بمظهرين متعارضين: من جهة باعتبارها موضوعا لشهوة خاصة ، وبالتالي مثيرة لغرائز جنسية ورغبة في التملك ، ومن جهة اخرى باعتبارها ادادا ، مدركة كذلك من موضوع لشهوة الآخرين ، اعنى مجرد وسيلة لتحقيق و صلة ، مع الغير من خــالال عمليـة م التصاهر معه ، م وصفوة القول أن م اللغة م ـ لا باعتارها

جمعنی » _ وانم باعتبارها « تقنینا » Code (أو « مجموعة قواعد) ، هي النموذج الأمثل لكل « تنظیم » عضوي ·

٣ _ ٤ وكما طبق ليفي اشتراوس منهجه البنيوي على انظمة « القرابة » ، نجده يطبقه أيضا على دراسة « الأساطير » · وكما راينا من قبل أن نظام « القرابة ، هو أشبه ما يكون بالنسبق اللغوى : لأنه لا يتحدد على مستوى ، الحدود » termes ، بل على مستوى وازواج من العلاقات و (زوج - زوجة ؛ أب - ابن ؛ اخ _اخت ؛ خال _ آبن الأخت) ، فسنرى الآن ايضا أنه لا سبيل الِّي فهم الأساطير الا باعتبارها «لغة » أو «لغات » رمزية ، تمثُّل نظاما مسعامن التقابلات والفكرة الأساسية التي يصدر عنها ليفي اشتراوس هنا هي أن العقل البشري واحد ، وأن التفكير الأسطوري ليس تفكيرا سابقا على المنطق : prélogique بل هو تفكير منطقى على مستوى المحسوس ، بمعنى انه تفكير تصنيفي يستعين بمجموعة من المقولات التجريبية (نييء ومطبوخ ؛ طازج وفاسد ؛ مبلل ومحروق ١٠ الخ) ٠ وُليست هذه المقولات التجريبية سوى ادوات تصدورية ناجعة تصلح لاستخلاص بعض المعانى المجردة والربط بينها (وبين بعض) على شكل سلسلة من القضايا • والواقع أن « مضمون » الأسطورة لا يمثل العنصر الأهم من عناصرها ، بل ربما كان افدح خطأ يمكن أن يرتكبه الباحث هو أن يعمد الى تفسير كل رمز على حدة ، أو أن صبح هذ! التعبير - « في ذاته » (على طريقة يونج في تصوره لنماذَجه الأولية الأصلية) • والحق أن الرمز ليس مستقلاً أو قائماً بذاته بالقياس الى السياق الذي يرد فيه ، وانما لا بد من الاقرار بأن دلالة أى رمسز هي في صلميمها دلالة « موضعیة » تتحدد بالسیاق الذی یرد فیه · ومعنی هـــذا أن حقيقة أية اسطورة انما تنحصر في تلك د العلاقات المنطقية الخاوية من كل مضمون ، أو بالأحرى تلك العلاقات المتسمة بخصائص ثابتة تستوعب كل ما لها من قيمة عملية ، ما دام في الامكان اقامة علاقات مماثلة بين العناصر الداخلة في تكوين عدد كبير من المضامين المختطفة ٠ ء ٠ وتبعها لذلك فأن ليغي اشتراوس ينسب الى الأساطين ضربا من و الموضوعية ، ويقول أن لها « بنيتها ، أو « بنياتها » الخاصة ·

وحسبنا أن نرجع الى كتاب ليفي اشتراوس المسمى باسم بر النبيء والمطبوخ أن حتى تقف على الطريقة التي البعها في دراسته للاساطير ، وفي تحديده لوظيفة « المنهج البنيوي » . يقول ليفي اشتراوس في كتابه هذا: « اننا لا نزَّعم لأنفسنا ، آناً قد بيناً كيف يتعقل البشر الأساطير، أو كيف يتمسورون الأساطير، ل لقد بينا كيف تتعقل الأساطير من خلال البشر، وعلى غير وعي منهم ٠ ، ٠ واذا كان من شَــان الفيلسـوف دائما أن يربط مفهاوم و الحديث ، (أو و المقال ») بمفهوم و الشخص ، فإن العالم لا يحدو في ذلك حدو الفيلسوف : لأن الأساطير _ في نظره _ أو بالأحرى اسساطير أي مجتمع من المجتمعات ، تؤلف ، مقال ، (أو ، حديث ،) هذا المجتمع ، دون ان يكون لهذا الحديث مصدر شخصى (أو معطة آرسال شُخْصِيةً) • وهكذا يجيء العالم فيعمد الّي جُمع (أو لم أطراف) هذا الحديث ، على نحو ما يفعلُ العالم اللَّغوى حُين يدرس لغةُ مجهولة لديه ، فلا يجد مفرا من السعى نحو اكتشاف قواعدها النصية ، دون الاكتراث بمعرفة من قال ولا ماذا قيل! والواقع أن أية مجموعة من الأساطير أنما تمثل و مجموعا وقابلا للتعديل ا أو الاستبدال • وآية ذلك أننا لو رجعنا مثلا الى أساطير (أو القاصيص) هنود القارتين الأمريكتين لوجدنا انها تنسب نفس الأفعال _ بحسب الروايات _ الى حيوانات مختلفة • وكما ان فهم معنى أى لفظ يستلزم في العادة تحريل اللفظ الى سياقات مختلفة ، فان من واجب ألعالم الأنثروبولوجي ايضا اتخاذ مثل هذا المسلك • ولنضرب لذلك مثلا فنقول أنه أذا كان و النسر ، حيوانا يظهر في النهار ، و و البومة ، حيوان يظهر في الليل ، مع رجود « وظيفة » واحدة بعينها تنسبها اليهما الأساطير ، فان قى الامكان القول بأن النسر بومة نهارية ، كما أن البومة نسر ليلى ، وعندئذ يكون المهم في الأسطورة هو التقابل القائم بين النهار والليل • وبالمقارنة مع أساطير اخرى ، لا يلبث المرء ان يرى تقابلا بين النسر والبومة من جهة ، وبين طير آخر كالغراب من جهة أخرى ، على اعتبار أن الأول والثاني هما من الطيور أكنة اللحوم الطارجة ، بينما الثالث هو من الطيور اكلة الجيف راو اللحوم العفنة) • وقد يكون غي الامكان ايضا عمل تقابل

آخر بين هذه الطيور الثلاثة _ مجتمعة _ وبين طائر آلتر كالبطء على اعتبار أن النَّوع الأول من هذه الطيور يسكن ما بين السماء والآرض ، في حين أن النوع الثاني طيور برمائية (تسكن ما بين الارض والماء) ، وهلم جرآ • وهكذا قد يكون في ومنع الباعث _ بطريقة تدريجية _ تحديد و عالم باسره من الروايات ، يقوم بتحليله عن طريق تاليف ضروب متعصدة من « التقابل » ، مستخدما وحدة اسطورية بعينها تكون شبيهة بالوحدة الصوتية (الفونيم) عند ياكوبسون (مثلا) ، من حيث مي و حزمة من العناصَرُ المتفاضلة (أو الفارقة) ، • واذا كناً نجد ليفي اشتراوس دائما يحأول فهم الأسطورة الواحدة على ضدوء غيرها من الأساطير، أو بعمل تقابل بينها وبين اسطورة أخرى (من نفس الفصيلة) ، فما ذلك الا لأنه قد فطن الى أن الأساطير لهي أشبه ما تكون بالصور المحسوسة التي تنعكس على صفحة مرأة ، أو بالأحرى على سطوح مرايا متعددة ، فترد كل واحدة منها الصورة الى الأخرى ؛ أو ربما كان الأدنى الى الصواب أن نشبه الأسطورة بالصورة الفوتوغرافية التي تظهر أولا على شكل • سالب » يمثل معكوس الأضواء والظلال ، ثم على شكل و موجب يه يمثل الوضع الأصلى للأضواء والظلال • ومن هنا فان ما هو « أسود » في أسطورة ما ، قد يقابله ما هو « أبيض » في أسطورة أخرى ، ومن ثم فقد نجد تقابلا وأضحا بين « المرأة المخطوفة » والمرأة « المعطاة على سبيل التبادل » ؛ بين اللحم الحيواني واللحم البشرى؛ بين و المطبوخ ، و والنييء، ٠٠٠ الخ ٠ وهذا ما يحاول ليفي اشتراوس أن يَظهرنا عليه _ ف تحليله البارع للأساطير ـ لكي يبين لنا كيف أن ف استطاعتنا أن نرسم ه لوحة ، مكتملة يتضح لنا من خلالها وجود تقابل تام - حتى في أصبغر الجزيئات وادق التفاصيل - بين الروايات الأسطورية المختلفة (المنتسبة الى اسرة واحدة بعينها) ، وكانما هى تعكس بعضها البعض الآخر ، أو كأن ثمة حوارا حقيقيا يدور بين الواحدة منها والأخرى

٢ - و وأما إذا ساءلنا ليفي اشتراوس: « ماذا عسى أن يكون معنى هـذه الأساطير، أو بالأحرى ماذا عسى أن تكون الدلالة القصوى لتلك الكثرة الهائلة من الدلالات التي تعكس

الواحدة منها الآخرى ؟ و ، كان جوابه أن الأساطير - في خاتمة الطاف _ لا تعنى سيوى و العقل ، البشرى الذي يضعها ، مستعينا في ذلك بالعالم ، على اعتبار أنه هو نفسيه جزء منه (1ى جزء من العالم) . مصحيح أن ليفي اشتراوس قد لا يرى مُعنى للتساؤل عن ﴿ مُعنى ﴾ جميع الأساطير مجتمعة » ، ولكن من المؤكد أن و المعنى و _ عنده _ بأطن في الانسان ، لا العكس ، اذ لم يكن لفكرة « المعنى » أي معنى قبل ظهور الانسان ، فضلا. عن أن من شان هذه الفكرة ايضا أن تزول بزوال آخر انسان! وعلى الرغم من أن الأساطير هي من خلق العقل البشري الذي يُعشق « المعقولية ، ويهوى الانسجام (بدليل أن ليفي اشتراوس يعد الأساطير بمثابة و موضوعات جمالية و تستثير اعجابنا ، ويقول عنها أنها أشبه ما تكون برسالات معقولة ، كثيرا ما تتخذ طابع و المعادلات عشبه _ الرياضية) ، الا أنه يقرر في الوقت نفسه أن الأساطير ترسم لنا صورة محسوسة للعالم ، على اعتبار أن هذه الصورة مسجلة منذ البداية في صميم التكوين المعماري للعقل البشري! ، وفضالا عن ذلك ، فان لميفي اشتراوس يشبه الأسطورة بالموسيقي فيقول: « اننا نشهد لدى كل منهما ـ في الواقع ـ نفس الانقلاب الذي يحدث في علاقة المرسل بالمستقبل: أذ نُلاحظ _ في نهاية الأمر _ أن الثاني منهما سرعان ما يكتشف أنه هو القصود بالرسالة الصادرة عن الأول! وعندئذ تجيء الموسيقي فتحيا ذاتها في باطني، وأكون أنا كمن يستمع الى ذاته من خلالها! وهكذا يكون مثل كل من الأسطورة والموسيقي كمثل رئيس الجوقة الموسيقية حين لا يكون له من مستمعين سوى العازفين الصامتين أنفسهم! - ٠٠ تم يستطرد لميغى اشتراوس فيقول : « أن الموسيقي والميثولوجيا لتراجهان الانسان بموضوعات سحرية خفية ، ان لم نقل ضمنية لا واقفية ، ليس فيها من واقعى سنوى ظلالها الحقيقية ؛ فهما تضعان المرء بازاء محاولات شعورية (مع العلم بأنه لا يمكن المقطوعة الموسيفية أو الأسطورية أن تكُونَ شيئًا أخر) من أجل الاقتراب من حقائق هي بالضرورة لا شعورية ، ، ولعال تشبيه الأسطورة بالموسيقي هو الذي سمح لليفي اشتراوس بدراسة « المتنوعات «المختلفة للأسطورة الوآحدة ، من وجهة

نظر موسيقية ، وكأن ثمة لحنا أساسيا يمثل مركز الاحالة الذي تفهم بالرجوع اليه شتى التغيرات التي قد تخلق من الأسطورة الواحدة ، منظومة متنوعة من الأساطير المتقابلة .

والمق أن كلا من و الأسطورة ، و و الموسيقى ، ، هي مجرد « لغة رمزية » • وليفي اشتراوس نفسه ينكرنا في موضع آخر. بانه « لا بد لنا من أن نضع دأنما في اعتبارنا ، سواء كنا بصيد دراسة لغرية أم بصدد دراسة اجتماعية ، أننا في أعمق أعماق الرَّمزية » • وعلى الرغم من أن ليفي اشتراوس يستخدم مناً أصطلاح « الرمزية اللاشعورية » ، ألا أن لهذا الاصطلاح! عنده معنى متمايزاً عما له عند فرويد : لأن اللاشعور ـ في رايه _ لا يمثل القطب المساد للشعور ، بل هو يكون ماهية الواقع الاجتماعي (من حيث هو تبادل وتواصل) ، متخذا ، بصورة مباشرة ، طأبع النظام الرمزى بما له من مقومات الشخصية ولا زمانية ٠ وقد سبق لنا أن لاحظنا أنه ليس للصور أو الرمور من معان ازلية ابدية ، أو دلالات قطعية مطلقة ، ما دام «وضعها» هو الذي يحدد كل ما لها من « معنى » · ونضيف الآن الى ما سبق لنا قوله أن ليفى اشتراوس يقلب التفسير الكلاسيكي لعَلَقة الفكر باللغة فيؤكد ان الرمز اسبق مما يرمز اليه ، بمعنى أن الدال هو الذي يحدد المدلول (أو يفرضه) ، وليس العكس · وتبعاً لذلك فان « الوعى » أو « الشعور » لا يعود هو المركز الذي يقوم بعملية الارسال ، أو المصدر الذي يضطلع بمهمة وضع الرموز ، وانما يصبح اشبه ما يكون بضرب من ي « التوازن النهائي » ، أو « المتوسط الديالكتيكي » القائم بين عدة انظمة لا شعورية ممكنة ، ويترتب على نلك - بطبيعة الحال -حدوث تغير في العلاقة المنطقية القائمة بين «المكن» و «الواقعي» اذ يصبح « المكن » عندئذ هو « اللاشعوري » ، من حيث أن. اللاشعور هنا انما يشير الى تعدد النماذج التي لا بد لواحد منها فقط أن يتحقق تاريخيا • ولعل هذا ما حدا ببعض الباحثين الي. القول بأن كل الأنثروبولوجيا البنيوية _ عند ليفي اشتراوس _. ان هي الا مجرد « مذهب ابستمولوجي » يقوم على نقد نظرى وعملى (معا) لفكرة النموذج ، فيحدد ذلك العلاقة بين المكن والواقعي ؛ بين اللاشعور والشّعور ، بين الموضوع والرمز •

وعلى الرغم من أن ليفي اشتراوس يعترف بأن العالم البشري غني بالمعانى ، حافل بالدلالات ، الاانه يقرر أن هناك فيما وراء هذه المعانى وتلك الدلالات ، قوانين بنيوية ، لا شعورية ، هيهات لارادات البشر أن تندكم فيها أو أن تسيطر عليها • وليس هدف الاتنولوجيا سوى العمال على وضع قائمة بالامكانيات اللاشعورية الكامنة خلف الصورة الواعية ، والمتغيرة التي يشكلها البشر لأنفسهم عن حركة تطبورهم • وأكن القسول بوجود « لا شعور رمزى » ، هو بمثابة « الواقعة الحضارية الْكُبْرِي ، ، لا يعنى الْعُودة الى و فلسفة العبث ، التي سبق لألبير. كامي أن نادي بها ، وانما هو يعني _ على العكس من نلك _ أن الظواهر البشرية _ بوصفها وقائع موضوعية تستند الى بنيات لا شعورية _ انما هي فيما وراء انطباعات الأفراد وانفعالاتهم، وشتى خبراتهم المعاشة ٠٠٠ الخ ٠ وعلى حين كان البير كامى يقول بانعدام العنى ، نجد أن ليفي اشتراوس يؤكد أن ثمة فيضا زَاخُرا مِن المُعانى ، وان كان « المعنى » عنده انما ينتج دائما عن انتظام عناصر قد تخلو هي نفسها من كل معني ؛ وحين يقول ليفي أشتراوس ان « المعنى » هو بمثابة نتيجبَة ، أو اثر ، أو مُحصَلة ، فانه لا يعنى بذلك أنه مجرد « ناتج » ، أو « تأثير » ، بل هو يعنى ايضاً أن « المعنى » - في صميمة - وليد « منظور » ، او و تأثير بصرى ، ، أو هو .. على الأصبح .. من فعل و اللغة ، نفسيها ، أن لم نقل من خلق و الوضيع ، • ولا غيرو ، فأن بنيوية ليفي اشتراوس هي ـ في صميمها ـ نزعة ترنسندنتالية جديدة ، تعطى الأولوية للأرضاع أو الأمكنة على الأشياء التي تشعّلها ، ولا تتصور أن يكون للعناصر الرمزية (داخل البنية) اى تحديد خارجى أو أية دلالة داخلية ، بل مجرد ُ ﴿ معنى ﴾ ناجمُ عن ووضّعها ، ومن هنا فان والأب ، أو والأم ، (٠٠٠ الخ) يمنلان أولا وقبل كل شيء مجرد و مكانين ، داخل و بنية ، ما من البنيات ؛ بل ربما كان في وسعنا أن نذهب الى حد أبعد من ذلك غنقول اننا اذا كنا فانين . فما ذلك الا لأننا نجىء ، على اعقاب ، السابقين ، في هـذا المكان أو ذاك ، ومن ثم فاننا لا بد من أن نكون مدموغين بطابع بنيه ما من البنيات ، وفقها انظام طوبولوجي ع خاص . يتعدد بمقتضى علاقات القرب أو البعد ،

اعنى علاقات و الجوار في المكان ، (حتى ولو كان من شان البعض منا أن يجيء قبل أوانه ، وأن يستبق دوره الخاص) ! ٢٠ _ ٣ وهنا قد يحق لنا أن نتساءل : لماذا شاء البعض أن. يطلق على بنيوية ليفي اشتراوس اسم وكانطية بدون ذات ترنسندنتالية ، ؟ لقد شرح لنا بول ريكور - صاحب هذه التسمية - القصود بها فقال: « أننا هنا بازاء لا شعور كانطى ؛ لا شعور من مستوى المقولات وتألفها ٠٠٠ اذ أننا حقاً بصدد منظومة من مستوى المقولات ، ولكن بدون احالة الى ذات مفكرة ٠٠٠ والظاهر أن الطابع المنهجي الدي اتسمت به بنيسوية ليفي اشتراوس هو الذي حدا ببول ريكور الى التقريب بينها وبين الفلسفة النقدية ، خصوصا وأن شيخ البنيوية الأنتروبولوجية قد اهتم بتعيين الحدود التي تنحصى في داخلها شتى التفسيرات ، مؤكدا في الوقت نفسه انه وان تكن هددم الحدود في الواقع مغلقة ، الا أنها تمثل شروط الامكانية ، فهى _ على الرغم من تحددها ، بل ربما بسبب هذا التحدد نفسه ـ ذات خصوبة كبرى -ولا شك أن الطابع الكانطي لهذه النزعة المنهجية انما يتجلى في. كون هذا القانون أو التنظيم الذي تفرضه البنيوية على تلك الكثرة من الظواهر انما هو تعبير عن دكمون ، (أو د محايثة ،) النظام في باطن التعدد الظاهري • وبعبارة اخرى يمكن القول بأن في هذا المنهج من « العقلانية » ما حدا بالبعض الى تقريبه من الكانتية ، ولكن على شرط أن نتذكر (كما قال ليفي اشتراوس نفسه) ان كانتيته هو ذات طابع مادى ، لا صورى أو مثالى ، وأنها مادية جبرية ، واقعية

والحق أنه لا سبيل الى فهم بنيوية ليفى اشتراوس على حقيقتها ، اللهم الا أذا عمدنا أولا الى تحديد موقفه من ماركس (والماركسية) ، وتوضيح (ثانيا) التعديل الدى أدخله على مفهوم « المضمون » · وأما مفهوم « المضمون » · وأما بخصوص المسألة الأولى ، فاننا نلاحظ أن ليفى اشتراوس نفسه قد أكد أكثر من مرة أنه قد بقى مخلصا لروح الماركسية ، على الرغم من أن نظرية « الممارسة » (أو « البراكسيس ») قد بقيت للعظ عن نظرية و الممارسة ، واعل هذا ما عبر عنه العلاقات القائمة بين الانسان والطبيعة · ولعل هذا ما عبر عنه العلاقات القائمة بين الانسان والطبيعة · ولعل هذا ما عبر عنه

نيفي اشتراوس نفسه حين كتب يقول: و أن الماركسية - أن لم نقل ماركس نفسيه. _ قد ذهبت في استدلالاتها الى تصبور التطبيقات العملية كما لن كانت قد صدرت بطريقة مباشرة عن ميداً المارسة (البراكسيس) • ولسنا نريد أن نطعن في صحة النظرية القائلة باولوية البنيات التحتية ، ولكننا نعتقد أن ثمة وسيطا يكمن دائما بين • الممارسة ، والتطبيقات العملية ، الا وهو « المخطط التصوري » le schème conceptuel ، الذي يتمكن _ بَفْعله _ كل من المادة والصورة _ مع العلم بانه ليس لأى منها 1ى وجود مستقل _ من التحقق باعتبارة « بنية ، : اعنى باعتباره موجوداً عقليا وتجريبيا معا • واذا كان لنا _ نحن _ أن نامل في عمل شيء ، غما ذلك سوى الاسهام في وضع نظرية و البنيات الفوقية ، التي كان ماركس قد رسلم خطوطها الأولية ، مع الاحتفاظ للتاريخ _ هو واعوانه من ديموجرافيا ، وتكنولوجيا ، وجغرافية تاريخية ، واتنوجرافيا _ بحق تطوير دراسة البنيات التحتية (بالمعنى الدقيق لهنه الكلمة) ؛ وهي الدراسة التي لا يمكن أن تدخل في اختصاصنا نحن ، بصفة أساسية ، ما دامت الاتنولوجيا هي _ أولا وقبل كل شيء _ « علم نفس ، ٠٠٠ » ٠ على أننا لو أنعمنا النظر الى هذا النص ، لوجدنا أنه نص غامض حافل بالألغاز: لأنه يذكرنا بتلك الجسور (أو التأليفات) التي كان وكانط ، يفيمها بين و الحساسية ، و و الفهم ، ، الأ وهي تلك البنايات المضرورية ، البارعة ، التي كان لأ بد من اقامتها لضمان سلامة المذهب ، وان كان هـذا لم يحـل دون اتصافها بطابع الضعف والرخاوة والقابلية للتصدع • وبالمثل، ربما كان من حقنا أ ننتساءل : ماذا عسى أن يكون ذلك و الحد الأوسط ، (أو الثالث) الذي أطلق عليه ليفي أشتراوس اسم البنية » ، مؤكدا أنه هو الذي يوحد بين « المادة » و «الصورة»، على اعتبار أن هده وتلك خالبتان تماما ، أو على الأصح . مفتقرتان الى كل وجود مستقل ؟ وكيف تتكون هذه « البنية ، التي قال عنها ليفي اشتراوس انها تجريبية وعقلية معا ؟٠٠ انه لمن الواضح أن • البنية ، .. في نظر العالم الأنثروبولوجي الكبير - لا بد من أن تجيء ، متطابقة ، مع الوقائع ، والا لفقدت كل ما لها من قيمة بوصفها ، حقيقة ، أ ولكن كيف تكون في الوقت

نفسه صادرة عن و الذهن و أو و العقل و البشرى الذي يصفه ليفي اشتراوس بأنه يظل باستمرار متطابقا مع نفسه و مساويا لذاته دائما أبدا ؟ • • • أن ليفي اشتراوس - على خلاف دوركايم - يرفض أعطاء الصدارة للعامل الاجتماعي على العامل العقلي لأنه يرى أن النشاط الذهني - لدى الانسان - ليس مجرد انعكاس المتنظيم الواقعي المجتمع ؛ ولكنه حين يرد و البنيات و الي هذا و النشاط الذهني و ، فقد يكون من حقنا أن نتساءل : ماذا عسى أن يكون نمط الوجود الذي يمتلكه هذا و الذهن و أو العقل و ، خصوصا وأن ليفي اشتراوس يقول عنه أنه ليس المجتماعيا ولا نفسيا ولا عضويا ؟ !

 $\gamma = \gamma$. We will see that γ is a second of γ is γ . من أجل فهم السير الوظيفي للعقل البشري على نحو أفضل ٠ واول ما نلاحظه _ في هذا الصدد _ ان ليفي اشتراوس ياخذ على الاتنولوجيين السابقين انهم كانوا يخلعون على « الصورة » طابعا شيئيا ، بدليل أنهم كأنوا يربطونها بمضمون محدد ، في حين انها تمثل منهجا او طريقة نستطيع من خلالها القيام بعملية تمنيل لأى مضمون (أو محتوى) كائنا ما كان ومعنى هذا أن أى تَقَدَّم حقيقًى يُمكن أن يصنيبه علم دراسية الشعوب (الاتنولوجيا) _ مثله في ذلك كمثل باقى العلوم الانسانية الأخرى _ لا يمكن أن يتم آلا بتخليه عن ذلك التلاؤم الساذج بين « الشكل » و « المضمون » (او « الصورة » و « المحتوى ») من أجل اعطاء الصدارة لله دأل ، على « المدلول ، • ولا شك أننا حين نساير ليفي اشتراوس على هذا الدرب، فاننا لا بد من أن نجد انفستا قد انفصلنا عن الماركسية (على الأقل بحسب الْتَفْسَيرِ الكلاسيكي لها) : نظراً لأن ، المَضْمُون ، ـ في ذظـر الماركسية _ يعبر عن الثراء اللانهائي للمادة او التاريخ ، في حين أن و الصورة ، وليدة الجهد النظرى للمفكر الذي يحاول تجاوز كثرة الأحداث من أجل اكتشاف « معنى » أية عملية ، أو أى صراع ، أو أى ايديولوجيا ٠٠٠ الخ ، وعلى العكس من ذلك نالحظ لدى ليفي اشنراوس أن و الصورة ، قد اصبحت محددة، أو « ملزمة » ، وكانما هي قد تحولت الي « مئال » افلاطوني . بدليل انها هي التي تفرض هـذا انتنظيم أو ذاك على المعطيات

المتنوعة • وواضح أن الموقفين متعارضان تمام التعارض محيث قد لا يكون مناك من سمبيل الى التوفيق بينهما • فعند الداركسية ، نجد أن الالتجاء الى ، المضمون ، يفترض أن التغير _ في شتى أشكاله _ هو قانون الوجود ، وأنه من شأن التاريخ _ من خَــلال عمـلية الصراع الطبقى ـ ان يفضى الى تغيير - المضامين ، ، وبالتالي الى تغيير ، الاشكال ، أو ، الصور ، المقابلة لها وأما ادى صاحب كتاب والفكر المتوحش و على العكس من ذلك حفاننا نلاحظ أن الأحداث التاريخية ، وشتى الحلول المقدمة لمشكلة الزواج أو الأسلطير، لا تظهر الاعلى شكل « متغيرات • • ومعنى هذا أنها مجرد عناصر ، علينا أنّ نقارن بينها ، وأن نقوم بمقابلتها بعضها ببعض ، عن طريق عمليات القلب . وعكس المعانى ، والبحث عن ضروب الاتساق ٠٠٠ الخ ٠ وحين ينجح عالم الأنثروبولوجيا في القيام بهذه المهمة (كان يقارن مثلاً بين) اساطير مجتمع الزراعة واساطير مجتمع الصيد) فهنالك لا بدله من أن يكتشف _ فيما وراء « العرضية « الظاهرية للأحداث والأساطير ، « نظاما « صارما يحكمها بقى مجهولا لدينا حتى الآن!

وهكذا يتبين لنا أن لينى اشتراوس يحاول احراز تقدم ملموس (وان يكز حتى الآن غير مكتمل) في مجال و نظرية البنيات الفوقية و وذلك بأن يظهرنا على أن و ديالكتيك و البنيات الفوقية و أشبه ما يكون بديالكتيك اللغة و من حيث أنه ينحصر في عملية وضع لوحات تركيبية (أو بنائية) ولا يكون في استطاعتها أن تضطلع بهذه المهمة واللهم الا بشرط أن تجيء محددة لا لبس غيها ولا غموض واعنى أنه لا بد من تقسيم تلك الوحدات إلى أزواج تقوم بينها علاقات تباين و من أجل الاستعانة فيما بعد بهذه الوحدات التكوينية نفسها في وضع الاستعانة فيما بعد بهذه الوحدات التكوينية نفسها في وضع الجهاز التاليفي الذي يجمع بين الفكرة و الواقعة، محولا هذه الجهاز التاليفي الذي يجمع بين الفكرة و الواقعة، محولا هذه التجويبية الى البساطة التصورية و من البساطة التصورية الى التاليف الدلالي (أو التركيب ذي المعنى) و والمتأمل في هذا النص سرعان ما يتحقق من أنه يكشف بوضوح والمتأمل في هذا النص سرعان ما يتحقق من أنه يكشف بوضوح

عن مقاصد شييخ البنيوية الأنتروبولوجية : فهو يريد أولا أن يبرز ما للغة من صدارة أو أولوية ، ثم هو يريد ثانيا الاهتداء الى « وحدات تركيبية » بتم تحديدها عن طريق التقابل للقائم على تقسيمها زوجيا (الأمر الذي يناي به ــ اولميا او قبليا ــ عن كلُّ منهج جدلى) ، ثم هو يريد _ الى جانب هذا وذاك _ القيام بجهد مذهبي تنسيفي من أجل وضع نظرية شاملة ، تشرح لنا سير الفكر ، دون الاقتصار على شَرح بعض أشكال التبادل ، كما كان الحال في مرحلة كتابه الأسبق : « البنيات الأولية للقرابة «٠ وهنا تكتسب « الأسطورة » ميزة أساسية كبرى : لأنها تبدو أنا كما لو كانت مي البنية الأصلية • ولما كانت ، الأسطورة ، نائية في الزمان والمكان ، فانها تظهر لنا كما لو كانت منفصلة تماماً عن كل ارضية تاريخية • ولا غرو ، فان الأسطورة _ في نظر ليفي اشتراوس ــ إنما هي في النهاية «لغة من الدرجة الثانية ،، يتجلّى معناها ، لا انطلاقا من عناصر منعـزلة ، بل انطلاقا من تاليفات لا بد من العمل على وصف نشاطها أو سيرها الوظيفي • ٣ - ٨ فهل نقول - مع بعض المفسرين - * أن الأنثروبولوجيا البنائية تُظهرنا بوضوح على أن البنيوية مي أولا وبالذات تتميّز شبه ارسططالي بين الصورة والمضمون ، وأن أصالة البنيوية انما تكمن في الطريقة التي تصورت بمقتضاها العلاقة القائمة بين الصبورة والمضمون » ؟ • ولو صبح هذا التفسير ، افلايكون في وسعنا أن ننسب الى ليفي اشتراوس ، لا مجرد منهج بنيوى فى تفسير بعض الوقائع الأنثروبولوجية ، بل نظرية فلسفية (ابستمولوجية) باكملها في شرح طبيعة الفكر البشرى ٢٠٠٠ الحق أننا لو توقفنا عند كتاب و الفكر المتوحش ، سنة ١٩٦٣ (وهو الكتاب الذي ظهر قبل مجموعة والميثولوجيات ،) ، لُوجِدنا أنه لا يخلو من مواقف فلسفية ، ليس فقط بازاء فلاسفة التاريخ ، بل ربما أيضا بازاء الفلسفة عموما • ولعل هذا ما حدا ببعض الباحثين الى القول بأن « الابستمولوجيا التطبيقية الموجودة لدى ليفي اشتراوس تنحو نحو نظرية ميتافيزيقية في المعرفة ، على الرغم من أنه هو نفسه يحذرنا من أمثال هـــذه الاستنتاجات ، التي ربما تكون قد اضطرته اليها عملية تحديد موقفه من بعض المعاصرين ٠ ، ٠ والى هذا المعنى أيضا اتجه

باحث آخر حين كتب يقول : وان هذا المنهج (يعنى المنهج البنيوى عند لیفی اشتراوس) ینطوی علی فلسفة ، تبدو علی استحیاء في كافة مؤلفات الكانب ، ولكنها تظهر بصفة خاصة في كتابه « الفكر المتوحش « · · · » · ولكننا حتى لو احترمنا رغبة هذا العالم الأنثروبؤلوجي الذي يريد أن يضفى على دراسته الاجتماعية طابعا علميا محضا ، دون أن يتورط في أية نتائج فلسفية ، فاننا لن نملك سوى الاعتراف بأن ثمة منظورا فلسفياً يترتب بالضرورة على أراء ليفي اشتراوس العلمية ، وكان ثمة « مقالا فلسفيا » قد جاء بمثابة مكمل ضرورى له « مقاله العلمي » · والسؤال الذي يفرض نفسه علينا الآن هو أن نعرف : و هل نعن منا بازاء نتيجة منطقية تترتب حتما على نظرية النماذج ، وتصور و الثقافة ، باعتبارها لا شعورا رمزيا ، ام أن هناك أسبابا أخرى قد حدت بليفي اشتراوس الى اتخاذ مثل هذا الموقف الفلسفى ؟ * ١٠٠٠ أن ليفى أشتراوس _ مثلا _ يقرر أن واللاشعور الرمزي، (كما بينا من قبل) هو و الواقعة الحضارية الكبرى ، ، بمعنى أنه نظام (ثقافي) جديد ، ينضاف الّي الطبيعة • ولكننا نراه - في موضع أخر - يعترف بأن هـذا التقابل الإبستمولوجي السهل بين و الثقافة ، و و الطبيعة ، _ مهما يكن ملائما _ ان هو الا مجرد تقابل نسبى : نظرا لأن الطبيعة هي _ منذ البداية _ مليئة بالثقافة • ولُعل هذا ما عبر عنه فيلسوفنا نفسه .. في لقائه مع شاربونييه . حيث نراه يقول: و ان تُمة حركة مزدوجة : فهناك أولا نزوع من جانب الطبيعة نص الثقافة ، اعنى من قبل الموضوع في اتجاه العلامة واللغة ، ثم هناك حركة ثانية هي التي تسمع له من خلال هذا التعبير اللَّغوى نفسه - باكتشاف أو ادراك خُصائص الموضوع التي هي في العادة خفية الر مستترة ، وان تكن هذه الخواص نفسها هي السمات المشتركة بينه وبين بنية العقل البشرى ، وطريقته الخاصة في ادائه لوظيفته ٠٠٠ ونحن نجد ليفي اشتراوس في المقدمة الجديدة التي صدر بها الطبعة الثانية من كتابه : « البنيات الأولية للقرابة » (سنة ١٩٦٧) يعود الى فكرة التقابل القائم بين د الطبيعة ، و و الثقافة ، ، فيقول : و أن هذا التقابل لا يمثلُ معطى أوليا ، أو مظهرا موضوعيا لنظام العالم ، بل هو

مجرد عملية اصطناعية هي من خلق الثقافة نفسها ٠٠٠ ، صحيح أن ليفي اشتراوس قد لا يرى حرجا في التسليم بأن فلسفته أقرب الى « المادية » أو « الألية » منها الى « العقلانية » أو ، التصورية ، ؛ وصحيح أيصا أنه يقرر بصر احة ـ في موضع اخر _ أن ، ما اسميه بفكرى مو نفسه مجرد موضوع ، وأنه نظرا لأن الفكر هو من العالم . فانه يشارك في طبيعة هاذا العالم ، ، ولكن من المؤكد أن « فلسفة الحضارة ، - عند ليفي اشترأوس _ تكتسى طابعا أخر حين نراه يحمل _ مع روسو _ على الفلاسفة الذين طالما أقاموا تعارضنا بين الذات والغير . بين الطبيعة والثقافة ؛ بين ، مجتمعي » والمجتمعات الأخرى : بين المحسوس والمعقول ؛ بين البشرية والحياة ٠٠٠ الخ وبهذا المعنى يمكن القول بأن ليفى اشتراوس يقدم لنا فلسفة جديدة تعد الفكر والمنطق باطنين في الطبيعة والحياة ، وترى ئه لا سبيل الى امتالك زمامهما اللهم الا من خالال وساطة م المفهوم » أو « التصور » · ولكن المهم في هـذه الفلسيفة ان « الموضوع » ليس من انشاء « الذات » أو « الذوات » ، بل ان « الذات » تفسيها لهي وليدة عملية « مباطنة » : interiorisation يقوم بها « الفكر الموضوعي » • ومعنى هذا أنه ليس لدى ليفي اشتراوس أى كوجيتو فردى على طريقة ديكارت ، ولا أي كوجيتو اجتماعي على طريقة سارتر ، بل إن هناك رفضا قاطعا لَفْكُرةً « الباطنية » نفسها · وفي هذا يقول ليفي اشتراوس نفسه : « أن كل من ينطلق من عملية الاحتماء بالبداهات المزعومة للذات ، فانه هيهات له أن يتمكن من الخروج منها ٠ . ٠ ولا شك ان التجاء البنيوية الى فكرة « الرمزية اللاشعورية ، انما هو تأكيد لبقائها عند مستوى « التنظيم النسقى » الذي يتحقق على غير وعى من قبل الذوات وقد لا يكون في حملة ليفي اشتراوس العنيفة على كل نزعة ذاتية متطرفة ما يبرر تسمية فلسفته باسم الكاذتية ، أو « الترنسندنتالية » ، ولكن من المؤكد أن فكرة البنية اساسية في الفلسفة الكانتية ، فكل ، بنيوية » هي _ بهذا المُعنّى - وكانتية ، ومع ذلك ، فاننا هنا بازاء وكانتية ، - من نوع جديد - لأن والبنيات ، التي لا تعتبر مقولات للذات . ما دامت بطبيعتها كامنة في الأشياء ، وما دامت كل مهمة الفكر

هى أن يكون بمثابة انعكاس لها . انما هى فى الحقيقة « بنيات » ذات دلالة أخرى «ختلفة كل الاختلاف عن البنيات الكانتية والواقع أن أيفى اشتراوس يستبعد تمتاما كل « ذات ترنسندنتالية ، مداولا الوصول الى السجل الكلى الشامل لقولات العقل البشرى ، مؤكدا فى الوقت نفسه أن ثمة طابعا متناهيا تتسم به التأليفات المكنة للفكر الانسانى المحدود وليس هناك اختلاف جذرى - كما سبق لنا القول - بين الفكر البحدائى والفكر اختحضر ، أو بين التفكير السحرى والتفكير العلمى ، بل أن هناك وحدة أصلية تجمع بينهما باعتبارهما العلمى ، بل أن هناك وحدة أصلية تجمع بينهما باعتبارهما القصيد هنا أن ليفى اشتراوس لا يريد انشاء أو اكتشاف «قائمة القولات » ، عن طريق ضرب من الاستنباط الترنسندنتالى أو الميتافيزيقى ، بل عن طريق الدراسة الانثروبولوجية لما يسمونه الميتافيزيقى ، بل عن طريق الدراسة الانثروبولوجية لما يسمونه باسم ، الفكر المتوحش » .

٢ ـ ٥ والحق اننا لو انعمنا النظر الي " الدلالة الفلسفية " للجهدد العلمى الهائل الدى بذله (وما يزال يبذله) ليفى اشتراوس في مجال الانثروبولوجيا بصفة خاصة ، والعلوم الانسانية بصفة عامة ، لوجدنا أن للعالم الفرنسي الكبير مطامع فلسفية كبرى تتمثل في حرصه الشديد على تحطيم و البداهات ، التي طالما ارتكز عليها الفكر الغربي ، ألا وهي : فكرة الانسان ، واولوية التاريخ، وتفوق التفكير العلمي على غيره من الأساليب الأخرى في مواجهة العالم كالسحر والميثولوجيا وغيرهما • ولئن تكن تلك البداهات قد أصبحت لدى جماعات أهل الفلسفة من رجالات الفكر الفربي بمثابة ، حقائق يقينية ، ، تأصلت جذورها في اعماق ، الحس المشترك ، ، الا أن ليفي اشتراوس يأخذ على عاتقه مهمة اظهارنا على الخطأ الدى طالما وقع فيه الغربيون حين خلعوا طابع ، المطلق ، على افكارهم الخاصة ، دون أن يفطنوا إلى أن تلك الأفكار لا تزيد عن كونها مجرد وأشكال مختلفة ۽ لموضوع واحد ، الا وهو مجال المكنات الذي تقدمه لنا الأساطير والمارسات العملية الموجودة لدى تلك المجتمعات التي نسميها _ بغير ما وجه حق _ باسم المجتمعات البدائي_ة وتبعا لذلك فان موقف ليفي اشتراوس الفلسفي يتخذ منذ البداية طابع المعارضة الشديدة لكل ما اصطلحنا على تسميته باسم . ﴿ فَلْسَفَاتَ التَّارِيخِ ﴾ ، نظرا لأنه لا يسلم بمبدأ قياس ﴿ التَّارِيخِ • بالالتجاء الى معاليير و الارتقاء » ، و « التحول » ، و « التقدم » . ى « التطور » ٠٠٠ المخ ٠ والظاهر أن كل جهد ليفي أشتراوس الفلسفي قد انحصر في التساؤل عن مدى شرعية تلك ، المفاهيم » التي طالًا أحالها فلاسفة التاريخ _ بشيء من السذاجة _ الى ه بدیهیات » یسلمون بها تسلیما ، وکانما هی « حقائق یقینیة » تفرض نفسها بالضرورة على كل من يتتبع سير الحضارات البشرية • وعلى الرغم من أن ليفي اشتراوس لا ينكر (كما سبق لنا القول) وجود اختلاف بين « التفكير المتوحش » و « التفكير العلمي » أ الأأنه يقرر بصراحة أنه « ربما أصبح في وسعنا يوما إن نتحقق من أن ثمة منطقا وأحدا هو الذي يعمل عمله في كل من التفكير الأسطوري والتفكير العلمي سلواء بسلواء ، وان الانسان قد فكر دائما بهذا القدر من البراعة والاتقان ٠ « ٠ والواقع أن الاختلاف القائم بين والتفكير الأسطوري» و «التفكير العلمي ، لا يمثل خلافا جوهريا يجعل لكل منهما طبيعة خاصة مستقلة ، بل هو مجرد خلاف ثانوى يقوم على اختـلاف انماط الظواهر التي يمارس كل منهما نشاطه فيها • وحين يقول ليفي اشتراوس : و ان التفكير السحرى ليس مجرد بداية ١٠٠ و مجرد جزء من كل لم يتحقق بعد ؛ بل انه يكون نظاما أو نسقا واضع المعالم ؛ مستقلا _ من هذه الناحية _ عن ذلك النظام أو النسق الآخر الذي سيؤلفه العلم ، اللهم الا اذا راعينا ذلك التشابه الصورى الذي يجمع بينهما ، والذي يجعل من الأول منهما ضربا من التعبير المجازى عن الثانى ، ، فانه لا يريد بهده العبارة اقامة غاصل حاسم بين والتفكير الأسطوري، و والتفكير العلمى ، ، بل هو يريد - على العكس من ذلك - الكشف عن اوجه القرابة التي تجمع بينهما • ولكن على حين أن التفكير الأسطوري يعمل على طريقة الهاوى البارع (أو محب الصناعات اليدوية) الذي يحرص على تجميع شتى العناصر المختلفة ، وفقا للمبدأ القائل بأن « كل شيء يمكن يوما أن يكون نافعا ، ، نجد أن التفكير العلمي يبدع وسائله الخاصة ، بفضل تلك و البنيات ، التي

لا يكف عن صنعها . الا وهي فروضه ونظرياته • وعلى حين أن م هاوى الصناعات اليدوية ، يبقى دائما في منتصف الطريق بين الصحور الحسية ، والتشبيهات من جهة ، وبين المفاهيم والتصورات من جهة أخرى ، نجد أن العالم قد يستخدم _ هو الآخر _ التشبيهات (أو طريقة التمثيل) ومنهج المساولة والخطأ ، ولكنه يضع نفسه دائما داخل عالم يسوده و المفهوم » أو و التصور ، وانن فان التعارض الذي طالما تصوره الفلاسيفة العقلانيون من رجالات القيرن الثامن عشر بين « السحر » و « العلم » ، انما هو وهم بالغ : لأننا هنا لسنا بازاء مرحلتين متعاقبتين من مراحل تطور البشرية ، بل نحن بازاء نمط واحد بعينه من انماط المعرفة ، وان كان من شأن هذا النمط أن يعمل وفقا و لقواعد تحول » مختلفة في كلتا الحالَّتين : اذ أن الواحد منهما يجتهد (أو يبذل نشاطا حرفيا) وينجع أحيانا ، في حين أن الثاني أكثر فعالية لأنه هو الذي يبحدع وسمائله الخاصة • وبعبارة اخرى . يمكننا أن نقول أن التفكير السحرى مثله في ذلك كمثل التفكير العلمي _ هو محاولة للتصدي للعالم، و العمل على تكوين و بنيات ، ولكن وجه الخلاف بينهما أن التُفكير السحري يستخدم (على حد تعبير ليفي اشتراوس) « بواقى الأحداث » ، في حين يصنع التفكير العلمي أحداثه الخاصة • ولكن ، لا شيء يسمح لنا بآن نستنتج _ على نحو ما يفعل الفيلسوف _ أن السور والعللم يكونان مرحلتين منعاقبتين من مراحل التفكير البشرى، وكأن ثمة انفصالا حاسما بينهما ، أو كأن الانتقال من الواحد منهما الى الآخر قد تم على - القطيعة الابستمولوجية ، ! واية ذلك اننا نلحظ بين الأسطورة والمنهج العلمي وحدة عميقة الاوهي تلك الوحدة الأصلية التي تسم بطابعها كل اشكال و النشاط الرمزي ، من حيث مو عملية بناء (أو اعادة بناء) للأحداث ، انطلاقا من بعض البنيات ، ولهـُذا نجد ليفي اشتراوس يستبعد تماما عبدا ، التاريخية ، : رافضا فكرة ، تكون العقل البشرى ، _ على سبيل الارتقاء .. ، ما دام من شأن هذه الفكرة أن تستلزم القول بمرور العقل البشرى عبر مراحل تطورية متعاقبة ، وحسوث تغيرات جنرية أو انقلابات حاسمة في طريقة أدراك الفكر للعالم واما في نظر ليفي اشتراوس ، فان العقل البشري يظل في جوهره واحدا . وبالتالي فانه ليس ثمة أية قطيعة جذرية بين السحر والعلم ، بل كل ما يوجد من خلاف بين أكثر الأساطير بدائية وأشد العلوم تطورا ، انما هو مجرد اختلاف في الوسائل المستخدمة (أعنى في درجة الفعالية) ولعل هذا ما حدا ببعض الباحثين الى التساؤل عن مدى شرعية مثل هذا التقريب بين السحر والعلم ، اللهم الا أن يكون ليفي اشتراوس - من خلال بعض التصورات المستعارة من علم اللغة - قد شاء العودة الى تلك الأسطورة القديمة : «اسطورة ، الطبيعة البشرية !

بيد أن ليفي اشتراوس حريص أيضا على اكتشاف السمات النوعية الميزة للفكر المتوحش ، ولذلك نجده يبرز لنا الطابع اللازماني الميز لذلك الفكر ، من حيث أنه تفكير متمرد على التغير ، محب للنظام والثبات ، مولع بالتقسيم والتصنيف ، متوسط بين الطبيعة والتقافة ، موحد لكل من الرمز والواقع (العيني) • ومن هنا فان المعرفة التي يحصَّلها الفَّكر الْمُتوحَّشُ عن العالم هي اشبه ما تكون بتلك الصور التي قد تقدمها لنا _ داخل غرفة ما _ مجموعة من المرايا المتعددة ، المثبتة فوق جدران متقابلة ، حين تجيء كل واحدة منها فتعكس الأخرى ، دون أن يكون ثمة تواز مطلق بين تلك المرايا ٠ وهكذا تتكون في أن واحد كثرة من الصور المرئية ، دون أن تكون أية واحدة منها مطابقة تعاما للأخريات ، مع ملاحظة انه لا بد لكل واحدة منها من ان تجىء حاملة لمعرفة جزئية بالأثاث والديكور ، وأن كأن من شأن المجموعة كلها أن تجيء متميزة ببعض الخصائص الثابتة التي تعبر عن جانب من الحقيقة • وبهذا المعنى يمكننا أن نقول أن الفكر المتوحش يبتنى لنفسه مجموعة من البنايات العقلية التي تسبهل عليه مهمة تعقل العالم ، ما دام من شان تلك البنايات أن تجيء مشابهة للعالم ، وربمًا كان هـندا هو السبب الذي حدلم بالكثيرين الى تحديد الفكر المتوحش بقولهم انه ، فكر تمثيلي ،

٣ - ، ، ولو اننا انعمنا النظر - الآن - الى المحاولة البارعة التى قام بها ليفى اشتراوس من أجل التقريب بين الفكر الأسطورى والفكر العلمى ، لوجدنا أنه قد يكون من حقنا التشكك في مدى صحتها ، لانها في الحقيقة تمثل خليطا من الادلة

العلمية والافتراضات الفلسفية ، دون أن يكون في استطاعة صاحبها الزعم بأنها وليدة و تحقيق ، علمي صرف • وليس من. شك في أنه حين يكتب ليفي اشتراوس عجارة يقول فيها: « أنه لا كان الفكر ايضا شيئا ، فإن قيام هذا الشيء بوظيفته يكشفو. لنا دائما عن طبيعة الأشهاء ، بحيث يمكن القهول بأن التأمل العقلي نفسه أن هو الا عملية مباطنة للكون ، ، قان مثل هــده العبارة هي أدخل في باب الفلسفة (وان تكن فلسفة مادية صرف منها في باب العلم • وعلى الرغم من أن ليفي اشتراوس ـ شأنه فى ذلك شان ماركس وفرويد وغيرهما ـ قد حدد موقفه العلمى بمعارضته للفلسفة ، وتورته على كل تفكير فلسفى ، الا أنناً نلمح لديه مواقف ، ميتا _ علمية ، توقعه من جديد في حبال « الآيديولوجيا » · صحيح أنه قد كسب بعض النقاط في معركته الضارية مع الفلسفة ، ولكن من المؤكد أن الكثير مما اعتبره هو « نصورات علمية » ، تم التثبت من صحتها ، قد بقى ـ حتى النهاية ـ مجرد « نظريات فلسفية » تفتقر الى التحقيق العلمي الدقيق ، وبالتالي مجرد « افتراضات ميتافيزيقية » لا أكثر و لا أقل!

التقابلات (عند نيفى اشتراوس): طبيعة وثقافة ؛ لا شعور التقابلات (عند نيفى اشتراوس): طبيعة وثقافة ؛ لا شعور وشعور ؛ سحر وعلم ؛ تقنين ومعنى ؛ بنية وممارسة (براكسيس) ، ۱۰۰ الخ ، فقد بقى علينا الآن أن نتعرض لدراسة تقابل آخر ، لعله أن يكون من أكثر هذه التقابلات قيمة ، ألا وهو التقابل القائم بين التاريخ والبنية ، ولا بد لنا بادى ، ذى بدء من أن نعترف بأن موقف ليفى اشتراوس من التاريخ قد تطور تطورا كبيرا ، ابتداء من كتابه ، الفكر المتوحش ، سنة ١٩٦٣ الذى عليه قيمة كبرى ، حتى حديثه التلفيزيونى (فى شعاء سنة عليه قيمة كبرى ، حتى حديثه التلفيزيونى (فى شعاء سنة عليه قيمة كبرى ، حتى حديثه التلفيزيونى (فى شعاء سنة قابلين للانقسام لحقيقة واحدة بعينها ، وعلى الرغم من أن ليفى اشتراوس يسنم للهنا واحدة بعينها ، وعلى الرغم من أن ليفى اشتراوس يسنم للهنا الحديث لا بأن فى الامكان تفسير المنا الظواهر البشرية تفسيرا متسقا ، ان من زاوية التاريخ أم من زاوية البنية ، الااننا نراه يقرر أنه نظرا لأننا هنا بازاء منهجين زاوية البنية ، الااننا نراه يقرر أنه نظرا لأننا هنا بازاء منهجين زاوية البنية ، الااننا نراه يقرر أنه نظرا لأننا هنا بازاء منهجين.

يكمل احدهما الآخر ، فقد يكون من الخطأ الفادح المزج بينهما في على مجال وفي كل آن ، وأعنى أنه ليس من حقنا أن نسد ما في التفسير البنيوى من فجوات عن طريق اللجوء الى الله مستمدة من المجال التاريخي ، »

« التاريخ » _ على نحو ما تجلى في كتابه « الفكر المتوحش » ، لوجدنا أنه موقف شبه معاد للتاريخ ، لا من حيث كونه معرفة بالماضي ، أو دراسة لأحداث البشرية الغابرة ، بل من حيث هو مقولة فلسفية كبرى اصبحت تمثل في القرن التاسع عشر و فكرة مسبقة ، أو درايا مبتسرا ، • والواقع أن التساريخ - في رأى لميفى اشتراوس ـ هو اقرب ما يكون الى و اسطورة و تحيا جنبا الى جنب مع « اساطير ، اخرى ، ومن ثم فانه لا بد من دراسة سيره الأسطوري بنفس المناهج التي تدرس بها البنيوية سير الأساطير الأخرى - وليس هناك ما يبرر ذلك التحيز الذي أظهره الغرب نص التطور المعين الذي شهدته بلاد اليونان في القرن الخامس قبل الميلاد ، والذي قدر له أن يستمر في بقعة ما من بقاع العالم ، « والا ، لكان من السهولة علينا بمكان . أن ننسب ضربًا من التراخي أو الاهمال الى كل تلك المجتمعات _ أو الى كل أولئك الأفراد _. الذين لم يظهر لديهم مثل هــدا التطور خفسته ٠٠٠ ولكن ، ليس معنى هذا أن ليفي اشتراوس يرفض العالم المعاصر ، لأنه يريد أن ينقذ ء الفكر المتوحش » ، بل الحقيقة انه - وان يكن لديه ضرب من الحنين الى عالم آخر مختلف عن عالمنا المتحضر ، أو شيء من الحساسية المرهفة بالطبيعة على طريقة روسبو ، أو ضرب من النقد الضمني لمجتمعنا الغربي المعاصر بكل ما فيه من مفارقات ومتناقضات _ الا أن لديه في الوقت نفسه ثقة مطلقة في الوسائل العلمية الحديثة التي اصبحنا نستطيع عن طريقها معرفة العالم ، ودراسة السبير الوظيفي لمجتمعاتنا وايديولوجياتنا ننن بيدان الفلاسيفة المعاصرين حين اظهروا ضربا من التحيز البالغ للتاريخ ، فانهم لم يلبثوا أن احتبسوا انفسهم داخل سلسلة من آلاو مام آلتي است بهم الى الخلط بين و العرضية و (التي لا سبيل الى تصفيتها) ، وبين « العمل العلمي » (بمعنى الكلمة) - وليفي اشتراوس يقرر بصراحة أنه ليس في استطاعة التحليل البنيوى أن يرفض التاريخ ، ولكنه يستطرد فيقول : « أن هذا التحليل يضع التاريخ في المحل الأول ، باعتباره حقا مشروعا لكل « عرضية » لا سبيل الى ردها ، مع ملاحظة أنه لولا تلك « العرضية » لما كان في استطاعتنا حتى ولا أن نتصور الضرورة · » ، وقد سبق لنا أن اشرنا الى ما قاله ليفي اشتراوس _ في موضع أخر _ من أنه أذ! أريد للبحث عن « البنيات » أن يكون بحثا مجديا ، فلا بد له من أن يبدأ باحناء الرأس أمام « قوة الحدث (التاريخي) وخوائه (أو عقمه) · » ولا يكتفي ليفي اشتراوس هنا بالتوحيد بين « التاريخ » و « الحدث » ، بل اننا لنجده ينتقد أيضا بشدة تلك الفكرة القائلة بتقدم « تكويننا العقلي » ، مؤكدا أن « العقلية البشرية » لا تختلف اختلافا جدريا من مجتمع الى آخر أو من حضارة الى أخرى ·

واذن فان ليغى اشتراوس لا يرفض التاريخ رفضا كليا شاملا ، كما انه لا ينكر ان يكون من شان كل مجتمع ان يتغير ، ولكن ما يريد وضعه موضع المناقشة ، انما هو ـ على وجه التحديد ـ ذلك « الدور » الذي ينسبه المعاصرون الى «التاريخ»، وتلك « المحاباة » التي يختصونه بها · والواقع أن المعاصرين. قد أعطوا الصدارة للبعد الزماني على البعد المكآني (ان لم نقل « التشتت في المكان ») ، نظرا لأننا قد اعتدنا أن نتعقل الاستمرار والتغير من خلال اعادة استنباطنا للزمان ، في حين أننا ندع المكان نهبا للخارجية المحضة • ومن هنا فان ، التاريخ ، كثيراً ما يبدو لنا وكأنما هو « ذكريات البشرية » ، على نحو ما يفعل الفرد حين يصنف ذكريات ماضيه بمعيار السابق واللاحق ، من أجل اعادة استحضار ، استمرارية ، وجوده ، وحينما نعمد الى اسقاط هذا الوهم على « الماضي » ، فاننا عندئذ لا نلبث أن نحيل استمرار الزمان الى « استمرار تاريخى » • وسرعان ما يتورط الفيلسوف في خطأ أخر لعله أن يكون أفدح: ألا وهو تخيله لوجود « اتصال » مزعوم ، أو « تتابع » موهوم ، قد يطلق عليه اسم « التقدم » ، متناسبيا أن الوقائع التاريخية قد تم تصنيفها ، واختيارها ، وتنظيمها ، وفقال لبعض المنظورات الفكرية (النظرية) ، و المصالح الطبقية ، والنماذج التقسيمية ، ولهذا

يقرر ليفي اشتراوس أن هذا « الاستمرار » تعسمي أو اتفاقي مَحض واية ذلك اننا لانشعر بالفراغات الموجودة في معارفنا الم وانعدام الترابط فيما بينها ، وبالتالي فاننا قد لا نفطن الي وجرد سلاسل من الثغرات والفجوات في صميم تلك المعارف • وربما كان منشأ تلك الأخطاء التي طالما تردى فيها المؤرخون وفلاسفة التاريخ هو استنادهم الى معيار و التسلسل الزمني ه (الكرونولوجيا) الذي كثيرا ما يوحى اليهم بامكان القيام بتصنيفات ترتكز على التفرقة بين ما هو وقبل ، وما هو و بعد ، أ دون أن يفطنوا الى ما في أمثال هذه التصنيفات من تعسف ، بحسب ما اذا كان المؤرخ يدرس حقبة زمنية حديثة (قريبة . العهد) ، أو حقبة زمنية قديمة (بعيدة العهد) • والواقع أننا نحسب الزمان بالقرون والآلاف من السنين حين نتحدث عن حضارات قديمة بعيدة العهد ، بينما نحن نحسبه بالشهور والأيام حين نكون (مثلا) بازاء تحليل لحرب معاصرة ٠ ومعنى هذا أننا نستخدم و مجاميع منفصلة ، (غير متصلة) تنطوى على «انظمة» (او دانسقة ») متعددة تكون لنا بمثابة «مراجع » او «اسانيد » لللحالة ، في حين أن بعض هذه الأنظمة أو الأنسقة لا تصلح الا لفترات أو حقب تاريخية بعينها • ومن هنا فان و هذا الاستمرار التاريخي المزعوم - فيما يقول ليفي اشتراوس - لا يكتسب اية صورة من صور التأكيد ، اللهم الا بفضل بعض الرسومات التعسفية الزائفة ٠ »

والنتيجة التى يخلص اليها ليفى اشتراوس من كل ما اسلفنا هى أنه لابد لنا من رفض كل تطابق مزعوم بين «فكرة التاريخ»، و «فكرة الانسانية »، نظرا لأن المقصد الخفى للقائلين بمثل هذا التطابق انما هو الاحتماء بمعقل و التاريخية »، من أجل انقاد والنزعة الانسانية الترنسندنتالية »، وكان فى استطاعة البشر ، اذا هم تخلوا عن ذواتهم الفردية التى لا تتمتع باى تماسك حفيقى ، أن يجدوا على مستوى الدنون » ما يعادل « وهم الحرية »! والحق أن الفلسفة المعاصرة حين تتحير للتاريخ ، فانها تقع فى خطأ مزدوج : لأنها حين توحد بين « البشرية » فانها ترتكب خطأ ابستمولوجيا ، فى حين أنها، عندما تنتهى فى خاتمة المطاف الى نزعة « انسانية » أن لم نقل عندما تنتهى فى خاتمة المطاف الى نزعة « انسانية » أن لم نقل

الى ما هو اسوا ، ألا وهو و وهم الحرية ، فإنها ترتكب خطأ ميتافيزيقيا ولئن يكن سارتر هو المقصود ـ في المحل الأول بهذه الاتهامات ، ألا أن الحملة _ في صميمها _ موجهة الى الفلسفة الغربية بأسرها ، ابتداء من فيكو ، نظرا لأن هـنه الفلسفة قد وحدت بين و الحقيقة ، من جهة ، وبين ذلك و الخيائية النهائية المرورية لكل مسار المحنارات من جهة الخرى ! واذن فنحن هنا بازاء ثورة كوبرنيقية تافهة : ثورة عالم غربي راح يوحد بين اسطورته هو الخاصة ، وبين تلك المخاطرة الكبرى التي حققتها البشرية بأسرها !

٣ _ ١٢ وأما في الدراسية الموسومة باسم و السيلالة والتاريخ ، (وهي ترجع في صورتها الأصلية الى سنة ١٩٥٢ ، وان كان ليفى اشتراوس قد أعاد نشرها _ بعد أن أجرى عليها بعض التعديلات ـ في الجزء الثاني من كتابه و الأنثروبولوجيا البنائية ، الذي ظهر سنة ١٩٧٣) فاننا نجد شيخ البنيوية المعاصرة يزيد موقفه تحديدا من خلال مراجعة شاملة لتطور البشرية • وهنا نجده يستقرىء شتى المسلمات المتاصلة في أعماق الوعى العادى ، ومن بينها النظرية التطورية ، وفكرة التقدم ، ودور الحضارة الغربية ، ونظرية العلاقات القائمة بين الانتاج والطبقات الاجتماعية ، لكى يضع بين أيدينا ضربا من و الاصلاح العقلي و الشامل: Emendatio intellectus الذي قد يستثير اعجابنا ، حنى وان لم يكن مقنعا لنا دائما ا ويبدأ ليفي اشتراوس حديثه بالتعرض لنظرية « التطور » (التي هي في حد ذاتها كسب علمى) ، فيقول ان هذه النظرية ليست موضع شك في نظــر اصحاب ، علم الأحياء ، ، ولكنها في رأى المــل « الاتنولوجيا » طريقة مغرية لا تخلو من مضاطر في عرض الوقائع ! والسبب في ذلك أنها تقوم على تزييف (أو تشويه) مزدوج : اذ هي ـ من ناحية ـ تستند الي عمليـة و توحيد ، بحجة التعرف على « التنوع » أو « الاختلاف » ، ثم هي ـ من ناحية أخرى ـ ترتكز على ضرب من التشبيه أو الاستعارة • والحق أن القول بأن المجتمعات ، تتطور ، يفترض أنها _ على

الرغم من كل مميزاتها النوعية _ تسير دائما في نفس المنعطفات، وتمر دائما بنفس المراحل الضرورية المتعاقبة • والقول باننا نستطيع أن نتعقب تطور هذا النمط أو ذاك من أنماط الفؤوس، ابتداء من اكثرها بساطة حتى أشدها تعقيدا ، انما ينطوى في الحقيقة على استخدام لمجاز بيولوجي غير ملائم: لأنه اذا كانّ الحصَّان « يلَّد » المحصَّان ، فأن الفاس لا « يلد » فأسا! والواقع ان « التحولات » أو « التغيرات » _ في مضمار الحضارات _ لا تتمثل على صورة مراحل ارتقائية ، تجعل من البشرية كائناً عضويا يمر بمرحلة الطفولة ، ثم مرحلة النضيج ، كما كان يحلو للقدماء أن يتصوروا ، وأنما لا بدلنا من التخلَّى نهائيا عن فكرة تصور التقدم البشرى وفقا لهذا النموذج البيولوجي الساذج ! ولكن ، هل يكون معنى هذا أن ليفي اشتر أوس قد ذهب في رفضه لنظرية التطور الى حد انكار عقيدة « التقدم » ، التي طالما آمن بها الفكر الغربي منذ عصر النهضة حتى أيامنًا هذه ؟ هذا ما يرد عُليه ليفي اشتراوس بقوله انه ليس في التاريخ البشري تقسم متصل متجانس ، بحيث قد يصبح لنا أن نقول أن هناك تطورات ، لا مجرد تطور واحد وأية ذلك أن الطريقة التي تتطور على نحوهًا * التقنيَّة "، غير الطريقة التي تتطور على نحوها *الأفكار الخلقية » ، وغير الطريقة التي تتطور على نحوها و الأنظمة الاقتصادية ، وهلم جرا ٠ هـذا الى أن العـلوم البيولوجية نفسها _ اليوم _ لم تُعد تنظر الى تاريخ الأنواع الحيوانية على انه تاريخ موحد متجانس ، بل هي قد اصبحت تنظر اليه على انه و تاریخ متکثر ، معقد ، متضخم باستمرار ، ، بمعنی آنه لم یمر دائما بنفس المراحل ، بالنسبة ألى كل عائلة حيوانية ، والى كل نوع حيواني ، وأنه من غير الممكن _ بالتالي _ ادماجه تحت خطّة شاملة موحدة

وان ليفى اشتراوس ليظهرنا على الصعوبات الجمة التى طالما ترددت فيها التصنففات التقليدية التى كان اصحابها يتصورون وجود سلسلة متصلة من التطورات ، ابتداء من عهد الحجارة الصنفولة . ثم عهد النحاس . حتى عصر البرونز الم يعقب على ذلك بقوله : اننا اصبحنا نشهد اليوم اجماعا ـ أو شبه اجماع ـ على القول بوجود اشكال

متعددة من التطور قامت دائما جنبا الى جنب ، دون أن تتكون منها مراحل متعاقبة من التطور سارت في اتجاه واحد بعينه ، بل مجرد « مظاهر » أو « أوجه » عميد واقعية واحدة ، لم تكن بطبيعة الحال - ساكنة (أو واستاتيكية ،) ، وانما كانت حاضعة لتحولات أو تغيرات معقدة • ولكن ، حـــذار من أن نتصور كل تلك التقسيمات الزمنية تصورا حرفيا ، وكأنما هي مراحل متعاقبة في الزمان . وانما لا بد لنا من تصورها على انها مجرد « تحولات » ، كثيرا ما وجدت جنبا الى جنب ، على شكل امتداد غي المكان • وعلى الرغم من أن ليفي اشتراوس لا يرفض فكرة « التقدم » (ومنذا الذي يجرؤ على رفضها) ؟ ، الا أنه يتصور و التقدم ، على شكل و طفرات ، منفصلة ، يقول عنها انها ليست ضرورية ، ولا مستمرة ، بل هي أشبه ما تكون بتراكمات (أو تجمعات) لضربات من الحظ السعيد، في عملية « بانصبیب المکتات »: « lotterie des possibles » ! وواضیح ــ من هذا النص - أن تشبيه التطور بمجموعة من والعاب الحظ ، (أو الصدفة) يلعب دورا كبيرا في فهم ليفي اشتراوس لفكرة «التقدم»! وكأن المسالة هي مجرد تجمع لعدد كبير من المعطيات، التي يزداد _ بتراكمها _ احتمال حدوث عدد أكبر من الصدف السعيدة ! وأما الرابح ـ دائما _ في لعبة الحضارة ، فانه ليس « الرأسمالي « أو رجل الأعمال ، بل هو مجموع البشرية : الأنها هي التي تزداد ثراء ٠٠٠ ولا يقتصر ليفي اشبتراوس على تفتيت مفهومی « التطور ، و « التقدم » (على نحو ما يفهمهما الراي الشائع) ، كما أنه لا يقف عند حد الانتصار لفكرة « الانقصال »، والقول بامكانية « تواجد » اشكال متعددة من المجتمعات في وقت واحد ، بل انه يذهب أيضا المحد القول بانه قد يكون من الصعوبة بمكان أن نقيم تعارضا بين « تاريخ ثابت » (أو « مستقر ») ، يكون هو تاريخ ذلك المجتمعات التي نقول عنها انها و بدائية ، ، و " تاریخ _ اخر _ تراکمی » (او « تجمعی ») یکون هو تاریخ الجتمعات الغربية التي نقول عنها انها: « متحضرة » • صحيح أن هناك « مجتمعات باردة »، ذات ايقاع تاريخي بطيء ، الآ وهي تلك المجتمعات التي يعمل فيها و النظآم ، بصورة تسمح لها دائما بادماج و الجدة ، في صميم كيانها ، دون تعطيم للتوازن القديم ، ومن ثم فانها تنشد دائما « التنظيم » ، وتبقى باستمرار منعلقة على ذاتها ، داخل و نسبق ، مقفل ! ولكن هناك أيضا مجتمعات آخری « سَاخلة ، تسلير لديها عجلة التاريخ بسرعة اكبر ، الا وهي المجتمعات الحديثة التي لا تكاد تحياً الا على ضرب من « انعدام التوازن » ، الناتج دائما من السعى وراء « الجدة ، · وهذه المجتمعات الأخيرة - بدلا من الاهتمام بالعمل على اخفاء والجدة عـ نراها تملك وعيا مكتملا بالبون أو المسافة التى تفصلها عن ماضيها ، ومن ثم فانها تتطور من خلال عملية توسيع شقة الخلاف بين « القبل » و « البعد » ؛ أو بين « الأقل » و « الأكثر » • ولو كان لنا أن نتوخى مزيدا من الدقة ، لقلنا انه ليس مناك _ في الواقع _ د مجتمعات ثابتة » (أو « مستقرة ») على ﴿الأطلاق ، لأن اشد المجتمعات « بدائية ، (الا وهي تلك المجتمعات التي و تحافظ ، _ بكل طاقتها _ على أحوال تعتبرها اساسية في نموها) لا تخلو من احداث ، وحروب ، واضطرابات ، وتقلبات ٠٠٠ الغ ٠ صحيح أن هذه المجتمعات قد لا تستخلص من تلك و التغيرات و النتائج الصحيحة التي تجيء على مستوى فعاليتها الداخلية (أو سيرها الوظيفي الباطني) ولكنها _ مع ذلك - تقع تحت تأثير مظاهر «الجدة» التي تحملها تلك التغيرات. وتمتص ما فيها من « قيم » قد ترد اليها من الخارج بحيث تستوعبها في صميم كيانها الاجتماعي • ولعل من الطريف في هذا الصدد أن نذكر (مثلا) أن مجتمعًا استراليا من المجتمعات التى كان بعض رجال الارساليات الدينية قد علموا الملها لعب كرة القدم ، كان يحتم على المشتركين في هذه اللعبة مواصلة المباريات الى غير ما حد ، لا حبا في اللعبة نفسها ، بل بقصد الوصول في نهاية الامر _ الى حالة « تعادل » ، تضمن خروج الفريقين المتبارين على قدم المساواة! والواقع - فيما يقول ليفي اشتراوس ـ أن حالة السكون التام ـ أو الاستقرار المطلق _ انما هي مجرد « خداع بصري » · وكثيرا ما يكون الثنائي الزماني أو المكاني سببا في حجب التغير عن أعيننا ، فلا ندرك - أو لا نفهم - تلك التغيرات التي تحملها الينا عمليات المخاطرة البشرية ، نظرا لأننا قد اصبحنا في حالة « تنويم مغناطيسي » تحت تأثير التغيرات المرئية في مجتمعاتنا الساخنة! وليس أدل على ذلك من أنه قد يكون لتورة العصر الحجرى الحديث من الأهمية قدر ما للتورة الصناعية الأوروبية ، ولكن المؤرخ الغربى يتحيز لهذه الثورة الأخيرة بدون وجه حق فيعطيها من الأهمية أكثر مما يعطى للثورة الأولى ولكنه لو نظر الى الثورة الصناعية « من أعلى » (أو « من عل » له كما يقولون) ، لوجد أنها كانت وشائعة في الجو » ولأدرك أنه بعد مرور ألفين أو ثلاثة آلاف سنة ، لن يكون من الأهمية بمكان أن تكون هذه الثورة قد بدأت في انجلترا ، لا في افريقية والحق أنه اذا كان الغربيون يظنون أنه لا شيء يحدث في المجتمعات البدائية ، الغربيون يظنون أنه لا شيء يحدث في المجتمعات البدائية ، فما ذلك الالأنهم ينظيرون الى تلك المجتمعات وكانميا هم لا يبصرون !

٣ - ٢٢ بيد أن هذه النظرة « المتعالية » الى التاريخ . لا بد من أن تثير الكثير من الاشكالات • صحيح أن أحدا لا يستطيع أن ينكر أن ثورة العصر الحجرى الحديث - في أوانها - لم تكنُّ أقل أهمية من تورة العصر الصناعي الحديث ، ولكن تلك الثورة _ بالنسبة الى المجتمع الغربي المعاصر _ قد أصبحت في خبر كان ، ان لم نقل انها قد ماتت تماما ، نظرا لأنها قد اندمجت تماما في حيّاة المجتمع الغربي المعاصر ، منذ حوالي خمسة ألاف سنة ، بينما هو ما يزال يحيا _حتى الآن _ نتائج التورة الصناعية • !فليس من الشطط في القول ، أو المبالغة في المكم أن نقول انه سيكون في وسلم الرجلل الأوروبي _ بعلد مرورُ عشرين قرنا ـ أن ينظر الى الثورة الصناعية بنفس القدر من الهدوء الذي ينظر به الآن الى ثورة العصر الحجري الحديث ؟ بل اليس من أخص خصائص التاريخ أنه يرفض هذه النظرة « الاسترجاعية » التي يصطنعها العالم حين ينظر الى ثلاثين او اربعین قرنا من الزمان ، فلا یکاد بری لها کبیر وزن ، لمجرد انه ينظر الى العالم من وجهة نظر الأزلية: : sub specie aeternitatia ان المرء قد يتفلق مع ليفي اشتراوس على ضرورة التسليم بانفصال الزمان وتقطعه وتنوعه وعدم تجانسه . كما أنه قد لا يجد حرجا في القول مع شيخ البنيوية المعاصرة بزيف أو خطأ فكرة التقدم المستمر السائر دائما في خط مستقيم وحيد الاتجاء، ولكنه لن يستطيع الأخذ بوجهة نظر لازمانية ، تضع التاريخ بين قوسين ، ونقرر أن و التزامن ، (السائكروني)تعبير عن وتعاقب، (سياكروشي) ثابت ! وحين يقول ليفي الشَّنْتراوس (مثلا) :
د ان البحث عن المعقولية لا يفضي الى التاريخ ، كما لمو كان نقطة نهايته ، وانما التاريخ هو الذي يمثل نقطة الابتداء ، بالنسبة الى كل بحث عن المعقولية ٠٠٠ ان التاريخ يفضى الى كل شيء ، ولكن على شرط أن نعرف كيف نخرج منه ٠٠ »! ، فأننا قد نفهم السر في هذا الحكم الذي يصدر عن مفكر بنيوى لا يرى في و المعرفة التاريخية ، صورة ممتازة _ أو متميزة _ من صور ، المعرفة ، البشرية ، وكانما دى تمثل معرفة فريدة فى بابها ، لا بد من عزلها عن باقى أساليب المعرفة! ولكن الذى لا نفهمه أن يتورط ليفي اشتراوس في ادانته للوعى التاريخي الى حد القول بأن « التاريخ لا يزيد عن كونه مجرد اضطراب أو تهيج على سطوح الأشياء ، ! والواقع أن شيخ البنيوية المعاصرة حين يقول عن « التاريخ » انه مجرد « اسطورة حديثة » ، يكفى لتفسيرها تفسيرا عميقا ، أن نرتد الى مجموعة من والبنيات، التي تحيلنا بدورها الى انسقة تصنيفية ، وعمليات تقابل ازدواجي ، وضروب عديدة من التوافق والتناظر ٠٠٠ الخ ، فانه ـ في الحقيقة ـ انما يستبعد المشكلة الأصلية ولكنه لآيحلها! وأما القول بأن للتقنين التاريخي نماذج (أو فئات) متنوعة من « التواريخ » التى لا ينطوى اى تاريخ منها على اية دلالة ، اللهم الا بمقتضى ما له _ مع باقى التواريخ الأخرى _ من علاقات معقدة ، سواء اكانت علاقات تضايف أم علاقات تقابل ، ، فانه - في راينا - قول ساذج يبسط المشكلة الى حد لا يخلو من تشویه ! والا ، فکیف لنا أن ننسى _ أو أن نتناسى _ أن « التاریخ ، - مثله في ذلك كمثل حياة كل فرد منا _ انما يتحقق من خلال الآلاف من المتناقضات ، ان لم نقل الغديد من الميتات ؟ واذن ، اليس من حقنا أن نقول أن ليفي اشتراوس حين يرجع و التاريخ ، الى مجرد « أسطورة » (بين اساطير اخرى عديدة) ، فانه بذلك انما يجمده ، ويحجره ، ويقذف به الى عالم الحفريات المقديمة ، وكانما هو بالنسبة الينا اسطورة من اساطير اليونان القديمة التي ماتت واندش تماما ، أو اسطورة من اساطير هنود امريكا الحمر ، التي لا نعرف عنها شيئا! ؟

صحيح أن ليفي اشتراوس يريد أن يعيد للمجتمعات البدائية التي لا تواريخ لها ، كل ما لها من قيمة ، ولكنه يقترف _ بالنسبة الى ، التاريخ - _ نفس الخطأ الذي أخذه على معاصريه في موقفهم من « الفكر المتوحش » · أجل ، فقد زعم ليفي اشتراوس أن معاصريه قد بقوا عاجـزين عن فهم مكانة (بل وضعية) « الاتنولوجيا »، نظرا لأن هذا العلم كأن يضايقهم في اتجاههم نحو محاباة ، المجتمعات الساخنة ، • ولكن ليفي اشتراوس نفسيه قد خضيع لضرب من الانحراف المهنى حين استمد كل نماذجه من م المجتمعات الباردة م (التي لا تواريخ لها) . وكأنما هو كان يضيق ذرعا بكل ما يندرج تحت باب « الأزمنة الساخنة » التي لم يبق لها أثر في مجال دراسته ! حقا اننا نجده يتحدث عن و التاريخ و ـ في المحاضرة الافتتاحية التي القاها بالكولج دى فرانس سَنة ١٩٥٩ _ فيقول : • اننا قلما نمارسه ، ولكننا نحرص على الاحتفاظ له بكل حقوقه ، ؛ ومع ذلك فان الكثير من عباراته العدائية نحر والتاريخ ، قد توحى بأنه يريد تصفية حسابه مع هذا د العلم ، ، لا باعتباره د ممارسة ، أو د دراسة تطبيقية ، يضطلع بها المؤرخون ، بل باعتباره « أسطورة » اساسية من أساطير عصرنا ، أو « أيديولوجيا » سائدة مسيطرة على جماعات المشتغلين بالفلسفة ا وربما يكون ليفي اشتراوس قد نجح في اقصاء بعض مصادرات فلاسفة التاريخ ، ولكن الأمر الذي ما يزال موضع شك هو أن يكون قد وفق تماما الى التخلص من كل الافتراضات المسبقة لفلسفة التاريخ

٣ - ٤ / وحسبنا أن نقف وقفة قصيرة عند مفهوم « التقيم » على نحو ما حلله لينى اشتراوس فى نهاية حديثه الموسوم باسم « السلالة والتاريخ » حتى نفهم ما الذى يعنيه بقوله أن « التقدم» ثمرة لتلاقى ثقافتين • وهنا نجده يقرر أن « التاريخ التراكمى » انما يظهر إلى عالم الوجود ابتداء من مجتمعات تفصبل بينها فوارق مختلفة ، ولكنها مع ذلك على اتصال بعضها ببعض ، فى حين أن « التاريخ الثابت » أن وجد - لن يكون الا أمارة على ضرب خاص من الحياة الدنيئة (السفلى) ، ألا وهى حياة ضرب خاص من الحياة الدنيئة (السفلى) ، ألا وهى حياة المجتمعات المنعزلة • بيد أنه قد يكون من شأن هذا التالف بين

الثقافات ـ من حيث هو مشاركة في حظوظ واحدة متقاسمة ـ أن يعمل على توليد ضرب جديد من التناقض • وأية ذلك أنه كلما زاد التضامن بين البشر . قل التمايز بينهم ، وامحت - أو كادت - أوجه الخلاف بينهم ، وبالتالي استهدفت المجتمعات المتجانسة لخطر فقدان خصائصها المميزة ، ومن هنا فان ما نتنب به ـ اليوم _ من حدوث « اتحاد » أو « وحدة » بين كل أبناء الجنس البشرى، لن يكون من شانه سوى ايقاف حركة « التقدم » نفسها · وهنا ينفصل ليني اشلتراوس عن دعاة ، التفاؤل ، الذين يتصيورون امكان زوال عصر النزاعيات والتناقضيات والصراعات الطبقية . لكي يقرر أن ثمة واجبا مقدسا على البشرية _ اذا كانت تريد لنفسها الاستمرار على درب التقدم _ ألا وهو العمل على استبقاء تنوع الثقافات ، على الرغم من كل ما قد يجيء معه من مظاهر انعدام التوازن ، وأسباب الصراع • ولا غرو . فان بقاء البشرية على قيد الحياة سيكون رهنا بقبولها لدفع هذا الثمن الباهظ ، ! ثم يختم ليفي اشتراوس حديثه بقوله : د أن البشرية غنية بامكانياتها الضخمة التي لا سبيل الى التنبؤ بها سلفا ، والتي اذا ما تحققت أية واحدة منها ، فانها تصيب البشر دائما بحالة من الذهول ! ٠٠٠ ولكن حذار من أن نتصور م التقدم » على غرار ضرب اسمى من التشابه ، أو صورة أفضل من الرتابة ، نلتمس في احضانها اسباب الراحة والكسل ٠٠٠ وانما لا بد من أن نتصوره على أنه حركة مليئة بالمخاطر، وضروب التصدع . ومظاهر التقطع ، واشكال الصراع ٠٠٠ » وليس لنا من تعليق على هذه التنبؤات سوى أن نتساءل : اليس في الحديث عن « مخاطر » ، و ه ضروب تصدع » ، و « مظاهر صراع ، ، مجرد عود الى « التاريخ ، ؟ واذن افلا يكون من حقنا أن نقول ـ مع بعض المفسرين ـ ان كل ما فعله ليفي اشتراوس هو انه استبدل ب مغينومنولوجيا الروج ، ضربا من والداروينية الينيوية ۽ ٢٠

٣ - ٥ على أذنا لو القينا نظرة سريعة على الخاتمة التي أنهى بها ليفي أشتراوس كتابه المشهور: « الاستوائيات الحزيئة » (سنة ١٩٥٥) لوجدنا أنه يضع بين أيدينا _ في لهجة الحزيئة » (سنة ١٩٥٥)

حاسمة _ م اللغة القصوى " لتلك الابستمولوجيا البنيوية ، خصوصا في حملته الشديدة على كل نزعة ، وجودية ، تحرص على ابراز « ذاتية « » الوعى أو الشعور • ولما كنا سنتحدث فيما بعد عن «الحوار بين البنيوية والرجودية». فاننا نرجىء الحديث عن نقد ليفي اشتراوس لموقف (أو مواقف) سارتر الفلسفية الى الغصل السابع من هذا الكتاب . حيث سيكون علينا أن نتعرض للمعركة الجدلية الحامية التي دارت بينهما حول قضايا الذات ، والحرية ، والتاريخ ، والعلقة بين المنهج التحليلي والمنهج الجدلي ٠٠٠ الخ ٠ وأما الآن فحسبنا أن نشبير الى أن ليفي اشتراوس يقسو في حكمه على « الوجودية » فنراه يقول : « ان الارتقاء بالاهتمامات الشخصية الى مستوى المشكلات الفلسفية يعرضنا لخطر الوقوع في ضرب من الميتافيزيقا الساذجة التي لا تتلاءم الا مع عقلية صغار الفتيات العاملات بباريس ٠٠! ه وهذا الرفض _ من جانب ليفي اشتراوس _ لكل مثالية وتأملية، او ، سيكولوجية ، ينتهى بصاحبه الى نتيجتين حاسمتين تكمل احداهما الأخرى : الأولى منهما وليدة تعميم قام به المؤلف لمخبرته الانثروبولوجية ، اذ نراه ينادي بوجـود « تعدد » ، أو « كثرة » - لا سبيل الى تصفيتها - في مضمار الحضارات البشرية ، على سلطح كوكب متناه قد حكم عليسه بالفناء ، خصوصا اذا سلمنا بأن « الانتروبيا » entropic هي اكثر الحلول احتمالا ٠ وفي هذا يقول ليفي اشتراوس : « لقـد بدأ العالم بدون الانسان ، وهو سينتهي أيضا بدونه ٠٠٠ وان الانسان نفسه ليبدو اشبه ما يكون بالة . قد تكون أكمل صنعا من غيرها من الآلات ، ولكنها الله تعمل على بث الاضطراب في النظام الأصلى ، نظرا لأنها تدفع بالمادة ـ التي هي منتظمة كأقوى ما يكون الانتظام _ الى حالة من الركود _ أو الجمود _ الذي يتزايد يوما بعد يوم ، لكي يصبح _ يوما ما _ هو الكلمة النهائية الحاسمة ٠ ء ، وواضح _ من هذه العبارات _ اننا لسنا هنا بازاء مجرد لغة اخبارية أو تقريرية ، بل نحن بازاء لغة تأكيدية (قصوى) حاسمة ! ولكن من المعروف أن لغة العلم ـ عند ليفي اشتراوس - محمولة دائما على اعناق تفكير اسطوري ذي طبيعة مجازية وبالتالي جمالية فليس بدعا أن يكون في وسلم المرء دائما تغليف علمه الهش الرقيق بأغشية من العلامات الفنية • وهكذا تجيء الفقرة الأخيرة من كتاب ليفي اشتراوس لكي تحمل الينا دعوة حارة الى « تأمل الطبيعة » ، على اعتبار أن هذا « التأمل » عو كل ما تبقى لنا من « حظ » على ظهر هذه البسيطة : ، في تلك اللحظات القصار التي قد يملك فيها النرع البشرى ايقاف عمله الشاق الدؤوب داخل الخلية البشرية الكبرى ، ربما سنحت لنا الفرصة لأن نصاول ادراك ماهية البشرية فيما كانت عليه وما تزال ماضية فيه ، بحيث نمضى الى ما هو دون مستوى الفكر ، وما هو فيما وراء المجتمع . لكي نستمتع بتأمل معدن اجمل من كل صنائعنا البشرية ، أو لكي نستروح عبير زهرة فواحة (كزهرة السوسن) لعل في أعماقها من المعرفة اكثر من كل ما في كتبنا ومجلداتنا ، أو لكي ننعم بتبادل نظرات عميقة من التفاهم الملاارادى مع قطة تحمل الينأ من خلال بريق عينيها الثاقبتين _ كل معانى الصبر والسكينة. والتسامح ٠ ، ٠ وواضح من هـــذا النص أن " الخلاص ، ـ عند ليفي اشتراوس - هو في « العودة الى الطبيعة » - على طريقة روسو - ، ولكن لا من أجل التماس " الشبيه " ، بل من اجل البحث عن و المغاير ، ، اعنى ذلك و الآخر ، الجذري الذي نلتقى به على مستوى ثلاثى : و جمادى ، _ في الحجارة او المعدن ـ ، و « نباتى » ـ فى زهرة السوسن ، و « حيوانى » ـ فى بريق عين القطة ـ !

فهل نقول ان الخاتمة النهائية التي يقترحها علينا ليفي اشتراوس هي مجرد « نبوءة بالنكبة » (= اسكاتولوجيا النكبة)، مفرونة بضرب من « الخلاص الفني » الذي هو السبيل الأوحد الي تجاوزها ؟ ام هل نقول ان هذه الدعوة البروستية الي د التأمل » هي مجرد صورة جديدة من صور النفي او السلب ، وكانها مجرد دعوة الي السكوت او الصمت ؟ هذا ما يجيب عليه احد الباحثين المعاصرين بقوله : « انه ليس في وسع المرء ـ امام مثل هذه النتيجة ـ سوى ان يتساءل : ترى هل تكون هذه اللغة القصوري هي النتيجة المحتومة لكل ابستمولوجيا بنيوية ؟ ام

لعلها أن تكون مجرد ثأر _ أو انتقام _ من جانب الذاتية ؟ » ثم يعقب الباحث _ ألا وهو الأستاذ موروسير _ على هذا التساؤل بقوله : « أنه لمن الواضح أن هذه النظرية المزدوجة القائلة بالنموذج البنائي من ناحية ، واللاشعور الرمزي من ناحية اخرى ، تفضى إلى رؤية الثقاغة باعتبارها جهازا ضخما يصنع حضارات ، هى في أن واحد ضرورية ، واتفاقية (أو اعتباطية) وإذن ، فقد قضى على الخلية البشرية الكبرى أن تستمر هكذا في أزيزها وهديرها المستمر ، دون أن يكون لتأمل الجمال _ في هذه الدراما الكوفية _ أكثر من لحظات قصار كومضة البرق الخاطف ، حين ينجح المرء في التنعم بلحظة من الفرار أو الهروب الجمالى

بيد أننا نلاحظ _ مع ذلك _ أنه على الرغم من كل ما تنطوى عليه نزعة ليفي اشتراوس البنيوية من صبغة « تشاؤمية » ، فان في اعماق تلك النزعة ضربا من الايمان الخفي بنوع جديد من « الانسانية » : ألا وهي تلك الانسانية التي لا تنطلق من «الذات»، بل تقدم « العالم » على « الحياة » و « الحياة » على ، الانسان »، و « احترام الكائنات الأخرى » على « حب الذات » ! صحيح أن ليفى اشتراوس يستبدل بعبارة سارتر القائلة بأن ، الجحيم هو الغير ، (أو ، الآخرون ،) عبارته هو القائلة بأن ، الجحيم هو الذات ، (أو " نحن " انفسنا) ، ولكن من المؤكد أن الدرس الأكبر الذي استخلصه ليفي اشتراوس من تعاطفه الشديد مع الشعوب البداثية انما هو ضرورة الربط بين ، الانسان ، و الطبيعة ، ؛ بين والملكة البشرية، و و الملكة الحيوانية و ؛ بين والانساني، و ء اللا _ انسانى ، • وكما فطن فرويد الى أنه ليس ثمة فروق اساسية بين حالات الصحة العقلية وحالات المرض العقلى ، مما دفع به الى المقدل بان ، المريض اخ لنا في الانسانية ، ، فكذلك نجسد أن ليغى اشتراوس حريص على وضع جميع الحضارات على قدم المساواة ، وكانه يريد أن يذكرنا أيضا بأن م الرجل البدائي هو اخ لنا في الانسانية ، محيح ان السر الأكبر في المنجاح الذي حظى به ليمي اشتراوس _ سواء في فرنسا أم في خارجها ـ انما يرجع الى انه حقق عملا علميا دقيقا ، حاول من بعد أن يستخلص النتائج الفلسفية التى ترتبت عليه ؛ ولكن من المؤكد أن الحلم الأكبر الذى ظل يراود ليفى اشتراوس دائما أبدا أنما هو حلم الترفيق بين الشرق والغرب ، أعنى العمل على تكملة ، الماركسية ، التى تريد أن تحرر الانسان من أغلاله الاقتصادية ، بنزعة ، بوذية ، يكون من شانها أن تحرره من أغلاله الروحية (أو العقلية) ! ونعود فنتساءل : اليست هذه المحاولة أيضا صورة (ولكن جديدة) من صور الانسانية ؟ ا

« البنية » في ميدان « الابستمولوجيا ه وتاريخ الثقافة

الفصي للرابغ

البنيوية الثقافية

٤ _ ١ قد يكون من السهولة بمكان أن يعمد الباحث الى نقل (او تحلَّويل) قواعد الأنثروبولوجيا البنيوية من مجلَّال الاتنولوجيا الى مجال التاريخ ، ولكن على شرط أن يقوم بتوحيد المباحث التاريخية وتركيزها حسول وتاريخ الأفكار ، محولا هذا التاريخ نفسه الى نظرية في « البنيات التقافية » • والظاهر ان هذا هُو الاتجاه الذي سارت فيه كلُّ جهود ميشيل فوكوه (الأستاذ الحالي بالكوليج دي فرانس) ، ابتداء من كتابه «تاريخ الجنون » سنة ١٩٦١ ، ثم كتابه «تاريخ العيادة ، سنة ١٩٦٢ ، مارين بكتابه الأساسي « الألفاظ والأشياء » (دراسة اثرية العلوم الانسانية) سنة ١٩٦٦، ثم رسالته الإبستمولوجية: اركيولوجيا المعرفة "سنة ١٩٦٩ ، حتى كتابه الأخير : « نظام المقال »سننة ١٩٧١ · واذا كان البعض قد اطلق على نظرية أ فوكوه اسم « اللابنيوية » ، ف حين سماها البعض الآخر باسم « بنیویة بغیر بنیات » ، فقد یکون من واجبنا نحن - بادیء ، ذي بدء ـ أن نبرر التسمية التي راق لنا أن نطلقها على مذهب فركره ، الا وهي : « البنيوية التقافية » •

وهنا نلاحظان الأنثروبولوجيا البنيوية قد تطورت انطلاقا من المعادلة التالية: بنية = لا شعور = رمز = نموذج = لغة • وقد تركزت هذه السلسلة التعاقبة من المتساويات الدلالية (السيمانطيقية) حول د هوية اساسية ، اصبحت بمثابة معادلة لا بد من حلها ، الا وهي : بنية = ثقافة ، في مقابل معادلة اخرى موازية لها ، تمثل المخطط الجدلي (الديالكتيكي) لكل اولئك الذين يعتقدون أن العصلوم د الفيزيائية _ الكيميائية ، هي بالمضرورة علوم تحليلية ، الا وهي المعادلة التالية : عنصر حليا طبيعة ، صحيح أن الموقف الابستمولوجي العام هو _ بطبيعة

الحال _أعقد بكثير من كل ما قديرحي به هذا النسق الحاسم من الثنائيات البسيطة ، ولكن من المؤكد أن اقامة ضرب من المواجهة بين هاتين المعادلتين قد أصبحت الشعفل الشاغل للكثير من النظريات الحالية في مضمار العلوم • واذا كان ثمة نتيجة أولى قد اصبح في امكاننا البوم أن نستخلصها من الوضع الحالى للأمور ، فهي أن كلمتى «طبيعة » و «ثقافة » لم تعوداً تشيران الى حقيقة خارجية أو وجود واقعى ، بل هما قد اصبحتا بمثابة امكانية مزدوجة ، عقلية وتركيبية ، لا بد من اللجوء اليها عندما ندخل في اعتبارنا مسالة الماهية ، بمعنى انهما تمثلان تأويلا مزدوجا ، متساوقا ، لا مندوحة عنه لكل عملية تاليفية صورية تكون لها صبغة واقعية • ولعل هذا ما يعنيه البعض حين يقول: « ان في الطبيعة الشيء الكثير من الثقافة » (بشرط أن نفهم « الطبيعة » هنا بمعنى العالم الطبيعي) ؛ وهني عبارة يكملها أصحاب العلوم الانسانية بقولهم: « أن في التقافة الشيء الكثير من الطبيعة » ! ولا نرانا بحاجة الى القول بأن أمثال هده التجريدات لا بد من أن تبقى مجرد الاعيب لفظية ، الى أن تحين اللحظة التي يتسنى فيها لهذه التجريدات أن تعمل على تحديد اختيار منهجى ، يتحقق في هذا المجال أو ذاك من مجالات البحث، وعلى وجه الخصوص في المجالات التي يثبت فيها الانسان حضوره • ومن هنا يمكننا أن نفهم السر في أن هذه التوترات الابستمولوجية _ كما لاحظ الأستاذ موروسير _ هي التي عملت على ظهور الحاجة الى « نظرية في الثقافة » ، كما يمكننا ان ندرك كيف أن هذه النظرية _ بدورها _ قد أدت الى حـدوث انقلاب هائل في مضمار ابستمولوجيا العطوم الانسانية ٠ والواقع أن الابستمولوجيا _ في مطلع هـذا القرن _ كانت قد تَفنَعَت على شكل « دراسة تقافية المتاريخ » وكان ، التاريخ ، هو في أن واحد نمط الوجود البشري وأسلوب وعيه بوجوده ، أو كأن مفتاح كل مشكلة « البشرية » انما يكمن غي فلسفة تكشف لنا عن م معنى ، التاريخ ، وأما اليسوم ، فان هسدا المطلب الابستمولوجي عين لم يعد يطمع في شيء اكثر من مجرد تحديد لوضعية بحث جديد ، ألا وهو« الدراسة التاريخية للثقافة » • صحيح أن هناك بالفعل نزعة ثقافية أمريكية ، ولكن هذه النزعة

٤ _ ٧ ولو أننا عدنا الآن الى كتاب فوكوه الأول ، الا وهو « تاريخ الجنون » ، لوجدنا أنه يكشف لنا بوضوح عن هـنداً الانقلاب الابستمولوجي الحاسم : فليس « الجنون » ـ في نظر فيلسوفنا _ مجرد ، وأقعة ثقافية ، فحسب ، بل هو يشارك ايضًا في تكوين (أو أن شئت فقل « أنشاء ») الواقع الثقافي المناء » ولمعل هذا هو المعنى الذي يرمى اليه فوكوه حين يثير السؤالين التاليين ، محاولا الاجابة عليهما : - أولا : « كيف انتهى الأمر بالثقافة الأوروبية الى اعطاء المرض معنى الانحراف ، والى النظر الى المريض نظرة اقصاء _ أو استبعاد _ من المجتمع ؟ ، ؛ ثم ثانيا: « كيف كان للمجتمع الغربي _ على الرغم من كل ذلك _. أنْ يعبر عن نفسه من خلال تلك الصور الرضية التي رفض أن ينعرف فيها على ذاته ؟ ، • والواقع أن اهتمام فوكوه بدراسة « الجنون » انما هو تعبير عن رغبته الارادية - منذ البداية - في الارتقاء الى أصول التفكير العقلى _ في الثقافة الأوروبية _ من أجل ادراكه على حقيقته ، انطلاقا من حركة معارضته للامعقول· والظاهر أن هذه المعارضة هي و واقعة حضارية ، اساسية ، بحيث قد يصبح إنا أن نقول أن السمة الجوهرية الميزة للمجتمع الغربي ليست هي توافر و العقلانية ، أو تحققها فيه ، واثما هي حرصه الشديد على د انكار » كل ما لا يخضع له ، أو ما يخرج عن نظامه الخاص ولا شك ان دراسة « المرض ، عمرما ، و « المرض العقلى ، بصفة خاصة ، تمثل دراسة ممتازة تسمح للباحث بالتعرف على الأساس في تلك التفرقة الأولية « بينَ الايجابي والسلبي ؛ بين السوى والمرضى ؛ بين المفهوم وغير القابل للفهم ؛ بين الدال وعديم الدلالة ٠٠٠ » • وآية ذلك أن هذه التفرقة هي التي تسمح لنا بالحكم على كل سلوك يشذ على القاعدة (العقلية) بانه سلوك غريب ، أو شاذ ، أو منحرف ، وبالتالي فانها هي التي تبرر عملية «تطويق» صاحبه ، أو حبسه، أو تحديد اقامته ، سواء أكان ذلك في الملجأ (للمجنون) ، أم في الستشفى (للمريض) ، أم فى السجن (للمجرم أو الشخص غير الاجتماعى) وحين يقول فوكوه مع ارازموس Erasme من الاجتماعى) وحين يقول فوكوه مع ارازموس قبل كل تفرقة بن الجنون منقوش فى قلب الموجود البشرى ، قبل كل تفرقة الباحث الاينظر الى تلك الظاهرة « من بعيد » ، وكأنما هى مشهد يتسلى برؤيته . وانما لا بد له من العمل على الاهتداء « من الباطن » الى « لغة الجنون » ، حتى يفهم تلك « الآليات الدفاعية » التي قد يستخدمها الانسان « العاقل » من أجل « التعرف » على المجنون » ، والقاء القبض عليه ، وحبسه أو تحديد اقامته ، واقناع نفسه بسلامة عقله (هو) !

ولما كان ، التعرف على الجنون ، _ في نظر فوكوه _ ظاهرة حضارية ، فليس بدعا أن نجد فيلسوفنا يحاول - انطلاقا من هذه الظاهرة _ اثارة مشكلة كانتية ترتبط ارتباطا وثيقا باصل « الطب » (والطب العقلي خصوصا) ، ألا وهي : « كيف السبيل الى تحديد شروط امكانية التجربة الطبية ؟ » : أو ، كيف السبيل الى الرجوع ـ من خلال التاريخ ـ الى درجة الصفر في تاريخ الجنون ، بحيث نجد انفسنا بازاء تجربة غير متفاضلة تسبق كلُّ تفرقة (بين الصحة العقلية والجنون) ؟ ، ، وهنا نجد فيلسوفنا يتعرض الداب المرحلة السابقة للعصر الكلاسيكي . لكى يبين لنا كيف أن العلاقة بين « العقل » و « الجنون » _ آنذاك - كانت علاقة غامضة ملتبسة . نظرا لأن المعرفة العقلية لم تكن بعد قد نجحت في تحديد معالم « العته » (أو « الخبل ») ، وبالتالي فانها لم تكن بعد قد استطاعت اقامة حواجز فاصلة بين « عالم العقلاء » و ، عالم المجانين » ! ثم كان أن ظهرت _ في عصر النهضة ـ فكرة و سنفينة المجانين و Ha Nef des fous (وهى فكرة سيكولوجية خيالية) ، وكأن ، المجتمع الوسيط ، قُد شاء ـ من خلال هذه و الرمزية » ـ أن يجد في فكرة « ترحيل المجانين عبر البحار ، تعبيرا عن رغبته الدفينة في ، اقصماء المجانين ، تطهيرا له من شرورهم وانحرافاتهم ! وبعد أن كان « الجنون » - في العصور القديمة ، بل والعصور الوسطي أيضا - ظاهرة روحية غيبة ترتبط بفكرة ، الأرواح الشريرة ، ، أصبح _ فى عصر النهضة _ مجرد ظاهرة تجريبية دنيوية تقترن بحالة من الشذوذ أو الانحراف ، تستوجب من ، المجتمع ، العمل على اتخاذ اجراءات أمن (أو تحصين لنفسه) ضدهم ، اما بالاقصاء ، أو الحبس أو تحديد الاقامة أو غير ذلك من أساليب ، الدفاع ، .

واما في القرن السابع عشر ، فإن الطابع الماساوي للجنون سوف يختفي تماما من ألوعي الواضح ، لكي يحل مُحله يقين عقلاني _ متاكد من ذاته _ سيكون من شانه الاجهاز بكل قوة (ان لم نقل بكل قسوة) على كل سلوك يندرف عن جادة الصواب العقلى • ولعل هذا ما أتجه اليه ديكارت حين حمل بكل شدة على « الخيال » ، معتبرا « المخيلة » مستودع « الحماقة » ومستقر «الجنون» ، مؤكدا انه لا بد للعقل من أن يَحمى نفسه ضد مخاطر الخطأ والوهم ، من خلال عملية ، الشك ، التي قد لا تخلو من بطولة ارادية نولا غرو ، فان « العقل » ـ في نظر ديكارت ـ كان يمثل قوة مطلقة ، تملك زمام نفسها ، ولا تنطوى على أية شائبة من شوائب الانحراف ، في حين أن و الجنون ، يمثل العجز المطلق عن التحكم في الذات ، وكأن صاحبه قد أصبح « غير مالك ، تماما لزمام نفسه ! وعلى حين أن الانسان قد يصاب بالجنون ، فان والفكر ، نفسه لا يمكن مطلقا أن يوصف بالجنون : نظرا لأن « العقل » و « الجنون » هما على طرفى نقيض ٠ ومن هنا ، فان المرء حين يختار و العقل ، ، مستبعدا كل اسباب الحماقة » ، انما يعقق ، اختيارا أخلاقيا » ، كما أنه حين يرفض ء الجنى الخبيث ، (بمعنى ما من المعانى) فانه انسا يرفض الارادة الخبيثة ، أو المنحرفة ، ان لم نقل الأرادة الحمقاء ! وتبعا لذلك ، فانه ليس للمجانين _ في مثل هذا العالم العقلاني _ اي حق في الكلام او ابداء الراي ، ما دام من واجب المجتمع (او الأنظمة الاجتماعية) الحجر على الحمقى ، والقاء القبض على المجانين • ولا ريب ، فانه بمجرد ما تداعى العالم الإقطاعي ، وبمجرد ما اختفى عهد الأشراف الذين كانوا ياوون في قصورهم جماعات من المجانين (أو مضحكي الملوك)، فانه سرعان مأ انتشر في أوروبا نظام و اعتقال ، المجانين ، أذ لم يعد للمجنون مكان ، في مجتمع الأحرار ، صحيح أن ، المجنون ، لم يكن

ينظر اليه بعد على أنه « مريض عقلى » (أَدْ مَا يكن « الطب العقلى ، قد ظهر بعد الى عالم الوجود) ، ولكنه كان مستبعدا تماما من عالم العقلاء ، كما كان « معتقلا » أو « محبوسا » _ جنبا الى جنب مع جماعات المتسولين ، واللصوص ، والمجرمين ، وغيسرهم ممن لم يكن المجتمع يرى فيهم سسوى «مرايا مشوهة»! وهكذا كان « الجنون » - ق العصر الكلاسيكي _ بمثابة د جريمة » تستحق د النفي » ، أو د الحبس » ، أو « الاقصاء » ، لدرجة أنه لو عاش سيرفانتس Cervantès (١٥٤٧ ـ ١٦١٦) لفترة أطول قليلا ، لتعرض حتما لخطر « الاعتقال »! والواقع أن القرن السابع عشر _ فيما يقول فوكوه ... قد أقام لأول مرة قطيعة حاسمة بين «العقل» و «الجنون» فكَّانُ بذلك أول داعية الى « اعتقال » المجانين ، وهو اتجاه ما تزال انظمتنا الاجتماعية تحمل أثاره ، تحت ستار العللج الطبي (في مستشفيات الأمراض العقلية مثلا)! واذا كان العهد الكلاسيكي قد رأى في الأشكال المتنوعة للجنون اعلى درجة من سرجات الانحراف (الخلقى) ، فما ذلك الا لأن و المجنون ، ـ مثله في ذلك كمثل الأباحي والذاعر والمتهتك والمتحرف جنسيا والمصاب بأخطر الأمراض التناسلية الخبيثة _ قد بدا لمجتمع القرن السابع عشر بصورة والرجل الشرير والذي تسيطر علية « ارادة خبيثة » · وهكذا أصبح الجنون عارا ، أو « وصمة » تلحق بادمية الانسان ، وصار ، المجانين ، عبر، يتعظ بها الأسوياء ! أجل ، فما « المجنون » سوى مخلوق قد اختار لنفسه طريق الحماقة ، مفضلا و الحيوانية » على و الانسانية »! وحينما كان المجتمع يسمح بعرض مشهد « عار الجنون " تحت اسماع الناس وابصلادهم ، فانه كان يرمى من وراء ذلك الى الردع والتحذير ، ولكن ملأجىء المجانين _ مع ذلك _ لم تكن لتبدو للناس بأكثر من مجرد و أقفاص ، قد اجتمعت وراء قضبانها الحديدية جماعات من « الحيوانات البشرية » ! وعلى الرغم من ان ملاجىء المجانين (او « البيمارستانات ، ، كما كانت تسمى احيانا ، كانت تمثل ﴿ أرضا غريبة » ، لا يحق لأحد أن يطاها ، الآانها كانت تحمل وطابعا قدسيا ، بوصفها اماكن للتقويم والاصلاح (ان لم نقل والتوبة ،)، ولم يكن كل هذا ليحول دون سعور الانسان السوى ـ امام تلك السجون الحافلة بجماعات الماقوبين والحمقى والمجانين ـ بضرب من ، التواصل ، ـ ان لم نقل ، التبادل ، ـ وكأنما هو يجد في اعين اولئك المنحرفين مراة تنكره باحتمال (او امكان) سـقوطه هو الآخر في وهـدة ، الحيوانية ، !

وقد كالت انجلترا _ مهد الحركة الصناعية _ في طليعة المنالاًد التي حددت اقامة و المجنون ، ، فجعلت للجنون « دائرته الْفَلْقَة » ، وعملت على اسكات صوته ، وأخمدت تماما قدرته الكشفية أو الاعلانية (أو لم يكن جنون ليدى ماكبث هو أول عهد لها بُقول الحق ؟!) • وفركوه يذكرنا في هـــذا الصدد ــبأن علاقة المجتمع الغربى بالجنون - في ذلك العهد - كانت علاقة مأتبسة لا تخلُّو من ازدواج : فإن المجتمع كان يحتجز المجنون بين جِدران الملجّ (١ البيمارستان) ، وهذا الاحتجاز كان يعنى - بالطبع - الاستبعاد أو الاقصاء ، ولكنه كان يعترف في الوقت نفسه بأن المرء (أو الانسان العادى) ليس غريبًا تمامًا على الجنون (أو الانسان الشاذ) ، ما دام و ألملجا ، (أو البيمارستان) هُوْ فَي آنُ وَاحد سَجِن ومكان العون (أو المساعدة) ، ولا يرى فوكوه مانعا من التسليم مع بعض الأطباء العقليين بأن التاريخ الأيْسيولوجي للمجتمع الغربي يلقى الكثير من الأضواء على حالة (أو د وضعية ،) الجنون : أذ أنه حينما كانت الأيديولوجيا السيطرة على المجتمع الأوروبي هي الديانة الكاثوليكية ، فقد كان يُنظر الى و الغسريب ، اى و المجنسون ، داخل العسالم الزمنى (او والدنيوى ونفسه) على انه شاهد ـ بشدوده ـ على وجود عألم آخر د فائق للطبيعة ، ٠ آلم يقل د العهد الجديد ، (من الكتاب المقدس) ان المجانين هم قوم تُمُلكتهم _ او سكنت فيهم _ بعض الأرواح الشريرة ؟ ثم كان أن جاء عهد و الاصلاح الديني، الذي اقترن بمولد الراسمالية (في اوروبا) ، واعقب ظهور وعصر التنوير ، الذي بلغ ارجه بانفجار الثورة الفرنسية ، فانتصرت افكار و الحرية ، و و السنولية الفردية ، ، وبكان لا بد لجتمع ينادى بأنه ينبغى لكل فعل من افعال الانسان أن يخضع لسَلْطَأَنْ الْعَقَلَ، مِن أَنْ يِقْصَى عنه أهل الْجِنُونْ ، سواء بالمتجازهم أم بايداعهم فيما يشبه السنجون! ولم يكن من قبيل الصدفة البحث

أن يدمج جمهور المجانين ضمن جماعات المتعطلين فأن انتشار ايديولوجية « الانتاجية » قد عمل على تحديد طبيعة « الانتراف » أو « الشدوذ » بالنظر الى علاقته بأساليب الانتاج ، وبالتالى فقد اصبح ينظر الى « الجنون » على أنه _ اولا وبالذات _ شكل من اشكال « اللا _ انتاجية » ، ونحن نعرف كيف أن فرويد نفسه قد ذهب (فيما بعد) ألى القول بأن الفرد الذي يستطيع أن يشتغل ، ويحب ، لا يمكن أن يكون مجنونا ٠٠٠

٤ ــ ٣ ــ بيــد أن فوكوه لا يريد دراسـة أيديولوجية (أو ايديولنجيات) الجنون ، وانما هو يرمى ــ اولا وبالذات ــ ألى وضُّعُ تَاريخ للتفرقة الكلاسيكية بين « العقل » و « الجنون » ، مًا دامت هذه التفرقة واقعة حضارية ، مثلها في ذلك كمثل التفرقة التي سيشهدها القرن التاسيع عشر بين « المتحضر » و « البدائي » • ومن هنا فان ما يثير اهتمامه ليس هو لغة الطب العقلى ، بل هو شروط (أو ظروف) ظهور هــده اللغة : و لأن الواقعة التاسيسية الأولى انما هي فعل التفرقة الذي تولد عنه و الجنون ، ، لا و العلم ، الذي ظهر على اعقاب ظهور تلك التفرقة ، بعد أن كان الهدوء قد عاد الى نصابه ، ، • وواضح منا أن ثمة علاقة وثبقة بين هذا الاتجاه الفلسفى ـ أن لم نقل الابستمولوجي _ وبين علم الاجتماع: فان و الجنون ، _ في نظر فركوه ــ ليس وكيانا ومستقلا يمكن أن نرسم حدوده أو أن نحدد معالمه ، وانما هو علاقة مسجلة في صميم وجرود الواقع الاجتماعي ومعنى هذا أن منطقة (أو مجال) «العقل» ، ومنطقة (أو مجال) و اللاعقل ، ، لا تمثلان و واقعتين ، ، أو و معطيين ، ، قَائمين منذ تأسيس العالم ، بل هما منطقتان قد تم تحديدهما وحصرهما من قبل المجتمع • ولا شك أن فوكوه على وعى تام بأنه يقترب هنا من النزعة الثقافية ، خصوصا وانه يدرك بوضوح دانه قد أصبح من الحديث المعاد _ منذ امد طويل _ في مجال علم الاجتماع وعلم الأمراض العقلية أن يقال أن المرض لا يكتسب حقيقته وقيمته - بوصفه مرضا - الا داخل ثقافة ما ، تعترف به من حيث هو كذلك ٠ ، ولكن ، على حين أن « العالم التقافي » يقرأ شفرة واقع اجتماعي ، ماثل أمام الملاحظة بطريقة مباشرة ، فيبرز أمام أنظآرنا مجموعة من الحضارات التي تكفي

النظرة الواعية لادراك اختلافاتها ونعارضاتها ، نجد أن فوكوه يمضى الى حد أبعد من ذلك ، لأنه يبحث فيما وراء المعطيات الفونومنولوجية ، عن و بنيسة ، تكون على مستوى و غير المتعقبل » l'impensé وعلى حين أن التفسير الاجتماعي يوحد بين « الجنون » و « الانحراف » ، فينظر الى « الجنون » مجرد نظرة سلبية ، بأعتباره ضربا من الخروج على القاعدة (أو « المعيار ») . نجد أن فوكوه ينسب الى « الجنون ، معنى أيجابيا يقول بضرورة الكشف عنه « نظرا لأنه على الرغم من الاقصاء الذي يتعسرض له المجنسون ، وعلى الرغم من هالة الصمت التي تحيط بالجنون ، فأن للجنون دلالة (أو قيمة) اللغة ، فضلا عن أنَّ من شأن مضامينه أن تكتسب معنى ، انطلاقا مما يشجبه ويقصيه جانبسا ، مستبعدا اياد تمساما ، باعتباره جنونا ٠ » ٠ ومثل هـذه النظرة الى « الجنون » تذكرنا ـ من بعض الوجوه ببالنظرة التي تدمها لنا غركوه نفسه الي «الحلم» (في المقدمة الطويلة التي كان قد سببق له أن كتبها للترجمة الفرنسية لكتاب بنسفانجر Binswanger المسمى باسم و الحلم والوجود ،) • والواقع أن « الجنون ، ــ مثــله في ذلك كمثــل « الحلم » ــ ليس مجرد و موضوع » معرفة فحسب ، بل هو ايضا « اداة)» - او « وسيلة » - معرفة · ولم يكن للعالم الغربي ان يختص « المعرفة العقلية » بكل ما اختصبها به من مزايا ، لو لم یکن قد ذاق ـ بادی، ذی بدء ـ مرارة « الحماقة » ، أو أن شئت فقل: • النقص ألعقلي ، ! ومن هنا ظهرت لدى فوكوه الرغبة في تقديم وصنف لتاريخ و الجنون » نفسه _ لا تاريخ الطب العقلي - بكل ما انطرى عليه هذا التاريخ من حيوية ، فيما قبل اية محاولة علمية للأمساك به أو ادراجه تحت باب « المعرفة ، ! ولما كان فوكوه قد شاء أن يلقى أمامنا الكثير من الأضواء على طبيعة تلك القسمة التي اقامها الغرب بين منطقة و الجنون » ومنطقة « اللاجنون » ، فليس بدعا أن نراه يعطى الكلمة لذلك الذي لم يستمع اليه احد ـ منذ قرون طويلة ـ ، تاركا و للجنون ، (او اللاعقل ،) حق التعبير عن نفسه ، على نحص ما فعصل فرويد بالنسبة الى د الحلم ، ولكن عملية جمع العناصر المستكة ، المتناثرة ، لَثَل هذا ه الحديث ، الذي طالما حرص المجتمع الغربي

على خنقه أو اخماد صوته ، من شانها أن تتطلب بالضرورة منهجا خاصا ٠ وهنا نجد ميشيل فوكوه يستعير منهجه من ، وكلود مارسىيل موس ، وجورج دومزيل : G Dumézil ليفي اشتراوس . فنراه يشيد بعبدا ، الشمول » (أو « الكلية ») Totalité . مؤكدا « أن تسجيل تاريخ للجنون انما يعنى رضع تاريخ بنيوى لذلك المجموع التاريخي ـ بما فيه من أفكار . وأنظمة . و اجراءات قانونية وبوليسية . ومفاهيم علمية - الذي يسيطر على « الجنوز » ، ويجعل منه مجرد أسير له ، بعد أن كان (أى ، الجنون ،) - في حالته الطبيعية الأولى - ظاهرة وحشية لا سبيل الى الامساك بها في ذاتها ، • وليس من شك في أن المهم منا ليس مو كل تلك الوقائع العديدة التي استطاع فوكود أن يكشف النقاب عنها (خبلال قرون ثلاثة ، امتدت من العصر ألوسيط حتى القرن التامن عشر على المستوى الأوروبي) ، بل المهم هو المنهج " البنيوى " الدقيق الذي اصطنعه فوكوه في دراسته لتلك الكثرة الهائلة من الوقائع • صحيح أن المرحلة التي ظهرت فيها التفرقة الداسمة بين « العقال » و « الجنون » قد تحددت خلال قرن واحد من الزمان ، في الفترة ما بين تأسيس الستشفى العام سنة ١٦٥٧ ، وتحرير المساجين (من المجانين) غى بيستر Bicetre سنة ١٧٩٤ (على يد الدكتور بينل Pinel) مما مهد السبيل غيما بعد لظهـور - الطب العقلى ، ، ولكن من المؤكد أن الدلالة الحقيقية لهذا العصر قد انحصرت في القطيعة التي أحدثها بالنسبة الى الحوار الدرامي التقليدي الذي كان سائدا أنذاك بين ، الانسان » و ، الجنون » · أجل ، فقد كان • الجنون » - قبل هذا العصر - أمارة (أو علامة) منقوشة في صدر العالم ، وكانما هي الدليل على وجود ، عالم آخر ، (فائق للطبيعة) ، بينما نلاحظ أنه ما كاد هذا العصر أن ينتهي ، حتى كان قد ثم اقصاء الجنون تماما عن العالم العقلى • وقد كان هذا الاقصاء مو الثمن الذي اضطر و الجنون ، الى دفعه ، حتى يجد له مكانا في دنيا ، العلم ، : اذ لما اكتسب الجنون صيفةً «الرض» ، فقد ارتبط ارتباطا لا انفصام له بنلك و المكان ، المعين الذي أصبحنا نعده هو « منطقة العلاج ، وأرض الحقيقة »! • ومهما يكن من شيء فان فوكوه هنا لا يضع بين ايدينا مجرد « ناريخ افكار » ، يحشد فيه جمهرة من الوقائع ، والأحداث .
والمخانى ، والدلالات ، على طريقة المؤرخ التقليدى ، بل هو يحاول أن يصف لذا ذلك « الأرشيف » الذى ينطوى على « جملة القواعد العاملة _ داخل ثقافة ما _ المحددة لظهور الأحكام واختفائها ، المسببة في بقائها أو امحائها ، المعينة لطبيعة وجودها الخاص باعتبارها أحداثا وأشياء • » _ صحيح أن فوكوه قد أخذ الكثير عن العلوم الانسانية المعاصرة (بكل اسهاماتها في باب المرض والطب العقلى) ، ولكن الأصالة التي انطوى عليها كتابه الموسوم باسم « تاريخ الجنون » قد انحصرت انطوى عليها كتابه الموسوم باسم « تاريخ الجنون » قد انحصرت أو استعراض « حديث » جاهز معد من ذى قبل ، بل جعله يهتم بالكشف عن « شروط » ظهور هذا « الحديث » • ولا شك أن كتاب فوكوه التالي ، الا وهو « مولد العيادة » ، لم يكن _ بدوره _ سوى استمرار لهذه المحاولات العلمية في ارساء دعائم منهج سوى استمرار لهذه المحاولات العلمية في ارساء دعائم منهج « الركيولوجي » في دراسة الظواهر البشرية • •

٤ _ ع لقد كانت الفلسفات السلابقة _ وعلى راسلها « الوجودية » ـ تفسح المجال للذات ، وتنطلق دائما ابتداء من د الميني »: le concret أو « المعاش »: le vécu ، بينما نجد ـ لدى فوكوه ـ. محاولة ابستمولوجية جديدة لابراز «وجود» جديد ، الا وهو : ووجود اللغة ، على اشلاء د اختفاء الذات ، ! صحيح أن فوكوه مهتم أولا وقبـل كل شيء بالبحث عن ذلك و اللوغوس ، الذي يمكن أن يكون بمثابة و الموطن ، الأصلى لميلاد « العقل » الأوروبي ، ولكن من المؤكد أن الكشف عن ذلك و اللوغوس ، لا يتم من خلال عملية اعطاء الكلمة و للذات ، بل من خلال عملية فض شفرة تلك د اللغة ، التي تشيع في كل مكان ، دون أن تنطق بها مذات من الذوات » ! والواقع أن و الفكر » و و الحديث ، (أو و المقال ،) _ في نظر فوكوه _ أو بالأحرى فلنقل « وحدة الفكر واللغة » التي لا انفصام لها ، ليست مجرد مظهر (او مجلى) لما نعرفه ، بل هي تمثل ، الموضع الذي تنشأ فيه وتتولد عنه كل معرفة ، ! ومعتى هذا أن د الذات ، عند فوكوه لا تتكلم ، وانما يتكلم و الحلم ، ، ويتكلم و الجنون ، ، ويتكلم الطب » · وما يريد فوكوم أن يظهرنا عليه في كتابه «مولد العيادة «انما هو لغة «المرض» لا باعتباره مجرد « اضطراب » يلحق بالجسم البشرى ، أو بوصفه « غيرية » الفائدة خطيرة تهجم على الجهاز العضوى وتمتد الى أعماق الحياة البشرية فحسب ، وانما أيضا باعتباره ظاهرة من ظواهر الطبيعة ، لها ايقاعانها . وحشابهاتها ، وانماطها . الخ ولهذا نجد فوكود يحدثنا عن ، أركيولوجيا المعرفة الطبية » حينا . وعن الخصوص بتحديد برنامج ميثودولوجى ، يكون بمتابة تكملة الخصوص بتحديد برنامج ميثودولوجى ، يكون بمتابة تكملة منهجية دقيقة للدروس التي سعبق له استخلاصها من « تاريخ الجنون » و حقا أن « المنهج الأركيولوجي » حبكل الياته الدقيقة ـ لن يتحدد الا في مؤلفات فوكوه اللاحقة ، ولكننا نجد حمه نلك حتى في كتابه « مولد العيادة » ، الكثير من العناصر التي قد تسمح لنا بالاهتداء الى المباديء الأساسية لهذا المنهج .

وقد يكون من الحديث المعاد أن نقول أن كلمة أركيولوجيا (= علم الآثار) مشتقة من اللفظ اليوناني و «اركيه » arché أو «ارخايوس» arkhaios الذي يعنى « قديم » و ونحل نعرف أن دراسة الآثار القديمة تستلزم القيام بحفريات ، من أجل استخراج آثار الماضي من طوايا الأرض ، والعمل على اعادة تركيب تآريخ الحضارات القديمة • ولكن فوكوه لا يستخدم هذا الاصطلاح بهذا المعنى المعروف ، بل هو يرمى - اولا وبالذات -الى دراسة وارشيف عكل عصر ، من أجل الكشف عن والمجال الابستمولوجي، الذي يكمن خلف كل تجاربه ومعارف ومناهجه ، وكانما هو ومجموع مقولاته الموضوعية ، او كانما هو وجماع مبادئه القبلية – الأولية –) ، ومن هنا فان المقصود بدراسـة « أركيولوجيا المعرفة الطبية » _ في كتاب « مولد العيادة » _ انما هو دراسة شروط المكانية التجربة الطلام ، وكانف بازاء دراسية كانتية « نقدية » ، تنصب على « تاريخ الطب » ، أو بالأحرى ، تاريخ المعرفة الطبية ، • وان فوكوه نفسه ليحدد لنا _ في الصفحات الأولى من كتابه _ الهدف من هذه الدراسة فيقول . ، أن المشكلة التي يدور حولها هـذا البحث هي مشكلة المكان ، واللغسة ، والموت ؛ أو هي _ أولا وبالذات _ مشكلة النظرة و من ولا شك أن كل باحث اركيولوجي لا بد من أن يظهر اهتماما بالمكان الذي يجرى فيه حفرياته . و ه الموتى » النين يستخرج جثثهم (واثارهم) من طوايا الماضى ، وبالتالى فانه لا بد من أن يجعل الحضارة التي يدرسها تنطق به لغتها » الخاصة • ولكن الذي يستوقفنا هنا ببصغة خاصة به انما هو كلمة « النظرة » ولكن الذي يستوقفنا هنا ببصغة خاصة بانما هو كلمة « النظرة » للاشارة الى نظرة الفيلسوف الى المجتمع ، ونظرة المجتمع الى الجنون) • وهنا نجد أن اهتمام فوكوه بالنظرة اليعنى أنه يقتصر بفي هذا المجال على دراسة نظرة المجتمع الى د المرض ، (أو ه المستشفى » ، أو د العيادة ») فحسب ، أو نظرته الى د المرض ، (أو ه المستشفى » ، أو د العيادة ») فحسب ، أو يعنى أيضا أنه يهتم بدراسة نظرة الطبيب نفسه الى د المرض » • ومعنى هذا أن فوكوم يريد أن يشدد الخناق على اللغة الطبية ومعنى هذا أن فوكوم يريد أن يشدد الخناق على اللغة الطبية نفسها ، حتى يقف على طبيعة سيرها الوظيفى • وهو اذا كان يهتم بلغة د الطبيب » به في مواجهته للمريض بها ذلك الالانه يريد أن يقرأ به من خلال تلك اللغة بعملية نشاة (وتطور) ولمقال الطبى » لمن خلال تلك اللغة عملية نشاة (وتطور)

٤ - و والواقع أنه كما أن لغة الطب العقلى لم تتكون الا بعد ظهور التفرقة الاجتماعية بين « العقل » و « الجنون » ، فان اللغة الاكلينيكية (أو العِيادية) أيضا لم تصبح ممكنة (بشكل منهجى منظم) ، الا انطلاقا من مجموعة من الأحسدات اللسانية ، والتأريخية ، والاجتماعية • وفي هذا يقول فوكوه : و ان الطب _ بوصفه علما اكلينيكيا _ لم يظهر الى حيز الوجود الا في ظل بعض الظروف (أو الشروط) التي حددت امكانيته التاريخية من جهة ، ومجال تجربته وبنية معقوليته من جهـة أخرى • وهذه الشروط تمثل المبد! القبلي العيني الذي يمكننا الآن أن نسلط عليه الكثير من الأضواء ، نظرا لأننا اصبحنا نشهد اليوم مولد تجربة جديدة في ميدان المرض ، لعلها هي التي اصبحت تسمع لنا ـ من خلال عملية طردها لتجربة اخرى تعمل على طيها في الزمان البعيد ـ بأن نكون منظورا تاريخيا سليما نسيطر منه على التجربة القديمة ٠ ، ٠ والدق أن ظهور اللُّغة الاكلينيكية الجديدة قد اقترن بتحول هام من السؤال القديم القائل: «مادًا عندك ؟ » الى السؤال الجديد القائل : «أين تشعر بالألم ؟ »

ليس من شك في أن فهم هذا التحول انما يعنى دراسة الانقلاب الشامل الذي احدثه الانتقال من لغة غامضة غير متشكلة ، كان يمتزج فيها اسلوب النظر باسلوب القول ، الى تجربة اكلينيكية اصبحت تمثل « انفتاحا للفرد العينى على لغة المعقولية · » بيد أن هذا التحول (أو الانقلاب) لم يصبح ممكنا ، الا بعد أن جاء « القال الطبى » فتسجل في نسيج بنية أوسع ، ألا وهي بنية الحضارة الأوروبية · ولا سبيل لنا الى الاحاطة بكل أبعاد هذا الانقلاب ، اللهم ألا بعد أن نكون قد درسنا مجال العلاج الطبى ، والوضع الاجتماعي للمريض، وطبيعة نظرة المجتمع الى المرض، واللغة الطبية (بما فيها من مفاهيم ومناهج) بالمعنى الصحيح واللغة الطبية (بما فيها من مفاهيم ومناهج) بالمعنى الصحيح لهذه الكلمة ، والدلالة (أو الدلالات) الحقيقية للموت · الخ · ولا غرو ، فقد ترك الموت سماءه الماساوية القديمة ، واصبح لليوم للمنابة « نواته الغنائية علاموت المنه وحقيقته اللامرئية ، وسره المرئي » !

واذن ، فان كل ما تهدف اليه «أركيولوچيا المعرفة الطبية » انسا هو استرجاع (أو استعادة) تلك الوقائع التي يرجع تاريخها - في المجتمع الأوروبي - الي نصو نصف قرن من الزمان وليس من شأن هذه العملية الاسترجاعية - اذا قمنا بها على الوجه الاكمل - أن تسمح لنا بازاحة النقاب عن بنيات العيادة الطبية فحسب، بل أن من شأنها أيضا أن تيسر لنا السبيل للربط بين نظامين من الظواهر بقيا حتى الآن منفصلين: الاوهما الجنون والموت ، على اعتبار أن كلا منهما هو بمثابة «نفي » - الجنون والموت ، على اعتبار أن كلا منهما هو بمثابة «نفي » - فنظر أو «سلب » للذات ، ولم يكن للانسان الغربي أن يصبح - فنظر نفسه - انسان علم ، ١٠ اللهم الا بعد انفتاحه تماما على واقعة فنائه الخاص (أو امحائه التام) ١٠٠ وهكذا نشأت عن خبرة الجنون كل النظريات السيكولوجية ، أن لم نقل المكانية علم النفس ، كما تولدت عن تفسير الموت في الفكر الطبي دراسة الطب بوصفه علما للفرد ، »

ولو أننا القينا الآن نظرة استرجاعية سريعة على كتاب فوكوه السمى و مولد العيادة » ، لوجدنا أنه ليس مجرد دراسة علمية لتاريخ الطب ، ولا مجرد نقد كانتى للتجربة الطبية ، بل هو شيء أكثر من تلك الدراسة الأركيولوجية للمعرفة الطبية · صحيح أن.

غوكوه قد شاء _ أولا وبالذات _ أن يحدد لنا شروط امكانية التجربة الطبية ، ولكنه قد اراد ايضا _ من خالل « مولد العيادة » . بعد « تاريخ الجنون » _ أن يضعنا أمام دواتنا بعد أن أصبحنا مجرد « فتات » miettes . وكانما هو قد شاء لنا أن نصطحبه الى أعماق الهاوية (أو الجحيم) حتى نرى _ بعيون رؤوسنا _ كيف أن اتزاننا مزعزع دائما أمام هاوية الجنون من جهة ، وهاوية الموت من جهة أخرى ! واذا كان فوكوه نفسه قد قال عن كتاب « مولد العيادة » انه كتاب « يحاول أن يقول شيئا عن ذلك « المرئى اللامرئى » ، فربما كان من حقنا أن نقول شيئا أن اهتمام فوكوه بالطب، وبالمرض، وبالمريض . انما هو انشغال بالموت ، وبالكائن الفانى ، وبالذات المتلاشية . وكان لسان حاله يقول : أنا الكائن الذي يموت» . أو «أنا الغائب الذي لا موضع له يقول : أنا الكائن الذي يموت» . أو «أنا الغائب الذي لا موضع له أمام صلابة الموت » ، أو «أنا ذلك الاختراع الحديث الذي تثبت أركيولوجيا الفكر أنه لا يرجع الا الى عهد قريب جدا . وأنه ربما يعرف نهايته في مستقبل قريب أيضا » !!

٤ ــ ٣ بيد أن المديث عن « موت الانسان » لا يرد بصعة خاصة الأ في ثنايا كتاب فوكوه الرئيسي الذي ظهر سنة ١٩٦٦ تحت عنوان : « الألفاظ والأشبياء »، وهو الكتاب الذي قال عنه صاحبه انه الجزء الثالث من عمله الفلسفى ، على اعتبار أن كلا من الجزاين السابقين (ألا وهما «تاريخ الجنون »و «مولد العيادة ») يمثلان _ جنبا الى جنب مع « الالفاظ و الأشياء » مجمَّ وعة و متكاملة ، لا يفهم أي جزء منها في استقلال عن الجزاين الآخرين ومع ذلك ، فان الكتباب الأخبير من هذه المجموعة الثلاثية يمثل المحاولة المنهجية الكبرى من أجل وضع الآسس المتينة لقاعدة ابستمولوجية ضخمة يمكن للفلسفة (بعد كل ما لقيته من حملات زعزعت من كيانها) أن نرتكز عليها النقيام بوثبة جديدة · ولكن الملاحظ ان « الاشتكالية الفلسفية » عنب فوكوه قد بقيت واحدة ، سواء أكان موصوعها هو « الجنون » ، أو « المرض » ، أو « العقل ». أو « المعرفة » بوجه عام - والواقع أننا هنا جازاء اشكالية عامة ، كما يظهر بوضوح من جولة فوكوم الثالثة في ربوع « الزمان الثقاغي . حيث نراه يستبدل بمراة الجنون ، ومرأة الطب ، « مرأة العقل » التي يمكننا أن نستمر ـ بواسطتها ـ في عملية تأملنا لذواتنا ، ولكن, فوكوه يأبى أن يستخدم منا كلمة «تاريخ»، لوصف الجهد الذي. يريد الاضطلاع به ، واضعا لكتابه عنوانا فرعيا الا وهو : « اركيولوچيا العلوم الانسائية » • وهو يقول في تبرير ذلك : د ان ما حرصنا على ابرازه ـ من خلال هذا العرض ـ انما هو « مكان » المعرفة (أو دائرتها المكانية): أعنى تلك التنظيمات او الأوضاع التي عملت على ظهور الأشكال المتنوعة للمعرفة التجريبية · فنحن هنا لسنا بازاء « تاريخ » _ بالمعنى التقليدي لهذه الكلمة .. بل نحن على الأصبح بازاء « اركبونوجيا ٠٠ » ٠ ويزيد فوكوه المسالة وضوحا فيقول : « بأن مثل هـذا التحليل لا يدخل في باب ناريخ الأفكار أو تاريخ العلوم ، وانما هو بالأحرى دراسة تسعى جاهدة في سبيل الاهتداء الى المنطلق الذي اصبحت المعارف والنظريات ممكنة ابتداء منه ، اعنى وفقا لأي تنظيم مكاني تكونت المعرفة ٠٠٠ ، والواقع أنه اذاً كان فوكوه لا يتحدث هنا عن « تاريخ » ، فما ذلك الآ لأنه يرى أن بنيات الحضارة هي بمثابة وقائع معطاة ، سابقة لكل تُفسير تكويئي، ومتقدمة على عملية الانتقال من نمط الى آخر ومعنى هذا أن « الاركبولوجيا ، التي يتحدث عنها فوكوه هي عبارة عن دراسة و للأساسات ، السفلية ، أو هي تاريخ المقبليات (أو الأوليات) الخاصة بهذا العصر أو ذاك ، أن لم نقل أنها تحليل للطبقة التحتية عدد عدد التي تجعل انبثاق العلوم امرا ممكنا • وهكذا ينفتح أمام ابصارنا مجال جديد للبحث العلمي (أو الكشف العلمي) ، ألا وهو « المجال الابستمولوجي » ، أو مًا اطلق عليه فوكود اسم « الابستمية »: épistémé · وحين يستخدم فوكود هذه الكلمة ، فانه يعنى بها مجموع المقولات الموضوعية ، أو تلك المبادىء « شبه _ الترنسندندالية » التي تحدد انفتاح المصارف وانغلاقها وعلى ذلك ، فان المنهج «الأركنيولوجي» - بمعنى ما من المعانى - هو دراسة «لابستمية» العصر الواحد ، وهو ـ من هذه الناحية _ قد يشبه ما فعله ماركس بفكرته عن م البنية التحتية ، ، أو نيتشب بمنهجه في « البحث عن الانساب " méthode généalogique ، حينما راح كلّ منهما يحفر غيما تحت المذاهب . من أجل كشف النقاب عما يتكفل بتفسيرها ، بدلا من الاقتصار على معبارضة مذهب بمذهب ! وبعبارة اخرى ، يمكننا أن نقول أن كلمة « ابستمية » تشیر _ عند فوکوه » الی عنصر خفی « غیر متعقل »: « impensé يكمن في باطن كل مرحلة من مراجل الثقافة ، وكأنه ضرب من « التنظيم الأصبيلي » الذي يمكن اعتباره بمثبابة « التربة الوضعية » (الايجابية) ، أو « الأرضية الثابتة » ، التي تتم فوقها بالضرورة عملية تصنيف التجارب وتفسيرها • فنحن هناً بازاء ضرب من « النظام » ordre الذي يتسدخل كل مرة باعتباره الشرط الاساسي لأمكانية تحقيق شتى الأشكال المنشقة (المتدرجة) من ضروب المعرفة والتنظير ، وكأنسا هنسا بازاء د مبدا قبلی (اولی) تاریخی « Apsiori historique یتحکم فی كُل نظام التغيرات التي قد تطرا على الثقافة ، داخيل النطاق الابستمولوجي الواحد وفوكوه حريص اشد الحرص على ابراز مظهر « الجدة » في هذا الموقف الثقافي الجديد من المعرفة البشرية • ونحن لا نجد مانعا من التسليم معه بما قد يكون في هذا المنهج الأركيولوجي من أصالة ، ولكن على شرط أن ننظر الى هذه و الجدة - أو و الأصالة ۽ على انها مجرد ابتكار لأسلوب أو طريقة يراد بها تغيير وجهة نظرنا في رؤية تاريخ الحضارات وتاريخ العلوم • ولئن يكن قوكوه على وعى تام بضرورة تجاوز كل نزعة « وضعية » ساذجة ، الاأن اتجاهه الفكرى سرعان ما ينزلق الى ضرب من « النسبية » السهلة · وقد يكون فوكود على حق حين يسلم منذ البداية بأن المعرفة القائمة في كل عصر من العصور مدينة بمضامينها _ اولا وقبل كل شيء _ للمجموع العلمي الذي تظهر في نطاقه • ولكن الملاحظ أن « النسبية » التي يصدر عنها فوكوه _ في كل كتابه _ انما هي ، نسبية ، بالقياس الى « البنية » (أعنى بالقياس الى « كل » متكون أو قائم بالفعل). لا « نسبية » التاريخ • وآية ذلك أن فوكوه لا يهتم بالعلاقات المتحركة القائمة بين أشياء هي في حالة تكون أو انحلال. بل هو يهتم بالمجالات الابستمولوجية من حيث مي تنظيمات ثابتة في كل عُصر من العصور (عصر النهضة ـ العصر الكلاسيكي ـ العصر الحديث) ، وليس مفهوم ، المجال الاستمولوجي ، _ في انظره ـ سوى مجرد أداة منهجية تسمح له بتحديد ما يستطيع

العلم .. في عصر ما من العصور .. أن يتصوره ، وما لا يستطيع :: ما يستطيع احتواؤه وما لا يملك سنوى استبعاده ؛ أو أن شنَّت فقل : الدَّاخل والخارج ؛ المعقول وغير المعقول ، الايجاب والسلب ١٠ الخ ١ ولعلُّ هذا ما حدا ببعض الباحثين الى القول. بأن في نظرة غُوكوه الى المجال الابستمولوجي نزعة مكانية ، جامدة ، متحجرة ، تفصل بين المجالات المختلفة باقامة حدود حاسمة مطلقة بينها ، وكأن البنيات تعمل بطريقة الية جامدة ، دون أن يكون هناك أدنى موضع لتصور وجود « انتقالات » أو « مناطق عبور ، أو « علاقات تأثير وتأثر » · وأية ذلك أن فوكوه يرند ـ من حيث لا يدرى ـ الى ضرب من ، الوضعيـة ، التي لا تعرف سلوى مقولتي « الحق » و « الباطل » ، ولو انه هو يستعيض عن هاتين المقولتين بمقولات أخرى أكثر مرونة (دون. أية احسالة الى « الموضيوع » ولا الى « الممارسية » ، أو « البراكسيس ») ألا وهي مقولات التلاؤم ـ أو عدم التلاؤم ـ ؛ الاندماج ـ أو عدم الاندماج ـ مع هذا المجموع الأبستمولوجي, أو ذاك -

. ٤ - ٧ والحق أنه اذا كان ثمة سمة اساسية نطبع بطابعها العام كل كتاب فوخود المسمى باسم « الألفاظ والأشياء ، ، فتلك. مى رفضه للتاريخ ، وهنا نلاحظ أن منهج فوكوه متصل اتصالا وتيقا بمذهبه: آلآن كلا منهما يوضح الآخر، ان لم نقل بانهما ممتزجان تماما · وليست كلمة « أركيولوجيا » التي يستخدمها هنا فوكود للاشارة الى منهجه في دراسية العلوم الانسانية ، سوى مجرد نقاب يضعه الباحث على منهجه لأخفاء طابعه اللاتاريخي • والواقع أنه لما كان « علم الآثار » علما تاريخيا ، فقد كذا نتوقع أن يقرم فوكوه بعمليات « اعادة تركيب ، __ انطلاقا من وتائق الماضي - للمراحل التاريخية المتعاقبة ، على نحق استمراري متصل ، بقصد اظهارنا على العوامل التي قادت العقلبة الأوروبية من حالة معينة من حالات المعرفة إلى حالة أخرى ، ابتداء من عصر النهضة حتى يومنا هذا • وكان الظن بفوكره أيضا أن يهتم بالكشف عن المراحل الانتقالية بين كل عصى وآخر ، وأن يحرص على ابراز الملقات التوسيطة ، دون اقامة حواجز بين العهدود التاريخية المختلفة ولكن القارىء

لا يجد شيئًا من هذا القبيل لدى فوكوه : لأن فيلسوفنا قد أثر منذ البداية _ بشكل منهجي متعمد _ العمل على استبعاد المتناقضات ، لحساب ضرب من « الاتساق » ، فكان متحيزا _ بشكل تعسفى واضح _ للبنية ، على حساب ، المتغيرات ، ٠ وهكذا راح فوكوه يصف لنا بعض المراحل الثابتة ، دون أن يشير بكلمة واحدة الى الفترات الانتقالية ، وكانما هو ــ على حد تَعبير سارتر _ قد ارآد ان يقدم لنا مجموعة من « اللقطات » او « المشاهد » المنفصلة ، دون أن يبين لنا ما بينها من « روابط » ١٥ ﴿ علاقات ﴾ ! أجل ، فقد كنا ننتظر منه صورا ديناميكية حية ، ولكنه ابى الا أن يقدم لنا و ثباتا ، لا و حركة ، ! صحيح أن غركوه لم يكن يرى في و الاتصال ، أو و الاستمرار ، سوى مجرد " وهم ، أو خداع بصرى ، وكأن الحركة التقدمية للعلوم (مثلا) هي مجرد و تاريخ زائف ۽ (او و شبه ـ تاريخ ۽) ، ولکن من المؤكد أن فوكوه حين أراد أن يستبعد و التاريخية » : historicité فانه قد قضى بالفشل _ مقدما _ على كل جهده العلمى من حيث هو « تدوين التاريخ » • ولعل هذا ما حدا باحد الناقدين الى القول بأن و فوكود قد اتخذ لنفسه _ عن عمد _ مكانا قصيا ، خارجا تماما عن الفكر الجدلى ، ومن ثم فانه قد وجد نفسه مضطرا الى التخلى عن التاريخ ، وبالتالى ـ بطبيعة الحال _ عن كل معقولية » • ولكن ، ربماً كان الأجدر بنا في هذا المقام _ بدلا من المبأدرة الى تقييم جهد فوكوه أو الحكم عليه _ أن نعمد اولا الى تقسديم صورة أمينة لدراسة فوكوه الأركيولوجية لا د بنيات الثقافية » ·

غ مر وهنا نجد فوكوه يقسم بحثه الى ثلاثة أقسام : عصر النهضة ، ثم العصر الكلاسيكى ، فالمرحلة التاريخية الأخيرة التى بدأت بظهور الفرن التاسع عشر · وهدده المراحل الثلاث تمثل منظر صاحب كتاب « الألفاظ والأشياء » ما الايقاعات الكبرى في المنظرمة الثقافية الأوروبية ، دون أن يكون بينها أي الكبرى في المنظرمة الثقافية الأوروبية ، دون أن يكون بينها أي « استمرار » أو « اتصال » ، بل مجرد « فواصل » و « تقطعات » ! بل اننا لنلاحظ وجدود « لا تجانس » جدرى ، حتى فيما بين بل اننا لنلاحظ وجدود « لا تجانس » جدرى ، حتى فيما بين التشبيهات المكانية التي يستخدمها فوكوه لتحديد الطابع الممين الكل مرحلة : اذ أن الصورة التي تميز المرفة غي القيل السادس

عشر هى صورة « الكرة » (أو « الدائرة ») sphère فى حين ان ما يميز العصر الكلاسيكى هو أنه شكل مسطح (أو « مستو ») plan يمكن النفاد اليه من جهتين (بمعنى أن له مدخلين) ، بينما يبدو المكان الابستمولوجى المعاصر وكأنه شكل هندسى ذو أمسطم (أو أوجه) ثلاثة triédro .

والمشهد الأول الذي يرفع عنه السيتار ـ دون أي تقديم أو استهلال _ انما من عصر النهض و المؤلف يحاول أن يبين لنا _ في هذا المقام - أن المفهوم الذي كان سائدا في العالم الثقافي آنذاك لم يكن سبوى مفهوم « التشابه »: ressemblance والواقع _ كما المحظمؤرخو تلك الحقبة _ أن ما كان يمثل الشغل الشاغل لرجال عصر النهضة انما هو البحث عن أرجه الاتفاق بين المظاهر المختلفة والعمل على اكتشاف أمارات التشابه بين الأنظمة المتباينة وفركوه يحصر انواع التشابه في المظاهر الأربعة التالية : التلاؤم (أو التناسب) : convenance القائم بين الأشياء من خــلال توافقها وتجاورها ، والتثافس (أو التبارى émulation القائم بين الأشياء ، حين تكون متشابهة ، دون أن تُسير جنبا الى جنب ؛ ثم التماثل analogie _ بالمعنى الدقيق لهذه الكلمة _ وهو يشير الى التساوى أو التعادل بين علاقات أو روابط متعددة ؛ وأخيرا التعاطف sympathie ويشير الى عمليات التجادب والتنافر التي تكفل للكون الاحتفاظ بهويته ، بحيث يبقى على ما هو عليه ٠ ولا سبيل أمام الانسان لادراك كل هذه الأشكال المختلفة من « التشابه » ، اللّهم الا بالرجوع الى « العلامات »، او «البصمات » المسجلة على الأشياء بشكل تابت لا يمكن محوه أو ازالته · وهنا تتخذ « المعرفة » طابع « الكتابة » السرية التي تنطري على شهفرات لا بد من فك رموزها ، وكأن « العلم » وقف على جماعة. من العارفين ببواطن الأمور ، ممن يستطيعون قراءة رموز تلك اللغية ! ولكن ، لما كانت هسته ء العلامات ، متناهية أو محدودة العدد ، فأن في الامكان القيام بجهد موسوعي يكون بمثابة تصنيف شامل لكل تلك العلامات ، بحيث يتحقق من خلاله ضرب من التماثل بين نظام الألفاظ ونظام الاشياء ، كما يتجاى بوضوح من خلاله أيضا الطابع الدائري لتلك الحركة التي تدخى من أمارات التشابه الى مضمونها ، ثم

من المضمون الى العلامات ، لكى لا تلبث أن ترتد من العلامات الى الأمارات وفضللا عن نلك ، غانه لما كان للمجال الابستمولوجي في القرن السادس عشر طابع دائرى (أو كروى) يتسم بالتناهي والاستدارة . فان من الطبيعي لكل معارف هذا العصر أن تتخذ مكانها داخل ذلك الشكل الدائرى المغلق ، بحيث انها هي الأخرى لا بد من أن تجيء مغلقة ، تكرارية ، تدور باستمرار في حلقة مفرغة ، من العالم الأكبر الى العالم الأصغر ، ومن الخالق الى المخلوق لل عبر عملية الخلق لا ، دون أن يكون هناك موضع لشيء آخر سوى البحث عن التشابه ، والاهتمام بمعرفة طبيعة هذا التشابه !

وهكذا نرى فوكوه يقدم لنا صورة رومانطيقية مبسطة لحالة العلم في القرن السادس عشر ، وكأن كل شيء ـ في عصر النهضنة _ كان موحدا _ بتلك الصورة العجيبة _ داخل هـذه الكرة المستديرة المليئة التي تتحكم فيها _ بشكل قاطع لا نزاع فيه _ « مقولة التشابه »! ولكن . على الرغم من أن علماء القرن ا السادس عشر _ كما قال فوكود _ كانوا مهتمين دائما بالبحث عن « التشابه » ، الا أن هذا « التشابه » نفسه كان في نظرهم « مشكلة » ، لا « حلا » ، تساؤلا ، لا جوابا ، وان لم يكن ذلك بنفس الدرجة دائما لدى الجميع • صحيح أن بعض صغار الكتاب في ذلك العصر ، ممن وقفوا عند حد تقبل ابستمولوجيا عصرهم ، دون أي نقد ، فقد اقتصروا على الأخذ بالمقولة _ أو البنية الثقافية _ الني كانت تمثل المفهوم الرئيسي (ان لم نقل « المفتاح ») لذلك العصر ، ولكن من المؤكد أن بعض كبار مفكري عصر النهضة قد حاولوا نقد هذه المقولة والعمل على تجاوزها • وما كان احتفاء فوكوه بصغار المؤلفين . واهماله لكبار المفكرين - في ذلك العصر - مجرد مظهر للتعالم . أو رغبة منه في اظهار سعة اطلاعه ، وانما كان نتيجة طبيعية لحرصه على تقديم لوحة متسعة موحدة ، مما جعله يلتمس النماذج المؤيدة لرأيه لدى العاديين والمتوسطين من الكتاب . ممن لم يكونوا يعارضون أو يقومون بأدنى محاولة من أجل تجاوز عصرهم أو العلو عليه ولو انه منى إلى بعض مصورى ذلك العصر ـ من أمثال ديرر: Durer وفانسي: اعدال معنى «التشابه» لتحقق من أن عملية محاكاة اللوحبة للنموذج كانت عندهم مشكلة أساسية من مشكلات فن التصوير ، وبالتالى لوجد عندهم الكثير من مظاهر الحيرة والقلق ، لا الرضا والقناعة ! ولعل هذا ما حدا ببعض النقاد الى القول بان « الكرة » التى تصورها فوكوه لم تكن بالقدر الذى توهمه من الاستدارة ، بل لعلها كانت تحمل الكثير من البروزات والنتوءات ، أن لم نقل بأنها كانت تحمل آثار تمزقات وفتحات قد تم رتؤها ! ولا غرو ، فأن فوكوه لم يفطن الى أن تلك الكرة لم تكن ساكنة ، بل لقد كانت هى نفسها في حالة تحرك !

٤ _ ه واما اذا انتقلنا الى الفصل الثاني من هذه المسرحية _ الا وهر العصر الكلاسيكي _ ، فسنجد أن اللغة لم تعد تنطق او تتكلم ، بل مى قد اصبحت تحلل وتعيز • ومن هنا فن مهمة المفكر _ في القرن السابع عشر _ لم تعد هي التشبيه أو التمثيل ، بل لقد اصبحت هي التحديد أو التمييز • وما كان دون كيشوت علما على العصر الكلاسيكي الالأنه كان أول من نجح في عملية التهرب من أكداس الكتب ، من أجل الالتجاء الى « الأشياء » نفسها ، وكانما هو كان يفضل « الأشياء » على « الألفاظ » ، على نحو ما يفضل المرء « المرئى ، على « المقروء ، ! وهكذا اصبح « النظام » ـ لا «التشابه» ـ هو « المجال الابستمولوجي » للعصر الكلاسيكى ، وصار كل من « الكيف » و « الكم » على السواء تحت امرة مبدأ « النظام » ! ولم تكن « الديكارتية » هي القوة الكبرى التي عملت على تدعيم أسس هذا المجال الجديد ، وانما كانت ـ في نظر فوكوه ـ مجرد انعكاس له ، ان لم نقل مجرد تعبير عنه ! وعلى الرغم من أن المسرص على ادراك ما في الطبيعة منجوانب آلية (ميكانيكية) قابلة للحساب ، لم تكن سوى مجرد تطبيق لتلك م الرياضيات الشاملة ، mathesis universalis الا أن شبيئًا لم يكن ليحول دون تكون المعرفة التجريبية نفسها على غرار المعرفة الرياضية (كما يظهر من القاعدة الرابعة عشرة من قواعد ديكارت) ، خصوصا في مجال الميكانيكا والهندسة وهذا ما حاول فوكوه اظهارنا عليه _ بالتفصيل _ في مجالات العلوم الشلاثة التي اختسارها : الا وهي و النحو العام ، ، و و التاريخ الطبيعي ، ، و و تحليل الثروات ، ٠

وقد يعجب المرء هذا كيف أسقط فوكوه من حسابه علوما اخرى كالجبر، والهندسة، والفيزياء، وعلم القلك، ولكن من الواضع أنه لو قدر لفوكوه أن يقوم بمثل هذا البحث التاريخي الشامل ، لقاده ذلك حتما الى « ابستمولوجيا ، تعددية ، ولتبين له بوضوح أن مقولة ، النظام ، التي كأن يتحدث عنها هي اكثر تعقيدا واشد مرونة من كل ما وقع في ظنه ! ومن هنا فان تأثير فكرة « النظام » _ في ذلك العصر _ لم يقف عند حدود « النحو العام » ، و « التاريخ الطبيعي » ، و « تُحليل التروات » ، بل هو قد امتـد ايضـا الى الاستبدادية الملكية ، وقواعد الماساة (التراجيديا)، وفن تنسيق البساتين! ولو أن فوكوه استطاع تُعقب جميع المجالات التي أمندت اليها مقولة « النظام » في القرن السأبع عشر، لتبين له أنها كانت تمثل بنية متعددة للا و أحدة... متغيرة _ لا ثابتة _ ، اشكالية _ لا يقينية _ ، انســانية _ لا ميتافيزيقية ـ أ واذا كان ديكارت نفسه قد عرف لحظات من الحيرة والقلق ، كما أن بوسان l'oussin الذي كان ينشـــد « النظام » ، لم يكن على يقين من امكانية الاهتداء اليه ؛ ان لم نقل بأن هذه الحيرة نفسها قد شملت كلا من ليني... Luné وتورنفور Tournefort ، والملك لويس الرابع عشر ، وغيرهم من رجالات هذا العصر ، أفلا يحق لنا أن نقولَ أن فوكوه قد أغفل عَنُص و التحول ، ، أو عامل و التغير ، لحساب عامل والنظام، او د البنية ، ؟ !

ومهما يكن من شيء ، فقد وجد فوكوه في منطق بور رويال تعريفا خصبا لفهوم ، النظام » من جهة ، ونظرية في » العلامة » signe من جهة أخرى ، وآية ذلك أن « النظام » _ في رأيهم _ كان يمثل الحقيقة الكلية الشاملة التي تغطى كل شيء ، دون أن يند عنها أي شيء ! ومن هنا فقد ذهب اصحاب منطق بور رويال الي أن في الامكان تعييز كل عنصر من عناصر الطبيعة ، داخل نسق (أو منظومة) من المتأزرات الديكارتية ، مؤكدين في الوقت نفسه أن الضمان الوحيد لهذا النظام أو ذلك التمبيز ، انما هو امكان تغيير أي » متأزر » من « المتأزرات » مع الابقاء على ما عداه في حالة نبات ، واذن ، فان « المجال الابستمولوجي » ما عداه في حالة نبات ، واذن ، فان « المجال الابستمولوجي » المحر الكلاسيكي انما هو « اللوحة ذات المدخلين » ، أو ان

شبئت فقل ، الشكل المسطح ، (أو المستوى) ، وآية ذلك أن في امتتطاعتنا أن نحدد لكل موجود _ داخل ذلك الشكل _ مركزا خاصا ، أو موضعا بعينه ، كما أن في استطاعتنا - بالمقابل -ان نحدد لكل موضع ـ داخل النظام _ الموجود الذي يشغله ، وأن نعين لكل لفظة الشيء الذي يقابلها ، حتى ولو كان ذلك في مجال الخيال المرف ! بيد اننا نلاحظ _ من جهة اخرى _ انه اذا كان في آمكان و النظام ، أن يحدد موضع كل شيء آخر ، أو أن ينظم كلُّ ما عداه ، فانهُ ليس في وسعه أنَّ يحدد لنفسه أي موضع ، اعنى انه لا يستطيع أن ينظم ذاته ! ولا غرو ، فانه يمثل - على وجه التحديد - نظام الأشياء ، ولكنه هو نفسه ليس شيئا منتظما بعينه ! وسعواء أكنا بازاء رسم الم بازاء خريطة ، ام بازاء لُوحة ، فانتا في كل هذه الحالات لا تكون الا بازاء «علامات» هيهات لنا أن نقول عنها أنها أشياء أن أنها ليست بأشياء أ ومن هنا فان النظرية التي سادت العصر الكلاسيكي انما هي النظرية التي تنسب الى العلامة طابع« التمثيل الذاتي » autoreprésentatif رلا غرابة في ثلك على الاطلاق: اذ أنه لما كان المسطح المكاني لا يملك سرى بعدين ، فان من الطبيعي أن ينقصه للبعد الثالث الارمو نلك البعد الذي يكون من شانه تحديده مو (اعنى تحديد المسطح أو المستوى نفسه) • وهذا هو السبب - مُثلا - في أن « علم النجو العام » قد بقي ـ في ظل العصر الكلاسيكي ـ مجرد « منطَّق » ؛ دون أن يصبح في وسعه التعرض لدراسة المشكلة الفنومنولوجية الخاصة بالتواصل بين الذوات ، ودون أن تتهيأ له القدرة على دراسة العلاقات القائمة بين الفكر واللغة ، ومعنى هذا أن علم النحو العام لم يكن ينطوى على أي وصف لعمليات الكلام ، وبألتالي فانه لم يكن ينطوي على اية دراسة سيكولوجية للغة ، كما أنه لم يكن يتضمن أية دراسة علمية لوسائط الكلام ، ومن شم فانه لم يكن يتضرمن أية لغويات مقارنة أو عامة • وهكذا بقى د النحو العام ، مجرز معرفة تعليلية ونقدية لسير المقال (أو لوظيفة الحديث) ، على اعتبار أن برالمقال ، (أو والحديث) م في جوهره م نمثيلي ۽ صرف ٠

رلا يتسع المقام هذا لتعقب تحليالت فوكوه العميقة لكل من هالتاريخ الطبيعي ، و و تحليل الثروات ، ، ولكن حسبنا الن

نقول ان اشكالية هدين المبحثين هي بعينها اشكالية و النحو العام »: الذالهم سعند صاحب كتاب و الالفاظ والأشياء » سعو الملك الفكر النسقي الذي يحيل و الوقائع المحسوسة » سعواء الكانت موجودات حية ام ثروات الماشكال تمثل داخل اطارمقالي منتظم و ولا غرو . فان العصر الكلاسيكي لم يكن يرى في هذه الوقائع ، ولا خلفها ، أية عملية تكوين genèse ، سواء اكانت هي و التطور » ، أم و الانتاج » (على التعاقب) ، بعكس ما سيفعله من بعد كل من دارون وماركس وبيت القصيد هنا أن شركود اثبت لنا أن فكرة و الطبقة » (أو و الفئة ») ديوصفها الإصل في كل فظام سكانت هي السبب في اقصاء على التاريخ سهما المبدأ السيطر على التاريخ سهما المبارية سهما المبدأ المسيطر على التاريخ سهما المبدأ ال

بيد ان المرء لا يجد عند فؤكره أية محاولة لتفسير العملية التي تمت على نحوها حركة احلال (أو حلول) فكرة « العلية » محل فكرة « الطبقة » ، بحيث نعرف كيف جاءت نظرية « التطور» لتخل مُحل مقولة و النظام ، ! ولسنا ندرى لماذا يابى فوكوه الا ان ينفى عن الفكر الكلاسيكي كل اهتمام بالتطور (أو التحول) ، في حين أن التاريخ الطبيعي _ حتى في ذلك العصر _ كان قد بدأ يعرف شيئًا عن م التغير ، من خلال الدراسات الباليونثولوجية (= عللم الأعراق والسلالات البشرية) • ومهما يكن من شيء ، فأن د المعارف ، (أو بالأحرى : د الأحاديث ،) - نى نظر فوكوه ب لا تستمد قيمتها الامن « الوضع » الذي « تشغله » داخل هذا المجموع الابستمولوجي أو ذاك ، دون أن تكون هناك أدنى أهمية المعلاقة التي تربطها بالواقع ؛ مثلها في ذلك كمثل عناصر أي نص ادبى (أهى نظر المدرسة البنيوية في التحليل أو النقد الأدبي) حيث يُرضَح بعضها البعض الآخر ، دون أية احالة الى الواقع المخطرة عن النص الادبي تفسه ، على اعتبار أن هذا « الواقع » هن مجرد و مدلول ، يلقونه بالسخرية والازدراء ا ومعنى هذا أن فوكوه حين يتحدث عن « المجال الأبستمولوجي ، فانه يقدمه لنا كما الوكان وبنية ولا تحليل الا الى ذاتها ، دون ادنى اشارة الى « الواقع » الذي يقابلها ، مستبعدا بذلك _ تماما _ ثلك المشكلة

الفلسفية التقليدية ، ألا وهي و مشكلة الحقيقة » ، أو و البحث عن الحقيقة » !

والظاهر _ كما لاحظ بعض الباحثين _ أن فوكوه قد وجد في الاهتمام بمشكلة القيم عموما ، ومشكلة الحقيقة خصوصا ، مجرد مظهر من مظاهر التخلف الفكرى ، ما دام الكل في نظره سيان ، دون أن يكون ثمة موضع لتفضيل و مجال ابستمولوجي ع على آخر ، ودون أن يكون من شأن الابستمولوجي البنيوي أن يهتم بشيء آخر سوى ابراز ظاهرة « القطيعـة » rupture التي بمقتضاها تحدث ظاهرة و الاختلاف »! ويشرح لنا فوكوه هذه الظاهرة فيقول مان الانفصال لا يعنى شيئًا آخر سوى انه قد يحدث احيانا في خلال عدة سنوات أن تكف ثقافة ما عن التفكير على النحو الذي درجت عليه حتى تلك الأونة ، لكي تشرع في التفكير في شيء آخر ، وعلى نحو آخر ، ! صحيح أنه قد يحدث غي بعض الأحيان أن تتكرر ـ لدى ثقافتين مختلفتين ـ نفس العبارات (تقريبا) ، ولكنها عندئذ قلما تعنى نفس الأشياء ، بل لا بد من أن يكون ألبناء العقلى القديم قد تصدح ، ومن ثم لا بد لكل العلاقات من أن تكون قد تغيرت ، لكي ينشأ من كل هــذا د مجال ابستمولوجي ۽ جديد ! واما اذا تساءلنا لماذا تغيرت الأمور هكذا _ على حين فجأة _ ، ولماذا حدثت هذه القطيعة _ التي لم تكن في الحسبان _ بين ثقافة قديمة وأخرى جديدة ، كان جواب فوكوه على هذا التساؤل اننا هنا بازاء ظاهرة ، انقلاب حاسم ، ، أو « تغير جذري ، ، لا تقبل التفسير العفلي ! وفضلاً عن هذا وذاك ، فإن فوكوه للفرط تمسكه بالمعثى العلمي المحض الدى يستبعد من حسابه كل اهتمام بالجانب العملي أو البرجماتي - لا يكترث في كثير أو قليل بالمعنى النقدى البناء لفكرة « المعارسة » (أو البراكسيس) ، بدعوى أن الفلسفة الوضعية قد استغلت مفهوم « التجربة » أسوا استغلال ! وهذا هو السبب في أننا نراه ينتهي _ في خاتمة المطاف _ الى استبعاد والأشياء، نفسها ، لفرط ولعه به الألفاظ »!

ولو اننا توقّفنا (مثلا) عند تحليل الثروات ، لوجدنا ان كل ما يهتم به فوكوه ـ في هذا الصدد ـ هو ان يبين لنا كيف ان نمة ، بنية » واحدة بعيمها هي التي تعمل عملها في هذا المجال ، كما

تعمل عملها في كل من مجال « التاريخ الطبيعي ، و « النحو العام ، ٠ صحيح أن الكاتب يحاول أن يظهرنا على وجود بعض اختلافات بين تلك العلوم الثلاثة ، ولكن هذه الاختلافات لاتكشف عن وجود أي خلاف أو تمايز في صميم الطبيعة الخاصة بسير هذا الموضوع أو ذاك ، كما أنها لا تدل على وجود تقدم أو تخلف في مرحلة التطور التي قطعها هذا العلم أو ذاك! وأما هذه البنية المشتركة بين كل تلك العلوم ، غهى ـ في نظر فوكوه ـ راجعة الى « الوحدة النسقية » التي تجمع بين العلوم الكلاسيكية الثلاثة : علوم اللغة ، والحياة ، والقيمة • والحق أننا لو نظرنا الى اللُّغة ، الوجدنا أن وظائفها المختلفة (أو الأربعة - كما يقولُ فوكوه _) متالفة ، تتطلب منها الواحدة ، كل ما عداها ؛ في حين اننا لو عدنا الى « التاريخ الطبيعي » ، لراينا انه موسوم بطابع اتساق النظام ، ودقة المنهج ؛ بينما نلاحظ في و تحليل الثروات ، أن من شان و القيمة ، أن تجيء فتجمع بين الثروات بعضها والبعض الآخر ٠ وواضح من كل هذه التاليفات أنه ليس ثمـة ادنى اشارة الى الموضوعات نفسها! افليس من حقنا _ اذن _ ان نقرل انه على الرغم من كل تلك الاختلافات الظاهرية ، فاننا هنا بازاء وحسدة عمية، ذات طبيعة بنيوية ، الا وهي وحدة الابستمولوجيا الكلاسيكية التي تعتبر أن الوجود موجود ، دون أن يكون فيه أي موضع للعدم ، وبالتالي أن في الامكان تمثله ، دون أن تكون هذه الامكانية مشوبة بادنى شائبة ، أو متخللة بأية فجوة ؟ ومرة أخرى نقول : السنا هنا بازاء نظرة تبسيطية تخلف وراء ظهرها « تاريخ العـــلوم » ، بكل ما ينطوى عليــه من متناقضات ؟!

٤ _ ، اوعلى كل حال ، فان فوكوه ينتقل بنا بعد ذلك الى الفصل الثالث _ والأخير _ من مسرحيت ، الا وهو القرن الناسع عشر الذى ابتكر مقولة « القاريخ » ، واراد ان يحلها محل فكرة « النظام » ، ولا يعنينا هنا أن يكون فوكوه قد اختار المركيز دى ساد علما على هذا العصر ، خلفا لسيرفانتس الذى كان بطل الفصل السابق ، وانما الذى يهمنا أن نبرزه _ على فجه الخصوص _ هو ما يؤكده فوكوه من حدوث قطيعة بين فجه القرن الثامن عشر والقرن التاسع عشر ، نتيجة لظهور « مجال القرن الثامن عشر والقرن التاسع عشر ، نتيجة لظهور « مجال

ابستمرلوجي» جديد ' قطيعة قد لا تقل اهمية عن تلك التي ظهرت في العصر الكلاسيكي بين كل من باراسلز paracelse (الكيميائي السويسرى : ١٤٩٢ ـ ١٥٤١) وديكارت ! ونحن ذلاحظ أن فوكوه قد شاء الا أن يجمد الفترة التاريخية الواقعة بين سنة ١٦٤٠ وسنة ١٧٩٠ (بكل ما فيها من انقلابات وتناقضات) في صيغ ثلاث ، لم يلبث أن حولها _ في خاتمة المطاف _ الى صيغة واحدة ، دون أن يفطن الى أنه بذلك قد أغلق امام نفسه كل سبيل الى فهم تلك ، الاستمرارية ، التاريخية التي يمكن أن تجعل سنة ١٨٣٠ معقولة (أو قابلة للفهم) ، خصوصاً وانه قد وضع قبلها و كتلة ، كلاسيكية متحجرة ! ولما كانت كل نزعة سكونية جامدة لا بد من ان تجد نفسها في حاجة الى نكبات أو ازمات تزحزح من حالة الجمود التي ترين عليها ، فليس بدعا ان نجد فوكوه يهيب بمبدا « الانفصال ، ، مع اعترافه _ في الوقت نفسه ـ بما في « الانفصالات » ، أو « التقطعات » ، من طابع اشكالى ملغز! وقد يكون فوكوه على حق في قوله بأن والانفصال، الزماني « لغز ، أو ، أحجية ، ، ولكن لمو أنه هو نفسه كان أقل ولعا بالألغاز أو الأحاجي ، لراح يبحث عن ضروب ، الاتصال ، أو مظاهر و الاستمرار » ، بدلا من الاصرار على القول بالانفصال او عدم الاستمرار! ولكن! ما العمل، وقد أبى فوكوه الا أن يأخذ بفكرة و المجال الابستمولوجي ، التي كانت تنطوى منذ البداية على مبدأ « الانفصال » ، دون أن تسمح للتاريخ ولا للمعقولية بأى موضع يمكن أن « تشغلاه ، أو أنَّ نستقرا فيه ! وهكذاً كان حتما على فوكوه ان يضحى ، بالتاريخ ، لحساب « البنية » ، وأن يستغنى عن « العقل » في سلبيل استبقاء النظام » ! والظاهر أن هذه الفلسفة الجديدة التي كان فوكوه حريصا أشد الحرص على تثبيت دعائمها ، هي التي أوحت اليه برفض كل « ماضى » الفلسفة ، وقطع كل صلة بتاريخ الفكر ، من خلال تلك المزاعم العريضة المتكررة عن وجود « تصدعات » . و و انفصالات ، و و هوات ، غير معبورة بين العصور الثقافية المختلفة ! ومع ذلك ، ألسنا نجد في القرن التاسع عشر نفس ذلك الثالوث ، من العلوم : الا وهي علم الشغل (أو العمل) ، وعلم الجياة، وعلم اللغة ؛ وأن تكن قد اصبحت تسمى باسماء جديدة:

الا وهي الاقتصاد ، والبيولوجيا ، والفيلولوجيا ؟

بيد أن بيت القصيد _ عند فوكوه _ هو هذا التحول الذي تم في مطلع القرن التاسع عشر حينما قدر للألفاظ (أو الكلمات) أن تكتسب نمطا جديداً من الوجيود ، معارضاً تماما لنمط « التمثيل » · وهكذا اتجهت اللغة _ منذ ذلك الحين _ نحو وصف ﴿ وتحليل) الهيكل الخفي للأشياء ، وأصبحت مهمة العلوم هي بناء (أو أنشاء) موضوعها في مجال تند مقوماته عن الملاحظة، من أجل اقامة شبكة من العلاقات أو المتقابلات ذات الأبعاد المتعددة ، وهذا ما عبر عنه فوكوه حينما كتب يقول : « لقد تم عبور العتبة التي كانت تفصل العصر الكلاسيكي عن العصر الحديث حينما كفت الألفاظ عن التقاطع مع التمثلات ، بحيث أنها لم تعد تضع معرفتنا بالأشياء (على نحو تلقائي) داخل مربعات منتظمة ٠ ٪ ! وربما كان أدم سُميث _ فيما يقول فوكود _ هو خير نموذج لهذا التحول الكبير: فإن التاريخ ليشهد لهذا العالم الاقتصادى العظيم بأنه كان أول من أدخال الى مضمار علم الاقتصاد مفهوم ، العمل » (أو « الشغل ») • ولكن أدم سميث - في الحقيقة - لم يبتكر هذا المفهوم ، بل هو قد اقتصر على نحريكه أو الانتقال به من مجال الى آخر · صحيح أن هذا المفهوم كان يشير ـ منذ عدة سنوات ـ الى معيار القيمة التبادلية ، ولكن ، عمل ، الانسان _ قبل أدم سميث _ كأن يتحدد بكمية (يعنى كمية) الغذاء الضرورية اللازمة لهذا الانسان ـ هو وُعائلته _ من أجل الاستمرار في البقاء طوال مدة العمل ، في حين أن أدم سميث قد جعل منه المعيار الثابت للثمن الطبيعي للأشياء ، على اعتبار أن التروات تنحل الى وحدات من العمل ، مع مراعاة طول فترة العمل ، ودرجة التعب أو الارهاق ، وكمية الجهد المبذول ، مما نسبب بالفعل في انتاجه ٠ ومن هنا فان علم الاقتصاد الحديث _ على يدادم سميث _ قد اكتسب كابعا جديدا، كاد أن يفصله تماما عن ء دراسة التروات ، لكي يقربه من « الأنثروبولوجيا » (التي لم تكن بعد قد تكونت) · وهنا يتوقف فوكوه طويلا عند مسلم الاقتصاد ، لكي يعقد مقارنة بين كل من ريكاردو وماركس ، بقصد اظهارنا على وحدة « الجال الابستمولوجي ، لديهما ، مع ابراز ااستوى الذي حقق كل منهما

اختياره الجقيقي بالاستناد اليه والواقع أن ريكاردو وماركس لم يختلفا على مستوى « الإبستمية »: épistémé بل هما قد اختلفا على مستوى « الدوكسا » : doxa (الراي أو الظن) • وآية ذلك أن كلا منهما قد قام بالاجابة على مشكلة واحدة بعينها، الا وهي مشكلة مستقبل العمل البشرى ، انطلاقا من حالته التاريخية آنذاك : وكل ما في الأمر أن أجابة الواحد منهما كانت « تشارُّمية » ، بينما كانت اجابة الآخر ، تفاولية » • ولا غرو ، غان فوكوه يفرق بين و العلم » و و الراى ، ، على اساس ان «الراى ، مسالة « اخنيار » ، لا « واقعة اجتماعية » • ولكن المهم أن ماركس _ على نحو ما يتصدوره فوكوه _ لم يقم بأى نقد للاقتصاد ، بل هو قد اقتصر على تطيله ، دون أن يربط هـذا النقد بأى نقد أذر للمجتمع • وحجة فوكوه في ذلك أن ريكاردو قد جعل من ، القيمة ، ناتجا للعمل ، بعد أن خلع عن العمل وظيفته باعتباره أمارة (أو علامة) على الحاجات ولما كان من شأن هذا العمل أن يتراكم (وهذا منظور تاريخي) ، فان تراكمه لا بد من أن يؤدى الى تراكم القيم • وهنا نرى أن فوكوه لا يقيم أية تفرقة بين ، تراكم القيم ، عند ريكاردى و ، تراكم الأرباح » عند ماركس ، بل يقتصر على القول بأن الماركسية -على الستوى العميسق للمعرفة الغسربية ـ لم تأت بأية قطيعة حقيقية! والسبب في ذلك أن كلا من ريكاردو، وماركس، قد ظل يعالج مشكلة واحدة بعينها ، داخل « ايستمية » واحد بعينه ! ولئن يكن الواحد منهما قد أجاب على المشكلة بالايجاب ، في حين أن الآخر قد أجاب عليها بالسلب ، فان هذه الاجابة المختلفة لا تهم فوكوه في كثير أو قليل ، لأن بيت القصيد ـ في رأيه ـ هو « أن الخلافات المذهبية التي قامت بينهما لم يكن من شانها سوى ا أن تولد بعض الأمواج ، وترسم بعض التجاعيد ، على السطح فقط ، وكانما هي مجرد اعاصير أو زوابع يشهدها حمام لسباحة الأطفال ۽ ! ثم تجيء بعد ذلك حجة * نهاية التاريخ . _ وهي حجة تنتزعها اركيولوجيا فوكوه من بعض الاعتبارات الحديثة _ فتكون بمثابة الطعنة النجلاء : الطعنة الأخيرة ، التي يوجهها فيلسوفنا الى ماركس والماركسية ! وهكذا نرى أن السمات الأساسية التي تميز بها مطلع القرن التاسع عشر _ في رأى

فوكوه _ انما هي تاريخية الاقتصاد (في علاقته الوثيقة باشكال الانتاج)، وتناهى الوجود البشرى (في علاقته الوثيقة بالندرة والعمل) ، وحلول موعد انتهاء التاريخ (سسواء اكان ذلك بتباطئه الى غير ما حد ، ام بحدوث انقلآب جنرى حاسم) • وبعبارة اخرى ، يقرر فوكوه أن الفكر الأوروبي في القرن التأسع عشر قد قام على اركان اساسية ثلاثة : الا وهى التاريخ ، والأنثروبولوجيا ، وتوقف الصيرورة ؛ لدرجة أن «اليوتوبيا» نفسها لم تعد تعنى في ذلك الوقت ظهور صباح جديد ، بل كأنت تعنى نهاية الزمان! وعلى حين أن اليوتوبيا _ في الفكر الكلاسيكي _ قد ارتبطت بحلم ، الأصول الأولى ، ، نجد أنها قد ارتبطت _ في فكر القرن التاسع عشر _ بحلم « انتهاء التاريخ »! ٤ ـ ١ / وليس في وسعناً أن نتوقف طويلا عند تحليلات فوكوه العميقة لكل من « البيولوجيا » (علم الأحياء) ، و « الفيلولوجيا » (علم فقه اللغة) ، ولكن حسبنا أن نقول أن فوكره يهتم باظهارنا على ما في بيولوجيا القرن التاسع عشر من تصور تاريخي للطبيعة (وان تكن الحياة في صيرورتها المستمرة لا تكون الموجودات ألا لكي تعود فتقضى عليها) ، كما انه يحرص على ابراز ما في فيلولوجيا القرن التاسع عشر من نزعة نسبية (تجلت من خلال الاهتمام بدراسة لا تجانس النظم النحوية في اللغات المختلفة) ٠٠٠ النَّخ ٠ ولكن فوكوه سرعانٌ ما يميز ـ في علوم القرن التاسع عشر ـ لا نقول نزاعا أو صراعا أو تناقضا _ بل ، ثنائية ، حاسمة لم تستطع معرفتنا المعاصرة نفسها تجاوزها أو الفصل فيها أو تصفيتها ؛ وليست هذه الثنائية سوى تعبير عن كون العلوم الأنثروبولوجية _ بنزعتها التاريخية ـ قد استطاعت أن تكتشف الانسان بوصفه موجودا كامنا في عمله وقوله من ناحية ، مع ملاحظة أن هذه العلوم نفسها لم تكن تملك سوى احالتنا الى الضمير الانعكاسي reflexif ، على اعتبار أن هذا الانسان نفسه هو الذي يعمل وهو الذي يتكلم من جهة اخرى ٠ وهذا ما اطلق عليه فوكوه اسم الازدواجية التجريبية - الترنسندنتالية » : بمعنى أن الانسان يستخرج من الأنسان (التجريبي) معرفة بذلك الانسان (الترنسندنتالي) الذي هو شرط لامكانية كل معرفة ! ولو شئنا ان الانسان قد المسلم المول مرة _ في تاريخ الفكر البشرى _ موضوعا ، و « ذاتا » (معا) لكل تاملاته ، وعلى حين ان الانسان _ حتى نهاية القرن السابع عشر _ كان غائبا تماما عن كل المعرفة الغربية ، لأنه لم يكن « ذاتا » ، بل مجرد « طبيعة بشرية » ، بل وعلى حين ان الفلاسفة الكلاسيكيين لم يستطيعوا أن يتعقلوا الانسان ، بل هم قد اقتصروا على دراسة المكانة المتازة للبشر في نظام العالم ، نجد أن « فكرة الانسان » قد تاريخي » زعزع كل اركان الثقافة الغربية ، ولكن « الانسان » قد لم يظهر باعتباره « ذاتا » و « موضوعا » لكل معرفة ممكنة ، لجرد أن الممارسة العادية هي التي سمحت لفكرى القرن التاسع عشر بان يحدوا مضمون هذا الوعي الانعكاسي أو التأملي ، بعقل » الانسان الم ينظم العرفة هو الذي جاء فيسر لهم مهمة بن تعقل » الانسان ا

ان فوكوه - بطبيعة الحال - لا ينكر أن هذا الحنث - الا وهو ظهور فكرة الانسان ـ قد ترتب على بعض الضرورات العملية ، بمافيها الاضطرابات السياسية والتغيرات السريعة التي طرات على ظروف العمل ، الى غير ذلك من المشكلات الاجتماعية التي عملت _ في مطلع القرن التاسع عشر _ على « مولد الانسان باعتباره ذاتا تاريخية ، ومن ثم قيام الدراسة العلمية للظاهرة البشرية • ولا شك أن التراث الهيجلي الذي بقي تأثيره واضحا على كل فلسفة غوكوه قد جعله يسلم بأن ترقى المعرفة قد اقترن دائما بتطور الحضارة ، وتقدم الوعى الذي يحصله الانسان عن العالم ، وعن ذاته ، في صميم التاريخ ، ولكن الجديد لذي عركوه هو أنه نظر الى التغيرات الحادثة في مجال المعرفة تحت تأثير التجربة على أنها مجسرد تغيرات ثانوية ، بينما اعتبر التغيرات التى حدثت على مسحتوى قواعد تكونها تغيرات جوهرية · ومعنى هذا أن واقعة ظهور « علم النفس ، تحت تأثير ظهور المعايير الجديدة التي فرضها المجتمع الصناعي على أفراده في مجرى القرن التاسع عشر ، وواقعة ظهرور وعلم الاجتماع ، تحت تأثير تزايد الاخطار التي تعرضت لها ضروب

التوازن الاجتماعي منذ عهد الثورة حتى فترة الاصلاحات البورجوازية ، لا تقسران لنا تلك الأمكانية الباطنية ، أو الواقعة المحضة ، الا وهي أن الإنسان قد أصبح - للمرة الأولى منت ان وجد على ظهر الأرض بشر يحيون في جماعات _ موضوعا لعلم (سراء أكان تلك بوصفه كائنا فردا ، أم بوصفه كائنا اجتماعيا) • ولا غرو ، فاننا هنا لسنا بازاء حدث يمكن النظر اليه على أنه ظآمرة تدخل في باب « الرأى » أو «الظنّ ، بل نحن بازاء حدث ثقافي على مستوى « المعرفة » • وما كان لهذا الحدث أن يظهر الى عالم الرجود ، لولا ما طرا على و الإستمية ، تفسها من عملية و اعادة ترزيع ، عامة شاملة : اذ تركت و الكائنات الحية » مجال « التمثل représentation ، لكي « تقبع » أو « تستقر » في الأعماق النوعية للحياة ، مثلها في ذلك كمثل ، الثروات » التي اصبحت تكمن في الحركة التقدمية لأشكال الانتاج ، أو كمثل د الكلمات ، التي صارت محصورة في صيرورة اللغات ، وهكذا كان ظهور و المعرفة ، النوعية الخاصة بموضوع و الانسان ، ، مقترنا _ ان لم نقل معاصرا _ لظهور و البيولوجيا ، (علم الأحياء) ، والأقتصاد ، ، و « الفيلولوجيا » (علم فقه اللغة) ؛ وان تكن هذه العرفة الجديدة قد اقترنت منذ البداية باشكالية ابستمولوجية هامة : الا وهي التساؤل عن مدى شرعية اية دراسة علمية تحيل « الذات » نفسها الى « موضوع » !

٤ ـ ٧٠ وهنا يقرر فوكوه أن « العلوم الانسانية » (أو ما اصطلحنا على تسميته كدلك) ليست مجرد « علوم زائفة » ، بل هي ليست علوما على الاطلاق ! والسبب في ذلك أن « التنظيم » الذي يحدد « وضعيتها » ، ويؤصل جنورها داخل « الابستمية » الحديثة ، من شأنه في الآن نفسه أن يناي بها عن دائرة العلوم (بالمعنى الدقيق لهذه الكلمة) • وأما أذا تساءلنا عن السر في المزاعم أو الادعاءات العلمية التي طالما تندع بها أصحاب الدراسات الانسانية ، كان رد فوكوه على هذا التساؤل أن التحديد الأركبولوجي لعملية ظهور تلك « العلوم الانسانية » المزعومة ، هو الكفيل باظهارنا على أنها تستند في المقيقة الى عملية (أو عمليات) « تحويل » لنماذج مستعارة من « العلوم » • العلوم » الذي يشير اليه فوكوه ... في هذا الصدد ... فهو

ضلعه الأولّ (أو أن شئت فقل : بعده الأول) هو العلوم الرياضية والفيزيائية ؛ وضلعه الثاني (أو بعده الثاني) هو علم الأحياء، وعلم الاقتصاد ، وعلم اللغة - مع العلم بأن هذه جميعًا ليست -في نظر فوكره _ علوما انسانية ؟ بينما ضلعه الثالث (أو بعده التَّالث) هُو الفكر الفلسفى • ولما كانت و العلوم الانسُانية ، لا تندرج تحت أي بعد من هذه الأبعاد الشلاثة ، فإن فوكوه لا يعتبرها وعلوما وعلى الاطلاق ! ولا شك أن انعدام كل بعد تاریخی _ او دیاکرونی _ فی تصور فوکوه لهرمه الثلاثی ، قد عمل على اقصاء " التاريخ " أيضا من مضمار " العلوم " . ولكن فوكوه لا يرى مانعا من القول بأن العلوم الانسانية تتسلل الى « هرمه الابستمولوجي » من خلال الفجوات أو الفتحات التي تتركها المعارف الأخرى المتكونة من ذي قبل • ولما كانت العلوم الأنسانية تعيش دائما عالة على العلوم الاستنباطية ، والعلوم التجريبية ، والفكر الفلسفى ، فضلا عن أنها كثيرا ما تصطنع من المفاهيم والنماذج ما هو مستتعار من البيولوجيا، والاقتصاد، وعلوم اللَّغَة ، غليس بدعا أن نرى فوكوه ينبهنا الى صعوبة تحديد « وضع » ، أو « موقع » ثابت لها ، في اطار التصنيف المعاصر للعلوم • وليس السبب في صعوبة العلوم الانسانية المزعومة براجع الى تعقد موضوعها وكثافته ، أو اتصافها بطابع ميتافيزيقى ، أو استنادها الى موجود زئبقى لا يكف عن العلو على نفسه ، بل السبب هو تعقد التنظيم الابستمولوجي الذي توجد في اطارد من جهة ، وطبيعة العلاقة التابتة التي تربطها بالأبعاد الثلاثة المكونة لصميم مجالها من جهة أخرى ٠ والظاهر أن غوكود ـ من فوق قمة هرمه الابستمولوجي ـ قد أصدر حكمه بالاعدام على « العلوم الانسانية » جميعا ، بما فيها • علم النفس ، و « علم الاجتماع » ، و « علم التاريخ » ، ى « الانتروبولوجيا » · · الخ ! ومن هنا فانه قد رفض الدخول فى المشكلات الميتدولوجية الخاصة بالعلوم الانسانية ، مما طالما دار حوله نقاش أهل تلك العلوم: اتراها تقوم على « التفسير » أم على « الفهم » ، وهل تستمد نموذجها من الرياسيات أم من عُلَم الْأَحياءُ ، وهل يمكن أن تقسوم هموية بين ، الذات ،

تنظيم ثلاثي يصور لنا العلوم جميعا على شكل « هرم » رمذي :

و « الموضوع » ، وهل ترتكز أولا وبالذات على « المنهج التكويني» ام على « المنهج البنيوى » ، وهل يمكن ان يقوم - غي نطاق تلك العلوم _ اتجاه منطقى صورى محض ؟ ! • الغ ، ولكن فوكوه _ مع ذلك _ قد كرس الصنفعات الطويلة من الفصل العاشر (و الآخير) من كتابه المشهور : « الألفاظ و الأشياء » للحديث عن د شكل (أن صورة) العلوم الانسانية »، و دنمانجها الثلاثية »، فراح يبين لنا أن « علم النفس » يستعير من « علم الأحياء » أهم نمانتجه ، وفي مقدمتها جميعا مفهوم « الوظائف » fonctions ومفهوم « المعايير »: les normes ، في حين أن « علم الاجتماع » يأخذ عن وعلم الاقتصاد ، أهم نماذجه ، ألا وهي مفهاوم د الصراع »: conflit ، ومفهوم د القاعدة » règle بينما تقوم دراسة الأساطير والآداب باستعارة نماذجها كفكرة « المعنى » أو « الدلالة » signification ، وفكرة « النسسق » أو « النظام » : système من « الفيلولوجيا » (أو علم فقه اللغة) ٠ ويمضى فوكوه الى حد أبعد من ذلك فيحاولُ أنْ يرسُم لنا مسلّار تاريخ العلوم الانسانية كلها ، ابتداء من القرن التاسع عشر حتى اليوم ، عن طريق تعقبه لتلك النماذج الثلاثة (على التّعاقب) ألا وهي النموذج البيولوجي ، ثم النموذج الاقتصادي ، واخيراً النموذج اللغوى (أو الفيلولوجي) • ويلاحظ فوكره _ في هذا الصدد أيضا _ أنُ تطور العلوم الانسانية لم يتخذ هذا المسار فحسب ، بل هو قد سار ايضا على طريق اخر هو الانتقال من الاهتمام بالوظيفة ، والصراع ، والدلالة ، (وهي الحدود الأولى فى تلك الأزواج الثلاثية المتعاقبة) ، الى ألاهتمام بالمعيار ، والقاعدة ، والنظام ، (وهي الحدود الثانية في تلك الأزواج الثلاثة المتعاقبة) • ثم ينتقل فوكوه - بعد ذلك - الى دراسة دور «التمثل، représentation فالعلوم الانسانية ، لكي يبين لنا أنه ليس ثمة تطابق بين « التمثل ، و « الوعى ، (أو الشعور) . ما دام في امكان و الوظيفة وأن تقوم بدورها . و و الصراع وأن يحدث نتائجه ، و د الدلالة ، أن تفرض معقوليتها ، دون الرور بمرحلة « الوعى » الواضيح أو « الشيعور » الصريح · والواقع أن « الوعى » و « التمثل » أمران مختلفان ، بدليل أن عملية القاء الأضواء على العناصر والتنظيمات التي قلما تنفد الى مجال

الوعى من حيث هي كذلك، لا يمنع العلوم الانسانية من الخضوح لقانون « التمثل » وبعبارة اخرى يمكننا أن نقول أن كل ما في السلوك البشرى « لغة » ، حتى ران لم يكن مقالا صريحا ، بل حتى اذا لم يكن محققا على مستوى « الوعى » أو « الشعور » · وربما كان أهم ما امتازت به المعرفة المعاصرة الدائرة حول الانسان ، هو أنها قد أقامت ضربا من التفرقة أو الفصل بين د الوعى » و د التمثيل » · وأية نلك أننا د نتمثل » ـ في عقولنا ـ كلا من « الحياة » ، و « الحاجة » ، و « اللغة » ، على شكل. « وظيفة » ، و « صراع » ، و دلالة » ، ولكن بصورة قد تكون لا شعورية تماماً • وعلى حين أن الثنائية التي كانت تسود العلوم الانسانية مند عهد قريب هي ثنائية و السوى ، و د الله عن الصبحنا نشهد اليوم ثنائية اخرى اكثر اهمية الا وهي ثنائية « الشعور » و « اللاشعور » • وفوكوه يقرر هنا ان العلوم الأنسانية _ في وقتنا الراهن _ لم تعد توجد الاحيث تكون مناك عملية «كشّف ، أو ازاحة للنقاب عن « اللاشعور » ٠ ومعنى هذا اننا لا نتحدث عن « علم انسانى » حين نكون بصدد دراسة تدور حول الانسان ، بل حين نكون بصيد تعليل _ على مستوى البعد الخاص باللاشعور - للمعايير ، والقواعد ، والمجاميع الدالة (== دات الدلالة) التي تكشف امام الشيعور (او الوعبى) الشروط المحددة الأشكاله ومضامينه وعلى الرغم من أن فوكوه يؤكد أن و العبلوم الانسانية ، تمثل جزءاً لا يتجزأ من « ابستمية » العصر الحديث (مثلها في ذلك كمثل الكيمياء أو الطب) ، الا أنه ينكر عليها طابعها الوضعي ، فلا يقول عنها انها « علوم » _ بالمعنى الدقيق لهذه الكلمة _ وان كان يابى _ فى الوقت نفسه _ ان يهبط بهـا الى مستوى « الأوهام » ، أو « الأخيلة شبه _ العلمية » ، أو ما يسمونه عادةً « الايديولوجيا » •

٤ - ٣٠ وهنا يظهر الفارق الكبير بين كل من ليفي اشتراوس وفوكوه في نظرتهما الى و العلوم الانسانية ، : لأنه على حين أن ليفي اشتراوس قد أقام تعارضا بين الفيزياء وعلم الأحياء من ناحية ، والعلوم الانسانية من ناحية أخرى ، بحجة أن هذه العلوم الأخيرة لا تستحق لقب و العلم ، بنفس الدرجة وعلى

نفس المستوى ، مؤكدا: _ في الوقت نفسه _ ان في امكان كل من علم الاجتماع والاتنولوجيا الارتقاء الى مستوى الوضع ، العلمي ، اذا نجما في تجاوز عماء الظواهر من أجل الوصول الى د النظام » الكامن من خلفها ، نجد أن فوكوه _ على العكس من ذلك _ قد ظل متدسكا بفكرته القائلة بأن د العلوم الانسانية ، لا يمكن أن تعد مجرد علوم زائفة ، بل هي ليست من و العلم ، في شيء ا واما السر في ظهورها فهو أن التَّقافة الأوروبية ــ في القرن المتاسع عشر ـ قد عملت على انشاء « موجود ، - اطلقت طيه اسم و الانسان ، ـ تضافرت بعض الأسباب الابستمولوجية الخاصة على جعله و مرضوعا ، وضبعيا لضرب من « المعرفة » : عه ، ولا نقول _ باى حال من الأحوال _ موضوعا لمضرب من و العلم »: science · وعلى الرغم من أن فوكوه يفسيح مجالا خاصاً لكل من « التحليل النفسى » و « الاتنولوجيا » . في نطاق ما اسماه بالمعرفة الانسانية ـ الا انه لا يرى في هنين المبحثين ســوى محاولتين جانبيتين لدراسـة د اللاشعور ، (خارج « الانسان ، نفسه)! ولا يرى فوكوه مانعا من ربط هذين البعثين باشكال « التناهي ، البشرى (على نحو ما حللها الفكر الغربي الحديث) ، ألا وهي « الموت » ، و « الشهوة » (أو الرغبة) ، و « القانون » (من حيث هو « لغة ») ، ولكنه يؤكُّ ان هذه الأبعاد التلاثة لا تمثل المجال التجريبي للانسان ، حيث يمكن لكل من التحليل النفسي والاتنولوجيا بلوغ مستوى الوضعية العلمية ، وانما هي مجرد شروط لامكانية أية معرفة تدور حول الانسان ٠ بيد أنَّ فوكوه لا يقف عند هذا الحد ، وانما هو يقرر ايضا أن تلك المعرفة الجديدة التي ظهرت بظهور « الانسان » ـ في القرن التاسع عشر ـ انما هي بعينها التي سوف تجهز عليه ! وآية ذلك ان و الفرد ، الذي كان من قبل موزعا بين و علم الفيزياء ، و وعلم الأحياء ، ، لن يلبث أن يفقد ذلك القدر الضنيل من • الهوية ، الذي بقى له ، بسبب توزعه بين فروع مختلفة من المعرفة : الا وهي علم النفس ، وعلم الاجتماع ، والاتنولوجيا ، والتحليل النفسى ؛ وهي تلك المعارف التي تتقاسم فيما بينها رفاته ، زاعما كل منها لنفسه أن الجثة التي بين يديه هي الحقيقة بعينها! وقد يكون هناك موضع للحديث عن تشابه بين كل من نيتشه وفوكوه: لأن الأول منهما قد نادى بوهوت الآله » ، بينما نجد إن الثانى منهما قد اصبح ينادى اليوم بوهوت الإنسان » ولكن على حين ان نيتشه كان هو و القاتل » الحقيقى للآلوهية ، غقد لا يكون في وسعنا أن نقول عن فوكوه أنه هو و القاتل » الحقيقي للإنسان ! وآية ذلك أن و الفرد العينى » الذى السهمت علوم الاقتصاد » والأحياء ، واللغة ، في تنصيبه ، حينا ما من الزمن ، عند آفاق معرفتنا ، قد اصبح قاب قوسين أو أدنى من الموت ، أذ بب فيه الانحلال بمجرد ظهوره ، تحت تأثير تلك الضربات المتلاحقة من والتجريد » ! ومهما يكن من شيء ، فأن و الذي لا نزاع فيه فيما يقول فوكوه ... أن الانسان لا يمثل أقدم مشكلة وأجهتها المعرفة البشرية ، ولا أكثرها استمرارا أو ثباتا ... أجل ، فأن المعرفة لم تتخذ منه هو وحده ... بكل ما لديه من أسرار ... الموضوع الأوحد الذي طالما دارت حوله ... والحق أن الانسان اختراع تتكفل الأركيولوجيا باظهارنا على حداثة عهده ، وربما أيضا قرب نهايته » !

ويتساءل المرء: « اذا كان موت الانسان قد صبار امرا محققا ، فما هو ذلك الموجود الذي سيحل محله ؟ ، أو بعبارة اخرى : « ماذا عسى أن تكون تلك الابستمية الجديدة التي ستحل محل الدراسة العلمية للانسان ؟ م ٠ وقد لا نعدم جوابا لهذا السؤال عند فركوه نفسه حين يقول: « أن الانسان قد أصبح الآن قاب قوسين أو أدنى من الفناء ، بعد ما أصبح وجود اللغة يسطع في أفاقنا بشكل قوى عميق الأثر » · ولكن هذا الالتجاء الى و اللغة _ في خاتمة المطاف _ باعتبارها و قوة ، مسيطرة على الانسان ، لمجرد كونها خارجة عن الأفراد ، من شانه أن يجعل من د وجود اللغة «سرا غامضا هيهات لنا الوقوف على حقيقة امره! والظاهر أن فوكوه قد وجد في ظهور « الانسان » علامة على تصدع « اللغة » وانقسام وحدتها الأصلية ، ومن هنا فان استعادة اللغة لتجانسها الأولى ، ستكون بمثابة ايذان بانهيار عالم الانسان! ومعنى هذا أن وعودة اللغة الى الظهور من جديد هي الكفيلة بارجاع الانسان الي « اللاوجود ، الساكن الذى طالما استبقته في أغواره وحدة المقال بكل ما لها من سطوة يا ٠

٤ _. ع / بقى عبينا _ الآن _ أن نحاول تقييم هذه « البنيوية التقافية ، _ أو ، الابستمولوجية ، _ التي أنتهت في خاتمة المطاف الى اصدار ثلاثة احكام بالاعدام على كل من القلسفة ، والتاريخ ، والاتسان ! وهنا نجد أن فوكوه حينما حمل على الفلسفات التقليدية آلتي تنطلق من و الفاعلية الانشائية ، أو من « الذات المكونة » (بكسر الواو) ، أو من أى « مبدأ تاريخي _ ترنسندنتالى ، ، فانه قد اراد بذلك أن يعلن « موت الفلسفة ، من حيث هي نشاط تاملي يرتكز على اولوية « الكوجيتو ، أو يستند الى وسيادة الذات »! والظاهر أن و النسبية الثقافية » التي اخدة بهدا فوكوه قد افضت به الى ضرب من د الخدى الفلسفى ، _ كما قال أحد النقاد _ وكأن من العار على المرء أن يكون الملاطونيا ، أو ديكارتيا ، أو برجسونيا ، أو وجوديا ، مًا عامت كل هذه الفلسفات و العتيقة ، انما كانت تقرم على ذ الذات ، ، التي أصبحت الآن د أكبر وصمة يمكن أن يوصم بها المفكر ، ! وأما القول بموت التاريخ .. في نظر فوكوه .. فانه لا يعنى سوى تقرير استحالة ادراكَ التاريخ أو الامساك به ، بدعوى انه مجرد دراسة وهمية تدخل في باب الرأى أو الظن ، لا في باب العلم أو المعرفة! وليس من جديد في هذا الزعم لأنه مجرد تكرار لدعاوى البنيويين المعروفة التي تقول أن البحث في الحركات (والانتقالات) التاريخية هو تورط أو خوض في مجال « المشكوك فيه ، أو ، غير اليقيني ، ، ومن ثم فانه لا بد لنا من الاستعاضة عن دراسة التاريخ بتطيل البنيات التي هي وحدها سبيلنا الى البحث العلمى الحقيقى • والواقع أنه أذا كان فوكوه _ في اللوحة التي رسمها للعلوم الانسانية (أو المسماة كذلك) - قد أغفل و علم التاريخ ، بدعوى أن و الأنسان ، _ من حيث هو كذلك ـ لا يمكن أن يكون موضوعا لعلم ، وأن الوجه البشرى - بالتالى - قد أخذ ينطمس (أن لم نقل يتلأشى) من المنظور _ أو المجال - الابستمولوجي المعاصر ، فان هذا الرفض البنيوي للتاريخ أن هو الاظاهرة حضارية تكشف عن رغبة الانسان المعاصر في التخلى عن دوره الحقيقي بوصفه و فاعلا تاريخيا ع٠ واذن فان المقول بموت الانسان (أو أن شئت فقل « اختفاء الذات ،) ليس مجرد تعبير عن ابستمولوجية جديدة تحرص على « وحدة » المقال العلمى . وتهتم باستبعاد مفهوم « الانسان » الذى طالما آثار البلبلة فى نطاق « اللغة » . وانعا هو فى الحقيقة _ . و بالأحرى _ تعبير ايديولوجى عن نزوع الانسان المعاصر نحو التخلى عن النساط (أى الفعل) فى اطار ذلك المجتمع التكنوقراطى الذى اصبح « يخطط » له كل شىء !

وهنا قد يحق لنا أن نتساءل : هل يكون فوكوه قد شلاء القضاء على الفلسفة . والتاريخ ، والانسان ، من أجل العودة الى دعوى السوف طائيين الذين لم يكونوا يرون في الانسان سبوى مجرد أثر أو صدى لمجموعة من القوانين الاتفاقية ، الاعتبادية ، المتغيرة ، الغريبة تماما على نظام الطبيعة الثابت ؟ ام هل يكون فيلسوفنا مجرد داعية من دعاة والنزعة اللاعقلانية، ما دمنا نراه يعلى من شان و اللاشعور ، ويؤكد أن تعاقب « الايستيمات » épistémés ـ عبر العصور الثقافية ـ هو مجرد ترال اتفاقى غير قابل للفهم ؟ ٠٠ اننا نعلم _ بطبيعة الحال ١٠ أن « الابستيمات » لا تكون نسفا (أو نظاماً) من المقولات الأولية أو (القبلية) _ على طريقة كانت _ ، ما دام من شان هده « الابستيمات » أن تتعاقب على مر الزمان ، ولكن الذي لا نفهمه هو أن يكون هـذا « التعاقب » مجرد ظاهرة « لا معقبولة » ، يستحيل معها استنباط الابستيمات بعضها من البعض الآخر، لا بطريقة صورية ولا حتى بطريقة جدلية ، وكأن هذا و التعاقب ، لا ينطوى على أية صورة من صور « التوالد » ، تكرينيا كان ام تاريخيا! ولعل هذا ما حدا بجان بياجيه الى القول بأن و الكلمة الأخيرة في د أركبولوجيا ، العقل (عند فوكوه) هي أن العقل يتغير دون أي سبب أو مسوغ عقلي ، وأن بنياته تظهر وتختفي بفعل تحولات اتفاقية (أن عرضية) بحتة ، أن انبثاقات موقوتة ، على نحو ما كان يزعم علماء الأحياء قبـل ظهـور البنيوية السيبرنيطيقية المعاصرة ٠٠٠ واذا كان بياجيه قد قال عن بنيوية فركره انها « بنيوية بدون بنيات »، فما ذلك الا لأنه قد لاحظ أن فوكوه قد استبقى من البنيوية السكونية (الاستاتيكية) كل جوانبها السلبية ، بما فيها انكار قيمة التاريخ ، ورفض مبدا التكوين أو الارتقاء ، وازدراء نظرية الوظائف ، والحكم على الانسان بالموت (ما دام قد قضى عليه بالزوال) ؛ بينما نراه

لا يقرر _ فى الجانب الايجابى _ سوى أن البنيات هى مجرد مخططات صورية (أو شكلية) ، لا أنسقة من التحولات التى تظل بالضرورة باقية بفعل عملية تنظيمها الذاتى • ولهذا يقرر جان بياجيه أن بنيوية فوكوه _ على الرغم من اهابتها _ فى خاتمة المطاف _ بالوجود السحرى للغة _ قد بقيت مجرد و نزعة لا عقلانية » و

٤ _ ٥٦ والظاهر أن فوكوه قد حاول الرد على بعض المآخذ التي وجهها اليه النقاد ، ليس فقط في أجابته على اصحاب « حَلَقَةَ الابستمولوجيا ، سنة ١٩٦٨ ، وأنما أيضا في كتابه « أركيولوجيا المعرفة » الذي ظهر سنة ١٩٦٩ ، ثم في كتابه الأخبر « نظام المقال » الذي صدر سنة ١٩٧١ وعلى الرغم من ان فوكوه قد وجد نفسه مضطرا الى التخلى عن بعض مفاهيمه السابقة ، التي بدت للكثيرين غامضة أو غير محددة (وفي مقدمتها مفهوم « الابستمية » نفسه) ، الا اننا نراه يصر على موقفه القائل بقرب « اختفاء الانسان » _ على نحو ما يختفى و وجه قد صنع من الرمال ، . ، وكانما هو قد شاء أن يمضى في طريق استثارة مشاعر الاستنكار لدى اهل و النزعة الانسانية ، وهذا الموقف التنبؤي الذي يحمل ـ في نظر الفلاسفة عموما ، وأهل فلسفة التاريخ بوجه خاص _ اسوا نبوءة، قد حذا بالبعض الى التساؤل عن السر في تلك ، النشوة ، الصوفية (أو شبه الصرفية) التي يجدها فوكره في المناداة بـ « موت الأنسان » والحق أنه د لو أن فوكوه كان يريد بذلك أن يقول أن ايستمية الانسان ، على نحو ما ظهر في القرن السابع عشر ، هو الأن بصدد الاختفاء، لما ترددنا جميعا في مشاركته هذا الراي ، بل ولمضينا الى حد ابعد من ذلك ، لكى نقول ان الانسان قد مات ! ولكن المشكلة هي أن الانسان يرفض التوقيع على شهادة وفاته ، وهذه هي حقيقة الأمر فيما نحن بصدده من دراما معاصرة ،! بيد اننا لا نجد في كتاب ، اركيولوجيا المعرفة ، (الذي لم يلق من النجاح وسعة الانتشار ما لقيه سابقه : و الألفاظ والأشياء ،) اهتماما كبيرا _ من جانب فوكوه _ بامثال هذه و التنبؤات ، ، بل نجد _ على العكس من ذلك _ عناية ابستمولوجية فائقة بتحديد وقواعد المنهج ، مع الاستعاضة عن كلمة و ابستمية ،

بكلمة «مقال » discours وهنا يحاول فوكوه تحديد معالم الجال الابساتمولوجي ، عن طاريق التخلي عن كل تلك ملياً الافتراضات السبقة القائلة بأن « منطوق » المقال صادر عن ذات فردية ، أو عن وعى جماعى ، أو عن دانية ترنسندنتالية ، لكى يقرر أن المقال « مجال غفل » champ anonyme ، تجد فيه الذوات الفردية ، المتكلمة ، مكانها ووظيفتها ، مومن هذا ، قان ما يسميه فوكوه باسم « مجال المعرفة » هو عبارة عن « مجموع العناصر ، المتكونة بطريقة منتظمة بفعل المارسة المقالية ، التَّى لا غناء عنها من أجل أنشاء العلم ، وأن لم يكن من الميسر لها بالضرورة العمل على توليده ٠ ، وواضع من هذا النص أن فوكوه لا يريد أن يدرس الأفكار ، والتمثلات ، والصحور ، والقضحايا ، والموضوعات التي قد تبدو أو تتخفى عبر ، المقال ، داو ، المقالات » (= الأحاديث) ، بل مو يريد أن يدرس تلك « المقالات » (أو ، الأحاديث ،) نفسها ، من حيث هي « ممارسات ، تخضع لَجموعة من و القواعد ، والجديد في هذا المنظور أنه لا ينطوي على أية عودة الى عملية «تاريخ الأفكار»، بل هو يمثل محاولة جديدة من أجل ادراك « المقال ، في صميم البعد الخاص به من حيث هو «حدث » ، بغية الوصول الى تحديد طابعه الخاص من حيث هو واقعة نوعية • ولا غرو ، فان كل قول ، وكل نص ، مهما يكن من تشابه أو تقارب بينه وبين غيره من الأقاويل أو النصوص ، لا يمكن أن يجيء مطابقا تماما لما تقدم عليه ٠

وبيت القصيد هنا أن يكف الباحث تماما عن كل محاولة منهجية مزعومة من أجل أقامة أى ضرب من ضروب و الاتصال الله و الاستمرار ، بين و الوقائع المقالية ، والواقع أنه أذا كان على و الأركيولوجي ، أن يكتشف و الحدث ، ، فلا بد له من أن يتخلى عن كل تلك المفاهيم ، السابقة ، التي قد تحول بينه وبين تقديم و المقال ، ، كما هو في صميم طابعه الفردي الخاص ، من أجل تجميده داخل أطار مزعوم من و الاستمرارية ، دون أن يكون ثمة أساس لمثل هذه الاستمرارية ، اللهم الا ذاتية المطل نفسه ! ومن هنا ، فأن القاعدة الأساسية في منهج فوكوه الأركيولوجي هي التخلي نهائيا عن مزاعم و الاستمرارية ، القائمة على مفاهيم غامضة ، من أمثال و التراث ، و والتأثير،

و « الترقى » ، و « التطور » ، و » العقلية » ، و « روح العصر » · · الخ · وعلى الرغم من أن هذا النقد ينصب أولا وبالذات على عملية دراسة النصوص ، الا أنه قد يصدق أيضا على علم الاجتماع ، خصوصا حين يزعم الباحث الاجتماعى أن فى وسعه الحديث عن « الشمولية الثقافية » ، أو عن « النظرة الكلية الى العالم » · · · الخ · وقصارى القول ، أن القواعدة المنهجية الكبرى فى « أركيولوجيا المعرفة » ، أنما هى ترك « المقال » أو « المحديث » نفسه يتكلم ، دون أى تدخل من قبلنا نحن !!

ولكن ، اليس هذا الاهتمام بترك « المقال ، يتحدث عن نفسه مجرد عود خفى الى « تاريخ الأفكار » ؟ هذا ما يرد عليه فوكوه بقوله ان « تاريخ الأفكار ، هو مجرد « تاريخ فلسفى ، ، يقوم على وهم « الاستمرارية » ، ومزاعم « التقدم » المطرد ؛ وكأنه ليس في و التاريخ ، طفرات ، أو تعثرات ، أو فواصل ! ولكن تاريخ و الاستمراريات ، هو في الحقيقة تاريخ اسطوري ، أن لم نقل مجرد « تاريخ مجعول للفلاسفة » ! · وأمَّا التاريخ المعاصر _ تاريخ المؤرخين _ فانه موسىوم بطابع ذلك الانقسلاب الابستمولوجي الذي أحدثه لأول مرة ماركس حينما أثار، لا مشكلة التراث ، أو الأثر ، أو التقليد ، بل مشكلة الحد ، أو التفرقة ، أو التقسيم : « لقد كان الانفصال علامة على التشتت الزماني الذي كان على المؤرخ أن يحذفه ويقضى عليه ٠٠٠ ولكنه اصبح اليوم من العناصر الأساسية في التحليل التاريخي ٠٠٠ ولا غرو ، فأن ما يبغى المؤرخ _ على وجه التحديد _ الكشف عنه ، انما هو حدود مسار مآ ، وانعطاف خط معين ، ونقطة تحسول حركة ما من الحركات ١٠٠٠ الغ ، • وهكذا اصسبح « الانفصال » _ باعتباره مفهوما اساسيا ، وعملية مقصودة ، ونتيجة مترتبة على الوصف التاريخي نفسه _ ترسا اساسيا في جهاز التحليل التاريخي ، خصوصا وانه هو الذي يسمح للمؤرخ بأن يحــول و الوثائق ، الى و اثار » monuments (بالمعنى الأركيولوجي لهذه الكلمة) • وليس معنى هذا أن التاريخ المعاصر قد أفسح مجالا كبيراً لفكرة و الانفصال ، محاكاة منه لعلوم اخرى كالمفيزياء ال علم الأحياء ، وانما الواقع ان « النموذج التاريخي » المعاصر ينطوي على شيء اكثر من مجرد

«المحاكاة»، لأنه يقوم اولا وبالذات على رفض مقولة «الذات» وهذا هو السبب في أن فوكوه يهتم ـ في هذا الصدد ـ بالكشف عن زيف المسلمة الأنثروبولوجية التي يرتكز عليه الريخ الأفكار، لكي يلتمس لعملية تحديد «الوقائع المقالية» منهجا جديدا لا يستند الى أي موضوع انثروبولوجي ولا يرى فوكوه مانعا من التخلي عن مفهوم «التجربة» الذي كان قد استخدمه في كتابه «تاريخ الجنون»، ومفهوم «النظرة الطبية» الذي كان قد اصطنعه في «مولد العيادة»، نظرا لأن هذين المفهومين قد يوحيان بوجود «ذات غفل» (أو «ذاتية مجهولة») عامة، تكمن في باطن التاريخ!

٤ _ ١٦ بيد أن بعضا من المفسرين قد وجد لدى فوكوه محاولة مزدوجة لتجاوز كل من « النزعة الانسانية » من جهة ، و « النزعة البنيوية » من جهــة أخرى • وحجــة هؤلاء أن « الابستيمات » التي تحدث عنها فوكوه لم تكن بمثابة « بنيات » ترتبط فيما بينها ارتباطا صوريا أو جدلياً ، وانما هي قد كانت مجرد « أحداث » ، تظهر بالصدفة ، وتختفي أيضا بالصدفة ! وتبعا لذلك فقد زعم أصحاب هذا الرأى أن فوكوه هنا متأثر ببشلار ، أكثر مما هو متأثر بالبنيوية : لأن فكرته الأساسية هنا مأخوذة من « ابستمولوجيا ، بشلار التي كانت تحذر القاريء من الوقوع تحت وهم ، الحدوس الأولية الجاهزة ، أو تحت سحر « البداهة المزعومة » : بداهة المفاهيم المستمدة من التجربة، العادية المشتركة! وأية ذلك أن فوكوه هو الآخر قد شاء أن يطهر العلوم الانسانية من ضروب اليقين الزائف التي ما تزال حية في باطن « الحس المشترك » ، وفي مقدمتها فكرة « الاتصال » أو « الاستمرار » ، والزعم بوجود « وعي » (عام) يحصل ، ويتقدم، ويستبقى ، ويتذكر ! ولكن ، على حين أن بشلار قد بقى مستندا ان من حیث پدری او من حیث لا پدری ـ الی فلســـفة انثروبولوجية تفسح مجالا لمفهوم و الذات ، نجد أن فوكوه لا يقبل كل هذه التحليلات النفسية المزعومة للمعرفة الموضوعية (على نحو ما قدمها لنا بشالار) ، لكى يستعيض عن مفهوم القطيعة » ، بمفهرم اشد اصالة واكثر تطرفا منه ، الا وهو مفهوم و الانفجار »: irruption ، وليس من شك في أن عدول. فوكوه _ في كتبه المتأخرة _ عن استخدام مفهوم « الإيستمية » شاهد على رغبته في التخلى عن اتجاهه البنيوى السابق ، من اجل العمل على تجاوز كل من « الانسانية » و « البنيوية » على السواء! ولعل هذا هو السر في اختفاء مفاهيم « القطيعة » ، و « التمزق » ، و « الفواصل » ، و « الانقلابات الحاسمة » ، من كتب فوكوه المتأخرة ، وكأن « المنهج الأركيولوجي » قد أصبح _ على حد تعبير أحد النقاد _ « تاريخا عجيبا يرفض كلا من « استمرارية » الذات من جهة ، و « الانفصالية البنيوية » من جهة أخرى ، ، » والمشكلة _ الآن _ هي أن نعرف _ على وجه التحديد _ هل نجح فوكوه فعلا في تجاوز التقابل الزائف بين « الاتصال » ، « الانفصال » ، أم هل بقي أسيرا لبنبويته الثقافية القائمة على « انفصال » على المقال ؟ ! ،

٤ ـ ١٧ الحق أننا لو أنعمنا النظر الى فلسفة فوكوه (أو _ على الأصبح _ الى « لا _ فلسفة » فوكوه) ، لوجدنا أنها _ في صميمها ـ نزعة بنيرية تهتم بدراسة و التاريخ الثقافي ، ، بعد ان تجرده من كل مظهر من مظاهر «الاتصال» ، عاملة في الوقت نفسه على أحالته بأسره الى عالم و المقال و ، حيث يكون المهم هو تحليل « ما يقال » - dicitur ، دون الاستناد الى أى نوع من أنواع و الكوجيتو و الديكارتي و لما كان و المقال و في راي فوكوه - هو «حدث » نوعى لا بد من العمل على وصفه ، لا محل مواجهة بين واقع ولغة ، فليس بدعا أن نرى فوكوه ينسب اليه ضربا من «المادية» ، بدعوى أنه لا بد من الكشف عن « القواعد » التي تبرر « نظام » المقال ، وتسمح بتفسير تلك • الممارسية المقالية ، ، من حيث هي منطوية في ذاتها على ، تنظيم مادي ، خاص • ومعنى هذا أن ثمة « قواعد » لا بد لكل فرد من ألخضوع لها ، بمجرد ما يأخذ على عاتقه المشاركة في المقال . مع ملاحظة أنْ لهذه القواعد وجودها الموضوعي ، المادي ، اللموس ، دون أن يكون ثمة موضع للحديث عن « ذات ، أو « موضوع ، ! ولكن ! على حين أن المؤرخ التقليدي للأفكار ، كان يتحدث دائما عن د ابداع ، و دوحدة ، و داصالة ، و دمعنى ، (أو ددلالة ،) نجد أنَّ اركيولوجيا المعرفة (أو _ على الأصبح _ و المقال ،) عند فوكره لا تتحدث الاعن و الحدث ، و و السلسلة ، و والاطراد، (أو « الانتظام ») ، و « شرط الامكان » • ولئن يكن فوكوه قد. طبق هذه القواعد المنهجية على « العلوم الانسانية » بصفة خاصة . الا اننا نجده يقترح – في كتابه « نظام المقال » – دراسة « نظام التحريم (أو المنع) في اللغة ، خصوصا فيما يتعلق بالمسالة الجنسية ، ابتداء من القرن السادس عشر حتى القرن التاسم عشر •

و مكذا نرى أن ولع فوكوه الشديد باللغة : logophilie قد جعله يحيل و الفلسفة ، بأسرها الى مجرد و تساؤل عن اللغة ، وكأن. ليس للانسان من حياة خارج « عالم المقال »! واذا صبح ما قاله ميجل من أن مهمة الفلسفة هي تعقل عصرها ، بحيث ترد الي المجتمع الذي تعيش في كنفه مسلورته الخاصلة ، على نحو ما تتصورها ، فربما كان في وسعنا أن نقول أن فوكوه قد أهتم بالمقال ، نظرا لأن الحضارة الغربية قد أصبحت تؤلهه ، بدليل قول فوكوه نفسه : و أية حضارة _ في الظاهر _ كانت أكثر احتراما للمقال من حضارتنا ؟ وفي أي مكان آخر ، احتفل الناس بالمقال ، وكرموه أكثر أو أفضل ؟ ع • وقد يكون فوكوه على حق حين يتحدث عن و احترام و المجتمع الغربي للمقال ، أن لم نقل تاليهه له (و ، التاليه » يشتمل على معنى ، التبجيل » من جهة ، و و الرهبة و الخوف و من جهة اخرى) ، ولكن الذي ياخذه الكثيرون على فوكوه أنه هـو نفسه قد تورط في ضرب من « الوضعية المنطقية » ، فانتهى الى القضاء على « الانسان » . باسم تلك و اللغة و التي فطن هو نفسه الى شبحها الرهيب الذي يجثم على صدور أمل القرن العشرين ! الم يقل فوكوه : « ان هناك .. بلا شك .. في مجتمعنا المعاصر ، مخاوف لغوية عميقة : logophobie ، أعنى ضربا خفيا من الرهبة أو الخوف بازاء تلك الأحداث ، أو تلك الكتلة الهائلة من الأشياء المقولة ، وكأن ثمة جزعا من انبثاق كل تلك الأقاويل والعبارات المنطوقة ، مع كل ما قد تحمله من مظاهر العنف ، والقطيعة ، والصرآع ، والفوضى ، والخطر ، أو كأن ثمة توجسا من ذلك الأزيز المستمر للمقال ، بكل ما ينطوى عليه من فوضى واضطراب ، ؟ ! فكيف اراد فوكوه للفلسفة ب في خاتمة المطاف ان تستحيل الى مجرد - بحث في اللغة ، ، وكان ليس في حياة البشر سوى نوع واحد.

من « الممارسة » ، الا وهي « الممارسة المقالية » ؟ صبهيج أن ثورة فوكوه على كل نزعة ايقانية (دوجماطيقية) هي التي دفعت به الي طرد « الانسان » ، ورفض « الذات » ، من أجل استبقاء « اللغة » ، والاهتمام ب « المقال » ، ولكن أليس هناك نوع من « الانسانية » في العبارة التي أدلى بها فوكوه الى احدى المجلات الأدبية حين قال : « ان بحثنا يريد أن يربط الانسان بعلمه ، وكشفه ، وعالمه » ؟ انه لمن الواضح - كما قال دوفرن بحق - أن كل مهمة الفلسفة الانسانية انما تنحصر في التشديد على صلة الملكية التي تجعل من « العلم » علم الانسان ، ومن « العالم » علم ، وما دام « الانسان » هو دائما الذي « يتكلم » - حتى حين علم بعن بضمير المتكلم أن الانسان قد مات - فستبقى « اللغة » دائما هي لغة الانسان ، وسيبقى « النظام » عبرد علي عن « النسان وارتد ضدد ! واذن ، ففيم الزعم بأن « الانسان هو مجرد تجعيدة صغيرة على سطح بعض الرمال » ؟ !

٠٠٠ الظاهر ان قضية « موت الإنسان » _ عند فوكوه _ مي مجرد « صبيحة ابستمولوجية » ، أراد من ورائها حماحب كتاب « الألفاظ والأشياء » ايقاظ أهل « العلوم الانسانية » من سباتهم الايقانى (أو الدوجماطيقى) ، وكانما هو «كانت » جديد راق له أن يضَعُ بين أيدينا دراسة نقدية للعلوم الانسانية ، أن لم نقل لابستمولوجيا الثقافة البشرية بصفة عامة • ولكن هذه والصيحة الابستمولوجية ، قد بدت للكثيرين علامة ايديولوجية على التزام فوكوه بضرب من « التكنوقراطية » – technocratie و كأن « المجال الأبستمولوجي ۽ الوحيد الذي « قبع ۽ فيله فوكوه انما هو الكتب ، ! وحجة اصحاب هذا الرآى أن فوكوه _ في مكتبه _ قد راح يصدر حكمه على الانسان ، والتاريخ ، والذات ، والعلوم الانسانية ، والفلسفة ، مستندا في ذلك الى ما بين يديه من تقارير عن ماضى الدراسات الانسانية وحاضرها ، دون أن يعنى نفسه باستشارتها أو ممارستها ، وكانما هو مجرد و منفذ ، قد عهد اليه بتطبيق « خطة » سسابقة ! ويتساءل المرء : باسم من يتكلم فوكوه ، ولحساب من يعمل ، فلا يجد جوابا على هـذا التساول اللهم الارد الرجل التقنى الذي يقول: « لست أنا الذي اخطط لكم ، بل هكذا خططوا لكم ، وانتم لا تعرفون أن و البنية . بطبيعتها « لا شعورية »! ومعنى هذا أن وجه الخطورة في موقف فوكوه أنه لا يضع « نظرة ، مكان أخرى ، بل هو يحاول أن يبين لنا انه ليس هناك و نظرة ، ، أو و منظور ، ، على الاطلاق ! أنه يقتصر على القول بأن « هذا كهذا » ، لا اكثر ولا أقل ! ولو أنه انعم النظر الىمسار الفكر البشرى ، لتحقق من انه لا بد من ان تكون لكل مجموعات من الأفكار استبابها ومبرراتها ، سواء اكانت عللا فاعلية أم مجرد غايات قصدية ، ولأدرك أن القيم المنطقية نفسها لا بد من أن تحمل وراءها مواعى أو مقاصد ! وفضلا عن ذلك ، فقد رفض فوكوه مفهوم و الإيديولوجيا » (بالمعنى الماركسي لهذا الاصطلاح) ، وكأن و الأفكار ، تتحدد ـُ من تلقاء نفسها _ على المستوى « المقالي » (أو اللغوى) بحكم العلاقات الموضوعية ، الخارجية ، القائمة بينها ! وفات فوكوه _ فيما يقول بعض خصومه _ أن كل الآراء التي نادي بها ان هي الا صدى لذلك المجتمع الفرنسي الذي عاش فيه: • مجتمع الألفاظ » ا وهل كان كتاب « الألفاظ والأشياء » الا مجموعة الألفاظ ضخمة من السحب التي تثيرها الكلمات والعلامات ؟! ويختم أحد النقاد سلسلة المآخذ التي يوجهها الى فوكوه بقوله: • ان كل هذا لا يزيد عن كونه مجرد در للغبار في العيون ؛ ولكن وجه الخطورة في الأمر أن الضربة قد تنجع ، وأن الخطر - بالتالى -قد أصبح يتهدد كلا من ا**لعقل** وتو**امة الديموقراطية** »···

ويبتى أن نتساءل: هل هناك بالفعل مثل هذا التشابه بين الطابع اللاشعورى للبنية (عند فوكوه) ، وبين «مخطط» الرجل التكنوقراطى ؟ ألا يحتمل أن يكون هدف فوكوه من وراء اعلانه عن «موت الانسان » في العلوم الانسانية في الدعوة الى الاستعاضة عن «الذات» السيكو متاريخية الماثلة في تاريخ الثقافة الغربية ، بمعرفة دقيقة بما يعمل عمله في مضمار «الملغة ». التي تستخدمها تلك العلوم في حديثها عن الانسان الغربي ؟ صحيح أن مثل هذه النظرة الابستمولوجية الى الانسان قد لا تحمل دفء النظرات الميتافيزيقية الكلاسيكية ، ولكن اليس العلم في حاجة أيضا الى مثل هذه النظرة الباردة ؟

داخل الاطار الابستمولوجي الذي قدمه لنا ؟ ان فوكوه قد نصب من نفسه دراوية » يسرد علينا قصة الحضارة الفربية باسرها ، ولكن ما د الوضع » الذي يشغله هذا الراوية بين د السارد » و د المسرود » ؟ واذا كان من شأن مجال المعرفة أن يحدد لكل د متكلم » مكانه الخاص ، فما المكان الذي يشسخله المتكلم د فوكوه » ، من حيث أنه يتكلم عن المعرفة ، والمتكلمين جميعا ، بمعنى أنه دراوية الرواة » ؟ الا نجد أنفسنا هنا ـ مرة أخرى ـ بمازاء مغالطة ابيمنيدس Epiménide _ الكذاب اليوناني القديم الذي قيل عنه بحصق ـ انه الجد الأكبر لكل دراسة ابستمولوجية ؟ !

« البنيـة » في ميدان « التحليل النفسي »

الفض للخامش

« البنيوية السيكولوجية »

ه _ ، اذا كان اللقاء بين « البنيوية » و « علم الاجتماع » قد تحقق على يد ليفي اشتراوس ، واذا كان المنهج البنيوي قد عرف طريقه الى التاريخ الثقافي (والابستمولوجيا) من خلال فوكوه ، فأن التلاقي بين « البنيوية » و « التحليل النفسي » قد تحقق على يد لاكان Imcan وقد ولد جاك لاكان بباريس في ١٢ ابريل سنة ١٩٠١ ، واتجه في تعليمه نحو دراسة الطب ، ثم لم يلبث أن تحول عنه الى « الطب العقلى » • وفي عام ١٩٣٢ أ استطاع لاكان أن يتقدم برسالة علمية تحت عنوان : • ذهان البرانويا في علاقته بالشخصية » : وكانت هـــذه الدراســة الأكاديمية لمرض و البارانويا ، هي الخطوة الأولى التي قادت لاكان من بعد الى ، فرويد ، عبر « الطب العقلى » ، وفي عام ١٩٣٦ شارك لاكان في أحد المؤتمرات العالمية في التحليل النفسى بدراسة هامة تحت عنوان : « مرحلة المراة » ؛ وقد كانت هذه الدراسة السيكولوجية الأصيلة مساهمة قيمة في مضمار التحليل النفسى ، عاد اليها من بعد لاكان نفسه (في المؤتمر العالمي للتحليل النفسي الذي عقد في ١٧ يوليه سنة ١٩٤٩) من أجل تعميق فهمنا لدور « مرحلة المرآة » في تكوين الذات ، والقاء المزيد من الأضواء على دلالة الشعور الفردى بالمبدن (او الجسم) ، تمهيدا للوصول الى طريقة جديدة في معالجة موضوع ه ذهان الأطفال » • ومنذ ذلك التاريخ ، ظل لاكان يتابع أبحاثه العلمية في ميدان الطب العقلي من جهة . وميدان التحليل النفسى من جهة أخرى ، فنشر أبحاثا أكاديمية مطولة في العديد من المجلات العلمية المتخصصة ، واصبح اسمه معروفا لدى المشتغلين بامثال هذه الدراسات ، وان كآن قد بقى مجهولا لدى السواد الأعظم من الناس! ولم تلبث الشهرة أن عرفت طريقها

المه سنة ١٩٦٦ ، حين ظهر له كتاب ضخم تحت عنسوان : «كتابات » Ecrits (في حوالي ٩١٢ صفحة) ، جمع فيه كل ابحاثة ، ومقالاته ، ودروسه ، السابقة ، مع بعض التعديلات والتنقيحات البسيطة! صحيح أن قيمة لاكان العلمية قد سبقت ظهور مؤلفه الكبير ، ولكن من المؤكد أن الأصداء الكثيرة التي احدثها نشر هذا العمل العلمي الضخم _ ليس فقعط في مجال علم النفس والتحليل النفسي ، بل وفي مجال الفلسفة والدراسات الأنسانية أيضا _ هي التي عملت على اتساع شهرة لأكان • وسرعان ما غطن النقاد الى أن هذا المؤلف العلمي العسير لم يكن فقط مجرد مرحلة هامة من مراحل المعسرفة في الفكر السيكولوجي الفرنسي المعاصر ، وانما كان ايضــا مسَّاهمةً بنبوية جديدة ، تلحق صاحبها بركب تلك الحركة الابستمولوجية الداّعية الى ارتياد عالم « الرمز » ، دون الاقتصار على دراسة عالم « الواقع » ، وعالم « الخيال » · وهكذا جاءت صيحة لاكان به « العودة الى فرويد » ، وما صحبها من اكتشاف للغة « اللاشعور » - لا باعتباره « جرهرا » ، بل باعتباره « بنية » ، لتكون بمثابة اعلان صريح عن انضمام لاكان الى صفوف

وعلى الرغم من أن لاكان ليس بفيلسوف ، بل وعلى الرغم من أنه هو نفسه يؤكد أنه ليس أكثر من مجرد و محلل نفسانى ه فرويدى قد أخذ على عاتقه التزام حدود مبحثه العلمى بكل أمانة وصرامة ، الا أن احساس لاكان الفلسفى ، وحرصه على مواجهة أفكاره بافكار فلاسفة من أمثال ديكارت ، وكانت ، وهيجل ، وهيدجر ، فضلا عن اهتمامه بمساءلة التحليل النفسى عن دلالته الفلسفية : كل هذا قد خلق من و لاكان ، مفكرا بنيويا راح النقاد يضعون اسمه على قدم المساواة مع كل من ليفى اشتراوس ، وفوكره ، والتوسير ، وربما كانت السمة المشتركة بين هؤلاء جميعا _ كما قلنا في موضع آخر _ هي عنايتهم بتطبيق والمشروع العلمي ، على كل معرفة بالإنسان ، ولكن الجديد _ لدى لاكان _ انه قد أعطى الصدارة و للبنية ، على و الذاتية ، في مضمار علمي صعب ، ألا وهو مضمار و التعليل النفسى ، ذاته ! ،

على تأسيسه ، لم يمت بموت صباحبه ، بل هو قد لقى الكثير من الاهتمام من جانب تلاميذ فرويد واتباعه . الذين واصلوا مهمة استاذهم ، فقاموا بتطوير ، التحليل النفسى » ، وعملوا على اثرائه ولكن هؤلاء الأتباع والمريدين _ فيما يقول لاكان _ ، وان زعموا النفسيهم انهم الورثة الشرعيون لفرويد ، لم يبقوا مخلصين لروح ، التحليل النفسى ، الفرويدى ، اما النهم تمسكوا بحرفية النصوص الواردة في كتب الأسستاذ ، واما لأنهم قد اسارًا تاويل بعض تلك النصوص . فكان من ذلك أن ظهرت نزعة « فرويدية جديدة » ، ونزعة أخرى « بعد ـ فرويدية » : post - freudisme ، دون أن يكون في هـده و لا تلك أي وفاء لروح ، انتحليل النفسى ، الفرويدى ، وحينما نادى لاكان ب و العودة الى فرويد ، . فأنه كان يعنى بذلك أن الصلة قد انقطعت - أو كادت _ _ بين هؤلاء الفرويديين المزعومين وبين « فرويد الحقيقي » ، غلا مناص لنا اذن من الرجوع الى « الأصل » أو « الأصول » الأولى للتحليل النفسى ، حتى نقف على الدلالة المقيقية لوضوعه وغاياته • ولا شك أن المتتبع لمحاضرات لاكان ، وندواته ، وأبحاثه ، وكتاباته . يلاحظ أن هذا المحلل النفسى الكبير لم يقتصر على اثارة بعض المشكلات الجزئية المرتبطة بنظرية و التحليل النفسي ، . فضلا عن انه لم يقف عند حد اعادة صياغة بعض المفاهيم الفرويدية ، بل هو قد مضى الى صميم و ماهية ، التحليل النفسى ، من أجل العمل على تأسيسه باعتباره : علما » ، مهتما على الخصوص بمراجهته مراجهة جدية بكل نتائج العلوم الانسانية ، مع العناية بالتساؤل عن الدلالة الحقيقية لكل من «اللاشعور». و «الرغبة»، و «التحويل» • الخ ، دونَ اغفال لمشكلات تكوين المطلين النفسانيين ، وبلرق تعليم التحليل النفسى ومكانة التحليل النفسي في العالم المعاصر ، والوضع الاجتماعي للمحلل النفسياني في المجتمع الحالى ٠٠٠ الخ •

٥ – ٧ ومن منا فقد يكون في وسعنا أن نفهم – أولا وقبل كل شيء – معارضة لاكان للنزعة التقافية الأمريكية المتطرفة ، والمنزعة الفرويدية المحدثة ، خصوصا لدى كل من اريك فروم Sullivan ، وسليفان Karen Horney ، وسليفان Frich Frommi

والمواقع أن ما يأخذه لاكان على كل هؤلاء ، أنهم قد شموهوا مَقيقة التحليل النفسي ، وتنكروا لصميم الأساس الذي استند الية ، حينما جعلو! منه مجرد « تكنية ، للتكيف مع الأوضاع الأحتماعية القائمة: statu quo ، في حين أنه لا شأن للتجليل النفسي _ على الاطلاق _ بالبحث عن نمط معين من أنماط السلوك واما الدرسة الأمريكية السلوكية التي راحت و تتحقق و من « نتائج » « التحليل النفسى » عن طريق « التجريب » ، فقد استهدفت أيضا لنق عنيف من جانب لاكان ، لأنه رأى أن ربط النظرية الفرويدية بالتجريب البافلوفى (كما فعل ماسرمان Masserman في دراسته المسماة باسم ، مبادىء الطب العقلي الدينامي ،) لن يكون من شأنه سوى اغفال ، مشكلة اللغة ، التي ني جوهبر النظرية التعليلية ، ومعور ، اللاشعور ، الفرويدى • واما المحللون الفرويديون من أمثال ملانى كلاين ، وكارل ابراهام ، وارنست جونز ، Mélauie Klein وفیرنشزی Ferenczi . فانهم لم یسلموا ایضا من انتقادات لاكان ، اذ نراه ياخذ على كلاين دراستها للتخيلات المرضية والموضوعات المستبطنة ، ويعيب على جنونز تورطه في نزعة «ظاهرية » منطرفة ، كما بأخذ على نظريته في « الرمزية » الكثير من الأخطاء ، فضلا عن أنه يتهم فيرنشيزى بالوقوع في شرك النزعة البيولوجية المتطرفة . كما يبدى الكثير من الشكوك حول مفهوم « علاقة الموضوع » الذي ادخله كارل أبرهام على التحليل النفسي ، مع حرصه الشاديد على رفض مفهاوم « الاحباط » « frustration » الذي أقحمه الكثير من المحللين الأمريكيين على النظرية الفرويدية . دون أن يكون له أي ذكر عنه فرويد نفسه ! وأما أولئك الذين تمسكوا بحرفية نصوص فرويد . دون التقيد باحترام روح تلك النصوص ، فقد استهدفوا أيضا لحملات عنيفة من جانب لأكان : لدرجة أن أوتو فينشل Otto Fénichel نفسه (صاحب كتاب ، النظرية التحليلية في العصاب ،) لم يسلم هو الآخر من بعض هذه الجملات ، خصوصنا وأن لاكان كان يُقول دائما أن من الأفضل العودة الى فرويد نفسه ، بدلا من الاقتصار علىقراءة فنيشل! وأخيرا نجد لاكان يحمل على ولئك الذين أحالوا والتحليل النفسى الى مجرد وتكنية وبسيطة ، يمكن توصيلها الى

الآخرين عن طريق تعليم سطحى مبتذل . مؤكدا أن هؤلاء أيضا قد المملوا البعد الأسداسي من أبعاد التحليل النفسى باعتباره « علاجا » - الا وهو بعد « القول » •

ه _ م فاذا ما انعمنا النظر _ الآن _ الى جوهر دعوة لاكان القائلة بضرورة « العودة الى فرويد » . الفينا أن لاكان - في الحقيقة - لايريد تقديم تفسير جديد للتحليل النفسى، بقدر مايريد الكشف عن اممية درأسة « اللاشعور » الفرويدى باعتباره «لغة » تملك «بنية ، خاصة · ومعنى هذا أن ، العدودة الى فرويد » هي رجوع الى ذلك « الحقل » المهمل الذي لم يهتم أحد بزراعته ، أو تنميته ، منذ عهد فرويد ، ألا وهو حقل « القول » • والواقع أن لاكان حين يجعل من " الرجوع الى فرويد ، مجرد « عود آلى اللغة » ، فانه يفسر فرويد وكأنما هو « عالم لغوى » ، جاعلا من منهجه مجرد منهج « بنيوى » · ولا غرو ، فقد أظهرنا فرويد على أن و ثمة امراضًا تتكلم . كما أنه أخذ على عاتقه ان يسمعنا حقيقة ما تنطق به ! ومن هنا فان * اللا شعور * -عنده - لم يكن بمثابة « مخزن » أو ، مستودع ، للغرائز ، وانما كان عبارة عن « محل » أو « موضع « خاص ، ينفره بميزة « القول » ، أو « الكلام » · وهذا هر السبب في أن لاكان يشبه فرويد بشامبوليون: فأن من المعروف أن الهيروغليفية ـ قبل سنة ١٨٢٢ ـ كانت تمثل لغة حاضرة ومفقودة معا: اعنى لغة تتكلم ، دون أن يفهمها أحد! ثم جاء شامبوليون فاستطاع أن يحل شفرات تلك النصوص الهيروغليفية ، عن طريق مقارنتها بعضها ببعض ، وادراك ما بينها من علاقات . والتوصيل الى معرفة ارتباطاتها العضوية ومكذا الحال ايضا بالنسبة الى فرويد : فأنه قد أظهرنا علَّى أن اللاشعور . يتكلَّم ، في كل مكان ؟ كما أنه قد علمنا كيف نفض (أو نحل) شفرة لَغته الخاصة: سواء أكان ذلك في م الأحلكُم م التي هي مجرد الاعيب لغوية رمزية ، أم في « الأمراض النفسية ، حيث يمثل عرض « المرض » « دالا » لا « مدلولا ، قد تم كبته أو اخفاؤه عن الشعور ، أم في « الجنون » الذي هو بمثابة « كلام ، لم يعد ينجح صاحبه في التعبير عن نفسه ، وكانما هو « مقال ، بغير « قائل ، ، أو «كلام» بلا « ذات » ، اعنى « قولا » لا تنطق فيه « الذات » ، بقدر ما ينطق فيه باسمها ! واذن فان فرويد هو مجرد « عالم لغوى » ، وان كان « لاكان » ـ من خلال معرفته بالمنهج البنيوى في لسانيات دى سوسير (الذى لم يشتهر الا من بعد) هو الذى استطاع أن يكشف عن دورد الحقيقى (أى دور فرويد) فى فض الغاز لغة « اللاشعور » .

صحيح أن الفكر الفرنسي _ كما لاحظ موروسير _ كان قد عرف فرويد ، وترجم كتبه ، وقام بدراستها ، قبل ظهور الكأن ، ولكنه لم يكن بعد قد قام بعمـل مواجهة بين « اللاشعور » و « الثقافة » ، مما أتاح له من جديد فرصة التلاقي مع فرويد على مستوى آخر ٠ والظاهر أن تصدور « اللاشعور ، باعتباره « جوهرا » ، له حياته الخاصة المستقلة عن الشعور ، واعتبار « التحليل النفسي » تأملل فكريا تنحصر وظيفته الأساسية في الكشف عن الغاز مظاهر السلوك الصادرة بوحى من هذاً اللاشعور ، لم يكونا ليتفقا مع طبيعة « السلياق الثقافي » الفرنسي • ومن هنا . فان دعوة الاكان الى و العودة الى فرويد ، ، لم تكن مجرد حركة ارتداد أو رجوع ، وانما كانت بالأحرى حركة اكتشاف أو اعادة كشف ، لدرجة أن « فرويد » قد أصبح اليوم جزءا لا يتجزأ من تلك الثورة الثقافية التي تهدر في اركان المَجْتُمُع الفرنسي تحت شعار « الينيوية » • ولا شك أن منذا الد فرويد ، الجديد (الذي نجحتُ النَّقَافة الفرنسية في تمثله) لم يعد ذلك المفكر المعروف الذي ارتبط جانب غير قليل من افكاره بنظريات ابستمولوجية عتيقة يرجع العهد بها الى القرن الماضى، بل هو قد أصبح مفكرا بنيويا يوحد بين كل من و اللاشعور ، و و اللغة و ، على اساس أن و اللاشعور و نسق يتالف من شبكات أو « عقد » من الدلالات · وحين يقول لاكان : « ان هناك دائما على مستوى اللغة ، شيئا هو فيما وراء الشعور ، ، فانه يعنى بذلك أن « اللاشعور » - باعتباره « لغة » - هو « بنية » ، لا « جوهر » ، وانه بالتالي « حديث (او مقال) الآخر ، ، او _ بعبارة أدق _ لسان حال ذلك « الهو » : Id الذي يتكلم في باطن الذات ، بضمير المتكلم أو بضمير المخاطب • واذا كان لاكان قد شاء أن يكشف ، في ﴿ اللغة ي ، عن حقيقة ﴿ اللاشعور ي ، فذلك لأنه قد فهم أن هذه الحقيقة لا تتمثل في أية علاقة مزعومة مع

الواقع ، بل تتمثل في ذلك النسق من القوانين ، الذي تدرسيه اللغويّات الحديثة • وهذا « الحضور الشامل » للغة هو وحده الذي يسمح بقيام ، الحوار ، ، وعن هذا الطريق ، يتم رفض فكرة وسيآدة ، الشخصية المستقلة على كل احاديثها ، على اعتبار أن المتكلم الحقيقي ليس هو د الأنا ، أو د الذَّات ، ، بل « الهو » · صحيح أن فرويد حين يتحدث عن « الكبت » ، فأن ظاهر حديثه قد يوحي بان الكبت كبت لشيء ، ولكنه في الحقيقة كبت و لقال » (أَوَ حَدَيث) ذي بنية خاصة ، مع العلم بأن من شان هذا و المقال ، أن يعمل عمله ، ويؤدى وظيفته ، ممنائي تماما، او خارجا ، عن الذات الواعية · ولعل هذا ما عبر عنه لاكان حين قال: « انني أفكر حيث لا أوجد ، وأوجد حيث لا أفكر » ! واما حين يقول لا كآن و انه لا يمكن لأية ذات أن تكون علة لذاتها، فانه انما يعنى بذلك أن القوة السببية كامنة في و اللغة ، ، على اعتبار أن و اللغة وليست نتاجا للذات ، وأنما هي التي تكونها ، وتضفى عليها كل ما لها من دلالة • ولما كانت الصلة وثيقة بين مفهوم واللغة ع ومفهوم والرمز عد عند لاكان ـ فان في وسعنا ان نقول ان من الخطأ تصور « النظام الرمزى ، على أنه نتاج من صنع (أو تكوين) الانسان ، في حين أن الانسان نفسه هو مجرد نتّاج لهذا النظام الرمزى ! ومعنى هـذا أن و الوظيفة الرمزية ، هي العلة الكافية التي تحدد كل وجودنا ، وكانما هي م البنية ، القصوى التي تتحكم في كل انشطتنا · والكان يذكرنا - في هذا الصدد ـ بأن كل كتاب فرويد الضخم المسمى باسم د تفسير الأحلام ، (سَـنة ١٩٠٠) لم يكن سـوى تأريخ لذلك الكشف الكبير الذي حققه فرويد ، حين كشها النقاب عن « الوظيفة الرمزية لدى الانسان ، على نحو ما تتجلى بصفة خاصة من خلال عقدة اوديب ؛ مع العلم بأن فرويد لم يجد في هــذه العقـدة مجرد بؤرة أو مركز لسلائر الأمراض النفسية فحسب ، وانما هو قد وجد فيها ايضا بلا نزاع المغزى الحقيقي لأعمق دراما طالما مزقت البشرية على مر العصور والأجيال ! وثبعا لذلك ، فان دراسة « الوظيفة الرمزية ، هي التي املت على لأكان القول بضرورة الاعتراف بما للغة (وبالتالي ، الدال ،) من سيادة ، على اعتبار أن حجر الزاوية في كل البناء العلمي

الضبخم الذي قدمه لنسا فرويد (على الرغم من كل اهمال أو نسيان طالما لحق به) انما هي هنده النظرية القائلة بسيدة الدال ، siginfiant ، وصندارة « الكلام » ه _ } واذا كان لاكان قد افتتح مجلده الكبير المسمى « كتابات ، Ecrita بالحديث عن قصية « الخطاب المسروق » لبودلير، فذلك لأنه قد وجد في هذه القصة القصيرة تأييدا لمقالة فرويد القائلة بأن و النظام الرمزى هو العامل المكون _ ان لم نقل المؤسس _ للذات ، • ولن نستطيع في هذا المقام أن نسرد بالتفصيل كل هذه القصة ، وانما حسبناً أن نقول انها تُدور حول وخطاب ، تلقته ملكة ، ثم وجدت نفسها مضطرة _ نظرا لدخول الملك عليها فجأة _ الى اخفائه ضمن أوراق أخرى ، مما يدل على أن مضمون هذا الخطاب كان ليسيء الى سمعة الملكة أو شرفها ، او لعله كان مهددا لأمنها • وقد انتهزت الملكة فرصة عدم انتباه أ اللُّك ، فتركت الخطاب على المنضدة (بعد أن قلبته على الظهر) ؛ ولكن الوزير _ الذي كان قد دخل ألى غرفتها بصحبة بطأنة اللك _ لاحظ ارتباك الملكة ، وفطن الى السر في هذا الارتباك ، فاخرج من جيبه خطابا مماثلا ، وراح يتصنع قراءته ، ثم لم يلبث أن استبدله بالخطاب الآخر ، دون أن تتمكن الملكة من الحيلولة بينه وبين سرقة الخطاب الأصلى ، على الرغم من رؤيتها له وهو يرتكب فعلته ، خسية أن تستثير انتباه الملك أو أن تولد في نفسه بعض الشكوك ! • واذن فنحن هنا _ في هـذا المشهد الأول _ بازاء ملكة تعرف أن الوزير يملك الخطاب ، كما أننا في الوقت نفسه بازاء وزير يعرف أن الملكة قد شاهدت بعينى راسها الفعلة التي ارتكبها ا واما المشهد الثاني من هذه القصة ، فانه يجري في مكتب الوزير ، وكانما هو تكرار للمشهد الأول ! والواقع أنْ رجال الشرطة كانوا قد انتهزوا فرصة الزيارات الليلية التي كان الوزير يقوم بها خارج داره ، من أجل تغتيش كل غرف مسكنه ، دون أن يتمكنوا من الاهتداء الى ذلك الخطاب الثمين ! ولم يجد رئيس الشرطة بدا من أن يستاذن الوزير في الدخول الى مكتبه ، لكى يقوم هو نفسه بعملية التفتيش ، فلا يلبث أن يبصر ورقة صغيرة مهملة قد تركت على المكتب ضمن اوراق اخرى مبعثرة ، ولم تكن هذه الورقة الصغيرة المهملة سوى ضالته المنشودة ! وكان من الواضع أن الوزير قد أثر ترك الخطاب على مرأى من كل عين ، واجدا في ذلك خير ضمان لمقائه سرا مكتوما لا يراه أحد ! ويبادر رئيس الشرطة الى التقاط الخطاب ، محاكيا بذلك فعلة الوزير نفسه ، ثم يخرج من الغرفة في غير ما عجلة ، واثقا من أن الوزير لم ير شيئا ، خصوصا وأن رئيس الشرطة قد ترك للوزير مكان الخطاب المسروق بطاقة أخرى! وهذا الوقف الجديد الذي خلفه عثور رئيس الشرطة على الخطاب ، قد ترتب عليه أن المبحت الوزير لا يملك الخطاب ، ولكنه لا يعرف ذلك ، بينما اصبحت الملكة بدورها متعرف هي الأخرى أن الخطاب لم يعد المبن يديه ! وجاء عنصر آخر جديد فانضاف الى الموقف ، ألا وهو تلك البطاقة الساخرة التي تركها رئيس الشرطة للوزير بانه من الخطاب وهي بطاقة لها دلالتها ، لأنها تنكر الوزير بانه من الخطاب وهي بطاقة لها دلالتها ، لأنها تنكر الوزير بانه قد حورب بنفس السلاح الذي كان قد حارب به ، وأن كل قوى لا بد من أن يلتقي يوما بمن هو أقوى منه !

ويعقب لاكان على هذه القصة ، فيبين لنا أن و البنية ، هنا قد وضيعت بين ايديناً سلسلتين من المشاهد ، جاءت « ذوات » مختلفة - في كلّ مرة - لكي تشغل فيها الأماكن التي لا بد من شنغلها : والسلسلة الأولى من هذه المشاهد انما هي تلك التي تتألف من د ملك ، لا يرى الخطاب ، و د ملكة ، متهللة لأنها اخفت الخطاب في مكان ظاهر باد للعيان ، فاستطاعت بذلك أن تخفيه عن الأنظار، و دوزير» يرى كل شيء ويتمكن من الاستيلاء على الخطاب ؛ في حين أن السلسلة الثانية من المشاهد تتألف من د شرطة » لا تعشر على أي شيء لدى الوزير ؛ و د وزير » متهلل لأنه نجح في اخفاء الخطاب عن طريق وضعه في مكان ظاهر باد للعيان أو ورئيس للشرطة » (يدعى ودوبان ،: Dupin) استطاع أن يرى كل شيء ، وتمكن بالتالي من استعادة الخطاب • وواضح مما تقدم أن السلسلتين مؤلفتان من حدود رمزية وعلاقات متباينة ، بينما يبدو « الموضوع ، المسترك بينهما ، وكانه د لغز ، يتحرك عبرهما ، دون أن ينتسب الى أية سلسلة منهما ؛ أو ربعا كان الأدنى الى الصواب أن نقول أن مدا « الموضوع » باطن في كلتا السلسلتين ، ولكنه مع ذلك يعثل العجية مجهولة ال سرا غامضا ، وكانما هو مجرد دس ، ، هيهات لاية واحدة منهما أن تقبض عليه ، لأنه نو طابع زئبقى و رمزى » (باعلى سرجة من درجات و الرمزية ») • ولا غرو ، فأن من اخص خصائص هذا و الموضوع » أنه لا يوجد حيث يبحث عنه ، ولكنه _ مع ذلك _ لا بد من أن يعثر عليه حيث لا يوجد ، وكأنما هو دائما و متنقل » بالقياس الى نفسه ، أو كأنه في صميمه و غياب (أو تخلف) عن مكانه » ، أن لم نقل بأنه _ هي النهاية _ ليس بشيء و واقعى » على الاطلاق !

ه _ و هنا يظهر الطابع التكراري الميز للبنية _ فيما يقول لاكان _ لَاننا نجد انفسنا (في المثال السابق) بازاء و مركب تبادلی » complexe intersubjectif (يتألف من علاقات تتم عبر الأفراد) ، وكأن ثمة والمية تكرارية ، _ على حد تعبير فرويد _ تفرض على كل و ذات ، أن تجيء لتصل محل و ذات ، أخسرى سبقتها في « الموضع ، نفسه ، بحيث تتعاقب على العمل الواحد « ذوات » مَحْتَلَفَة ، وان كان كل تحرك (أو « تنقل ») تلك الذوات مشروطا بموضوع واحد ، ألا وهو ذلك و الخطاب ، المتنقل (أو المتحرك) الذي هو في الحقيقة عبارة عن « رمز ، أو بالأحرى « دال » signifiant ولكن الطريف في قصة ادجار الن بو ، أن سائر افراد القصة كانوا موضع تضليل ، وكأن و الحقيقة ، قد شاءت أن تخدعهم، بأن تتوارى عنهم ، وتختبىء عن عيونهم! رهنا يتابع لاكان هيدجر ، فيقول معه بأن الأصل اليوناني لكلمة « حقيقة » يوحى بأن الحقيقة دائما متخفية ، وأنه لا بد من العمل على اخراجها من مكمنها! ولكن الحقيقة كثيرا ماتختبىء وراء المظاهر الخداعة للبداهة الواضحة أو المقال الحقيقي ! ومعنى هذا أن هناك حقيقة دّممي عنها العيون ، لفرط وضوحها ، ومن ثم فانها تهرب من الجميع ، ولا يظفر برؤيتها أحد ! الم يحاول رجال · الشرطة _ عبثا _ العنور على خطاب الملكة ، في حين أن هذا الخطاب كان موضوعا في مكانه على مكتب الوزير ، حيث كان فى استطاعة الجميع أن يروه ، ولكن دون أن يكون أحد قد استطاع بالفعل أن يراه ؟ واذن فلماذا لا نقول أن « الحقيقة » ايضا _ هي الأخرى _ كثيرا ما تكون ماثلة بكل وضوح ، تحت سمع الناس وابصارهم ، ولكنهم لا يرونها لأنهم يبحثون عنها في أماكن أخرى ؟! أن أدجار بو ليتحدث عن ، مكان آخر ، بينما

يتحدث فرويد عن « مشهد آخر » ، ولكن المعنى واحد : فأن المراد هو الاشارة الى لعبة « الحقيقة والنظرة العمياء » وعلى حين أن مؤسس التحليل النفسي قد وجد في هذه اللعبة المحل الحقيقي الذي يشغله « الملاشعور » ، نجد أن لاكان هو الآخر قد وجد في هذه اللعبة أيضا صورة أمينة للعلقة القائمة بين « الدال » ، و « المعلول » •

وهنا قد يحق لنا أن نتساءل : ماذا تعنى - في راقع الأمر -قصة تلك الشخصيات العمياء ، التي اعمتها حقيقة لم تكن تبصرها ، ولكنها _ مع ذلك _ كانت [أى تلك الحقيقة] تتحكم في كلحركاتها ؟ انه لمن الواضع _ من خلال الفهم المتعمق لقصة ادجار بو _ أن الخطاب المسروق _ باعتباره «دالا» _ انما يضطلم بالوظيفة الحقيقية للذات ، نظرا لأن « انتقال » هــذا الخطاب من مكان الى آخر كان هو الذي يفرض على الذوات المختلفة كل افعالها ، وكانما هو الذي كان يحدد مصير كل منها، دون أن يكون في وسبع أية ذات التهرب منه أو التحامي بنفسها عل قانونه الخاص! ولا غرو، فانه و هيهات للخطاب أن يصبح في طي النسيان ، وهو الذي يلاحق كل ذات من الذوات ، في حلها وترحالها ، مثله في ذلك كمثل اللاشعور بالنسبة الى الرجل العصبابي ، غانه لا يمكن أن ينسباه ، خصوصها وأنه (أي « العصاب » نفسه) لا يكف عن تغييره (أي تغيير المساب به) »! ومعنى هذا أن حقيقة اللاشعور أنما تتجلى في كون الانسان « مسكونا » من قبل « الدال » وكان هذا « الدال » نفسه لا يكف عن تحويله! وبعبارة اخرى ، يمكننا أن نقول أن و الدال ويسكن الانسان ، ويندمج في نظامه الخاص ، دون أن يكون الانسان نفسه هو الذي ينشئه أو يكونه • ولا يمكن أن يقال عن الانسان انه موجود بحق ، اللهم الا بقدر ما يندمج في صميم هذا النظام الرمزي ولعل هذا هو جوهر الكشف الفرويدي ، على نحو ما تجلى بصفة خاصة من خلال تحليل فرويد لقصة دورا Dora حيث نراه يقول: و انه حين تصمت الشفتان ، فلا بد من أن تثرثر اليدان ، ! ولا غرو ، فانه لو نسى الانسان ، الدال ، ، فان « الدال » نفسه لا ينساه ابدا!

واذا كنا قد لاحظنا مرارا من قبل أن من أهم السمات الميزة

لكل اتجاه بنيرى الاعتراف بوجود نظام آخر (ثالث)، غير بنظام الواقع ، ونظام الخيال ، الا وهو نظام الزمز ، فان من واجبنا الآن أن نؤكد أن لاكان هو من أحرص البنيويين جميعا على ابراز اهمية عدم الخلط بين و الرمزى ، و و الخيالي ، ، او بين « الرمزى » و « ألواقعى » • ولنضرب لذلك مثلا فنقول ان لُنينا _ أولا _ « أبا » واقعيا ، كما أن لدينا _ ثانيا _ صورا متعددة للأب لدرجة أن معظم مأسينا الدرامية تكاك تنقضي في اطار العلاقات المتونرة الموجودة بين و الواقع » و و الخيال » • ولكن لاكان قد اكتشف وجود أب ثالث : اكتر أهمية وأعمل جنورا ، الا وهو الأب الرمزى ، او _ على حد تعبيره _ د اسم اللب ، • ومن هنا فان من الواجب النظر الى و الواقع ، و « الخيال » ، في صميم علاقاتهما المزدوجة ، بكل ما قد يصيبها من اضطرابات ، على أنهما مجرد « حد » لعملية يتكونان من خلالها انطلاقا من « الرمز » نفسه · ومعنى هذا أن « الرمزى » ـ باعتباره عنصر البنية _ انما هو المبدأ الأصلى لكل تحول ، أو « تكون » : genése ، بحيث تجيء البنية فتتجسد. الوقائع والصور . وفقا لمجموعة من السلاسل القابلة للتحديد ، أن لم نقل انها هي التي تكون كلا من الوقائع والصدور ، من خلالُ عملية تجسدها ، دون أن تكون في أصبلها مشتقة منهما أو صادرة عنهما ، نظرا لأنها أعمل منهما ، باعتبارها التربة الدفينة التي تتأصل فيها جذور الواقع من جهة ، وصور الخيال من جهة أخرى • وأذا كان من شأن النكبات التي تعرض للنظام الرمزى (البنيوى) أن تتكفل هي بتفسير كل الاضطرابات الظاهرية التي قد تلحق بالنظام الواقعي أو النظام المخيالي ، فما ذلك الا لأن نظام و البنية ، اللاشعورية مو ينبوع الحقيقة ومصدر كل نظام اخر . ولهذا نجد لاكان يفسر لنا قصة « رجل الذئاب ، Homme aux loups ا بقوله ان موضوع « الاخصاء ، (أو م البتر ») castration لم يصل عنده الى مسنوى الرمز ، وبالتالي فقد عاد الى الظهور لديه في صميم الواقع ، على صورة هلوسة الشعور بالأصبع المقطوع!

٥ – ٣ والحق أنناً لو عدنا آلى البحث الذي كتبه لاكان تحت عنوان : « وظيفة ومجال كل من الكلام واللغة » ، لوجدنا أنه

يقرر بوضوح أن « الانسبان يتكلم لأن الرمز قد خطق منه السائا » ! ويضرب لنا لآكان مثلا ، فيورد قصة نلك الصبي الصغير الذي درس فرويد حالته المرضية ، مشخصا اياها على انها عصاب قهرى تكرارى compulsion de répétition ، ويحاول (اى لاكان) ان يبين لنا الدور الذي لعبه د الرمز ، في قصة هذا الصبى • والقصة تتلخص في أن أم هذا الصبي كانت تسافر كثيرا ، وتتركه بمفرده ، فنشأ لديه مرض نفسى ، نتيجة لشعوره بالوحدة والاهمال ، وكان من آثار نلك أن أصبح « يكرر » باستمرار لعبة خاصة ، يقوم فيها باخفاء موضوع ما وهو يُصيح : « فورت » Fort ، لكى لا يلبث أن يعيده الى الطهور من جديد وهو يصبح : ه دا » : Da ! وكان من الواضع أن تكرار الطفل لهذه اللعبة لم يكن سوى محاولة رمزية ـ من جانب هذا الطفل ــ للسيطرة على الموقف عن طريق تمثله ، وكأنما هو قد اراد لنفسه الاندماج في صميم نظام المقال (او الحديث) السائد في بيئته ، من خلال تكراره لكلمتي « فورت » و « دا » ، اللتين كانتا بمثابة رمزين أو اشارتين الى كلمتى و الحضور ، و و الغياب ، التكررتين باستمرار في علاقته بامه ١٠ وحينما يقول لاكان ـ تعقيبا على المثال السابق ـ ان « الرمز ، هو أولا وقبل كل شيء عملية قتل للشيء، فانه يعنى بذلك أن القدرة المطلقة التي يملكها النظام الرمزي هي التي تكون ، _ أو ان شئت فقل تنشىء ـ الذات ، لكى لا تلبث أن تقتادها ، في صميم وحدتها ، نحو دديالكتيك الرغبة ، وقد أصبحت رغبة في الآخر ٠ والواقع أننا لو تساءلنا عن مصدر تلك اللغة التي تتكلم عبر كل فجوات المقال البشرى العادى لوجدنا أن هذا المصدر أنما هو الرغية والرغبة - عند الانسان - هي دائما رغبة في الآخر ، وهي تتخذ شكلا أو صورة من خلال هذا الاتجاه ٠ وأية ذلك أن الذات لا تتعرف على ذاتها الا من خلال « الآخر » ، ان لم نقل بأنها لا تشعر بذاتها ولا تتكون اللهم الا عبر ذلك ، الآخر ، • ولكنها لا تملك بلوغ هذه المرحلة الامن خلال وساطة اللغة • ولهذا فان اللحظة التي تكتسب فيها و الرغبة ، طابعا انسانيا ، انما مي اللحظة التي تتم فيها ولادة الطفل داخل العالم اللغوى • والحق أن الكلام ـ بمعنى ما من المعانى _ قتل للشيء ، وهـذا القتل نفسه تخليد للرغبة ، نظرا لأن من شانه أن يحيل ، الشيء ، الى ورمز ، • والرغبة تتحدد من خلل اللغة ، دون أن يكون في استطاعة اللغة - مع ذلك - أن تجيء مساوية لها تماما • وأنن فان السبيل الأوحد آلى تحرير كلام الذات انما يكول باستدراجه الى صميم عالم رغبته ، بحيث يصل الى مستوى « اللغة الأولى » التّي يستطيع عندها أن يتكلم من حيث لا يدرى ! واللغة - في . احسالُها - رسمالة مجعولة للتبليغ : الأنهما موجهة للآخرين ، وبالتالى فانها لا بد من أن تسمع أ ولكنها لا تستوعب بتمامها في صميم الدلالة الصريحة التي يرمى اليها المتكلم ، وكأنها محصورة باسرها في نواياه ، وانما هي مرتبطة ايضا بالكيان الكلى (أو الشمولي) للذات ، أعنى بتلك الحقيقة الديناميكية الخفية التي يسميها فرويد باسم « اللاشعور » ولهذا يقرر فرويد أن « لا شبعور الذات انما هو حديث (أو مقال) الآخر »: بمعنى أن كل الدلالات الخفية للذات انما تتكون _ من حيث هي خفية _ في صميم التعليق الواقعي أو الخيالي الذي يصدره « الآخر » على تعبير الذات بصراحة عن نفسها · وكان لاكان ـ منذ عام ١٩٣٦ ـ قد حلل في دراسته المسماة « مرحلة المراة » تلك اللحظة الارتقائية التي يصل اليها الطفل (بين الشهر السادس والشهر التامن عشر) حينما يتمكن من بلوغ أول تخطيط أولى للذاتية • وآية ذلك أن الطفيل بدرك _ في صعيم صورته المرئية الخاصة ، أو في الصورة المرئيبة للآخرين _ «شكلا» يخلع عليه تلك الوحدة الجسمية التي ما يزال هو مفتقرا اليها ، ومن تم فانه يعمد الى تقمص تلك و الصورة ، • ومعنى هذا أن الصلة بين الذات وغيرها من الذوات هي ـ منذ البداية ـ صلة متخيلة ، تكشف عن الطابع الخيالي الذي تتسم به الذات المتكونة ، بادىء ذى بدء ، بإعتبارها بدذاتا مثالية يا ، أو دنواة المتقمصات الثانوية ، (التالية) • ومن هنا فان ، مرحلة المراة ، هي التي تشكل وظيفة و الأنا ، من حيث هو علاقة بالآخرين ، وعلاقة بالذات ، وإذا كان من شأن الكلام _ في هذه المرحلة _ أن يصبح أمرا ميسرا ، فذلك لأن الكلام ليس مجرد حديث للذات مع نفسها ، بل هو حديث للذات مع غيرها من النوات • والحق أن اللغة قبل أن تعنى هذا الشيء أو ذاك ، فانها موجهة الى هذا

الشخص أو ذاك ، ومن ثم فانها ذات دلالة بالنسبة الى هــذا الشخص أو ذاك _ وهــذا هو السبب في أن فرويد يقـول عن اللاشعور أنه « يتكلم ، ، وأنه من المكن أن « يسمع ، ! ولكن المهم .. فيما يقول الأكان .. أن كل كلام لا بد من. أن يكون كلاماً لغويا ، ومن ثم فانه لا بد لهذا الكلام من أن يجيء معبرا _ بالأف الأشكال _ عن البنية الأولية للاشعور • واذا كان من شأن الانسان أن « يتكلم » ، فما ذلك الالآن « الرمل » _ الذي تعبر « الرغبة » عن ذاتها من خلاله _ قد خلق منه انسانا ، وبالتالي فانه يحيا انطلاقا من هذا الرمز ، مضفيا على نفسه طابعاً انسانيا أو طابعا غير انساني في صميم هذا الرمز نفسه ! وربما كان الجهد الأكبر الذي قام به فرويد هو أنه قد ردنا الى ذلك العالم الرمزى الذي سبق لنا أن نفذنا اليه ، أن لم نقل أننا قد ولدنا فيه من جديد ولادة ثانية ، حينما تجاوزنا تلك المرحلة التي لم نكن نملك غيها القدرة على الكلام ، الا وهي مرحلة الطفولة المبكرة (مع العلم بأن كلمة وطفل ، infans _ في اللاتينية _ انما تعنى من لا يتكلم) • واذا كان لهده اللغة طابع كلى (شمولى): بمعنى أنها تقبل الترجمة الى كافة الألسن، فما ذلك الا بسبب بساطة المدلول ، اذ أن رموز التحليل النفسى ، النابعة من تلاقى كل من الرغبة واللغة ، انما تنصب كلها - مهما يكن من اختمالفها وتنوعها وتعمد اشكالها معلى البدن ، وعلاقات القربي ، وموضوعات الولادة ، والحياة ، والموت • ٥ ـ ٧ ولو اننا تساءلنا الآن عن مصدر تلك القوة المطلقة التي يتمتع بها و الرمز ، (أو و الدال ،) بالقياس الى و الذات ، التي تعبر عنه ، لوجدنا لدى لاكان الرد على هذا التساؤل في تأويله الخاص للكشف الفرويدي ، حيث نراه يقول : و أن للاشعور بنية تشبه بنية اللغة ٠ ۽ صحيح ١ن المحلل النفسي كثيرا ما يجد نفسه بازاء خليط من الرموز المهوشة التي قد لا يعرف في البداية ماذا عساه صانع بها ، خصوصا حين يكون بازاء مقتطفات صغيرة من الأحلام ، واعراض مرضية لا يكاد يعرف دلالاتها أو المكانة التي تشغلها في صميم تاريخ المريض ، ومع ذلك فان كل هذه الرموز (أو الدلالات) انما تولف خيوطا متشابكة يمكن أن تلتهم في نسيج واحد والواقع أن من شأن الرمز (أو الدال) ان يعلو دائما على صميم « المادة » التي تعبر عنه • حقا ان « الدال » هو دائما « رمز » يشبير الى ضرب من « الغياب » وعده » ولكنه في الوقت نفسه يملك « وحدة » تعبر عن انتسابه الى ذات واحدة (فريدة) • ومن هنا فان الحالة الهستيرية التي أصيبت بها دورا Dore ، مع ما اقترن بها من سعال شديد – مثلا – لم تكن تملك أي معنى حقيقي اللهم الا بالاحالة الى تاريخ المريضة ومجموعة الرموز التي سيطرت على كل مرضها ، كما أن « هلوسة الأصبع المقطوع » – لدى رجل النئاب – لم تكتسب كل قيمتها الا بالقياس الى مجموع المواد النظر دائما الى تلك « الدالات » أو « الرموز » على أنها متلاحمة ، النظر دائما الى تلك « الدالات » أو « الرموز » على أنها متلاحمة ، دات علاقات عضوية ، وكان ثمة اتساقا نظريا يؤلف بين مجموعها في وحدة كلية لها دلالتها •

لقد كان هزيود يقول: وإن الأمراض ، سواء اكانت مما يجيء بالنهار أو مما يجيء الليل ، تزور الناس كيفما راق لها ، جالبة الألم لجماعة البشر الفانين ، ولكن في صمت : لأن زيوس الأله الحكيم قد شاء أن يحرمها نعمة الكلام ، ! وأما فرويد فقد أخذ على عاتقه أن يبين لنا أن هناك أمراضاً تتكلم ، وأنه لا بد لنا من ان نتعلم كيف نفهم حقيقة ما تقوله! صحيح أن ، اللاشمور ، يمثل _ في تاريخ كل انسان - ذلك الفصل الفارغ ، أو الزائف ، أو المراقب ، ولكن من المكن مع ذلك الكشف عَن حقيقت من خلال أثار ، ووثائق ، ودلالات لفَّظية ، وتراث شخصي ، وكل ما من شانه أن يسمع بفض أسرار ولغة ، المرض النفسي ٠ وليست دعوة « العودة الى فرويد » ـ عند لاكان ـ سوى مجرد ابراز لأهمية « الكلام » باعتباره البعد الأساسي من ابعاد التحليل النفسى • وعلى حين أن بعض النزعات التحليلية قد وقعت في شراك والنزعة النفسانية المتطرفة علدرجة انها كادت وتشييء ع الموجود البشرى ، نجد أن لاكان لا يريد للتحليل النفسي أن يهمل عنصر و التواصل اللغوى وبين المحلل والمحلل ، والا لأصبح من شانه أن يقدف بالمريض الى حالة من « الاغتراب » (أو الاستلاب ،): alienation تزيف حقيقة التجليل النفسي الفرويدى • وبينما نلاحظ أن بعض الاتجاهات الأمريكية في

التحليل النفسى _ كما سبق لنا القول _ قد مالت الى الانحراف به نحو ضرب من التكيف الاجتماعي ، وكأن كل مهمته هي فرض نمط معين من انماط السلوك ، نجد ان لاكان قد اراد للتحليل النفسى أن يسترد أولوية البعد الأساسي من أبعاده الأصلية ، الارهو بعد الكلام • وحينما اطلقت احدى المريضات على العلاج بالتحليل _ في أول العهد به _ اسم « العلاج بالكلام » talking cure ، فانها لم تجانب الصواب ، نظرا لأنه ليس للتحليل النفسي من الموات أو وسُسَائطُ اللهم الله « كلام المريض »! والواقع انهُ ليس ثمة كلام بدون جواب ، حتى وان كان نصيبه هو الصمت ، ولكن على شرط أن يكون ثمة مستمع ، وهذا _ على وجه التحديد _ هو جوهر وظيفة المحلل ، صحيح أن المحلل هو ذلك الرجل الذي يعسرف متى وكيف يصسمت أ ولكن التلاقى بين المحلل والمريض لا بد من أن يتم على مستوى و القول • وأذا كأن المريض قد يضيق ذرعا _ ف كثير من الأحيان _ بصمت المحلل ، ال بعباراته الفارغة ، قان هذا لن يمنع المحلل نفسه من الكشف عن « الحقيقة ، من خلال « حواره ، مع المريض ، خصوصا حين ينجح في وضع يده على ما قد يكون في اقاويل المريض من اوهام ذاتية ، أو يقين كاذب ، أو أخيلة سرابية ٠٠٠ الخ ٠

٥ - ٨ وهنا يحمل لاكان بشدة على تلك الطرق التكنية الفعالة التى اصبح يلجأ اليها بعض اصحاب العلاج النفسى ، متنكرين بذلك لروح « التحليل النفسى » الذى هو مجرد « علاج » يقوم أولا وبالذات على « البعد اللغوى » أو « الوظيفة الكلامية » والواقع أن الدلالة الحقيقية للتحليل النفسى - فيما يقول لاكان انما تكمن في استعانته بوسائطه الخاصة - الا وهي « اللغة » أو « الكلام » - من حيث أن « الكلام » هو الذى يخلع على وظائف الفرد كل ما لها من معنى أو دلالة ولا شك أن « اللاشعور » يكون جزء الا يتجزأ من « حديث » الذات الفردية في تحققها عبر البعد الاجتماعي » أو « الذاتية التبادلية » و ونحن نعرف أن الذات تبدأ التحليل النفسى بالحديث عن نفسها ، دون أن تتحدث الى المحلل النفسى و ولكنها حين تستطيع أن تتحدث الى المحلل النفسى و ولكنها حين تستطيع أن تتحدث الى المحلل عن نفسها ، ولكنها حين تستطيع أن تتحدث الى المحلل عن نفسها ، فهنانك لا بد - للتحليل من أن يكون قد انتهى! ومعنى عن نفسها ، فهنانك لا بد - للتحليل من أن يكون قد انتهى! ومعنى عن نفسها ، فهنانك لا بد - للتحليل من أن يكون قد انتهى! ومعنى عن نفسها ، فهنانك لا بد - للتحليل من أن يكون قد انتهى! ومعنى

عدًا أن • الذاتية » لا تتحقق الا في • التواصل بين المثوات » وبه أ « التواصل بين النوات » وليس اللاشعور سوى ذلك الجانب من جوانب الحديث الذي لا يقع تحت طائلة الشخص ، ومن ثم قانه لا يملك اقامة نوع من الاستمرار أو الاتصال بينه وبين الجوانب الشعورية الأخرى من حديثه • وليست مهمة المحلل النفسي سوى ازاحة النقاب عن ذلك الفصل المطوى من فصول التاريخ الشخصي للمريض ؛ وهو الفصل الذي كثيرا ما يكون موسوماً يطابع الفراغ أو الخواء ، حتى يتمكن من معاونة المريض على الامتداء اليه أو التعرف عليه ، وبذلك يسسمح له باستعادة كل تاريخه الزمنى واخذه على عاتقه • ولا غرو ، فان حقيقة تاريخ الذات ماثلة منذ البداية في صميم الذات نفسها ، ولكنها خارجة عن طائلتها ، وكان ليس للذات عليهما يدان ، أو هي بالفعمل لا تعرفها ، ولهذا فانها تتجمد في عملية الية رتيبة من التكرار المستمر! واذا كان من شأن التحليل النفسي أن يقود الذات الي نتيجة ما ، فما تلك النتيجة سوى عملية « حل شفرات » ، أو : « فض الغاز » ، تقوم على التسليم بأن للاشعور منطقه الخاص • وبهذا المعنى يمكننا أن نقول أن فرويد هو المبتكر لفصل جديد من فصول الابستمولوجيا: الا وهو « منطق الأخيطة » (أو التهيرًات) : fantoeme • ومثل هذا الجهد التحليلي _ فيماً يقول لاكان _ كثيرا ما يقتضى من صاحبه ضربا من الرياضـة الصوفية ، أن لم نقل نوعا من الزهد والتقشف! بل أن الكان ليمضى الى حد ابعد من ذلك فيقول انه ليس في التحليل النفسي من دعائق ، اللهم الاذلك الذي قد يجيء من قبل المحلل نفسه ! ومن هنا فانه لا بد للمحلل من أن يستبعد كل نزعة نفسانية متطرفة ، مدركا في الوقت نفسه أن كلام المريض موجه الى صميم وجوده ، ومعنى هذا أن المحلل هو الانسان الذي يمكن التحدث اليه ، أو هو الانسان الذي يتحدث اليه بكل حرية ٠ وليست مهمة المحلل سوى الانصات الى مطلب المريض ، حتى يتيسر لكل و دلالات ، الذات أن تعود الى الظهور من جديد! ولهذا يقرر لاكان أنه لا بد للمحلل من أن يتخذ موقف الموجود « القادر على الانصات » (على حد تعبير هيدجر) · ومن هنا فان ما ينشده المحلل النفسي انما هو « القول » الذي يحمل ضربة من « الاعتراف » أو « الاقرار » على اعتبار أن في الاعتراف للأخر ضربا من الاسترجاع الحقيقي للتاريخ من جانب الذات واما لحظة الفهم في عملية التحليل النفسي فهي تلك اللحظة التي تدرك فيها الذات حقيقة تاريخها ، في اتصاله بالمستقبل ، بحيث تجد نفسها في « الرمز » بدلا من أن تبقي مشتلبة فيه ! واذا كان لاكان يقرر أيضا أن « زمانية » التحليل التفسي تتجاوز الزمانية الفردية البحتة ، فذلك لأنه يرى أنها مرتبطة ارتباطا وثيقا بالتاريخ الثقافي في مجموعه ، على اعتبار أن هذا التاريخ لا يزيد عن كونه استمرارا للدال (أو الرمز) ؛ للك « الدال » الذي لا يؤثر ولا يعمل الا باعتباره سباديء ذي بدء سمفصولا عن دلالته ،

وهنا قد يقول قائل: انه ليس من جديد في كل ما يفوله لاكان، لأن فرويد قد سبقه الى تأكيد كل هذه الحقائق ، خصوصا في كتابه و تفسير الأحلام ، حيث بين لنا أن للحلم بنية خاصة ، الا وهي بنية اللغز ، أو الأحجية ، أو الطلسم ، الذي لا بد من العمل على فك رموزه ، أو فض شفراته • ونحن نسلم بأن فرويد قد فطن بالفعل الى الدلالة الرمزية للأحلام ، فضلل عن أنه قد اظهرنا بوضوح في كتابه وسيكوبا ثولوجية الحياة العادية وعلى ان مكل فعل فأشل هو قول ناجح م ؛ ولكن الجديد - لدى الكان -انما هو التشديد على ضرورة آرتداد التحليل النفسى الى الكلام ١و اللغة ، على اعتبار ١ن ء البعد اللغوى ، هو الدعامة الحقيقية للتحليل النفسي كلُّه • ولعل هذا ما حدا باحد الباحثين الى القول بأن لاَكان _ مَثله في ذلك كمثل فرويد _ لم يأخذ بعبارة جوته التى تقول: « في البدء كان الفعل » ، بل مو قد أثر عليها عبارة صاحب الانجيل التي كانت تقول: « في البدء كانت الكلمة » • ومعنى هذا أن الشريعة التي تحكم الانسان انما هي شريعة اللغة ، ما دام من شأن الرمز (أو على الأصبح الدال) أن يخترق كل وجوده ، وأن يدعم كيانه ويؤسسه باعتباره انسانا ، وليس العرض العصابي ـ في نظر لاكان ـ سوى « دال ، ل « مدلول » قد تم كبته في أعماق الشعور ، وكأنما هو « رمز » قد سجل فوق رمال الجسد ، أو نوق نقاب المايا ، فأصبح يشارك في اللغة بغمىضه الدلالي (السيمانطيقي) ٠ وحينماً نجح فرويد في حل شفرات تلك اللغة ، فهنالك استطاع أن يظهرنا على الرموز الأولى التى تعمل عملها فى الاضطرابات الهستيرية ، والمخاوف المرضية ، وشتى متاهات العصاب الحضارى · ومن هنا فان و العصاب » — فيما يقول لاكان — لهو الصورة الحديثة لما كان هيجل يسميه باسم « الوعى الشقى » · وآية نلك أن هذا الوعى يحمل فى ذاته حقيقة يجهلها ، ولكن لا غنى له فى الوقت نفسه عن الاعتراف بها ؛ وهيهات لهذا الاعتراف (أو الاقراز) أن يتحقق ، اللهم الا بوساطة كلام « المحلل » ، على اعتبار أن المحلل هو الذى يساعده على تحويل الموجود « فى ذاته » الى موجود « لهى ذاته » الى موجود « لها الذى يساعده على تحويل الموجود « فى ذاته » الى موجود « لما الذى يساعده على تحويل الموجود « فى ذاته » الى موجود » الذاته » أ

ولا يقتصر لاكان على القول بأن د الرمز عمو الذي يؤسس الوجود البشرى ، بل هو يحاول ايضا ان يشرح لنا بنية هـذا « الرمن » (أو « الدال ») ، على نصو ما تتجلى في صحيم اللاشعور مستعينا في ذلك بالنظرية اللغوية في « الدلالة ، عند فردينان دى سوسير - وهنا يقرر لاكان أنه لا بد لنا من تفسير. العلاقة بين الدال والمدلول على اعتبار انها صلة لا تخلو من انفصال ، ما دام « الدال » المتضمن في اللاشعور لا يحيل بالضرورة الى « مدلول » واضبح تماما • والحق أن لملاشعور دبيانه ، أو د بلاغته ، الخاصة ، ولا بد لنامن العمل على اكتشاف بعض قراعد ذلك البيان أو تلك البلاغة rhétorique de l'incorscient ولاكان يحصر هنذه القنواعد في قاعدتين اساسيتين ، الا وهما قاعدة « الاستعارة » · métaphore وقاعدة « الكتابة α : métonymie ، على اعتبار أن الأولى منهما تقوم على احلال حد (أو لفظ) محل حد (أو لفظ) آخر ، في حين أن الثانية تنحصر في الاشارة الى د جزء ، من الموضوع على انه يمثل و الكل ، • ولاكان يذكرنا بأن و الاستعارة ، تقابل ما سماه فرويد باسم « الكبت » ، في حين أن « الكناية » تقابل ما اطلق عليه اسم « التحويل » (أو الازاحة) · ولا سبيل لنا الى قهُم و عمل الحلم ، ، اللَّهم الآ اذا انطلقنا من مثل هذا التحليل اللغوى الذي مو وحده الكفيل باظهارنا على حقيقة (أو طبيعة) متطق اللاشعور • ه _ م ولئن يكن المقام هنا مما قد لا يتسمع للافاضة في الحديث عن كل مرموز م اللاشعور ، الا أنه لا بدّ لنا من التوقف الحديث عن كل م عند ذلك « الرمز » (أو الدال) الأساسي الذي قال عنه لاكان (محتذيا في ذلك حـنو فرويد نفسه) انه الكفيل بتفسير الرغبة » • وهنا يؤكد لاكان أن هذا الرمز الأساسى الذي تنتظم بالقياس اليه كل سلسلة الرموز ، والذي يتحكم _ بالتالي _ في الم كل وجودناً ، انمها هو « القضيب » phallus فوليس المقصود بالقضيب هنا « عضو الذكورة » ، بل المقصود به ذلك « الرمز الجنسى ، الذي يشير الى النشاط الليبيدي ، سـواء أكان ذلك عند الرَّجِل أم عند المرأة • ونحن نعرف كيف أن التحليل الذي قام به فرويد لحالة الطفل: « هانز » Hans قد كشف لنا عن وجود ، نزعة چنسية عامة ، (لدى الطفل) تجعله ينسب وجود ،قضيب، الى سائر الموجودات البشرية ، ومن ثم فانه يتصور أن أي موجود لا يملك و قضيبا ، (مثل اخته أو أمه) لا بد من أن يكون قد خضع لعملية ، بتر ، (أو أو اخصاء ،) • ولكن المهم أن الطَّفل في هذه المرحلة المبكرة من مراحل تطوره الجنسى - لا يضع ء القضيب ، في مقابل و المهبل » (مع العلم بأن الفتاة الصغيرة تكاد تجهل كل شيء عن المهبل المرجود لديها) ، بل هو يقيم تقابلا بين وحالة امتلاك القضيب، و « حالة الاخصاء » (أو البتر التام) • ومن منا فان عضو الذكورة يقوم بدور و الرمز الجنسي و نفسه ، دون أن يكون مجرد ، موضوع متخيل ، لبعض التهيؤات أو الهلوسات بل دون أن يكون مجرد ﴿ شيء واقعى ، مسن أو سيء ، جزئى أو داخلي ٠٠٠ الخ ٠ وحين يقول لاكان عن ، القضيب ، انه : « الدال الأساسي للاشعور »، فانه يعنى بذلك أن القضيب لا يمثل مجرد واقعة جنسية هي بمثابة تحديد تجريبي لأحد الجنسين، بل هو عبارة عن العضو الرمزى الذي يؤسس « الجنسية » باسرها ، من حيث هو د نسق ، أو « بنية ، تتحكم في وجود كل من الرجل والمراة على السواء ٠

م وأما أذا أنتقلنا ألآن ألى مفهوم و اللاشعور و على نحو ما يفهمه لاكان - فسنجد أنفسنا أولا بازاء تلك الصيغة المشهورة التي تقول: « أن للاشعور بنية شبيهة ببنية اللغة » ، وهي صيغة تعنى بكل بساطة أن في الامكان التعبير عن آليات وهي صيغة تعنى بكل بساطة أن في الامكان التعبير عن آليات

اللاشعور عن طريق بعض العمليات اللغوية ، أو بعض الأشكال البلاغية (أو البيانية) ، كما يظهر بوضوح من خلال عملية تكون الأعراض العصابية ﴿ ولكن دلالة مَدْهُ العبارة لا يمكن أن تنكشف لنا تماما أللهم الآاذا الحقناها بتلك الصيغة الثانية التي تقرل: « ان من شأن اللاشعور أن يؤدى عمله الوظيفي على تحوما تؤديه اللغة بما لها من طابع بنيوى · » · ولكن لاكان مريض كل المرص على التفرقة بين « اللاشعور ، _ على نحو ما يتصوره بعض الفلاسفة (من أمثال ليبنتس ، وشوبنهاور ، وبرجسون) ، و « اللاشعور أه ـ على نحو ما يتصوره فرويد ـ فعلى حين أن و اللاشعور الفلسفى ، يشير الى شيء مظلم ، غامض ، مجهول ، سواء أكان هذا الشيء متصلا بالاحساس ، . أم بالوهم ، أم بالوراثة ، أم بالارادة ، أم بالهوى . نجد أن و اللاشعور الفرويدي ، لا يمثل و شيئًا ، يشغل و مكانا ، بعينه ، فضلا عن أنه لا يتسير الى تلك و الدائرة و المحددة من دوائر الحياة النفسية ، ألا وهي الدائرة التي لا يمكن أن توصف بصفة « الوعي » أو « الشعور » • وحينما قال فرويد قولته المشهورة : « انه حيث كان « الهو » فهنالك لا بد للأنا ايضا من ان تجيء » : Wo es war soll ich werden . فانه کان پرید بذلك أن يبين لنا انه الم يقم في داخل الشخصية تفسرقة حاسمة بين و شعور ، و ﴿ لاشعور ۽ ، بل هو قد دعا الى ضرب من التصالح بينهما ٠ صحيح أن د اللاشعور ۽ ـ كما قال لاكان ـ هو «حديث الآخر» رلكن و الآخر ، في حاجة الى ، حتى يتم الاعتراف به من جانبي ! والواقع أن المهم في مفهوم « اللاشعور » (على نحو ما صاغه فرويد) أنه تصور علمي قد تم نحت لتفسير بعض الظواهر الدينامية في الحياة النفسية ، لا للاشارة الى بعض الموضوعات المحددة أو المناطق المعينة في صميم بناء الشخصية ٠ ولهذا يقرر لاكان أنه أذا كان لنا أن نحدد المكان الذي يشغله اللاشعور، فلا بدلنا ـ بادىء ذى بدء ـ من أن نعمد الى تنظيم أثار اللاشعور على شكل ونسق ، أو ونظام ، • ومعنى هذا أنه لا سبيل لنا الى تعقل د اللاشعور ، ، الا اذا نجحنا في تصويله الي د بنية ، . بحيث يتسنى لنا اكتشافه والوقوف على معالمه من خلال عالم

السحرية للاشعور (على طريقة « افتح يا سمسم ١٠) انما تنجمس في كونه يملك تأثير الكلام ، بمعنى انه هو نفسه بنية لغوية ٠٠٠٠ والحق اننا لو عدنا ألى بعض مؤلفات فرويد الشهيرة (من امثال : وتفسير الأحلام ، ، و و الأقاويل الفكاهية ، (النَّكتةُ) ، و و الدراسة السيكو ـ باثولوجية للحياة العادية ، ، فضلا عن تحليله لحالة هنيان الرئيس شريبر Schreber ، لوجدنا أن زعيم التحليل النفسي كَانَ ينسب الى « الحلم » بنية نحوية ، ولكن لاكانُ _ تحت تأثير التقدم الذي أحرزته « على اللسان » على يد دي سوسبير ومدرسته _ قد استطاع ان يمضى الى ابعد مما ذهب اليه فرويد ، غكان أن أظهرنا بوضوح على و بلاغة ، (أو وبيان،) اللاشعور ، انطلاقا من بعض التفسيرات اللغوية لميكانيزمات العلاقة بين « الدال » و « المدلول » • وهنا تظهر القرابة الوثيقة بين كل من لاكان وليفي اشتراوس : فان كلا منهما قد تأثر بدى سوسير ، وأخذ عنه فكرة و البنيات اللغوية ، وأن كأن لاكان قد استخدم و النموذج اللغوى ، في مضمار التحليل النفسي بينما استعان به ليفي اشتراوس في مضمار و الأنثروبولوجيا ، ولكن بيت القصيد هنا أن اللاشعور ـ في نظر لاكان ـ لا بد من ان يبقى لغة مجهلة ، مستغلقة ، الى ان يجىء المحلل النفسى فيقرم بعملية كشف رموز تلك اللغة وفض أسرأرها ، خصوصاً واننا نعرف أن اللاشعور هو دائما «حديث الآخر» •

وليس و المحلل النفساني ، _ في نظر لاكان _ مجرد مفسر يقوم بتاويل لغة اللاشعور ، وانما هو ايضا معلم و الحقيقة ، الذي ويتكلم ، فتظهر و الحقيقة ، الى عالم الوجود من خلال وحديثه ، فاذا ما تساءلنا : وولكن من أين تأتى الحقيقة ؟ ، كان جواب لاكان على هذا السؤال ، أن ظهور الحقيقة رهن بجهد المحلل النفساني حين ينجع في التغلب على التجزئة أو التفكك الماثل في حديث الفرد ، من أجل اعادة بناء و وحدته ، ! وقد سبق لنا أن لاحظنا أن اللاشعور _ عند لاكان _ هو ذلك الجزء الخاص من أجزاء حديثي العيني _ من حيث هو حديث متبادل يتم بيني وبين غيري من النوات _ والذي يفتقر اليه حديثي حنى يستعيد وبين غيري من النوات _ والذي يفتقر اليه حديثي حنى يستعيد تكامله ، ويسترجع _ بصفة خاصة _ كل حقيقته ، وتبعا لذلك فان مهمة المحلل النفساني هي رأب إلصدع ، حتى لا تبقى الذات

منقسمة على نفسها . غائبة عن ذانها ! وهنا يجيء و الآخر » Autre فيكون بمثابة و الوسيط ، الذي يقتاد و الذات ، نحو و الحقيقة ، وكأن من شأن و رسالتنا ، الخاصة أن ترد الينا ... من خلال اللغة - عن طريق ، الآخر · وهذا ما يعبر عنه لاكان _ على طريقته الخاصة _ بقوله : د أن اللغة البشرية تؤلف ضربا من التواصل الذي فيه يتلقى المرسل من المستقبل صميم رسالته الخاصة ، ولكن بصورة معكوسة ٠ ، ومعنى هـذا أن التحليل النفسي هو بمثابة « لعبة الحقيقة » التي تقبرم على حركات الحضور والغياب ، والتي يجيء فيها وحديث الآخر ، فيقوم هو بتاسيس « حديث الذات ، • والصلة وثيقة عند لاكان بين « آخر اللاشعور » ، و « آخر » الرغبة ، ما دامت « رغبة الانسان هي دائما رغبة في الآخر » • والواقع أن و الآخر » ليس مجرد « موضوع » للرغبة ، وانما هو من « الذات » بمثابة « المحل » أو « المصدر ، الذي تنبعث منه كل احاديث ، لا شعورها »! ولا شك ان لاكان هذا يجمع في تصوره لهذا « الآخر » بين نظرية فرويد الواردة في كتابه «تفسير الأحلام» من جهة ، وبين نظرية هيجل الواردة في الجزء الأول من مؤلفه « فنومنولوجيا الروح ، من جهة أخرى • وأية ذلك أننا نجد فرويد في الكتاب المشار اليه يتحدث عن « الكان » الذي يشخله اللاشعور فيسميه باسم « المشهد الآخر » ؛ ومن المحتمل أن يكون لاكان قد استمد من هذا النص كل نظريته في « اللاشعور » باعتباره « حديث الآخر » ٠ واذا كان الاقتراب من « مكان الآخر » (أو من هــذا « المشهد الآخر ، _ على حد تعبير فرويد _) أمراً محظورا على الذات ، اللهم الا في اللحظات النادرة التي يتم فيها الغاء حالة ، عدم التجأنس ۽ الموجودة بينهما ، فان من شان ۽ العلاج ۽ بالتحليلُ النفسي أن يكون هو السبيل الى تحقق امثال هـذه اللحظات ، خصوصا وانه هو الطريق الوحيد المؤدى الى ظهور « الحقيقة ع٠ وبعبارة أخرى يمكننا أن نقول أن كلام المجلل النفساني هو الوسيط الذي يجعل من المكن ادراك والحقيقة، المعقولة الكامنة في حديث « الآخر » • ولن نتوقف عند السراسة المطولة التي قام بها لاكان للاشعور على نحو ما يتجلى من خلال شــتى اشكال « الذهان » (أو المرض العقلي) ، ولكن حسبنا أن نقول أن الكان قد تابع فروید فی دراسته لحالة و الرئیس شریبر ، (الذی کان مصاباً بضرب من و البارانويا ، كرد فعل أو كالية دُفاعية ضد الجنسية المثلية) ، وحالة « رجل الذئاب » (الذي كان مرضه العقلى وثيق الصلة بعقدة البتراو الاخصاء)، فاستطاع بذلك أن يثبت لنا دور و الرمزية اللاشعورية ، في كل عمليات « الكبت » ، و « الطرح » ، و « النقل » ، و « التحويل » ٠٠ الخ ٠ ٥ _ ١١ والما فيماً يتعلق بعلاقته بهيجل ، فان لاكان يستمد من كتاب و فنومنولوجيا الروح عدكما قلنا داصول نظريته في تفسير و الرغبة » ، مستلهما في الوقت نفسه نظرية فرويد المعروفة في « الليبيدو : أو الطاقة الجنسية • وهنا يبدأ الأكان بالتفرقة بين « الحاجة » ، و « الطلب » ، و « الرغبة » ، فيقول ان « الحاجة ، _ في جوهرها _ فسيولوجية بحتة (كالحاجة الي الماء أو الحاجة الى السكر في حالات الغيبوبة الناجمة عن نقص الأنسولين في الدم) ، في حين أن و الطلب ، لا يقتصر على مجرد اشباع بعض الحاجات ، وانما هو التماس لضرب من اتحضور أو الغياب ، أن لم نقل بأنه في صميمه و نداء للآخر ، ، أو سعى وراء « الحب » · وكثيرا ما تجيء « الحاجة ، فتلقى حجابا كثيفا على ، الطلب ، ، كما يحدث احيانا حين يعرب الطفل عن دحاجته ، الى حلوى ، بينما يكون مطلبه الحقيقي هو التماس عطف أمه أو استثارة حبها له • وهنا قد ترفض الأم اعطاءه الحلوى التي يريد ، ولكنها قد تشبع مطلب الحب لديه ، بأن تعمد الى تقبيله وضمه الى صدرها ، أو هي قد تشبع حاجته الى الحلوى فتعطيه كل ما يريد ، دون أن تفطن الى ذلك و المطلب ، الأساسى الذي يكمن من وراء ذلك « الحاجة » • وقد يحدث في بعض الأحيان أن يبادر الوالدان _ مقدما _ الى اشباع كلّ حاجات طفلهما ، دون أن يفطنا ألى « مطلب الحب ، الذي يكمن من وراء تلك « الحاجات ، ، وعندئذ قد يصاب الطفل بما يصبح anorexic mentale . أن نسميه باسم ه فقدان الشهية النفسية (مع العلم بأن و الانتمار ، نفسه كثيرا ما يكون هو الخاتمة الضرورية لهذه الحالة) · واما « الرغبة » فهي شيء اكثر من مجرد ، الحاجة ، ، أو مجرد ، الطلب ، ؛ لأنها ليست مجرد « نداء » موجه للآخر من حيث هو آخر ، كما انها ليست مجرد

التماس للحب (كما هو الحال في « الطلب ») ، وانما هي - على حد تعبير هيجل - « رغبة في رغبة الآخر » ، بمعنى أنها رغبة في انتزاع « اعتراف الآخر » بصميم رغبة الذات ! وهذا ما يعبر عنه لاكان بقوله (مستلهما في ذلك - بلا شك - مقالة هيجل) : « ان رغبة الإنسان لهي دائما رغبة في الآخر » •

وقبل أن نشرع في شرح نظرية الكان في م الرغبة ، لا بد لنا من أن نشير الى أن العديد من المقولات الهيجلية قد ترددت على لسان لاكان في د كتاباته ، السيكولوجية ، ومن بينها _ على وجه الخصوص _ فكرة « الصراع حتى الموت » ، وفكرة « السيد المطلق ، ، وفكرة ، الاعتراف ، (أو د الاقرار ،) ، وفكرة و النفوذ ، ، وفكرة و شريعة القلب ، ، و و الوعي بالذات ، ، و و دهاء العقل » ، و « المعرفة المطلقة » ١٠٠ النع ٠ ولكن الذي يعنينا هنا بصفة خاصة انما هو « ديالكتيك السيد والعبد ، الذي استمد منه لاكان اصول نظريته في و الرغبة ، ونحن نعرف ان هذا « الديالكتيك » _ عند هيجل _ كان يمثل مرحلة الانتقال من و الوعى ، الى و الوعى بالذات ، مع العلم بأن كل و ظاهريات الفكر ، (أو « غنومنولوجيا الروح ، أن هي الاتاريخ لذلك الوعي الشقى الذي يسعى جاهدا في سبيل الوصيول الي ضرب من اليقين بذاته . من خلال رؤيته للصور المثلة لصحيم حقيقته الذاتية • ويحاول هذا الوعى - بادىء ذى بدء - أن يبحث عن حقيقته في المتعة الخالصة أو الاستمتاع المحض بالموضوعات الحسية ، والعمل على تحطيمها أو القضاء عليها ، ولكنه لا يلبث أن يفشل في هذا السبيل ، وبالتالي فانه سرعان ما يدرك أنه ميهات له أن يعثر على تلك الحقيقة في نطاق عالم الأشياء ، وأنه لا بدله من البحث عنها في نطاق عالم الذرات ، بحيث ينشدما لدى وعى آخر يكون في استطاعته إن يحبه أو أن يبغضه ، ويكون في وسعة أن يمنحه ذلك و اليقين الذاتي ، الذي هو العلم الأوحد على والوعى بالذات، ولا غرو و فان احدا لا يمكن أن ويعترف، به ، ويخلع على ذلك اليقين الذاتي حقيقة موضوعية ، ما خلا الوعى الآخر ، ومن هنا فان تلاقى هذين الوعيين ـ عنـ د هیجل ۔ لا بد من أن يتخذ طابع صراع حاد عنیف ، من أجل الظفر بالسيادة أو النفوذ ، بحيث يصاول كل وعي انتزاع

و اقرار ، الوعى الآخر أو اعترافه به ، دون أن يقر - هو - به ١و يعترف له بأي نفوذ ! ولعل هذا هو ما قصد اليه هيجل حين قال عبارته المشهورة: و أن من شأن كل وعى أن ينشد موت الوعى الآخر عن ولكن ، لا ينبغى لأى من الطرفين ـ في هذا الصراع الحاد من أجل الظفر بالسيادة أو النفوذ ـ أن يموت او ان يَختفى تماما من حلبة المعسركة ، والا لما تحقق وصسول « الوعى » الى مستوى « الوعى بالذات » • وهنا يجيء دالوعي» الذي تقبل عن طيب خاطر المخاطرة المطلقة بحياته ، وارتضى لنفسه أن يفقد الحياة ذاتها في سبيل الظفر بحقيقة و الوعي بالذات ، ، فيصبح هو « السبيد » • وأما ذلك « الوعى الآخر » الذي تراجع أمام سطوة و السيد المطلق ، ـ ألا وهو الموت ـ فانه يصبح مجرد ، عبد ، وسرعان ما يتحقق ، السيد ، من انه قد اصبح آسيرا لضرب من الاعتراف الزائف: نظرا لأن الانسان الذي احاله و هو » (أي السيد) الى مجرد و عبد » ، لم يعد يستطيع أن يقدم له أعترافا أصيلًا (حقيقيا) يكون صادرا عن حريته أ ومن هذا فانه لا بد للسيد من أن يجد نفسه في « مأزق وجودى ، • وعلى العكس من ذلك ، يستمر « العبد ، في عمله خائفا دائما من « المبيد » ، لكي لا يلبث أن يدرك أنه هيهات له أن ينتزع « وعيه بذاته ، اللهم الا من الأشياء نفسها ، ومن ثم فانه لا يجد بدا من العمل على تغيير العالم بحيث لا يصبح للسيد مكان فيه ! وعلى ضوء وديالكتيك السيد والعبد ، (عند ميجل) يحاول لاكان أن يشرح لمنا دلالة الرغبة ، فنراه يقول و أن الرغبة هى دائما رغبة في الآخر ، بمعنى أن رغبة الانسان هي دائما رغبة في رغبة أخرى ، أو هي رغبة في انتزاع اعتراف الآخير برغبتنا الخاصة • ولاكان يأخذ هناً عن هيجل فكرته في « الوساطة » ، فيقول انه ليس من شان « رغبة » الانسان أن تنشأ وتتأسس ، اللهم الا من خلال « وساطة الآخر » : لأنها _ في صميمها _ و رغبة ، في انتزاع و اعتراف ، الآخر بها من حيث هى رغبة! وليس معنى هذا أن د الآخر ، هو الذي يملك مفاتيح (أو أسرار) الموضوع المرغوب فيه ، وانما معناه أن الموضوع الأول للرغبة انما هو أن تصبح موضعا للاعتراف (أو الاقرار) من قبل الآخر! ولما كان « الآخر » _ عند لاكان _ هو في أن واحد " موضوع الرغبة " ، و « علامة على علاقة الذات بالدال (أو الرمز) " ، فانه لا بد للرغبة من أن تصبح رغبة في رغبة أخرى ، من حيث أن « رمـزها » وموضوعها لا بد من أن يكون هو « القضيب » الماهاه و هنا يوسع لاكان من مفهوم « القضيب » ، فلا يجعل منه فقط مجرد « موضوع للرغبة » ، أو مجرد » دال » أو « رمز » يشير الى الطاقة الجنسية ، بل يجعل منه أيضا علما على دلك « اللوغوس » الذي يجيء فيقترن بالرغبة ، مؤكدا في الوقت نفسه أن « الأب » (من حيث هو حامل ، القضيب ») انما يمثل « القانون » : المنا

٥ _ ١١ ولو أننا أردنا الآن أن نفهم الدلالة الحقيقية للرغبة ادى الرجل البالغ ، فلا بد لنا بالضرورة من العودة الى الرغبة لدى الطفل ، من آجل الوقوف على حقيقة تكون ، عقدة اوديب ، ادى الطفل ، على نحو ما يتصورها لاكان • وهنا نجد أن عملية انفصال الطفيل عن ، الوالد ، المثل لنفس الجنس ، من أجل الاتجاه نحو « الأم » المثلة للجنس الآخر ، لا بد من أن تمر _ في تطورها ـ بالمراحلُ الثلاث الآتية : ففي المرحلة الأولى يظن الطفلُ انه حسبه _ للظفر برضا أمه _ أن « يتوحد » مع « موضوع » رغبتها . : لا وهو ، قضيب ، الأب • وهكذا يتقمص الطفل ذلك العضو الذي تفتقر أليه الآم ، والذي يستطيع الأب أن يمنحه لها أو أن يمنعه عنها • بيد أن هذا ، التوحد ، ـ أو أن شئت فقل « التقمص » - بعيد كل البعد عن أن يحقق للأم - اللهم الا في بعض الحالات المرضية - الاشباع المطلوب • وسرعان ما يتحقق الطفل نفسه من أن هذا د التقمص ۽ غيير كاف ، وأنه لا يغني ذتيلا ، ومن ثم فانه لا يلبث أن يدرك أنه هيهات له أن يشبع رغبة أمه . ما دامت هذه الرغبة تهدف دائما الى شيء هو فيما وراء كل ما يمكنه الوصول اليه • وهذا هو جوهر المرحلة الثانية من مراحل تطور العسلاقة بين الطفسل ووالديه تم تجيء المرحلة الثالثة والأخيرة فتعبر عن رغبة الطفل ، لا في أن يكون هو نفسه م القضيب ، الذي نفتقر اليه الأم ، بل في أن يصبح حاملا (أو مالكا) لهذا القضيب، أن كان ولدا ، أو مرتقباً له من قبل الآخر ، ان كان بنتا ، وحينما لا يتحقق هذا التطور بنجاح ، فقد يظهر لدى الطفل « عصاب حصارى ، يعبر عن حدوث ضرب من و التماس الكهربائي ، _ ان صح هذا التعبير _ بين و الرغبة ، ى « الطلب » (على نحو ما رأينا من قبل في حالة ، فقدان الشهية النفسية ، ألتى مي عبارة عن حالة « تماس كهربائي ، بين و الحاجة » و و الطلب ») • وحسبنا أن نقوم بدراسة و الرغبة » لدى المريض المصاب بالحصار حتى نقف على صحة التدليل الذي يقدمه لنا لاكان في هذا الصدد : فانه لمن الواضع أن تُعة جداراً لامرئيا ، غير قابل للعبور ، يفصل الرجل العصابي المصاب بالحصار عن موضوع « رغبته » - • والواقع أننا هناً بازاء ، جدار ، هيهات للمريض أن يعبره ، مهما يكن من أمر تلك الأسماء المختلفة التي قد يطلقها عليه ! بل ربما كان الأدنى الى الصواب أن يقال: اننا هنا بازاء درغبة متناقضة ،: لانها ما تكاد تظهر الى عالم الوجود ، حتى تعود فتقضى على نعسها بنفسها الحينما يتوجه الرجل المصاب بالحصار نحو المراة ، فانه لا يتوجه اليها مدفوعا بدافع ، الرغبة ، (على نحو ماتفهمها المراة) ، بل تحت تأثير و مطلب » معين : ألا وهو مطلب الاعتراف به من حيث هو د رجل ۽ ، وكانما هو يلتمس لديها تاكيدا لصميم وجوده من حيث هو ذات! وهذا ما يعبر عنه لاكان بقوله ان ثمة وتماسا كهربائيا ، قد حدث بين و الرغبة ، و و الطلب ، عند الرجل العصابي المماب بالحصار • ولا سبيل لنا الى فهم هذا الخلط (أو الامتزاج) بين « الرغبة » و « الطلب » ، اللهُم الا بالرجوع الى « ديالكتيك الرغبة » لدى الطفال • وآية ذلك أن الرجل و الحصاري ، قد بقى اسليرا لذلك و التقمص ، (أو « التوحد » : Identification الأولى : على اعتبار أنه قد بقى « هو نفسته » القضيب ، دون أن يتحول الى د مالك » له ! : a il est le : « phallus, il ne l' a pas • وهذا هو السبب في أن باب الدخول الي عالم و الرغبة ، قد بقى موصدا امامه ، وكائما هو محظور عليه ! ولاكان يروى لنا ـ في هذا المقام ـ حلما طريفا لرجل عصابي مصاب بمرض الحصار ، فيبين لنا كيف أن و رغبة » هذا الرجل لم تكن هي « امتلاك » القضيب ، بل كانت هي « التوحد » مع ذلك العضو الذي تفتقر اليه المرأة (وهي _ هنا _ الأم) ، خصوصا واننا هذا بازاء حالة ، بتر ، هيهات للطفل أن يتقبلها أو أن يتمكن من تمثلها!

ولا يتسع المقام هذا للدخول في تفاصيل التحليل النفسي عند لاكان ، وانما حسبنا أن نقول أن هذا التمليل يقوم على هض شفرات و اللاشعور و من حيث هو ولغة رمزية و و مع العلم بان كلمة و القضيب ، عنده هي العلم الأكبر على هـنده و الرمزية. اللاشعورية » ، خصوصا وانه ليس هناك (لدى فرويد ، وبالتالي لدى لاكان) سوى « ليبيدو » واحد ، الا و هو ليبيدو الرجل • والفارق كبير بين هذه البنيوية الفرويدية من جهة ، وبين نظرية يونج في النفس من جهة أخرى : لأن و البنيوية ، ترفض بشدة القول بوجود و صور عامة ، أو وأشكال أصطبة ، للطاقة الجنسية تستمد منها كل المعانى أو الدلالات ، في حين أن يونج يتصور « النفس » على انها « ذخيرة » أو « مستودع ، يحمل في أعماقه كل و الصور ، أو و النماذج ، التي قد تظهر في و الأحلام ، (مثلا) ، وكاننا نمضى من د المجرد ، الى د العينى ، ، فى حين أن الحقيقة هي العكس تماما ، ما دمنا نمضي دائما من «العيني» الى « المجرد ، • ولا يقف لاكان عند هذا الحد ، بل اننا لنجده يهتم بابراز دور * الرمزية ، في صميم الحياة النفسية للفرد ، ان لم نقل في صميم التفكير العلمي للبشرية قاطبة ، لدرجة انه يقرر في أحد المواضع أنه لم يقم ـ لدى الانسان ـ في أي عصر من العصور تفكير آخر سوى التفكير الرمزى ، وأن ما نسميه في اللغة الجارية باسم و الرياضيات ، ليس الا أعلى صورة من صور د الرمزية ، في نطاق هذا التفكير العلمي ٠

مـ ۱۲ بید ان هذه و الرمزیة اللغویة » التی اکتشفها فروید و من بعده لاکان ـ علی مستوی و اللاشعور » ، لدرجة ان و الوظیفة الرمزیة » ـ عندهما ـ قد اصبحت تمثل جوهر و الکشف التحلیلی » ، قد دفعت ببعض رجالات علم اللغة انفسهم ـ وعلی راسهم بنفنست ـ Benveniste ـ الی التساؤل عن الوظیفة الحقیقیة للغة فی صمیم هذا الاکتشاف الفرویدی و والواقع آن و رمزیة اللاشعور » ـ علی الرغم من کل ما قاله فروید وتلمیذه لاکان ـ لا تمثل ظاهرة لغویة ـ بالمعنی الدقیق لهذه الکلمة ـ ، لاکان ـ لا تمثل ظاهرة عامة مشترکة بین العدید من الثقافات ، بغض وانما هی ظاهرة عامة مشترکة بین العدید من الثقافات ، بغض النظر تماما عن مسألة اللغة و وایة ذلك اننا لو نظرنا (مثلا) النای عملیة « التحویل » او عملیة « التکثیف » ، لوجدنا انفسنا الی عملیة « التحویل » او عملیة « التکثیف » ، لوجدنا انفسنا الی عملیة « التحویل » او عملیة « التکثیف » ، لوجدنا انفسنا

بازاء ظاهرتین تعملان على مستوى « الصورة الحسیة » : image ، لا على مستوى النطق الصوتي ، أو التعبير الدلالي • وحين يعمد فرويد الى تفسير الأحلام ، أو حين يقرر لاكان أنذا نَجِدُ فَ التَحليلُ كُلُ اشْكَالُ البلاغة الكلاسيكية ، قان من الواضيع انهما ينتقلان بنا من مجال و اللغة ، الى مجال و الكلام ، ، خصوصا وان و البلاغة ، لا تنصب على و اللغة ، في حد ذاتها بقدر ما تنصب على العمليات التي تصطنعها الذات في تضاعيف « المقال » أو « الحديث » · ونحن نعرف أنه أذا كانت « اللغة » نسقا أو نظاما مشتركا بين الجميع ، فان د الحديث ، هو في أن واحد حامل الرسالة وأداة الفعل • وهـذا هو السبب في أنه كثيرا ما يقوم لدى الفرد ضرب من التناقض بين « الحديث » و و اللغة ، • ولكن المحلل النفسى (الذي لا يجهل هذه التفرقة) يحاول في العادة الامتداد الى ما وراء و الرمزية ، المتضمنة في « اللغة » ، من أجل اكتشاف « رمزية » أخرى من نوع خاص ، ألا وهي تلك و الرمزية ، النفسية اللاشعورية التي تعمل عملها من وراء ظهر الفرد ، لأنها تتجلى من خلال ما ينساه ويسقطه من حسابه ، اكثر مما تتجلى فيما قد يقوله أو ينطق به ؛ أن لم نقل انها تتجل بشكل افعل واوضيع من خلال ما يكبته ويأبى التصريح به ! وحسبنا أن نعود الى « الحلم » (مثلا) لكى نتحقق _ فيما يقوله فرويد ــ من أنه يحمـل منطقـهُ الخاص الذي لا يعــترف بمقرلات د التعارض ، و د التناقض ، ، وكانما هو لا يعرف اصلا مقولة و السلب ، أو كلمة ولا ، ! ولكن فرويد حين يقول أن من شان دراسية تطور اللغة (وبصيفة خاصية دراسة « سيمانطيقية » اللغات البدائية) أن تلقى الكثير من الأضواء على عملية تفسير الأحلام (أو سأسة لفة الحلم) ، فان مثل هذا القول قد يوحى بأن د منطق اللغة ، هو نفسه و منطق الحلم ، ، وأن في و اللغة ، نفسها من مظهم و التناقض ، كل ما في تهاويل و الأحلام ، ! واذا كان فرويد (وبعض مريديه من بعد) قد حاولوا الوصول الى هذه النتيجة من خلال مضاربتهم لبعض اللغات بعضها ببعض (كالألمانية والانجليزية مثلا) ، فإن كل المحاولات التي قاموا بها لم تثبت لنا مطلقا وجود اي تماثل بين اساليب الحلم من جهة ، وبين العمليات السنتخدمة في اللغات

(واللغات البدائية خصوصًا) من جهة أخرى ، ومهما يكن من أمر و التناقض ، الذي قد تنطوى عليه معانى بعض الكلمات (في هذه اللغة و تلك) ، فانه لا يمكن أن تكون ثمة لغة تقوم في تركيبها اصلا على علاقة التناقض ، ما دامت د اللغة ، (اية لغة) مي منذ البداية « نظام » أو « نسق » من العلاقات · ومن هنا فأن كل الظواهر اللغوية شاهدة على خطأ ذلك التماثل المزعوم بين « منطق الحلم » من جهة ، ومنطق أية لغة واقعية من جهة اخرى • وقد کان الأجدى بفرويد _ فيما يقول بنفنست _ ان ينشد في مَجال « الشعر » و « الأسطورة » ، ما راح ينشده في مجال اللغة (أو تاريخ اللغات) ، فأن من المحتمل جَدا أن يعثر الباحث في الكثير من الأعمال الادبية السيريالية (مثلا) على منطق شبيه بمنطَّق الأحلام! ومهما يكن من شيء ، فأن المهم ـ في هذا المجال. _ هو اقامـة تفرقة واضحة بين و رمزية اللاشعور » من جهة ، و « الرمزية اللغوية » (على نحو ما تتجلى في هذا اللسان او ذاك) من جهة أخرى ﴿ فعلى حسين أن و الرمزية اللاشعورية ، (على نحر ما تتجلى في الحملم والعصاب) هي رمزية كلية شُمولية عامة ، نجد أن لكل رمزية لغوية طابعها الخاص : نظرا لأن الفرد يتعلمها ويكتسبها من خلال احتكاكه بالعالم الثقافي المعين الذي يعيش فيه ، ويتكيف معه ، ويتوحد به ! هذا الى أن الرموز اللغوية الأساسية (بكل ما لها من اساليب خاصة في النظم أو التركيب) لا تنفصل ـ في نظر الشخص ـ عن الأشياء نفسها ، وعن الخبرة التي يحصلها عن تلك الأشياء بحيث أنه ايصبح اقدر على التحكم فيها كلما اصبح في وسعه ادراكها (أو اكتشافها) باعتبارها موقائع، • وسرعان ما يتبين للشخص الذي يستوعب كل الرموز المتحقّقة في الفاظ اللغة (بكل ما فيها من كثرة أو تنوع) أن علاقة هذه الرموز بالأشياء التي تشير اليها ، لا تزيد عن كونها علاقة قابلة للملاحظة أو التقرير ، دون أن تكون قابلة للتفسير أو التبرير ، وعلى العكس من هنده ء الرمزية ، التي تتحقق من خلال علامات متعددة إلى غيرُ ما حد، والتى تنتظم على شكل انسقة صورية متنوعة ومختلفة باختلاف اللغات نفسها ، نجد أن للرمزية اللاشعورية التي اكتشفها فرويد سمات نوعية محددة تؤلف معجما صغيرا مشتركا بين كافة الشعوب، دون أن يكون الأفراد قد تعلموها أو اكتسبوها منخلال الوسط الثقاق الذي نشاوا في كنفه • وفضلا عن ذلك ، فإن الصلة بين هذه الرموز وبين ما تشير اليه هي صلة من نوع خاص : النها تتميز بشاء (أو خصوبة) - أن لم نقل تنوع - و الدال ، aignifiant ، مع تُرحد (او احادية) « المدلول ، signifiant : نظرا لأن من شأن المضمون أن يبقى مكبوتا ، فلا يكون في وسعه ان يجد لنفسه منطلقا ، اللهم الا تحت غطاء و الصور الحسية ، ! وعلى العكس مما هو الحال في العلامة اللفظية ، نجد أن هناك علاقة « تسبيب بالبواعث »: motivation بين تلك « الدالات ، المتعددة ، وذلك « المدلول » الأوحد ، على اعتبار أن « التعاقب » الموجود بينهما _ في نظر فرويد _ هو « تتابع سببي ، أو « تعاقب على ، ، دون أن يكون للنظم أو التركيب الذَّى تتسلسل وفقا له اى طابع منطقى ، ما دامت الرموز اللاشعورية - بطبيعتها -لا تخضع لأى مطلب منطقى • ولعل هـذا ما حدا ببعض علماء اللغة الى القول بأن رمزية اللاشعور هي الدخل في باب «المقال»، او في باب د الأسلوب : عليه منها في باب د اللغة ، (بالمعنى الدقيق لهذه الكلمة) • وآية ذلك اننا نجــد في هـــذه ألرمزيةً اللاشعورية كل اساليب البيان (من استعارة ، وتشبيه ، وكناية، وغير ذلك) على نحو ما تستخدمها الذات الفردية الواحدة ، في عملية طرحها أو تجاهلها لدوافعها الوجدانية الخاصعة التي تعمد الى كبتها ، مستخدمة شتى صور الحلم أو الأسطورة ٠٠ الغ • وهكذا نخلص الى القول باننا هنا بازاء رمزية فريدة في بابها ، فهي لا تندرج تحت باب و الرمزية اللغوية ، العادية ٠ ٥ - ١٣ - والحق اننا لم انعمنا النظر الى نظرية لاكان القائلة بأن للاشعور و بنية ، شبيهة بالبنية التي تتميز بها اللغة » ، لوجدنا أن هـذه النظـرية قد استهدفت للكثير من الانتقادات ، حتى من جانب بعض تلاميـــذ لاكان ومريديه هم انفسهم! وهذا كونراد شترن C. Stern (مثلا) يبرز لنا صعوبة تحديد مكانة ، الضمير النحوى ، داخل نطاق الحلم والرغبة اللاشعورية ، متسائلا في الوقت نفسه عن مدى احتمال تطبيق النموذج اللغوى في مضمار التحليل النفسى ، وكأنما هو قد فطن الى أن هذا التطبيق لن يقودنا في خاتمة المطاف الا الى بعض

المظاهر السطحية للاشعور الفرويدي ، على العكس مما زعمه لإكان حينما اعتبر « الاستعارة » هي التي تكون ـ في الأصل ـ صميم اللاشعور ، بمقتضى ذلك الفعل الذي تفرضه على «الدال» حين تُجعل منه معدلولاء لشيء آخر غير ذاته! وهذا أندريه جرين A. Green ياخذ على الكثير من المحللين النفسيين اغفالهم لبعض نصوص فرويد المتأخرة ، من أجل التمسك ببعض كتاباته القديمة ، خصوصا مؤلفات ١٩١٥ المتعلقة بـ « ما وراء علم النفس ۽ ، مما جعانم لا يدركون مدى ۽ تعقد ۽ مفهوم واللاشعور ۽ عند فروید ، بکل ما ینطوی علیه من « عتامة » : • opacité وهو الأمر الذي أدى بهم الى اغفال أهمية الجانب الوجداني في اللاشعور لحساب الجانب التمثيلي (أو التصوري) البحت! هذا الى أن البعض قد وجد في « الهو ، _ على نحو ما وصفه فروید ... « خلیطا » ، أو « عماء » : chaos ، وكانما هو « وعاء يغلى بكثرة من الانفعالات الهادرة الصاخبة ، ، فلم يجد بدا من التسباؤل عن مدى صحة قول لاكان بأن « الهو يتكلم ، وأن ، اللاشعور لغة لها ببيتها الخاصة ، ؛ وكأن هؤلاء قد فطنوا الى !ن الأدنى الى الصواب أن يقبال أن « الهو » يتمتم ، ويتهته ، ويتلعثم ، بدلا من القول بأنه ينطق ، ويتحدث ، ويتكلم ، أو كأنما هم قد الحظوا ما في مفهوم « البنية » من معانى « التنظيم » و . الاتساق ، و ، التماسك ، ، فلم يسعهم سـوى أن يرفضوا نظرية لاكان القائلة بان للاشعور « بنية » شبيهة ببنية اللغة ! والا ، فقل لى ـ بربك ـ أية ، بنية ، تلك التي يمكن أن ننسبها الى « اللاشعور » ، أو الى « الهو » ، إذا كان لنا أن نقول مع فرويد انه عبارة عن خليط من الحركات التي لا تخضع لقواعد الفكر المنطقية ، نظرا لأن مبدأ عدم التناقض ـ بالقياس اليها ـ لا وجود له على الاطلاق ؟ الم يقل فرويد ـ بصريح العبارة ـ : « أن من شأن الانفعالات المتناقضة أن تبقى في « الهو » ، دون أن تتعارض فيما بينها ، ودون أن يقضى بعضها على البعض الآخر ه؟ واذن الا يعنى ، الهو ، - في نظر فرويد - مجرد اختفاء الذات المتسقة ، أو عياب مبدأ الاتساق ؟ أننا لو تصورنا اللغة على أنها مجرد و تلاصق ، أو و تجاور ، لبعض العناصر ، فربما كان نى استطاعتنا !ن نقول _ مع لاكان _ ان للاشعور بنية كبنية

اللغة ؛ وأما اذا تصورنا « اللغة ، على أنها أداة تواصل تولد الكثير من الأقاويل الدالة ، واذا سلمنا بأننا نستطيع من خلال اللغة أن نقول شيئا ، فإن من واجبنا أن نقول مع فرويد أن اللاشعور العارى المحض ، في استقلال عن كل عملية كبت (الهو) عامر بالطاقة التي تجيئه من قبل الحوافز الفطرية ، ولكنه خال من كل تنظيم ، فضلا عن أنه لا يملك القدرة على تمريك أية ارادة عامة ٠٠٠، ٠ صحيح أن فرويد يحدثنا في أخر كتابه وتفسير الأحلام ، عن وذات ، تتقبل مستولية احلامها ، وكانما هي قد اصبحت بمثابة و ذات حقيقية ، قد حققت من الانسجام مع « الهو » ما يضمن لها « بنيـة » متسقة متكاملة ، ولكن من المؤكد اننا هنا بازاء انتقال من حالة العماء والاختلاط والفوضى ، الى حالة من التنظيم والتنسيق والبناء ، هي بمثابة تعبير عن اكتساب و الهو و لطابع و البنية و ومعنى هذا أن « حديث الهو » _ في خاتمة المطاف _ ليس مجرد « لغة » عادية (تقوم على نسق من المتقابلات الضمنية) على طريقة دى سوسير وانما هو مقال يحمل معنى « الخلاص ، أو « التحرر ، ، وكانما هو « البشري السعيدة » التي هي فاتحة « عهد المحبة » ! ولعل هذا ما عناه غرويد نفسه حين كتب يقول: و لقد ظهر بوضوح _ من خلال تطور البشرية ، كما هو الحال أيضا من خلال تطور القرد ـ أن الحب هو الشيء الأساسي ، أن لم نقبل أنه العامل الأوحد في كل تاريخ الحضارة ، نظرا لأنه هو الذي تسبب في الانتقال من مرحلة الأنانية الى مرحلة الغيرية ، • ولو كان لنا ان نضيف كلمة واحدة الى ما قاله فرويد ، لقلنا ان هذا الانتقال قد تحقق _ في لحظة ما من اللحظات _ من خلال و البنية » نفسها، على شرط أن نتنكر دائما أنه حين تصبح للأشعور بنيته المتسقة ، فهنالك تكون « الذات » قد وصلت الى ما تصبو اليه من انسجام، وثراء ، وقوة ٠٠٠

٥ ــ ١٤ واما اذا انتقلنا الآن الى الماخذ الأكبر الذى طالما وجه الى لاكان ــ شانه فى ذلك شان غيره من البنيويين ــ فسنجد انفسنا بازاء اتهام خطير يصور لنا نظرية لاكان فى التحليل النفسى بصورة و نزعة لا ــ اتسانية » تضحى ب و الذات » لحساب و البنية » ، وتعمل فى النهاية على استبعاد كل و احساس

مالمعاش » : sens vécu ، من أجل القضاء تماما على « الانسبان » ! وعلى الرغم من أن البعض قد وجد في المشروع النهائي للاكان مُجِردُ محاولُة لاتخاذ « التحليل النفسي » وسبيَّلة للاهتداء الي التنابيع الأساسية لكل حياة بشرية سيليمة ، يمكن أن تضمن للقرد السعادة ، والحرية . والحقيقة ؛ الا أن نزعة لاكان البنيوية السيكولوجية قد بدت للكثيرين ـ مع ذلك ـ مجرد تأكيد لتلك النظرية الرمزية اللاشعورية التي تجعل من القوة المطلقة « للدال » المحرك الأكبر للوجود البشرى بأسره · وآية ذلك أن لاكان قد تصور الانسان على أنه مفعول لا فاعل ، مقود لا قائد ، معاش لا عائش ، وكانما هو مسكون من قبل و معنى » يخترق كل وجوده ، دون أن يكون في وسعه فهمه أو ادراك كنهه ! صحيح أن لاكان لا يسلم بتلك المعادلة الخاطئة التي توحد بين « الطَّقَلْ » ، و « البدائي » ، و « العصابي » ، ولكنه يريد مع ذلك أن يظهرنا على العامل المشترك الذي يجمع بينهم من حيث علاقة كُلُّ منهم بد القانون عن والواقع أن السمّة المشتركة بين هؤلاء الثلاثة أنهم جميعا « منفعلون ء . لا ء فاعلون ، : فالطفل _ مثلا _ لا يستطيع أن يقدم لنا المبرر العقلى الكافي لتفسير و القانون ، الذي يخضم له : والرجل ، البدائي ، يجهل السبب الحقيقي الكامن من وراء القواعد الاجتماعية المتحكمة في انظمة الزواج بين أبناء العمومة الواحدة ، في حين أن الرجل ، العصابي ، عاجز عن تفسير اصل الفعل الذي يحققه أو الحركة الروتينية التي يخضع لها ٠ ولو كان لنا أن نستخدم تعبير لاكان ، لقلنا أن هؤلاء الثلاثة مسكونون من قبل « الدال » ، دون أن يكونوا هم الذين خلقوه أو أبدعوه ، وهنا تظهر الصلة الوثيقة التي تجمع أ بين كل من ليفي اشتراوس (الاتنولوجي) ، ولاكان (المحلل النفسي) : فان كلا منهما لا يرى امامه سيوى « ذوات خاضعة لقانون ، ، ولا يفهم هذا القانون نفسه الا على أنه نظام مندمج في صميم « البنية اللاشعورية » · ولكن ، على حين أن اللاشعور عند ليفي اشتراوس هو لا شعور الماضي الجمعي ، نجــد أن اللاشعور عند لاكان هو لا شعور الماضي الفردي : وان كان من شأن كل من العالم الاتنولوجي والمحلل النفسي (مثلهما في ذلك كمثل الذات الجمعية والذات الفردية على السواء) أن يجهلا _

قبليا (أوأوليا) مثل هذا اللاشعور، وكأن كل ما يعرفانه عنه انه المجال الذي يمكن أن يتم فيه اكتشاف ذلك القانون : قانون المقال (أو الكلام) الذي تتجلى فيه قدرة « الدال ، ، وسيطرة الثقافة على الطبيعة • ولا شك أن نقطة التلاقى التي تجمع بين كل من ليفي اشتراوس ولاكان ـ في هذا المجال ـ انما هي بعينها نقطة التلاقى التي تجمع ايضال بين ابحاث كل من هوسرل وفرويد ، الا وهي « مسالة الدال » ، والاعتراف بما للرمز من قُوة مطلقة في مضمار الفكر البشرى • ولا يقف التشابه بين ليفي اشتراوس ولاكان عند حد التسليم باهمية الوظيفة الرمزية ، الله استخدام النموذج اللغوى كاداة منهجية في البحث ، وأنما نراه يمتد أيضا الى محاولة الكشف عن معنى خفى ، ابتداء من بعض الظواهر أو الوقائع الظاهرية ، التي تنتمي الى نفس النسق ، أو النظام اللاشعوري • ولكن ، على حين أن الفرض البنيوى (القائم على النموذج اللغوى) قد اتاح لليفي اشتراوس ، في مضمار الأنثروبولوجيا ، فرصة الوصول الى الكثير من النتائج العلمية الباهرة ، فان التساؤل قد بقى قائما - فيما يتعلق بالتحليل النفسي - : « ترى هل يصلح النموذج اللغوى اساسا منهجيا لدراسة اللاشعور الفرويدى ؟ أو بعبارة اخرى : هل نجح لاكان ـ عن طريق استخدامه لمناهج شبيهة بتلك التي استخدمها ليفي اشتراوس عنسد تحليله للأشسعور الجمعى _ في الوصيول الى نتائع علمية باهرة في تحليله للاشعور الفردى (الفرويدى) ؟ ٠٠ ان النقاد ليختلفون _ بلا شك _ في الأجوبة التي يقدمونها لنا على هذا التساؤل ، ولكنهم يجمعون ــ أو يكادون ـ على القول بأنه لا بد من النظر الى عملية استخدام و البنية اللغوية ، من أجل التعبير عن الأنشطة الفردية اللاشعورية ، على انها مجرد د فرض ، يساعد على الاستمرار في البحث ، لا على انها و عقيدة ، ال و نظرية نهائية ، ٠٠٠ ٥ - ١٥ ومرة أخرى نعود إلى تهمة « اللا - انسانية » التي وجهت الى لاكان ــ كما وجهت من قبل الى كل من ليفي أشتراوس وفوكوه والتوسير _ فنقول انه ربما كان المبرر الأوحد لهذا الاتهام ، أن لاكان . مثله في ذلك كمثل فرويد نفسه _ قد نحى جانبا الذات الشاعرة ، كما استبعد الاحساس بالمعاش ، فلم

يعد ۽ الانسان ۽ في نظره سوي مجرد العوبة في يد ﴿ النظام ۽ أو « النسق » ، أن لم نقل في يد تلك « البنية » الرمزية اللاشعورية ! ولئن تكن تهمة « معارضة النزعة الانسانية » ، التي وجهها الكثير من الباحثين (وعلى رأسهم دوفرن) الى لاكان ، ماثلة في صميم العمل الفرويدي نفسه ، ألا أن هذأ لا يمندنا من القول بان اكتشاف اللاشعور ـ سواء اكان ذلك عند فرويد ام عند لاكان ـ قد اتخذ طابع ثورة مضادة ، أو على الأقل مجرد قطيعة ، مع التراث الفلسفى الذي كان يعطى للذات مركز الصدارة في عملية المعرفة • صحيح أن لا كان قد لا يرحب كثيرا بتلك النتائج الفلسفية (ان لم تقل الايديولوجية) التي يستخلصها بعض النقاد من صميم عمله التحليلي العلمي ، ولكن من المؤكد - مع ذلك ــ أن اعتبار « الذات ، (الموحدة) مجرد « عياب ، أو «نقص» (ان لم نقل شبه ، عدم ،) هو من بين النتائج الفلسفية الحتمية التي تترتب بالضرورة على موقفه الابستمولوجي ولابدلنا من أن نذكر القارىء ـ في هذا الصدد ـ بأن فرويد نفسه كان يقول ان التحليل النفسي قد جاء ليسدد الى الكرامة البشرية (أو الكبرياء البشرى) ضربة ثالثة ، بعد الضربتين اللتين كان قد سددا اليه كل من كوبرنيق ودارون! ويحاول بعض أنصار فرويد ولاكان الدفاع عن موقف اصحاب هذه والبنيوية السيكولوجية، فيكتب احدهم قائلا. • أن الانسان الذي يموت اليوم [على أيدي البنيويين | ليس هو الانسان الواقعي ، بلحمه ودمه ، وألامه وعذابه ، بل هو مجرد صورة متحجرة ، محتضرة ، لذلك الانسان الذي لم يستطع أن يقف في وجه اكتشافات العلوم الانسانية • وهل عاش الانسان يوما الاعلى صميم موته الخاص ، كما فعل القديس أوغسطين ـ مثلا ـ حين سجل اعترافاته فسدد بذلك الضربة القاضية الى الانسان القديم ؟! ، ونحن نترك للقارىء حرية الأخذ بهذا الدفاع أو رفضه ، ولكننا نعده بأن يكون لنا عود الى قضية « الانسانية ، أو اللا ــ انسانية » ، حينما سيكون علينا _ من بعد _ أن نحاول وضع ، البنيوية ، في الميزان ، من 1جل العمل على تقييمها « ايديولوجيا » ·

د البنية ، في ميدان د الماركسية ،

الفصّ للكاذئ

البنيوية الماركسية

7 _ 1 اذا كان لاكان قد اسس « بنيوية سيكولوجية » (أو على الأصبح « بنيسوية تحليلية _ نفسسية ») من خلال « العودة الى فرويد »، فان التوسير _ هو الآخر _ قد أقام دعائم « بنيوية ماركسية ، (ذات طابع علمي ، لا ايديولوجي) من خلال « قراءة ماركس » · وكما كانت و العودة الى فرويد ، ـ عند لاكان ـ اكثر من مجرد قراءة حرفية لنصوص واضع « التحليل النفسي »، فان م قراءة ماركس ، أيضا _ لدى التوسير _ قد جاءت أكثر من مجرد تعليق لفظى على كتابات صاحب ، المادية الجدلية ، (أو « التاريخية ») · ولا باس من أن نذكر القارىء هنا بما قلناه فيما سبق من أن التوسير نفسه يرفض الحاق اسلمه باسماء دعاة البنيوية ، قائلا انه ليس بمفكر بنيوى ، بل هو مجرد باحث ماركسي بحاول أن يكشف عما تنطوى عليه الماركسية من نزعة علمية ، مستندا في ذلك الى الدور « الابستمولوجي » الذي لعبته فكرة « البنية »في تفكير ماركس العلمي ، خلال المرحلة الأخيرة من مراحل تطوره العقلي • ولعل هـذا ما عبر عنـه التوسير بصراحة حين كتب يقول: د ان الاتجاه العميق الذي يسود كل كتاباتي _ على الرغم من الالتباسات اللفظية الراجعة الى استخدام بعض المسطلحات - لا يرتبط بايديولوجيا « البنيوية » ونحن نأمل أن يتمكن القارىء من وضع هذا التقرير ـ أو التحذير ـ موضع الاعتبار ، مع العمل على التحقق من صحته ، وبالتالي قبوله أو التسليم به ، وليس من شك عندنا في أن لدي التوسير من « الماركسية » ما يجعله اكثر من مجرد مفكر م ينيوى » ، ولكننا نميل الى الظن _ مع ذلك _ بان الجهد الأكبر الذى قام به التوسير قد انحصر قى تزويد الماركسية بالنظرية الإبستمولوجية التي كانت تفتقر اليها (خصوصا في محيط

الثقافة الفرنسية) ؛ وهو ما دعاه من جهة الى العمل على تحرير الجدل الماركسي من براثن الجدل الهيجلي ، ومن جهة أخرى الى القيام بمحاولة ، جديدة ، من أجل صبغ الماركسية بصبغة وبنيوية ، معاصرة ،

وقد قدم لنا لويس التوسير ـ حتى كتابة هذه السطور ـ عدة مؤلفات هأمة ، نذكر من بينها و مونتسكيو : بين الفلسفة والتاريخ » (سنة ١٩٥٩) ، و و دفاعًا عن ماركس ، (سينة ٥ ١٩٦٥) ، و « قراءة رأس المال » (في اربعة اجزاء ، ظهرت بالاشتراك مع بعض تلاميذه ، منذ سَنة ١٩٦٥ حتى اليوم) ، و ولينين والمفلسفة ، (سسنة ١٩٧٢) ، و و الرَّد عَلَى جُون لُويس * و سُنة ١٩٧٣) ٠٠٠ الخ ٠ واذا كان التوسير قد اطلق على المجموعة الفلسفية التي يشرف على اصدارها (عند ماسبيرو) اسم « النظرية » : Théorie ، فما ذلك الالأنه قد شاء لكل جهده الفلسفي أن يدور حول عملية القاء الأضمواء على « المقال النظرى » ـ أو ان شحنت فقعل « المقعال العملمي » ـ للماركسية • وقد صدر التوسير كتابه الأساسي المسمى: ددفاعا عن ماركس ۽ بمقدمة هامة شرح لنا فيها اختفاء التفكير النظرى لدى كل الماركسيين الفرنسيين ، تحت تأثير انصرافهم التام الى الصراع السياسي ، دون الاهتمام بتقديم أية مسساهمة علمية جديدة أنا أصيلة نافي مضمار الفلسنة الماركسية وعلى حين أن المانيا قد شهدت ظهور كل من ماركس وانجلز ، ثم كارتسكى (الأول) من بعد ، كما ظهرت في بولنده روزاً لوكسمبورج ، واشتهر في روسيا كل من لينين وبليخانوف ، كما عرفت ايطاليا فيلسوفين ماركسيين هامين الا وهما بريولا بهجرامشي ، فقد بقيت فرنسا مفتقدة الى مفكرين ماركسيين حقيقيين يأخذون على عاتقهم مهمة القيام بالتنظير الفلسفى للماركسية ، أو العمل على اقامة فلسفة ماركسية بمعنى الكلمة ، جدلا من الاقتصار على اجترار الصبيحة القائلة بانتهاء الفلسفة ، أو المناداة بموت الفلسفة من خلال و الفعسل » ، وكأن التحقق السياسي هو الكفيل بالقضاء على كل تفكير فلسفى ماركسي أ ولكن اذا كان لا بد للفلسفة حتما من أن و تموت ۽ ، فان من واجبنا الانقبل لها موتا برجماتيا ـ دينيا ، أو مجرد موت وضعى (على طريقة بعض الباحثين الفرنسيين م نالمتمركسين) . بل لا بدلنا من أن نهبها موتا يكون هو الموت الملائم لها أو الجدير بها ، الا وهو « الموت الفلسفي » ! ولعل هذا هو العمل الذي أخذ التوسير على عاتقه القيام به ! أجل ، فقد راح التوسير يدرس الفلسفة دراسة « نقدية » (على نحو ما فعل ماركس بالنسبة الي الاقتصاد السياسي) ، ولم يجد بدا عندئذ من المضى الى الأشياء ذاتها ، من أجل التذلص نهائيا من كل م ايديولوجيا فلسفية ، ، والانصراف بالكلية الى دراسة • الواقع ، • بيد أن التوسير سرعان ما تحقق من أن ، الايديولوجيا ، التي أراد أن يدير ظهره لها ، هي في الحقيقة قوة عنيدة صعبة المراس ، لأنها لا تكف عن تهديد « وعينا بالاشياء الوضعية » ، ومحاصرة العنرم نفسها من كل صوب ، واشاعة الغموض والاضطراب في صميم السمات الواقعية للظواهر ! ومن هنا فقد وجد التوسير لزاماً عليه أن يعهد الى ء الفلسفة ۽ بمهمة التصدي أو المواجهة النقدية لذلك الوهم الايديولوجي ، جاعلا منها مجرد وعي خالص بسليط بالعلم ، وكأنما هي قد أصبحت بتمامها مجرد سلاح نقدي ليس له من دور سوى القضاء على ذلك العدو الخارجي (الا وهو « الايديولوجيا ») ! ولا شك أن من شأن مثل هذه المهمة أن تضم نهاية للفلسفة نفسها ما دامت تحيل كل كيانها ، وكل موضوعها . الى كيان العلم وموضوعه ، وان كانت تستبقى الفلسفة _ الى حين - باعتبارها ذلك الوعى النقدى (الزائل) بالعلم ! وسواء تحدثنا هنا عن موت نقدى للفلسفة ، أم اقتصرنا على الحديث عن وجود فلسفى زائل (أو وسريع الزوال ، _ ، فاننا _ في كلتا الحالتين - انما نعنى بذلك أنه لم يعد للفلسفة من دور تقوم به اللهم الا هذا الدور النقدى الذي يضطرها الىالاعتراف بالواقع، والعودة الى التاريخ (باعتباره الأب الحقيقي لسائر البشر ، وُلكلُ الأفعالُ والأفكار البشرية) • وهكذا الصبح التفلسف _ في نظر التوسير _ مجرد محاولة لمعاودة القيام بتلك الأوديسة النقدية التي كان ماركس الشاب قد اخذ على عاتقه القيام بها، حينما راح يخترق تلك الطبقات الكثيفة من الأوهام التي كانت تقف حجر عثرة أمامه في سبيل الوصول الى « الواقع » ، بغية الالتقاء ، ـ في خاتمة المطاف _ بارض الموطن البشري الأصلى ،

الا وهو ه التاريخ » مهد الواقع العينى ومصدر العلم الحقيقى ! ولم يكن بد المتوسير في هذا السبيل من أن يستبعد كل تاريخ الفلسفة ، ما دام هنذا التاريخ لا يزيد عن كونه مجرد سرد للأوهام التي تم تبديدها ، أو مجرد استعراض للظلمات التي المكن اختراقها ! وأما التاريخ الوحيد الذي لا مناص من الاعتراف به فهو « تاريخ الواقع » الذي هو الحقيقة الوحيدة التي تفرض نفسها على كل بحث نقدى ، وآية ذلك أن ماركس نفسه يعلن في كتابه « الايديولوجيا الألمانية » أنه : « ليس للفلسفة من تاريخ » ، مؤكدا بذلك أنه لا يمكن لجموعة من الأحلام والأوهام (مهما يكن من اتصالها واستمرارها) أن تؤلف نسبجا تاريخيا محكما !

٦ - ٢ وقد جاء انتهاء عهد « الدوجماطيقية ، - بعد موت ستالين ـ فكان بمثابة دعوة صريحة الى معاودة النظر في و الفلسفة الماركسية ومن أجل العمل على تحديد موقعها الحقيقي بين ، الايديولوجيا ، و ، العملم ، · ولم يستطع التوسمير أن يتصور الماركسية على أنها مجرد « وضعية علمية جديدة » (كما كان يصورها بعض أهل الدوجماطيقية من المتمركسين)، فكان لا بدله من أن يسعى جاهدا في سبيل القيام بعمل نظري جديد ، يجمع بين الدقة والصرامة من جهة ، وبين الرغبة في التأسيس المنهجي من جهـة اخرى • وسرعان ما تحقق التوسير من ان الكثير من مشكلات الماركسية (سواء اكان ذلك قبل ظلام الدوجماطيقية أم اثناءه أم بعده) انما يرجع _ في الجانب الأكبر منه ـ الى « عدم اكتمال ، الفلسفة الماركسية نفسها • صحيح أن « المفاهيم النظرية ، موجودة لدى ماركس ، ولكنها مطوية في تضاعيف مؤلفاته ، مندمجة في طوايا ، ممارسة نظرية ، ، هى عبارة عن حديث (أو مقال) يدور حول موضوع ما (هو في الغالب موضوع اقتصادى) ، ولكنه لا يعنى بتوضيع اسسه الابستمولوجية أو القاء الأضواء على صميم مفاهيمة العلمية الأساسية • ومن هنا فقد وقع في ظن التوسير أن المهمة الأساسية التي اصبح لزاما على الفيلسوف الماركسي البوم أن يضطلع بها ، انما هي القيام بدراسة ابستمولوجية في المجال النظري البحث للماركسية ، من أجل القاء المزيد من الأضواء على سائر

المركات والممارسات التي تستلهم الفكر الماركسية وحينما يقول التوسير انه « قد أراد أن يخلع على الفلسفة الماركسية شيئا من الوجود أو الكيان المناسري ، فانه لا يعنى بذلك سوى أنه قد أخذ على عاتقه معاودة « قراءة ماركس » ، من أجل العمل على فض ما قد يكون في مقاله من شفرات أو الغاز ، والكشف عن « البنية النظرية » للفكر الماركسي على نحو ما تبدو في تضاعيف مؤلفاته .

و لقد جاءت نهاية الدوجماطيقية _ فيما يقول التوسير _ فوضعتنًا وجها لوجه أمام هذه الحقيقة : الا وهي أن الفلسفة الماركسية _ التي وضع دعائمها ماركس حين اسس نظريته في التاريخ . . ما نزال _ في جانب كبير منها _ مفتقرة الى البناء او الانشاء ، ما دام كل ما تم وضعه منها حتى الآن _ كما قال لينين نفسه بحق _ أن هو الاحجر الزاوية فقط ، ! وسرعان ما تحقق ألتوسير بوضوح من أن المشكلات النظرية التي كانت تواجه الماركسيين ـ بعد تداعى الدوجماطيقية السنالينية _ لم تكن مجرد مشكلات مصطنعة أو زائفة ، وانما كانت مشكلات ابستمرلوجية حقيقية نجمت عن ١ عـدم اكتمال ٣ الفلسـفة الماركسية نفسها • وكان التوسير من الجراة بحيث ألى على نفسه أن يخرج الماركسية من جمودها المذهبي ، وأن يحررها من قبضة أهل و الدوجماطيقية ۽ الرسمية ، لكي يمضي بها نحو أفاق جديدة من البحث العلمي النظيري ، مستلهما في ذلك بعض مبادىء و البنيوية ، ، ومستعيرا من بعض الفلاسفة السابقين (مثل بشلار من جهة وجاك مارتان من جهة أخرى) مفهوم دُ القطيعة الابستمولوجية ، coupure épistémologique ، ومفهوم و الاشكالية ،: problématique على التعاقب وقبل أن نتعرض لشرح معنى هذين التصورين عند التوسير ، نرى لزاما علينا أن ننبه القارىء الى أن التوسير نفسه قد لاحظ (خلال حديثه عن مارکس) « أن استعارة أي مفهوم مفرد _ معزول عن سياقه _. لا يمثل التزاما من جانب المستعير نحو السياق الذي انتزعه منه ، ، وحتى حين نكون بصدد عدة مفاهيم _ لا مجرد مفهوم. واحد - فان المهم دائما هو المنظور أو و المجال الابستمولوجي ، الخاص الذى يسيطر بشموله ووحدته على كل تلك المفاهيم.

للستعارة من هنا أو هناك ! وعلى نلك فان الأفكار الكثيرة التي استعارها التوسير من ماركس ، وفرويد ، ولاكان ، وفوكوه (رغيرهم) لا تعنى أنه قد قدم لنا مجرد مماولة توفيقية (أو تُلفيقية) ، تقوم على التاليف بين د الماركسية ، و د البنيوية ، ، بل لا بد لنا من الاعتراف بان التوسير قد استطاع ان ينتزع الاكتشاف الفرويدى للاشعور من سياقه السيكولوجي ، لكي يتخذ منه (على نحر ما فعل ليفي اشتراوس من قبل) وسيلة لتسدعيم حُتمية و المسادية التاريخية ، على المسترى الباطني الكامن فيما تحت و الشعور ، • ولعل هذا ما عبر عنه التوسير نفسه حين كتب يقول: « لقد بدانا ندرك _ منذ عهد فرويد _ ماذا يعنى الأستماع ، وبالتالي مأذا يعنى الكلام (والصمت) ، فلم يعد خافيا علينًا أن من شأن دلالة الكلام والأستماع أن تكشف أنا _ فيما وراء المظهر الساذج أو البرىء للكلام والاستماع _ عن وجود أعماق دفينة يمكن تحديد ابعادها ، ألا وهي أعماق الحديث الآخر (أو أن شئت نقل المقال المغاير تماما) ، الذي . هو مقال أو حديث اللاشعور ۽ ٠

٦ ـ ٣ والواقع أن « القراءة ، ليست من السهولة بما يتصور الكثيرون ، بدليل أن عددا غير قليل من الباحثين قد انتهوا الى ه قراة ع ماركس » بشكل سطحى ، حرفى ، ساذج ، ومهما يكن الله عنه الل .من أمر تلك « المعانى المباشرة » التي قد تضعها بين أيدينا مثل هذه و القراءة الساذجة » ، فان من المؤكد أنها لا تزودنا بالمفاتيح المقيقية لفهم روح النص • وهنا تظهر الفائدة الكبرى التي اجتناها التوسير من دراسته لفرويد (خصوصا من خلال قراءته للاكان): فقد تعلم التوسير من فرويد معنى والقراءة الحقيقية، وراح يطبق هذه الدروس على كتاب « رأس المال ، ، من أجل « قراءة » ما بين السيطور في تضاعيف هـذا العمل الماركسي الكبير • وهكذا كانت « قراءة ، التوسير لكتاب « رأس المال » ، اداه علمية منهجية سمحت لفيلسوفنا بارساء دعائم نظرية ابستمولوجية ماركسية ، أو على الأصبح القيام بتكملة نظرية للفلسفة الماركسية • ولكن ، ليس معنى هذا أن التوسير قد شاء أن يفسر ماركس بالاستناد الى فرويد ، بل لا بد لنا من أن نتذكر .أن التوسير لا يفسر ماركس الا بماركس نفسه ، لدرجة أنه يرفض

تسمية فلسفته باسم و البنيوية الماركسية » ، خشبية أن توهي هـنه التسمية بانه يقحم على الماركسية ايديولوجيا خارجية يلتجىء اليها من أجل تفسير الدلالة الحقيقية للفكر الماركسي وبعبارة أخرى يمكننا أن نقول أن ماركس بفى نظر التوسير مو الألف والياء ولكن بشرط أن نعرف كيف نستكشف الكلمات التي كان يهمس بها ، وتلك التي لم ينطق بها صراحة ، فلا نضطر الماركسية إلى التماس مبادىء تفسيرها خارجا عنها ، ولا نحوجها إلى البحث عن اتجاهات أو تأويلات أو تخريجات ، قد يكون من شهائها تحريف أو تشهويه و أرثوذكسية النظرية الماركسية » (بكل ما لها من اتساق وتماسك) !

صحيح أن مثل هذه الخطوة المنهجية قد تنطوى على ضرب من « الدرِّر » : لأنها تخضع « قراءة ماركس » للقراءة الماركسية نفسها ، اذ « تطبق على ماركس نفسه تلك المفاهيم النظرية الماركسية التي يمكن في اطارها تعقل واقع التكوينات النظرية بصفة عامة ، ؛ ولكن اذا لم تكن هناك _ خارج هذه المفاهيم _. أية قراءة ممكنة ، فكيف السبيل أذن ألى اكتشاف هذه المفاهيم في نصوص ماركس ، بعد أن سلمنا بأنها ماثلة هناك بالفعل ، حتى يتسنى لنا أن نقراها قراءة صحيحة ؟ أن الرد على هــذا التساؤل هو أن مثل هذا و الدور الابستمولوجي ، هو سمة هامة تميز كل و فلسفة تملك القدرة على تفسير ذامها ، حين تأخذ على عاتقها أن تصبح موضوعا لذاتها ٠ » والماركسية _ من هـذا الوجه هي الفلسَفة الوحيدة _ فيما يقول التوسير _ التي تستطيع مواجهة هذا الاختبار _ على المستوى النظرى _ بنجاح تام • ومن هنا فان « الفلسفة الماركسية » ، التي يعمل التوسير جاهدا في سبيل الوصول الى قراءتها قراءة صحيحة ، انما هي. تلك الفلسُّفة الَّتي تنكشف لناً من خلل « ديالكتيك ، الذهاب والاياب ، من نص يزودنا بمفاتيح قراءته ، الى قراءة نطبقها عليه من أجل الاهتداء الى تلك المقاتيح نفسها في داخله!

آ - ٤ واذن فان كل شيء كامن في ماركس نفسه ، ما دام هو المعلم الأوحد الذي يعرفنا السبين الى قراءته ولكن ، كيف يتسنى لنا أن نوجه اليه الأسئلة الصحيحة الملائمة ، حتى نتيح له الفرصة لتلقيننا دروسه على الوجه الأكمل ؟ انه لمن الواضع.

هنا أن الجواب الصحيح رهن بحسن وضع السؤال · « وليست الإجابة هي التي تصنع الغلسفة ، وانما يصنعها السؤال نفسه : اعني المشكلة التي تطرّحها الفلسفة • بر هذه الخطوة المنهجية على قدر كبير من الأهمية : لأنه لا سبيل لنا الى فهم الديناميكية الباطنة لفكر التوسير ، بكل ما تنطرى عليه من اصرار عنيد لا يعرف الكلل ، اللهم الا اذا نجعنا أولا في الوقوف على العصب المي المغذى لكل مبحثه الفلسفي • وماذا عسى أن يكون هـذا المبحث ، بل أية دلالة يمكن أن ننسبها اليه ، لو لم يكن في صميمه مجرد محاولة منهجية من أجل الاهتداء الى السمات النوعية الباطنية الخاصة التي تميز النظرية الماركسية عن كل ماعداها ؟ والواقع أنه اذا كانت الماركسية _ بحق _ هي البشارة النظرية السعيدة التي تحملها الينا الأزمنة الحديثة ، فلابد لها بالضرورة من أن تكون نسيج وحدها ، فريدة في بابها ، مختلفة اختلافا جنريا عن كل ما عداها من نظريات ! وتبعا لذلك ، فان العمل الفلسفى الأساسى الذي لا بدللباحث الماركسي من القيام به ، انما هو البرهنة على ما تتسم به الماركسية من « اختلاف نوعى » يميزها عن سائر فلسفات عصرها ، أن لم نقل عن الفلسفات قاطبة ، حتى يتجلى للجميع بوضوح المعنى الحقيقى الفريد الذي تنطوى عليه ٠ ولو لم يكن ذلك كذلك ، لكان علينا أن نتخلى عن النظر الى المؤلف الرئيسي لماركس ــ الا وهو « راس المال » ـ ، باعتباره « التأسيس الفعلى لمبحث جديد ، أو التشييد الحقيقي لعلم جديد ، ولكان علينا بالتالى أن نكف عن النظر الى الماركسية باعتبارها «حدثا حقيقيا ، وثورة نظرية ، • وعلى العكس من ذلك ، اذا كانت الماركسية _ كما يقول التوسير _ هي بمثابة ، بداية مطلقة لعلم جديد ، ، فلا بد لها اذن من أن تتمايز عن كل ما عداها • وهذا هو السبب في أن التوسير لا يكف عن الاهتمام بالقاء الأضراء على هذا ، الاختلاف النوعي ، المميز الماركسية ، أخذا على عاتقه التمسك بهذه « النوعية » ، كما لوكانت نقطة الارتكاز المطلقة التي تستند اليها الدعامة الحقيقية للفلسفة الماركسية كلها • وهكذا اكتست قراءة ماركس _ في نظر التوسير - بطابع عميق خطير : لأنها اصبحت في جوهرها عملية ابستمولوجية تستهدف الوصول الى اكتشاف الوحدة

الفريدة المميزة للمقال الماركسي • واذا كان التوسير يدعونا الى تجاهل اسئلة علماء الاقتصاد، والمؤرخين، والمناطقة، من أجل الاقتصار على الاهتمام بالسؤال النظرى أو الابستمولوجي ، فذلك لأنه قد وجد أن كل تلك الأسئلة لا تمضى الى قلب « المعارسة النظرية » الجديدة التي دعا اليها ماركس ! ومعنى هــذا أن التوسير حين يقرأ ماركس ، فانه لا يقرأه الا باعتباره فيلسوفا ، كما أن القراءة التي يقترحها علينا (وهي في صميمها نابعة من صميم درس القراءة الذي قدمه لنا ماركس نفسه) انما تستند الى تساؤل فلسفى محدد ، الا وهو « مسالة المقال العلمى » • ولا غرو ، فان ماركس نفسه _ حين كان مجرد قارىء _ قد وجه منذا السؤال الى المؤلفين الذين كان يقرأ لهم ، وبالتالى فانه لم مكتشف نظريته الجدلية والمادية الامن خلال وقوفه على ما حفلت به كتابات السابقين من الخطاء ابستمولوجية ، وعثرات تصورية، وضروب تعمية ايديولوجية ٠ واذن ، فان د مشكلة المقال العلمي، هى الخيط الرئيسي الذي يرتبط به _ في نظر التوسير _ والاختلاف النوعى ، الميز للماركسية بوصفها ، نظرية علمية ، ٠

 ٦ - ١ اما وقد شاء التوسير أن يمضى إلى « مدرسة ماركس ». حتى يتعلم منه وفن القراءة ، ، اقتناعا منه بأن ماركس هو المعلم الأوحد الذي يستطيع بحق أن يعطيه دروسا في النظرية الماركسية، فقد أصبح لزاماً عليه أنيشرح لنا أسرار وفن القراءة، عند استاذه ماركس ! والواقع أن المتأمّل في كتب ماركس يجد تطبيقا عمليا لمنهجه الخاص في القراءة : لأنه يدعم نصبوصه دائما بمجموعة هائلة من الاستشهادات ، لا لمجرد حرصه على الأمانة العلمية ورغبته في اعطاء ما لقيصر لقيصر ، ولكن لأنه يجد في تلك الاستشهادات « الشروط النظرية لعملية الكشف. (أو الاستكشاف) التي يقوم بها ٠ ، ولو اننا أخذنا كلمة « اشكالية » بمعنى و الوحدة الباطنية لأى تفكير » ، أو بمعنى الماهية الدفينة لاية مجموعة ايديولوجية من النصوص » ، لكان فى وسعنا أن نقول أن ماركس لم يستطع أن يحدد اشكاليته الخاصة الا من خلال تمييزه لشتى و الألاعيب اللفظية ، (أو أن شئت فقل التوريات والاستعارات والرموز والتشبيهات) التي انطوت عليها اشكاليات الكتاب والمؤلفين الذين اخذ عنهم

واستشهد بهم ، دون أن يفطنوا هم انفسهم اليها ، أو دون أن يكونوا على وعى بها • وحين يقول التوسير أن تعليقات ماركس على الكثير من النصيوص التي يوردها هي عبارة عن « بروتوكولات للقراءة » ، فأنه يعنى بذلك أن القراءة الماركسية للنصوص قراءة عميقة تستشف المعانى الدفينة من وراء عثرات الاقلام ، وسقطات اللسان ، وفراغات النصوص ، وكان ماركس يقر أما بين السطور ، أو كأننا منذ البداية بازاء قارىء يقرا أمامنا بصوت مرتفع ، ! وربما كانت السمة الأولى الميزة لقراءة ماركس انها ليست «قراءة سادجة » تجد في النص و تجليا ، للمعنى ، وكانما هي تقرأ من كتاب مفتوح ، أو كان د الواقع ، نفسه د مقال ناطق ، يتكلم بلسان حاله ، وانعا هي «قراءة تشخيصية » lecture symptômale تقوم على اكتشاف و الكلام ، من ورآء و الصمت ، وادراك و المعنى ، من خالال « السياق » ، وتمييز « العناصر » بالرجوع الى صميم « البنية » نفسها • واذا كان ماركس ـ فيما يقول التوسمير ـ قد رفض و القراءة الساذجة ، ، فذلك لأنها تبدس كما لم كانت و فعللا دينيا ، يربط المعرفة بالوجود ، والتعبير بالمعنى ، وكأن ثمـة « لوغوس » أو « حقيقة » ، تسكن « اللفظ » ، أو تقبع في باطن و النص ، ! وحتى حين تعمد و القراءة الساذجة ، _ في بعض الأحيان _ الى منهج المقارنة ، فانها لا تعرف كيف تستخدمه ، لأنها تضع المتشابه والمختلف جنبا الى جنب ، دون أن تفطن الى انها قد انتزعت العناصر والمفاهيم من صميم سياقها الخاص ، في حين أن المقارنة السليمة لا بد من أن تتخذ نقطة انطلاقها من و المرجم » أو « مركز الاحالة » الذي تندمج فيه كل العناصر : اعنى ذلك والمجموع، الذي يطلق عليه التوسير اسم« الإشكالية » والذي هو بمثابة و الكل ، المتضمن لكافة العناصر . أن لم نقل انه هو الذي ينظمها تنظيما بنيويا ، ويخلع عليها دلالتها الحقيقية ، ويحدد لكل منها دوره الخاص في نطاق « المجال المعرفي ، العام ٠ هذا الى أن القراءة الساذجة _ فيما يقول التوسير _ كثيرا ما تقع ضحية لذلك الرهم الابستمولوجي الخاطيء الذي لا يتصور « المعرفة » الا على انها « عيان » أو « رؤية » لموضيوع معين ، أو ء قراءة » لنص محدد ، وكأن

« المعرفة » مجرد « قراءة » (في سماء مفترحة) للماهية في صميم الوجود! ولا شك أن ماركس _ حينما نجح في الانفصال عن مَيْجِل _ فانه (على حد تعبير التوسير) قد استطاع أن يحطم العلاقات السحرية التي تربط اللوغوس بالواقع ، مبددا بذلك الأسطورة الدينية الهيجلية التي كانت ترى في مقولات الوجود مجرد صورة طبق الأصل من مقولات الفكر! وفضلًا عن ذَّلك ، فان القراءة السانجة كثيرا ما تقف عند ضرب من الفهم السطحي الذي يقتصر (مثلاً) على القول بأن دادم سميث لم ير هذا الذي رآه مآرکس » ، أو ﴿ ان مارکس قد تدارك ما اتسم به نظر سمیث من قصور ، (= قصر نظر) ٠٠٠ الخ ! ولكن أمتسال هده المقارنات السطحية لاتسمح لنا _ فيما يقول التوسير _ باكتشاف • السمات النوعية ، المميزة للنظرية الماركسية ، لأنها لا تفطن الى اختلاف ﴿ اشكالية ﴾ ماركس عن اشكالية سميث ، أو فويرباخ ، أو هيجل ، أو غيرهم ! وأذا كان التوسير حريصا _ بصفة خاصة .. على رفض أمثأل هذه التفسيرات ، فذلك لانها تتصور دائما وجود ضرب من « الاتصال » أو « الاستمرار » بين ماركس وهؤلاء ، لدرجة أن النص الماركسي القائل بأن ماركس قلب وضع الجدل الهيجلي ، فجعله يسير على قدميه ، بعد أن كان يسير على راسه ، كثيرا ما يحمل على محمل الاستمرار أو الاتصال و ما دام الانسان الذي يسير على قدميه ، بعد أن كان يسير على راست ، يبقى دائما هو هو (بمعنى انه نفس الانسان) » ال

آ - آ ولكن ، لماذا يأبى التوسير أن يقيم قراءته لماركس على أساس وقراءة هيجل، وكأن ماركس لم يكن يوما تأميذا لهيجل، أو كأن ليس ثمة أدنى صلة بين جدل ماركس وجدل هيجل الواقع أن ماركس – فيما قال التوسير – قد مر فى تطوره بمرحلة كانطية – فشتية ، ثم أصبح من بعد صاحب اتجاه أنسانى فيورباخى ، ولكنه لم يمر يوما بمرحلة هيجلية صريحة ؛ لدرجة أن التوسير يزعم أن القول بأن ماركس الشاب كان هيجليا لا يزيد عن كونه مجرد حديث خرافة ! صحيح أن ماركس قد قال بصريح العبارة فى مقدمة كتابه ، رأس المال » : » اننا نجد الجدل لدى هيجل واقفا على راسه ، وبالتالى فانه لا بد لنا من

ان نعيده مرة اخرى الى وضعه الصحيح ، لاكتشاف اللب العقلانى داخل القشرة الصوفية » ، ولكن التوسير يرى ان هذه العبارة المجازية قابلة للتأويل ، وان ماركس نفسه قد اعترف في مواضع آخرى – بان د الجدل قد وقع تحت ضرب من التعمية الصوفية بين يدى هيجل » ! ومن هنا فقد راح التوسير يبين لنا كيف ان « بنية » الجدل الماركسي مختلفة تماما عن بنية الجدل الهيجلي ، خصوصا وان جدل ماركس قد قام على فهم تعددى معقد للتناقض ، بينما ظل جدل هيجل مستندا الى نظرة واحدية تبسيطية للتناقض ، فضلا عن ان ماركس لم يعتنق يوما فظرية هيجل في « وحدة الأضداد » · وليس حرص التوسير على طرد شبح هيجل من الفلسفة الماركسية سوى مجرد محاولة لتحرير د المادية الجدلية » من كل آثار د الايديولوجيا الألمانية » ، خصوصا في صورتها الهيجلية المثالية ·

وهنا قد يحق لنا أن نتوقف وقفة قصيرة عند مفهوم و القطيعة الابستمولوجية ، الذي قلنا ان التوسير قد استعاره من بشلار، للاشبارة الى انقصبال ماركس عن موقفيه الفلسفي او و الايديولوجي ۽ السابق ، من اجل اتخاذ موقف نظري علمي جديد و الحق أن ماركس وانجلز حينما قررا عام ١٨٤٥ انهما اخذا على عاتقهما تقديم وجهة نظر جديدة معارضة لوجهة نظر الفلسفة الألمانية الأيديولوجية ، وحينما إعلنا عن رغبتهما في وتصفية حسابهما مع وعيهما الفلسفي السابق، ، فانهما قد عبراً بذلك صراحة عن انتهاء عهد و الايديولوجيا ، في تفكيرهما الفلسفى • وحينما كتب ماركس ـ في اطروحته المشهورة عن فويرباخ _ يقول: و أن الفلاسفة قد صرفوا كل اهتماماتهم حتى الأَنْ الى تفسير العالم على انجاء متعددة ، في حين أنْ بيت القصيد هو تغييره ، ، فأن هذه الأطروحة - فيما يقول التوسير ـ قد كانت بمثابة اعلان للقطيعة مع و الفلسفة ، ، تمهيدا لافساح المجال امام « علم » جديد لا بدّ من العمل على ارساء دعائمه ، ليحل محل « الايديولوجيا » الفلسفية ٠ اما هـذه « القطيعة الابستمولوجية » فانها _ في نظر التوسير _ تقسم فكر ماركس الى مرحلتين كبريين اساسيتين ، الا وهما :

(١) المرحلة الايديولوجية السابقة على قطيعة سنة ١٨٤٥٠

(٢) الرحلة العلمية اللاحقة لقطيعة سنة ١٨٤٥٠ وُلُوْ النَّا نظرنا الَّي مرحلة الشبَّابِ عند ماركس (١٨٤٠ ـ ٥١٨٤) ، لوجدنا انها تنقسم الى مرحلتين : مرحلة عقلانية ليبرالية ، تشتمل على كل المقالات التي كتبها ماركس على صفحات والجريدة الرينانية عمن سنة ١٨٤٠ الى سنة ١٨٤٢ ، وكان ماركس خلالها متاثرا بكل من كانط وفيشته ، فكان صاحب نزعة انسانية اخلاقية ، ثم مرحلة عقلانية جماعية ، امتدت من سنة ١٨٤٢ آلى سنة ٥ ١٨٤ ، وكان ماركس خلالها متأثرا بنزعة انسانية (انشوبولوجية) ذات طابع فويرباخي • واما الفترة الثانية من تطور ماركس ألعقلى ، فأن من المكن أيضا تقسيمها _ هي الأخرى _ الى مرحلتين : مرحلة الاختمار الفكرى (من سنة م ١٨٤٥ الى سنة ٧٥٨١)، وهي المرحلة التي كتب فيها ماركس وبرس الفلسفة ، ، و و البيان الشيوعي ، ، و و العمل الماجور وراس المال » ، و ، الصراعات الطبقية في فرنسا » ، و و الثامن عشر من برومير. و و و الثامن عشر من برومير. كان بصدد تحديد اشكاليته الجديدة وتعميقها ، مع الاهتمام بوضع نسق دقيق من المفاهيم الملائمة لها ؛ ثم مرحلة النضيج الْعلمي (من سنَّةً ١٨٥٧ الى سنة ١٨٨٣) ، وهي المرحلة التي كتب فيها ماركس وراس المال ، ، و ومساهمة في نقد الاقتصاد السياسى ، ، و « نقد برنامج جوتا ، ؛ وكلها مؤلفات تشهد بان ماركس قد تحرر نهائيا من و الأيديولوجيا الألمانية ، ، لا من حيث المضمون فعسب ، بل من حيث الشكل ايضا ، فاصبحت و المادية التاريخية ، علما نظريا دقيقا ، لا مجرد فلسهفة انسانية

آ - ٧ ولسنا نريد أن نسترسل في الحديث عن ناويل التوسير يضعنا للفلسفة الماركسية ، ولكن حسبنا أن نقول أن التوسير يضعنا أمام مقالين ماركسيين متباينين تمام التباين : « مقال ايديولوجي هو عبارة عنمقال انساني، فلسفي، انثروبولوجي، وغير علمي : و « مقال علمي » هو بمثابة دراسة نظرية بنيوية تقوم على مفاهيم علمية ، دقيقة ، صارمة · وعلى الرغم من أن النوسير يقرر أنه ليس في وسعنا على الاطلاق أن نقول ، أن شباب ماركس يمثل جزءا لا يتجزأ من الماركسية » ، الا أنه شباب ماركس يمثل جزءا لا يتجزأ من الماركسية » ، الا أنه

يسلط الكثير من الأضواء على مؤلفات ماركس الشاب ، لكي يبين لنا كيف أن أشكالية ماركس الشاب كانت أشكالية فلسفية ايديولوجية (تحددت في اطار غيورباخي صرف). بدليل أن كل ما كان يهم ماركس في تلك الفترة انما مو موضوع الاغتراب (أو الاستلاب) من جهة ، وموضوع تحرير الانسانَ من جهـة أخرى ٠ ويكفي أن نطبق على مخطوطًات سنة ١٨٤٤ (وهي اهم اعمال ماركس في فترة الشباب) ذلك الجهاز التصوري الذي اشتمل عليه من بعد كتاب « رأس المال » ، حتى تنكشف أمام أعيننا بكل وضوح تلك القطيعة الابستمولوجية التي تفصل بين النصين ، والحق أن تطبيق مفهوم « العمل المأجور » (الوارد في كتاب و رأس المال ») على مفهوم و العمل المستلب » (الوارد في و المخطوطات ، هو الكفيل باظهارنا على الطابع الأيديولوجي (غير العلمي) لمفهوم و الاستلاب ، • وعلى الرغم من أن ماركس كَان يحاول سنة ١٨٤٤ أن يفهم التاريخ من خلال و العمل و . الا أن مفهوم ، العمل ، لم يكن بعد قد اتضح في ذهنه تمام الوضوح وما كان يمكن لمثل هذا المفهوم أنَّ يتحدد في ذهنه تماما : نظرا لأن « العمل » بصفة عامة هو مجرد مفهوم غامض لا يمكن أن يدخل في أية نظرية علمية • وأما عملية تفسير كل شيء بالاستثاد الى مفهوم واحد ، الا وهو مفهوم « الاستلاب » . فان اقل ما يمكن أن يقال فيها هو أنها ليست بتفسير على الاطلاق! ولا غرو، فإن حديثًا عن الانسان لا يكاد يتعدى كلمات « الذات » ، و « الماهية » ، و «الغائية» ، و «رسالة البروليتاريا» · لا يمكن أن يترجم الى لغة علمية تقوم على تنظيم محكم لجموعة من التصورات الفعالة ٠٠٠ وما دامت د النزعة الانسانية « هي عبارة عن صراع ضد شتى أشكال و الاستلاب ، ، فانها لا بد من ان تجد نفسها مضطرة الى السير على الدرب الذي سار عليه المصير النظرى للاستلاب ، فلا تعود لها أية قيمة علمية ، بل تصبح مجرد و ايديولوجيا ۽ !

وعلى حين أن النزعة الانسانية (السابقة على الفلسفة الماركسية) كانت تتجلى على صورة و مثالية ماهية ، تقابلها و تجريبية ذات ، أو و مثالية ذات ، تقابلها و تجريبية ماهية ، نجد أن الماركسية العلمية قد تجلت على صورة و مادية تاريخية ،

ترى أن للواقع بنية مركبة معقدة ، وتسعى جاهدة في سبيل الكشيف عن المستويات النوعية المختلفة للمجتمع البشري (وبالتالي للممارسة البشرية) · وحين يقول التوسير أن مشروع ماركس (في كتابه و رأس المال و) مشروع علمي صرف ، فانه يعني بذلك من جهة أن ماركس قد أراد أن يؤسس علم التاريخ ، ومن جهة اخرى أنه قد نظر الى الانسان ـ مثله في ذلك كمثل الطبيعة _ على أنه قابل لأن يكون موضوعا لمعرفة ، مع العلم بأن كُل المعارف _ في نظره _ هي معارف علمية ٠ وليس من شك في أن ما يميز أي علم من العلوم أنما هو ما ينشئه لنفسه من مفاهیم او تصورات تسمح له بفهم موضوعه ٠ ومن هنا فان المادية التاريخية ، لم ترق الى مستوى • العلم ، الا لأن ماركس قد استطاع في كتابه ورأس المال وأن يصبوغ المفاهيم النظرية للماركسية صياغة علمية دقيقة • واذا كأن قد وقع في ظن البعض أن التصور المادي للماركسية هو مجرد تأكيد للنظرية القائلة بأن الوعى هو مجرد انعكاس للواقع ، فأن التوسير يقرر ـ على العكس من ذلك ـ ١ن الماركسية ترفض كل نزعة تجريبية سانجة ، وأنها تعد فعل المعرفة بمثابة " انتاج " يغير من مادته « الممارسة النظرية » الأولى ، ولهذا فانها تطلق على المعرفة اسم ومعنى هذا أنه ليس من شأن المعرفة أن تحتضن الواقع ، بل أن من شأنها دائما أن تنصب على « كل ، معقد ، بنيوى . معطى من ذي قبل ، تعمل على استحداث المفهوم (أو التصور) الملائم له ، بوسائلها النظرية الخاصة ، وبعبارة أخرى ، يقرر التوسير ان وسائط المعرفة هي و المفاهيم » أو » التصورات » ، وأن موضوع المعرفة _ من حيث هو انتاج _ لا بد من أن يجيء مغايرا تماما للموضوع الواقعى ، ومن ثم فان عليه أن يندمج نبي نسبق محكم من و المفاهيم » أو و التصورات » حتى يصبح و موضوعا علميا » (بالمعنى الدقيق لهذه الكلمة) ٠

ألا منا يظهر تأثر التوسير باسبينوزا: فقد أقام اسبينوزا نزعت « الماهوية ، لمعارضة النزعة التجريبية الايقانية (أو الدوجماطيقية) التي كانت كامنة من وراء المثالية الديكارتية ، وكأنما هو قد أراد أن يبين لنا أن موضوع المعرفة ما الا وهو « الماهية » متمايز في ذاته تمايزا جوهريا عن الموضوع

الواقعى • وبهذا المعنى تصبح أصالة الماركسية - على نحو ما يفهمها التوسير _ قائمة على استنادها الى نزعة اسبينوزا الماهوية ، وكان الماركسية هي أولا وبالذات و نظريه ، ، أو كأن هذه النظرية هي التي تخلع على الماركسية كل ما لها من طابع ثورى • ولعل هذا ما عبر عنه التوسير صراحة حين كتب يقول : ء أن الماركسيين ليعلمون حق العلم أنه هيهات لأى تكتيك أن يصبح ممكناً اللهم الآاذا استند الى ضرب من التنظيم الاسترآتيجي ، ولكن هذا التنظيم الاستراتيجي نفسه لا بد بدوره من أن يستند الى النظيرية ٠٠٠ وأما ماذا عسى أن تكون « النظرية » ، غان هذا ما يجيب عليه التوسير نفسه بقوله : « اننا نطلق لفظ النظرية (بالف لام التعريف) على النظرية العامة ، اعنى نظرية الممارسة بصفة عامة ، وهنى تلك النظرية التي تم تكوينها انطلاقا من نظرية الممارسات الموجودة (العلوم) التي تحيل الى « معارف » (حقائق علمية) الناتج الأيديولوجي للممارسات التجريبية (النشاط العيني للبشر) القائمة بالفعل • وهذه النظرية هي « الجدل » المادي الذي يكون مع المادية الجدلية وحدة واحدة لا انفصام لها · » · وواضح من هذا النص أن كلمة « نظرية » ، حين تجرى على قلم التوسير ، فانها تشير الَّى أية ممارسة نظرية ذات طابع علمى • ومعنى هـــذا أن « النظرية » تشير الى « النسق » أو « النظام » النظرى المحدد ، لأى علم واقعى ، كما هو الحال مثلا حين نتصدت عن نظرية الجاذبية الشاملة ، أو نظرية الميكانيكا التموجية ، أو نظرية المادية التاريخية ٠ وحين ننظر الى و نظرية ، أى علم محدد ، فاننا نجد أنها تعكس من خلال الوحدة المعقدة لمفاهيمها (وهي وحدة تظل دائما _ ان في كثير أو قليل _ ذات طابع اشكالي) النتائج التي إصبحت شروطا ووسائط لصميم ممارستها النظرية ٠ والمهم هنا أن التوسير يضع هذه و المعارسة النظرية ، ـ بوصفها انتاجًا لمعارف وعلمية » ـ في مقابل الانتاج الأعمى (ان لم نقل الانتاجات العمياء) وللايديولوجيا ، وربّما كانت القيمة الكبرى للماركسية فيما يقول المتوسير أنها استطاعت أن تنقل الفلسفة بأسرها من الوضع الأيديولوجي الى الوضع العلمي ، حتى لقد أصبحت ء المادية الجدلية ، هي النظرية العامة

للعلوم ، أو هي _ على حد تعبير التوسير نفسه _ و نظرية علمية العلوم » : : (Unéoric de la scientficité des sciences) و لا غرو ، فان دراستنا لتاريخ أي علم من العلوم انما هي وحدها التي تسمح لنا بمعرفة الشروط الضرورية لقيام موضوع هذا العلم • وآلتوسير يسلم بأن الفكرة الرئيسية في المادية الجدلية هي ضرورية ، الا أنها فكرة فلسفية : بمعنى أنه ليس نمة ممارسة بصفة عامة يكون من شانها أن تفسر كل شيء ! والواقع أن ما يوجد بالفعل انما هو تلك الممارسات الجزئية ، المحددة • وحسبنا أن نمعن النظر الى الواقع الاجتماعي ، لكي نتحقق من أنه مؤلف من مجموعة من الممارسات : ممارسة اقتصادية ٠ وممارسة سياسية ، وممارسة أيديولوجية ، وممارسة نظرية ٠ وكل ممارسة من هذه الممارسات انما تتم داخل منظومة كلية ، أو على الأصبح داخل « كل بنيوى » هو الكل الاجتماعي ، أعنى ذلك و الكل ، الذي يتحدد باعتباره و الوحدة المعقدة لكافة المارسات القائمة بالفعل في كنف مجمئح واحد بعينه ٠ ٣٠ صحيح أن المارسات المتنوعة ، بحكم اندماجها في بنية المجتمع الكلى (أو الشامل) ، لا بد من أن تقع تحت تأثيره ، وأن تتحدد - جزئيا على الأقل - من خلال فعله فيها وسيطرته عليها ، ولكن لكل منها _ مع ذلك _ بنيته الخاصة ، بمعنى أن لكل ممارسـة بنيتها المستقلة (نسبيا) ، فضللا عن أن لهلذه المارسات (البنيات) مجتمعة رد فعلها الخاص ضد ذلك «الكل » وهكذا يصبح التأريخ العلمي (من الآن فصاعدا) بمثابة دراسة للممارسة الاجتماعية فصميم علاقتها الحميمة بشتى الممارسات الأخرى • وندن حين ندرس ما لهذه الممارسية الآجتماعية من درجة استقلال جزئى ، أو حين نعرض بالبحث للطراز الخاص الذي يتميز به استقلالها الذاتي النسبى ، فاننا بذلك انما ننشيء « مفهومها » ، أو نبنى « تصورها » · وكل ممارسة انما تتحدد تحددا تاما بمقتضى العلاقة النوعية التى تجمع بينها وبين باقى المارسات الأخرى من جهة ، وبينها وبين الكّل الاجتماعي من جهة أخرى • وأما الذي يوصف بالوجود حقا ، فهو تلك البنية المنتظمة المترابطة ، ألا وهي بنية الممارسات • وتبعا لذلك فان من المكن قيام تواريخ مختلفة : تاريخ للفلسفة ، وتاريخ للعلم ، وتاريخ للقانون ، وتأريخ للسياسة ، وتاريخ للدين ٠٠٠ الخ ، مع ملاحظة أن لكل تاريخ من هـنه التواريخ المتصددة زمانه النوعى الخاص به ٠ والنتيجة النظرية التي تترتب على القول بوجود « بنية يتسم بها هذا « الكل » الماركسي ، انما هي رفض الفكرة الهيجلية القائلة بزمان متصل متجانس والواقع ان هيجل حين يحاول تعقل ، استمرارية الزمان ، ، فانه يجد نفسه مضطرا الى الاهابة بفكرة استمرارية التطور الجدلي للفكرة Idée ، على ندو ما تعكس ذاتها في صميم الوجود (مع العلم بأن الزمان هو هذا الانعكاس نفسه) ؛ فضلا عن أن هيجل حين يُحاول تعقل السمات المحددة لأى حاضر (أو لأى زمان معاصر)، هانه يجد نفسه مضطرا الى اللجوء الى «مأهية» الكل الاجتماعي، بوصفها لحظة من لحظات تطور « الفكرة » · ولا شك أنه « اذا أريد لعناصر « كل » واحد (أثناء انعكاسها في صميم الوجود) أن وتتواجد ودائما في حاضر واحد بعينه ، فلا بد لهذه العناصر من أن تكون مترابطة فيما بينها بمقتضى علاقة مباشرة تعبر بطريقة مباشرة عن صميم ماهيتها الباطنة ٠٠٠ من حيث هي مقروءة على ندو مباشر من خلال تلك العناصر نفسها ٠٠ ، ٠ ومعنى هذا _ بعبارة أخرى _ أنه لا بد للكل الاجتماعي من أن يعمل (ويؤدى وخليفته) باعتباره « كلا عقليا » : tout spirituel وهذه الأسس الايديولوجية للتاريخ الهيجلى التي املت على هيجل أن يضع وحدة « الكل الاجتماعي ، في الأغوار السحيقة أو الأعماق الدفينة ، لكي يتصور أن قيما وراء تنبوع المظاهر الاقتصادية ، والسياسية ، والفنية ، والدينية ، انما تكمن لحظة من لحظات الحضرة الكلية للفكرة الشاملة ، في كل تحديد من تحديدات وجودها ٠ وأما ماركس ـ على العكس من ذلك ـ فانه يقول أولا بوجبود « بنية مستقلة نسيبا » لكل مستوى من المستويات ، بما في ذلك الممارسات الأقتصادية ، والسياسية ، والجمالية ، والعلمية ، والفلسفية ٠٠ الخ ، ثم يعمد بعد ذلك الى تكوين و الكل الاجتماعي و باعتباره و « بنية معقدة » تتألف من الترابط المنتظم للمستويات البنيوية ، مع ملاحظة أن التحديد النهائي لجميع البنيات (غير الاقتصادية) ـ عنده ـ انما يتحقق من قبل « البنية الاقتصادية » • ولعل هذا ما عبر عنه التوسير حين كتب يقول : « انه ليس من المكن | في نظر ماركس] تعقل عملية تطور المستويات المختلفة للكل في نفس الزمان التاريخي : وذلك لأن نمط الوجود التاريخي لتلك المستويات ليس نمطا واحدا بعينه • واذن فلا بد لنا من أن نحدد لكل مسنوى الزمان الخاص به ؛ وهو زمان مستقل نسبيا عن سائر ازمنة المستويات الاخرى، ومن ثم فانه لابد من تصور الزمان الخاص بكل مستوى من هذه المستويات على أنه قائم بذاته نسبيا • » •

٦ _ ٩ بيد أن القول بأن احدى هذه الممارسات _ ألا وهي الممارسة الاقتصادية - هي (في خاتمة المطاف) الممارسة المحددة (بكسر الدال) للكل الأجتماعي بأسره ، قول مشكل يثير الكثير من الصعوبات • وآية ذلك أن ماركس ــ من جهة ــ يقرر أن الاقتصاد علم دقيق محكم ، وأنه لا بد لهذا العلم من أن يستحدث لنفسه جهازه التصبوري الخاص ، يعنى تعريفاته ، ومفاهيمه ، وعلى راسها جميعا مفهوم «اسلوب الانتاج ، الذي يمثل البنية العقدة الحقيقية المستوعبة لشتى علاقات الانتاج • ومن هذه الناحية ، فان مفهوم « الانسان » ينقد _ على يد ماركس - كل استعمال نظرى ، على اعتبار انه ليس تصورا علميا قابلا للصياغة أو التحديد • ولكن ماركس يقرر _ من جهة أخرى _ ، ان لم نقل في الآن نفسه ، أن « الاقتصاد » هو العامل المحدد _ في خاتمة المطاف _ للحقيقة الكلية أو الواقع الاجتماعي الكلي • وهو هنا لا يرتد بمفهوم « الاقتصاد » الى آية صيغة اقتصادية سابقة (على طريقة علماء الاقتصاد الأنجليز مثلا) ، وكأننا بازاء نزعة أنثروبولوجية ترتد في النهاية الى «انسان اقتصادى» ال وذات ، تشعر ببعض و الحاجات ، بل نحن هنا بازاء مفهوم علمي لا يجعل موضوع «رأس المال» هو الحاجة ، أو حتى العمل، بل ولا حتى الانتاج ، وانما تالف (أو اتحاد) العناصر المختلفة للانتاج فيما بينها على شكل « منظومة » أو « بنية معقدة » • والتوسير يتابع هنا ماركس فيقول بضرورة رفض تلك النزعة الاقتصادية المتطرفة économisme التي تقول بأن الممارسية الاقتصادية هي العامل الفيصل ، وأن سائر المارسات الأخرى لا تزيد عن كونها انعكاسات أو أصداء للممارسة الاقتصادية •

واذا كان لنا أن نستبقى مفهوم و العلية الاقتصادية ، فلا بدلنا من أن نتذكر دائما أننا منا لسنا بازاء « علية ميكانيكية ، ، بل. نحن بازاء معلية عمن نوع آخر مختلف تماما ، الا وهي ما العلية البنيوية ، • واذا كان من السهل فيما يقول الناقد الفرنسي جان. لاكروا - أن يفهم المرء بوضوح ما الذي يهدف التوسير الي رفضه من وراء هذا التعبير، فقد يكون من الصعوبة بمكان ان يقف المرء على ما يعنيه التوسير تماما من وراء هذا الاصطلاح • وأغلب الظن أن تكون هذه « العلية البنيوية » بمثابة تعبير عن. و فاعلية علة غائبة ، أو على الأصبح ، مجرد اشارة الى و كمون العلة في صميم معلولاتها ٠٠٠ وهنا قد يكون الآن باديو Alain Badiou محقا حين يحاول تفسير د ماركسية ، التوسير بالاستناد الى تأثير اسبينوزى وقع تحته المفكر الفرنسي المعاصر، خصوصا حين تصور العلية البنيوية للاقتصاد ، وكَانسا هي عبارة عن وجود (أو تواجد) البنية في صميم آثارها (أو معلولاتها) ، أو كَان ﴿ الاقتصاد ﴾ حاضر _ غانب في صميم البنيات الأخرى ، ما دام هو الذي يحددها على نحو ما تحدد الطبيعة الطابعة » _ عند اسبينوزا _ احدال و الطبيعة المطبوعة ، • ونحن نعرف كيف أن ، العلية المحاثية ، (أو الباطنة) للجوهر الاسبينوزي تتوحد تماما مع معلولها ، ولكننا منا بأزاء نزعة اسبينوزية ماركسية ، قد استحال فيها « الجوهر ، الى ضرب من ، البنية المحددة » (بكسر الذال) déterminante ولعل هذا ما حدا ببعض المفسرين الى القول بوجود ضرب من « الهوية » _ عند التوسير _ بين ، الاقتصاد » و و اللاشعور ، ، وكأن و البنية الاقتصادية ، _ عند المفكر الفرنسي المعاصر - هي أشبه ما تكون بد البنية الجنسية ، عند فرويد ، خصوصا حين يقرر أبو التحليل النفسي أن « الجنس ، sexualité مو الذي يحدد _ في خاتمة المطاف _ كل اثار ء اللاشعور ۽ ٠

٦ - ١٠ ومهما يكن من شيء ، فأن مفهوم و الاقتصاد » - في نظرالتوسير - لا يشير الى مجموعة من الظواهر القابلة للملاحظة (على نحو ما يظن دعاة النزعة التجريبية في مضمار المعرفة) ، بل نحن هنا بازاء تصور علمي لا بد من العمل على.

انشائه ، مادام وجودد لا يرتبط بأى « معطى - مباشر تمكن رؤيته أو ملاحظته ، بل هو رهن بقيام مفهوم " البنية الاقتصادية " ٠ وحين يتحدث التوسير عن ، البنية الاقتصادية فانه يريد أولا وقبل كل شيء أن يبين لنا أنه لا بد لنا من الاحتعاضة عن « اشكالية الذات » (أو « الانسان الاقتصادى ،) باشكالية " البنية » (أو التركيب الطوبولوجي _ العلائقي) · وأية ذلك أن « الذوات ، الحقيقية - في مضمار الاقتصاد - ليست هي البشر الواقعيين أو الأفراد العينيين الذين يجيئون فيشعلون بعض المواقع ، كما أن ، الموضوعات ، الحقيقية - في عذا المجال الاقتصادي ايضا - ليست هي ، الاحداث ، التي تقع ، أو الأدوار ، التي يتم الاضطلاع بها ، وانما المهم .. في البنيـة الاقتصادية _ اولا وقبل كل شيء، هو تلك " المواقع " او «الأماكن» القائمة في مجال طوبولوجي ، بنائي ، يتم تحــديده من جانب » العلاقات الانتاجية » · وأما « علاقات الأنتاج ، نفسها .. في نظر التوسير _ فانها تتحدد بوصفها (في المحل الأول) وعلاقات متمايزة » (أو فارقة) rapports différentiels لأ تقوم بين اناس حقيقيين أو أفراد ملموسين ، بل تقوم بين ، موضوعات ، و وادوات ، (أو قوى) ذات طابع رمزى (موضع الانتاج ـ أداة الانتاج _ شكل العمل _ العمال المباشرون _ القوى غير العاملة المباشرة _ على نحو ما تبدو مندمجة في علاقات الملكية والتملك) • ومن هذا فان لكل اسلوب من اساليب الانتاج سماته الفردية الخاصة التي تقابل قيم العلاقات وتتلاءم معها ٠ وعلى الرغم من أن هناك _ بطبيعة الحال _ أناسا واقعيين يجيئون فيشغلون ما هنالك من « مواقع » (او « اماكن ») . ويضطلعون بالمهام المختلفة التي تتطلبها عناصر البنية ، الا أنهم لا يقومون عندئذ بأى عمل آخر سلوى ذلك الذى يعهد به اليهم « الموقع البنيوي " الذي يوجدون فيه (كما هو الحال مثلا بالنسبة الي الرجل الراسمالي) ، فهم لا يزيدون عن كونهم مجرد « ركائز ، أو ه حوامل » supports للعلاقات البنيوية · وبهذا المعنى يمكننا أن نقول « أن الذوات الحقة لا تتمثل في شاغلي تلك المواقع ، أو في الموظفين القائمين على اداء تلك المهام ٠٠ . بل تتمثل في عملية تحديد وتوزيع هذه المواقع (أو الأماكن) وتلك المهام (أو

الوظائف) • ، • وتبعا لذلك فان الذات الحقة انما هي « البنية » نفسها (بكل ما تشتمل عليه من عناصر فردية متمايزة (فارقة)، وعلاقات متفاضلة ، ونقاط جزئية ، وتحديد متبادل ، وتحديد تام • • • • النخ) • وفي هذا كله ، تظهر اصالة تفسير « التوسير » للفلسفة الماركسية بوصفها « علما » •

٦ - ١١ والحق أننا لو انعمنا النظير الى « الماركسية » لا باعتبارها « ايديولوجيا » ، بل باعتبارها « علما » ـ لوجدنا انها (فيما يقول التوسير) نزعة « لا ميجلية » ترفض رد و التناقض ، الجدلى الى فكرة وحدة الأضواء ، وتستعيض عن هذه الفكرة التبسيطية الساذجة ، بفكرة والتحديد التعددي» (أو « التحديد » ذي العوامل المتعددة) Surdétermination وأية ذلك أن التناقض القائم بين « رأس المال » و « العمل » _ عند ماركس ـ ليس مجرد تناقض واحدى بسيط ، بل هو دائما تناقض معقد متعدد ، تحدده مجموعة من الأشكال والظروف التاريخية العينية التي يتم تحققه من خلالها ، سواء اكانت هذه الأشكَّالَ هي أشكال و البنية الفوقية » (من دولة ، وايديولوجيا سائدة ، ودين ، وحركات سياسية منظمة ١٠ الخ) ، أم كانت هى الموقف التاريخي ، الداخلي والخارجي ، على نحو ما يحدده الماضى القومى من جهة ، والاطار العالمي القائم بالفعل من جهة اخرى ؛ ام كانت اية ظواهر اخرى مرجعها الى و قانون التطور غير المتكافىء ، الذي طالما أشار اليه لينين • وعلى الرغم من ان ماركس لم يستطع تماما ان يتملك زمام مفهوم و الموقف التاريخي الثوري ، ، الذي نجح لينين من بعد في تحديده (خصوصا في نظريته القائلة بأن الثورة تحدث دائما من خلال أضعف الحلقات في السلسلة ») ، الا أن ماركس _ مع ذلك _. لم يجعل من « التناقض ، الهيجلى (ف صورته الواحدية المبسطة) المحرك الأوحد لعجلة التاريخ باسرها • صحيح أن هناك رأياً شائعا مؤداه أن ماركس قد آستبقى « الحدين » الأساسيين في تفكير هيجل _ ألا وهما المجتمع المدنى والدولة _ مع قلب « العلاقة » القائمة بينهما ، بحيث تصبح « الظاهرة » مأهية ، و * الماهية * ظاهرة ، ولكن الحقيقة _ فيما يقول التوسير _ أن ماركس قد رفض على السواء كلا من « الحدين » الهيجليين من جهة ، و د العلاقة ، القائمة بينهما من جهة أخرى • ومعنى هذا ان ماركس لم يقلب وضع الجدل الهيجلى لكى يقول أن الحقيقة الاقتصادية هي التي تكون ماهية الظاهرة السياسسية ـ الايديولوجية بعد أن كان هيجل يقول أن الواقعة السياسية الايديولوجية هي التي تكون ماهية الظاهرة الاقتصادية ، وانما لا يد لنا من أن نقرر (على العكس من ذلك) أن « الاقتصاد » او الحياة المادية _ لا يمثل في نظـر ماركس المبدأ الأوحد للمعقولية الشاملة لسائر تحديدات أي شعب تاريخي كائنا من كان • ومهما يكن من أمر ذلك النص المشهور الذي يتحدث فيه ماركس عن الطاحونة اليدوية ، وطاحونة الهواء ، والطاحونة البخارية ، فان من السنداجة بمكان رد الجدل التاريخي باسره الى ذلك الجدل المادى المولد لأنماط الانتاج المتعاقبة ، أعنى الى التكنيات المختلفة للانتاج ، والا لاستحالت الماركسية الى مجرد منزعة اقتصادية متطرفة ، ان لم نقل مجرد نزعة تكنولوجية متطرفة Technologisme ، في حين أن هناك العديد من النصوص الماركسية التي تشير الى خطأ التورط في مثل هــذا التفسير ٠ . والواقع أن ماركس لم يقل يوما بأن « الجدل المادى » يضطلع بدوره على صورة فاعلية بحتة ، نقية ، خالصة ؛ فضلا عن انه لم يزعم مطلقا أن يكون التاريخ قد شهد يوما تراجعا تاما من جانب سائر و البنيات الفوقية ، ، وكانما هي قد اخلت السبيل _ في اجلال واحترام - لصاحب الجلالة « الاقتصاد . ، حتى يمر موكبه الملكي وحيداً على الطريق! وبعبارة اخرى ، يقرر التوسير أن فكرة « التناقض البحت البسيط » ، على اعتبار أن «الاقتصاد» هو العامل الأوحد المتحكم في كل سير المجتمع وكل حركة التاريخ) انما هي _ من وجهة نظر الماركسية العالمية _ فكرة خاوية ، مجردة ، متهافتة ! وليس امعن في الخطا من أن نتصور « رأس المال » ، و « العمل » ، على انهما مقولتان ميتافيزيقيتان ايديولوجيتان ، في حين أن تعقل الواقع عند ماركس يستلزم - على العكس من ذلك - تعقله بوصله ، كلا ، بنيويا ، له مستويات نوعية مختلفة ٠ وهذا هو السبب في إن التوسيير يصور لنا دائما و البنية الاقتصادية « لأى مجتمع من المجتمعات، على النها « مجال » المشكلات التي يطرحها هذا المَجتمع ، بل التي

يجد نفسه ملزما بطرحها ، والعمل على حلها ، بالاستناد الى وسائله الخاصة ، اعنى بالنظر الى و خطوط التفاضل ، التى تتحقق و البنية ، وفقا لها وليس يكفى أن نقول مع التوسير أن ماركس قد رفض أسطورة التفسير القائم على عوامل بسيطة ، أو التأويل الأحادى المرتكز على اغفال صريح لما فى الواقع من وتعقد » ، وانما يجب أن نضيف الى ذلك أيضا أن ماركس حين عمد الى تحليل عملية الانتاج أو عملية التقسيم الاجتماعى للعمل ، فأنه قد أراد بذلك أن يخلع على الممارسات الاجتماعية المختلفة ، مستوى من الواقعية ، بحيث يجعل منها جميعا ـ على المتلاف اشكالها ـ عناصر نوعية ، منتظمة ، مترابطة ، تدخل في تكوين و البنية الاجتماعية ، ككل •

٦ ــ ١٢ و مكذا يتبين لنا أن أصالة ماركس ــ في نظر التوسير - انما تكمن في نزعته المضادة للهيجلية : وهي تلك النزعة التي الملت عليه الاهتمام-بابراز الطريقة التي يتحدد على نحوها النظام الاجتماعي من خلال تواجد (او قيام) عناصر وعلاقات. اقتصادية ، دون أن يكون في الامكان القول بتوالدها على سبيل. التعاقب الزمنى ، وفقا لما يقضى به وهم الجدل (أو الديالكتيك) الزائف! ولعل هذا ما حدا ببعض النقاد الى القول بأن «الواقع». _ في نظـر و الماركسية العلميـة ، عند التوسـير _ لم يعد. « دیالکتیکیا » ، بل هو قد اصبح « بنیویا » (یشتمل می کل تکوین من تكويناته على اشكالية خاصة باطنة في صميم نسيجه) ٠ واذا كان ثمة عجز قد تردت فيه بالضرورة نزعة هيجل التاريخية المتطرفة ، فليس ذلك العجز _ فيما يقول التوسير _ سوى فشلها في تفسير الانتقال من القديم الى الجديد ، خصوصا وقد تصور هيجل وجود ، وحدة أصلية ، تنبثق منها كل المتناقضات ، وكأن. ثمة مبدأ بسيطا يحكم كل تطور التاريخ من أوله الى آخره! ولئن. جاز أن ننسب الى المأركسية القول بمقولة « الكل » أو «الوحدة»، فانه لمن واجبنا مع ذلك أن نميز و الكل الماركسي و ، أو و الوحدة الماركسية ، ، عن و الكل الهيجلي ، ، أو و الوحدة الهيجلية ، ، نظرا لأن * الكل الماركسي * هو كل بنائي ، مركب ، معقد ، له مستوياته النوعية المختلفة ، في حين أن « الكل الهيجلي ، هو عبارة عن التطور المستلب لوحدة بسيطة ، أو لمبدأ بسيط ، هو

خفسه مجرد لحظة من لحظات تطور « الفكرة المطلقة »! وعلى الرغم من أن التوسير يقرر - في أحد المواضع - أن مفهوم « الواحدية ، هو تصور ايديولوجي غريب على الماركسية ، الأ انه مع ذلك لا يريد أن يضحى بمفهوم و الوحدة ، على مذبح و النزَّعة التعددية ، (أو القول بالكثرة) ، بل كل ما هنالك أنه مهتم باظهارنا على أن و الوحدة ، التي تنادي بها الماركسية هي د وحدة التركيب أو التعقيد نفسه ، وأن ما يكون هذه الوحدة _ على وجه التحديد _ انما هو نمط انتظام « المركب ، ، وترابطه غيما بينه ترابطا مفصليا محكما • وهذا هو ما يعنيه التوسير حين ينقول أن الكل الماركسي المركب (أو المعقد) يملك وحدة بنية منتظمة مترابطة ، ذات فاعلية واحدة مسيطرة • وحينما قال ماوتسى تونع : د انه ليس في العالم شيء واحد ينطور دائما بطريقة متكافّئة ، ، فانه كان يعارض بلا عنك الأسنوب الهيجلي في فهم « التطور » ، وتصور « التناقض » ، وتحديد مراحل و الصيرورة الجدلية ، والواقع أن المنطق الهيجلى للتطور قائم على الربط بين مجموعة من المفاهيم أو التصورات ، الا وهيٰ : البساطة ، والماهية ، والهوية ، والوحدة ، والسلب ، والأنقسام ، والاغتراب (أو الاستلاب) ، والأضداد ، والتجريد، ونفى النفى ، والتجاوز (أو الرفع) ، والكلية ٠٠٠ الخ ، وكان كل هذا المنطق رهن بافتراض اولى اساسى واحد الا وهو القول بوجود وحدة اصلية بسيطة ، في حين أن الماركسية _ سواء في ممارستها النظرية أم في ممارستها السياسية _ تنطلق من الرفض القاطع لهدذا الافتراض النظرى الهيجلي ، الا وهو افتراض وجود وحدة بسيطة الصلية واذا كان ثمة زعم ترفضه الماركسية بكل شدة ، فما ذلك الزعم سوى الدعوى (او بالأحرى الادعاء) الفلسفى الايديولوجى القائل بامكان الانطلاق من « أصل جُذرى » واحد ، كائنا ما كان ، يستوى في ذلك أن نقول بفكرة د الصفحة البيضاء ، ، أو أن نقول بفكرة د نقطة الصفر في أية عملية » ، أم أن ناخذ بمبدأ الفطرة (= حالة الطبيعة) ، أم أن نقول مع هيجل بمفهوم « البداية » : الا رهو مفهوم « الوجود » المباشر المنطابق مع « العدم » · · النع · والحق أن « البساطة » التي ينطوى عليها مذهب هيجل التاريخي انما تتمثل - على وجه الخصوص - في قوله بأن العملية التاريخية تعاود البدء دائما من جديد ، الى غير ما حد ، وكانما هي تحاول اعادة وحدتها الأصلية (أو استعادتها) في كل لحظة من لحظات التطور ؛ ومن ثم فان و تعقد ، هذه العملية (عند هيجل) لا يعنى مطلقاً فقدان و البساطة ۽ أو و الوحدة ۽ الأصلية ، ما دام التعدد والتعقد عنده لا يزيدان عن كونهما مجرد « طاهرة ، تنحص كل مهمتها في الكشف عن « ماهية » الوحدة الأصلية • وأما عند ماركس ـ على العكس من ذلك _ فنحن دائما بازاء « بنية معقدة » يتسم بها كل د موضوع عينى ، ، وهذه البنية المعقدة هي التي تتحكم من جهة في تطور الموضوع ، ومن جهة اخرى في تطور الممارسة النظرية المنتجة لمعرفتنا بهذا الموضوع ومعنى هذا اننا هنا لسنا بازاء ماهية اصلية ، بل بازاء ﴿ كُل معقد معطى دائما من ذي قبل ، (على حد تعبير التوسير) ، بحيث اننا مهماً رجعنا القهقرى نحو الأصول الأولى ، فاننا لا بد من أن نجد انفسنا دائما ، لا بازاء « وحدة بسيطة » او « وحسدة اولية اصلية » ، بل بازاء « وحدة مركبة ، معقدة ، ذات طابع بنيوى » • 7 - ١٣ ولا يقتصر التوسير على القول بان مفهوم «الواحدية» هو مفهوم الديولوجي غريب على الماركسية ، بل هو يذهب ايضًا الى حد القول بأن مفهوم « الانسائية » Humanisme _ مو الآخر _ مفهـوم ايديولوجي ارتبط في تطـور ماركس بالمرحلة الفيورباخية ، دون أن يكون له أدنى موضع في تفكير ماركس العلمي اللاحق ، نظرا لأن ماركس لم يصل الي نظريته العلمية فى التاريخ الا بعد أن نجح في تقديم نقد جذرى لفلسفة الانسان التي كان قد اتخذ منها دعامة نظرية لكل تفكيره الأيديولوجي خلال مرحلة الشباب (أي من سنة ١٨٤٠ الى سنة ١٨٤٥) ٠ صحيح أن بعض الباحثين الماركسيين كثيراً ما يتحدثون عن د نزعة السائية اشتراكية » ، لا لجرد انهم يحرصون على تيسير اسباب الحوار بينهم وبين الداعين الى الديموقراطبة من رجالات الأحزاب الأخرى ، أو بينهم وبين أهل « الارادة الطيبة » من الرافضين لدعوة الحرب والعاملين في سببيل القضياء على البؤس ، بل لأنهم يرون أيضا أن الهدف الأقصى للصراح الثوري هو دائما تحرير الانسان ، ووضع حد للاستغلال ، والآنتقال من

مرحلة دكتاتورية البروليتاريا الى مرحلة الانسانية الاشتراكية القائمة على احترام الشخص البشرى • ولكن التوسير يقرر أنه مهما تكن المبررات التاريخية والعملية لهذا التعبير ، فان من المؤكد أن مفهوم « الاشتراكية » مفهوم « علمي » ، في حين أن مفهرم « الانسانية » مقهرم « أيديولوجي » • وليس معنى هــذا أن التوسير ينكر وجـود « الواقع » الذي يريد اصحاب « الانسانية الاشتراكية » استخدام هذا التعبير الاشارة اليه ، وانما كل ما منساك أنه يشككنا في القيمة و النظرية ، لهذا المفهوم • وحين يقرر التوسير أن مفهوم « الانسانية ، مفهوم د ایدیولوجی » (لا د علمی ») ، فانه یؤکد فی آن واحد آن هذا المفهوم يشير الى مجموعة من الوقائع الموجودة بالفعل ، وأنه مع ذلك ـ على خلاف أى مفهوم علمي ـ لا يزودنا بالأداة اللازمة لمعرفة تلك الوقائع • وبعبارة أخرى يمكن القول بأن هذا المفهوم يشمير _ وفقا لنمط خاص (ايديولوجي) الى « موجودات ، أ ولكنه لا يضع بين أيدينا « ماهية » تلك « الموجودات » ! وعلى حين أن ماركس _ في مرحلة الشباب _ قد ظل يؤمن بوجود. « ماهية بشرية » هي دعامة كل من التاريخ والسياسة ، نجد انه بعد سنة ١٨٤٥ قد شرع يضع نظرية جديدة في التاريخ والسياسة ، لا تقسوم على مفهوم « الانسسان » أو مفهوم د الاغتراب ، ، أو مفهوم د الماهية البشرية ، ، أو غير ذلك من المفاهيم الانسانية الأنثروبولوجية ، بل تقوم على مفاهيم اخرى جديدة كُل الجدة ، ألا وهي مفاهيم التكوين الاجتماعي ، والقوى الانتاجية، وعلاقات الانتاج، والبنية الفرقية ، والأيديولوجيات، والتحديد النهائي القبائم على عامل الاقتصباد ، والتحديدات النوعية الأخرى لباقى العوامل أو المستويات ٠٠ الم وفضلا عن ذلك ، فقد عمد ماركس ـ في هذه المرحلة العلمية من تفكيره - الى تقديم نقد جذرى للادعاءات النظرية لكل نزعة انسانية فلسفية ، كما اعتبر النزعة الانسانية مجرد وايديولوجيا ، • والمتأمّل في هذا المنظور الماركسي الجديد ، يلاحظ انه يؤلف نسقا عضويا متماسكا : نظرا لأن النقد الماركسي لمفهوم و الماهية البشرية ، متصل اتصالا وثيقا باعتبار ، النزعة الانسانية ، مجرد « أيديولوجيا » ، كما أن هذا المفهوم الأخير يمثل مقولة

جديدة تلتحم التحاما عضويا بالنظرية الماركسية الجديدة في المجتمع والتاريخ • ولا شك أن هذه القطيعة الماركسية مع الأنثروبولوجيا ، ومع كل نزعة انسانية ، ليست مجرد جزئية صغيرة ثانوية ، بل هي جزء لا يتجزأ من الكشف العلمي الذي قام به عاركس ، وحينما صفى ماركس حسابه مع وعيه الفلسفى السَابِق ، فانه لم يطرح اشكَالية الفلسفة السابِّقة فحسب ، بلَّ هو قد اعتنق ايضاً اشكالية جديدة · ولا غرو ، فان الفلسفة المثالية السابقة (البورجوازية) كانت تقوم في كل المجالات (نظرية المعرفة - تصور التاريخ - الاقتصاد السياسي - الأخلاق ـُ الجماليات ٠٠٠ الخ) على اشكالية الطبيعة البشرية (أو ماهية الانسان) ، فكانت تسلم بوجود و مأهية كلية ، (أو شمولية) للانسان ، كما كانت تقرر أن هذه اللهية هي صُفةً تحمل على الافراد _ ماخوذين على حدة _ بمعنى انها تنطبق على الذوات الحقيقية ، وهاتان المسلمتان ـ فيما يقول التوسير ـ تستلزمان الأخذ بتصور ، تجريبي ـ مثالي ، للعالم ، فمن خاحية ، اذا اريد لماهية الانسان ان تكون صفة كلية شاملة ، فلا بد في الواقع من أن تكون مناك ذوات عينية تكون بمثابة معطيات مطلقة ؛ الأمر الذي يقتضي التسليم ب تجريبية الذات » • ومن ناحية أخرى ، أذا أريد لهؤلاء الأفراد التجريبيين أن يكونوا بشرا ، فلا بد لكل منهم من أن يحمل في ذاته كل الماهية البشرية ان في الواقع أو على سبيل الوجوب ، وبالتالي لا بد من التسليم بِ « مثالية المَّاهية » · ومن هنا ، فان « تجريبية الذات » تستلزمُ القول بـ « مثالية الماهية » ، والعكس بالعكس ﴿ وحتى لو انعكستُ هذه العلاقة ، فاصبحت و تجريبية التصور » (أو المفهرم) بمثابة الضد المقابل لـ « مثالية الذات » ، فان هذا الانعكاس لَن يؤثر على البنية الأصلية لهذه الاشكالية ، اذ ستظل هذه الاشكالية ثابتة كما هي ، دون أن يلحق بها أدنى تغيير •

آ – ١٤ ولا نرانا في حاجة الى القول بأن ماركس حين رفض النظر الى د ماهية الانسان ، باعتبارها دعامة نظرية ، فانه قد رفض في الآن نفسه كل هذا النسق العضوى من المسادرات (أو المسلمات) ، مستبعدا بذلك المقولات الفلسفية المعروفة ، د كالذات ، و د التجريبية ، و د الماهية المثالية ، ٠٠٠ الخ ،

من سائر المجالات التي كانت سائدة فيها ، والواقع أن ماركس لم يستبسد هذه المقولات من مجال الاقتصاد السبياسي وحده (بدليل انه اطرح استطورة « الانستان الاقتصادي » : أعنى ألفرد اللاك لبعض القوى أو الملكات ، والحاجات المحددة ، من حيث مو « ذات » يقوم بدراستها الاقتصاد الكلاسيكي) ، أو من مجال التاريخ وحده (اذ نراه يطرح النزعة الذرية الاجتماعية من جهة ، والمثالية السياسية الأخلاقية من جهة أخرى) ، أو من مجال الأخلاق وحدها (اذ نراه يرفض الفكرة الأخسلاقية الكانطية) ، بل هو قد استبعدها أيضا من مجال ، الفلسفة ، نفسها : نظرا لأن المادية الماركسية قد أخذت على عاتقها رفض « تجريبية الذات » (ومعكوسها ، ألا وهو القصول بـ « الذات المتعالية ») من جهة ، ورفض « مثالية الماهية » أو التصور (ومعكوسيها : الا وهو القول ، بتجريبية الماهية ، أو التصور) من جهة اخرى ، ومعنى هذا أن ماركس لم يقدم لنا في ماديته التاريخية مجرد نظرية جديدة في تاريخ المجتمعات ، بل هو قد قدم لنا في الآن نفسه (بطريقة ضمنية ، ولكن ضرورية) « فلسفة » جديدة ، تترتب عليها نتائج خطيرة لا حصر لها · وآيةً ذلك أن ماركس حين استعاض _ في مجال النظرية التاريخية _ عن المفهوم القديم المزدوج: مفهوم الأفراد والماهية البشرية، بمفاهيم جديدة (كقوى الآنتاج ، وغلاقات الانتاج ٠٠٠ الخ) ، فانه قد قدم لنا في الوقت نفسة تصورا جديدا للفلسفة : اذ وضع بدلا من المُسلمات القديمة (تجريبية أو مثالية الذات ؛ تجريبية أو مثالية الماهية) التي كانت تستند اليها المثالية ، بل والمادية (في صورتها السابقة على الماركسية) : مادية جديدة هي المادية التاريخية الجدلية القائمة على « البراكسيس » praxis أعنى نظرية تقول بوجود « مستويات ، نوعية مختلفة للممارسة البشرية (ممارسة اقتصادية ، وممارسة سياسية وممارسة ايديولوجية ، وممارسة علمية) ، وتؤكد في الوقت نفسه أن كل هذه الممارسات المختلفة مترابطة داخل وحدة المجتمع البشرى ، وهكذا استبدل ماركس بالتصور الايديولوجي ألشمولي لل « ممارسة الفويرباخية » تصورا عينيا للاختلافات النوعية التي تسمع بتحديد وضع كل ممارسة جزئية داخل الاختلافات النوعية للبنية الاجتماعية ٠

وعلى ذلك فانه اذا أريد لنا أن نفهم ما جاء به ماركس من تجدید حقیقی فی مضمار الفکر البشری ، فلیس یکفی ان ندخل فى حسابنا ما انطوت عليه مفاهيم المادية التاريخية من جدة فحسب ، وانما لا بد لنا ايضا من أن نكون على وعى تام بعمق الثورة النظرية التي انطوت عليها هذه المفاهيم • وهذه الحقيقة هى الكفيلة باظهارنا على الدلالة الصحيحة للنزعة الانسانية لأنها هي الني تظهرنا على ما لهذه النزعة من وظيفة عملية اليديولوجية ، ومن ثم فانها هي التي تكشف لنا عن ادعاء أتها النظرية التي لا سند لها! واذا كان لنا أن نلتزم حدود «النظرية» - بالمعنى الدقيق المحدد لهذه الكلمة - فلا بد لنا عندئذ من أن نتحدث عن « نزعة مضادة للانسانية » ـ على المسترى النظرى _ لدى ماركس ؛ ولا بد لنا من أن ننظر الى هذه « اللا _ السائية النظرية » على أنها شرط الامكانية المطلقة (السلبية) للمعرفة (الايجابية) للعالم البشرى نفسه من جهاة ، واعملية تغييره العملي من جهة أخرى • والحق أنه ليس في وسعنا أن « نعرف » عن البشر أي شيء كائنا ما كان ، اللهم الا اخذنا على عاتقنا أولا وقبل كل شيء أن نحيل اسطورة الانسان الفلسفية (النظرية) الى مجرد رماد ا ومن هنا فان كل تفكير يستمد شرعيته من الى ماركس ، ويزعم في الوقت نفسه أنه يدين بنزعة انثروبولوجية أو انسانية نظرية ، انما هو _ من الناحية النظرية _ مجرد رماد! ولكنه _ من الناحية العملية _ قد يمثل صرحا من صروح الأيديولوجيا السابقة على ماركس ؛ ولو أن مثل هذا الصرح قد يكون من شهانه أن يرين بكل ثقله على التهاريخ الواقعي (الحقيقي) ، ان لم نقل انه ربما اقتاده الى الكثير من المازق او الطرق المسدودة!!

آ ــ ١٥ واذا كان ثمة نتيجة تترتب بالضرورة على نزعة ماركس النظرية المعارضة للاتجاه الانساني ، فتلك هي الاعتراف بالنزعة الانسانية نفسها من حيث هي « ايديولوجيا » • وماركس لم يقع يوما ضحية لذلك الوهم المثالي الذي قد يوقع في ظن امسطابه أن معرفة أي موضوع يمكن أن تجيء ـ في أخر الأمر لكي تحل محل الموضوع نفسه ، أو لكي تقوم بتبديد وجوده ! وبالمثل ، يمكن أن نقول أيضا أن ماركس لم يتوهم يوما أن يكون

منشان معرفتنا بالأيديولوجيا أن تجىء فتبدد هذه الأيديولوجيا، نظرا لأنه كان يعلم أن معرفة هذه الأيديولوجيا ، من حيث أنها معرفة بشروط امكأنيتها ، وبما لها من بنية ، وبما تنطوى عليه من منطق نوعى خاص ، وبما تضطلع به من دور عملى ، في كنف هذا المجتمع أو ذاك انما هي في الأن نفسيه معرفة بشروط ضرورتها - ومن هنا ، فان نزعة ماركس المعارضة للاتجاه الانساني _ على المستوى النظرى _ لا تقضى بأى حال من الأحوال على ما للنزعة الانسانية من وجود تاريخى • واية ذلك أننا نلتقى _ سواء اكان ذلك قبل ماركس أم بعده _ ، في صعيم العائم الواقعى ، بالعديد من الفلسفات الانسانية ، ان لم نقل بأن من بين بعض الماركسيين المعاصرين انفسهم من يجد نفسه مأخوذا بسحر بعض قضايا النزعة الانسانية النظرية ، ولو أن هؤلاء قد يحاولون تطويرها وعرضها في صورة جديدة! ولكن الذي لا شك فيه (فيما يقول التوسير) أن اتجاه ماركس المضاد للانسانية النظرية ، حريص على ربط النزعة الانسانية بشروط (أو ظروف) وجودها ، ومن ثم فانه يسلم بما لها من ضرورة ، من حيث هي ايديولوجيا ، وان كانت هـــذه الضرورة بطبيعة الحال ضرورة مشروطة • ومعنى هذا أن تسليم ماركس ، بهذه الضرورة لا يكتسي طابعا نظريا خالصا ، وانما هو ركيزة تستند اليها الماركسية من أجل تأسيس سياسة خاصة بالأشكال (أو الصور) الأيديولوجية القائمة بالفعل ، كائنة ما كانت هـــذه الأشكالُ (دين ، أخلاق ، فن ، فلسفة ، قانون ٢٠٠ الخ) ، وفي مقدمتها جميعا د الاتجاه الانساني ۽ نفسه ، وليس من المكن تصور قيام هدد السياسة الماركسية المرتكزة على النزعة الانسانية (بوصفها ايديولوجيا) ؛ اعنى ذلك الموقف السياسي بازاء النزعة الانسانية ، سواء اكأنت هذه ء السياسة ، منحصرة فى رفض الأشكال الحالية للأيديولوجيا القائمة في المجال الأخلاقي ــ السياسي ، أم في نقدها ، أم في استخدامها ، أم في تأییدها ، ام فی تطویرها ، ام فی تجدیدها علی نحل انسانی ! نقول أنه ليس من المكن تصور قيام هذه السياسة اللهم الا أذا تحقق هذا الشرط الأساسي ، ألا وهو أن يتم تأسيسها فوق دعامة من الفلسفة الماركسية من حيث هي فلسفة مضادة النزعة الانسانية على المستوى النظرى ·

وهكذا يتضح لنا أن كل تفسير التوسير البنيوي للفلسفة الماركسية انما يرتكز أساسا على معسرفة بطبيعة والنزعة الانسانية من حيث مي « ايديولوجيا » · والتوسير مهتم بتجديد مفهوم " الأيديولوجيا " - من أجل الكشف عن تمايزه الواضع عن مفهوم - العلم ، ـ ومن ثم فاننا نراه يقرر بصبُّفة عامة أنَّ الايديولوجيا نسسق أو نظام (له منطقه الخاص وصرامته الخاصنة) من التمثلات (سواء أكانت صورا ، ام اساطير ، ام افكارا . أم مفاهيم ، أم غير ذلك) ؛ وهو نسق يتمتع بوجوداً تاريخى . ويضطلع في الوقت نفسه بدور تاريخي ، في اطار مجتمع معلوم . ولا يريد التوسير - في هذا المقام - أن يعرض بالبحث لمشكلة علاقة - أو عللاقات - أي علم بماضيه (الأيديولوجي) . وانما هو يقتصر على القول بأن «الايديولوجياء لُ من حيث هي نسق من التمثلات للمتمايزة عن و العلم ۽ : نظرا لان الوظيفة العملية ـ الاجتماعية فيها غالبة على الوظيفة النظرية - العرفانية • ولا سبيل الى فهم هــده « الوظيفة الاجتماعية ، للأيديولوجيا ، اللهم الا بالرجوع الى النظرية الماركسية في التاريخ ، وهنا نجد أن « الذوات » التاريخية - عند ماركس ــ انما هي « المجتمعات » البشرية المحددة ، وليست هذه المجتمعات _ في الحفيقة _ سوى ، كليات ، : totalitéa ، تتالف « وحدتها » من نميط خاص أو طيراز نوعي من « التركيب » complexité ، وتتمثل فاعلياتها على شكل مظاهر اساسية ثلاث : الا وهي : الاقتصاد ، والسياسة ، والأيديولوجيا ، ومن منا ناننا نلحظ في كل مجتمع - من خلف صور قد تكون أحيانا متناقضة _ وجود نشاط اقتصادى ، اساسى ، وتنظيم سياسى، وأشكال " أيديولرجية " (دين ، وأخلاق ، وفلسفة ١٠ الخ) ٠ وهذه الحقيقة هي التي تسمح لنا بأن نقرر أن الأيديولوجيا - من حيث مي كذلك ـ تكون جزءاً لا يتجزا ، او ان شنت فقل جزءا عضوبا . من صمیم ای « کل اجتماعی » ۰

٦ ـ ١٦ والواقع الله كل الشواهد قائمة على انه ليس في وسع المجتمعات البشرية أن تظل على قيد البقاء ، لو ارتفعت عنها تلك

الإنسقة الخاصية من التمثلات التي أطلقنا عليها اسم « الأيديولوجيات » • فليست « الايديولوجيا » عصابا أو مرضاً نفسياً يلمق بالمجتمع ، وانما هي بالأحرى بنية جوهرية تدخل في تركيب سائر المجتمعات • ولعل هذا ما عبر عنه التوسير على طريقته الخاصة حين كتب يقول : و أن المجتمعات البشرية تفرز الأبديولوجيا كما لو كانت العنصر الحيوى أو المناخ الطبيعي الذي لا غنى لها عنه ، من أجل القدرة على التنفس ومواصلة الحياة في كنف التاريخ · » وليس أغرق في الوهم من تلك المفلسفات آلتي تصورت آمكان اختفاء و الأيديولوجيا ، تماما وكأن في وسع ، العلم ، أن يجيء فيحل محل « الأيديولوجيا ، ، مرة واحدة والى الأبد ، أو كأن في وسع كل من « الأخلاق ، ، و د الدين ، ، و د الفن ، ، أن تتحول جميعا الى د حقائق ، أو و معارف ، علمية ، دون أن يكون للأيديولوجيا أي موضع في هذا العالم « العلمي » المزعوم ! ومعنى هذا أن تصور مجتمعات بلا ايديولوجيا ، ان هو نفسه الا تصور ايديولوجي للعالم ، او هو على الاصح مجرد فكرة خيالية (يوتوبية) ! بل ان الماركسية التاريخية نفسها _ فيما يقول التوسير _ لا تتصور زاو لا تستطيع ان تتصور) أن يكون في امكان المجتمع الشيوعي نفسه .. في يوم ما من الأيام ـ أن يستغنى نهائيا عن كل ايديولوجيا ، سـواء اكانت اخلاقاً ، ام فنا ، ام مجرد و تصور للعالم ، • صحيح ان في استطاعتنا أن نتصور حدوث تغيرات هامة قد تطرأ على الأشكال الأيديولوجية (وما بينها من علاقات): غان من المكن مثلا أن تختفي بعض الأشكال القائمة حاليا ، أو أن يتم تحول الوظيفة التي تقوم بها بعض هذه الأشكال ، لكي تضطلع بها اشكال اخرى ، فضلا عن أن من المكن أيضا أن تظهر أشكال ايديولوجية جديدة ، (كالتصور العلمي للعالم ، أو كالنزعة الانسانية الشميوعية مثلا) ؛ ولكن ليس في وسمع النظرية الماركسية المالية (بمعناها الدقيق) أن تتصور امكان استغناء الشيوعية (من حيث هي طريقة جديدة في الانتاج ، تستلزم قوي انتاجية معينة، وعلاقات انتاجية محددة) عن كل تنظيم اجتماعي للانتاج ، وبالتالي عن كل شكل من اشكال الأيديولوجيا! واذن فانه ليس امعن في الخطا من أن نتصور و الأيديولوجيا ، على انها انحراف اجتماعی او مجرد نمو عرضی خارج عن التاویخ (وکاننا بازاء زائدة تاریخیة تافهة) ، ف حین ان والایدیولوجیاه _ کما سبق لنا القول _ بنیة اساسیة _ فی صمیم المجتمعات _ لکل حیاتها التاریخیة ، هذا الی ان من شان الاعتراض بضرورة الایدیولوجیا ، ومن ثم الایدیولوجیا ، ومن ثم تحویلها الی اداة فعالة من اجل النحکم _ بشکل واع _ فی مجری التاریخ ،

واذاً كانت العادة قد جرت _ فيما يقول التوسير _ بالمخال د الايديولوجيا ، في مجال د الوعي ، (او د الشبعور ،) ، خصوصًا تُحت تأثير الأشكالية المثالية السابقة على ماركس، فان و الأيديولوجيا ، مع ذلك مى في صميمها و لأشعورية ،، حتى حين تتمثل (كما هو آلحال في و الفلسفة و السابقة لماركس) على صورة تأملية ٠ حقا أن الأيديولوجيا هي دائما « نسق من التمثلات ، ، ولكن ليس لهذه « التمثلات ، _ في معظم الأحوال _ اية صلة بالوعى (او و الشعور ، ، لأنها في الغالب و صور ، (حسية) ؛ بل انها حتى حين تكون و تصورات ، (او و مفاهيم ،) فأنها تَفْرض نفسها على السواد الأعظم من الناس باعتبارها « بنيات » ، دون أن تمر عبر « وعيهم » (أو « شعورهم ») • ومعنى هذا أن « الأيديولوجيات ، هي عبارة عن « موضوعات تُقافية ، مدركة ، متقبلة ، معاشلة ، مع ملاحظة أن هله و الموضوعات الثقافية ، تؤثر على الناس - وظيفيا - تأثيرا يند بطبيعته عن طائلة ادراكهم · صحيح أن البشر ، يعيشون ، أيديولوجياتهم ، ولكنهم لا يعيشونها بأعتبارها شكلا من أشكال و وعيهم ، ، بل بوصفها موضوعا من موضوعات و عالمهم » ، ان لم نقل انها هي « عالمهم » نفسسه ! والواقع أن العلاقة و المعاشة ، التي تربط البشر بالعالم ، ومن ثم بالتاريخ ، لا بد من أن تمر عبر « الايديولوجيا » ، أو لعلها أن تكون هي نفسها « الأيديولوجيا ، · وهـــذا ما يعنيــه ماركس حين يقول ان الايديولوجيا (بوصفها مجال الصراعات السياسية) هي التي تسمع للبشر بان يحصلوا لأنفسهم وعيا واضحا بمكانتهم الحقيقيّة في العالم والتاريخ ، وكأن الناس ــ من خـــلال هذأ اللاشعور الايديولوجي نفسه _ انما يصلون الى تغيير علاقاتهم

« المعاشة ، بالعالم لكى يكتسبوا _ على حد تعبير التوسير تلك الصورة الجديدة المحددة من صور « اللاوعى » ، الا وهى ما درج الناس على تسميته باسم « الوعى » !

٦ _ ١٧ واذن فأن و الايديولوجيا ، انما تنصب على العلاقة « المعاشة » للبشر بعالمهم الخاص ، والظاهر أن هذه العلاقة ، التي لا تبدو وشعورية ، الاعلى شرط أن تكون و لا شعورية ، ، لا تبدر ايضًا في الآن نفسه و بسيطة » الاعلى شرط أن تكون. و معقدة ، ، بمعنى انها ليست مجرد علاقة و بسيطة ، ، بل هي علاقة العلاقات ، أو هي علاقة من الدرجة الثانية • والواقع ان. البشر لا يعبرون _ في الأيديولوجيا _ عن علاقاتهم بظروف معیشتهم (او شروط وجودهم) ، وانما هم یعبرون عن والطریقة به التي يعيشون على نحوها علاقتهم بظروف معيشتهم؛ مما يدل على ان هناك من جهة علاقة واقعية ، ومن جهة اخرى علاقة «معاشة»، « متخيلة » · وتبعا لذلك فان « الأيديولوجيا » هي التعبير عن علاقة البشر بعالمهم ١عنى «وحدة» علاقتهم الواقعية ، وعلاقتهم المتخيلة ، بظروف معيشتهم الواقعية • ولثن يكن من الضروري حتما للعلاقة الواقعية أن تدخل بوجه ما من الوجوه في صميم العلاقة المتخيلة ، الا أن العلاقة التي تقوم عليها الأيديولوجيا هي و تعبير ، عن الارادة (سواء اكانت محافظة ، ام رجعية ، ام اصلاحية ، أم ثورية) ، أن لم نقل عن « الأمل » أو « الحنين » ، اكثر ما هي وصف ، للواقع و لا كان من شان و الواقعي ، ان يحدد و المتخيل ، (والعكس بالعكس) _ على المستوى الأيديولوجي - فأن « الأيديولوجيا » تمثل دائما مبدا نشيطاً ه فعالًا ، من شائه أن يدعم - أو أن يعدل - من علاقة الناس بظروف معيشتهم ، في صميم تلك العلاقة المتخيلة نفسها • وهذا هُو السبب في أنْ فعل (أو تأثير) الأيديولوجيا لا يمكن أن يظل مجرد فعل (أو تأثير) « أداتي » محض : instrumentale : أذ أن البشر الذين يستخدمون الأيديولوجيا كما لو كانت مجرد «اداة» أو « واسطة للفعل » ، لا يلبثون أن يجدوا أنفسهم مأخوذين في حبالها ؛ محاطين بها من كل صوب ، في عين اللحظة التي يظنون فيها أنهم انما يستخدمونها ، وأنهم بالتالى السادة المتحكمون فيها!

وهذه الحقيقة واضحة كأشد ما يكون الوضوح في المجتمعات الطبقية على وجه الخصوص : فان الأيديولوجيا المسيطرة ــ عندئذ ـ تكون هي أيديولوجية و الطبقة ، المسيطرة ، بيد أن علاقة الطبقة المسيطرة ـ في هذه الصالة ـ بالأيديولوجيا المسيطرة (التي هي ايديولوجيتها) لا يمكن ان تكون مجرد علاقة خارجية ، واعية ، تقوم على المنفعة الخالصة أو الدهاء المحض • وحين قامت و الطبقة البورجوازية ، (الصاعدة) في مجرى القرن الثامن عشر ، بوضع ايديولوجية انسانية ، تقوم على المساواة ، والحرية ، والعقل ، فانها لم تلبث !ن عمدت الى اضفاء طابع الكلية أو الشمولية على مطالبها الخاصة ، وكانما هى قد ارادت ان تجند في صفوفها (جنبا الى جنب) ـ بوضعهم فى خدمتها ، وتهيئتهم للمشاركة في أغراضها _ أولئك البشر الذين لن تحررهم الالكي تعمل على استغلالهم! وهذا هو مغزي اسطورة روسو في تفسير اصل التفاوت (او اللامساواة) بين البشر: فأن الأغنياء هم الذين يقدمون الى الفقراء أبرع ما يمكن تصوره من حجج ، من أجل اقناعهم بأن يعيشوا عبوديتهم كما لو كانت مى نفسها حريتهم! والحق أنه لا بد للبورجوازية نفسها من أن تؤمن باسطورتها ، قبل أن تقنع الآخرين بصبحتها وليس فقط من أجل اقناعهم بها ، لأن ما تعيشه في صميم أيديولوجيتها انما هو دهذه ، العبلاقة المتخيلة بظروف معيشتها الواقعية ؛ وهي علاقة تسمح لها بالتأثير على نفسها (من خالال الوعي القانوني والأخلاقي ، ومن خلال الظروف القانونية والأخلاقية لليبرالية الاقتصادية) والتأثير على الآخرين (ضحايا استغلالها في الحاضر والمستقبل : أعنى « العمال الأحرار ») ، ، حتى يتسنى لها الاضطلاع بدورها التاريخي كطبقة متحكمة • وحسبنا ان ننظر الى و ايديولوجية الحرية ، الكي نتمقق من أن البورجوازية وتعيش عمن خلالها بصورة دقيقة علاقتها بظروف معيشتها : اعنى علاقتها الواقعية (قانون الاقتصاد الراسمالي الليبرالي) ، ولكن مدمجة في علاقة متخيلة (كل الناس احرار ، بما هيهم العمال الأحرار) • وهـذه الأيديولُوجية البورجوازية انما تقرم على التلاعب بلفظ و المرية ، ؛ وهو تلاعب يكشف من جهة عن رغبة البورجوازية في تعمية (أو تضليل) ضماياها

الستغلين (الأحرار!)، من أجل الاستمرار في الأمساك بزمامهم والسيطرة عليهم باسم أحاديث والحرية ، المعسولة ، ويعبر من جهة أخرى عن حاجة البورجوازية نفسها إلى أن تعيش سيطرتها الطبقية الخاصة كما لو كانت هي نفسها حرية ضجاياها المستغلين! وكما أنه لا يمكن لأي شعب يستغل شعبا أخر أن يكون هو نفسه حرا ، فأن الملاحظ أيضا أن أية طبقة وتستخدم ايديولوجية من الأيديولوجيات لا بدلها . هي الأخرى لوظيفة الطبقية لأية أيديولوجيا ، فلا مناص لنا أذن من أن تخضع لها وتقع تحت سيطرتها وحينما نتحدث عن الوظيفة الطبقية لأية أيديولوجيا ، فلا مناص لنا أذن من أن نفهم أن الأيديولوجية المسيطرة لا بد بالضرورة من أن تكون الطبقة على التحكم في الطبقة المستغلة (بفتح الغين) من جهة ، الطبقة على التحكم في الطبقة المستغلة (بفتح الغين) من جهة ، كما تسمح لها بأن « تتكون ۽ على شكل طبقة مسيطرة ، ، حين تجعلها تتقبل علاقتها المعاشة بالعالم على أنها علاقة واقعية ، مسوغة (أو مبررة) من جهة أخرى .

بيد اننا لو سلمنا - مع التوسير - بان ، الأيديولوجيا ، - في المجتمعات الطبقية - هي تمثل زائف (او مزيف) للواقع ، نظرا لأنه تمثل موجه ، أو مغرض بالضرورة ؛ وهو « مغرض » لأنه لا يهدف الى تزويد الناس باية و معرفة موضوعية ، عن النظام الاجتماعي ، وأنما كل ما يهدف اليه هو تزويدهم بنمثل غامض مضلل لهذا النظام الاجتماعي ، من أجل استبقائهم في دوضعهم، داخل نظام الاستغلال الطبقى ؛ نقول اننا لو سلمنا بهذا الفهم الألتوسيرى للأيديولوجيا ، فقد يكون من حقنا أن نتساءل عن دور الأيديولوجيا في المجتمعات اللاطبقية ، وهنا نجد التوسير يجيب على تساؤلنا هذا بقوله : « أن التمريف الأيديولوجي هو خرورة اجتماعية تفرضها طبيعة والكل الاجتماعي ونفسه ، فان من شأن ، البنية ، التي تقوم - على وجه الدقة - بتحديد هذا د الكل الاجتماعی » أن تجعله في الوقت نفسه « معتما » بالنسبة الى الأفراد الذين يشغلون في داخله و موقعا ، معينا قد فرضته عليهم هي نفسها ؛ مع العلم بأن عتامة البنية الاجتماعية لا بد بالضرورة من أن تجيء فتضفى طابع و الأسطورة ، على و تمثل العالم ، الذي هو امر حيني لا غناء عنه لكل اتساق اجتماعي ، •

وتبعا لذلك فان « الإيديولوجيا » - حتى في المجتمع غير الطبقي ـ ضرورة اجتماعية لا سبيل الى الاستغناء عنها ما دامت هي التي تقوم بمهمة تكوين الناس ، وتغييرهم ، وجعلهم اهلا اللستجابة للمطالب التي تفرضها عليهم ظروف معيشتهم • واذا كان التاريخ - في المجتمع الاشتراكي نفسه - (كما قال ماركس) هو عبارة عن عملية تحوّل (أو تغير) مستمر الحوال الناس المعيشية ، فانه لا بد للناس ايضا من أن يتغيروا _ بلا انقطاع _ حتى يستطيعوا أن يتكيفوا مع تلك الظروف ولما لم يكن من المكن ترك ذلك و التكيف ، نهباً للتلقائية أو العفوية ، وانما لا بد من العمل على ضبطه ، والتحكم فيه ، والسيطرة عليه باستمرأر فان « الايديولوجيا ، لا بد من أن تجيء هنا لتكون بمثابة تعبير عن هذا المطلب ، وتقدير لتلك المهمة ، ومعاناة لذلك التناقض ، ومحاولة عملية لمواجهته أو حله ، ومعنى هذا أن من شأن المجتمع اللاطبقي ـ من خلال الايديولوجيا ـ ان ديعيش ، حالة د التكافق او اللاتكافق ، المعبرة عن علاقته بالعالم ، وأن يعمل على تغيير « وعى » الناس ، اعنى موقفهم وسلوكهم ، حتى يضعهم على مستوى مهامهم وأحوال معاشهم . وعلى حين أن والايديولوجياء . - في المجتمع الطبقي - هي العنصر الحيوي الذي تتحدد (وتنتظم) في داخله علاقة الناس بظروف معيشتهم لصالح الطبقة المسيطرة ، نجهد أن و الايديولوجيا ، م في المجتمع اللاطبقى _ هى أيضا العنصر الحيوى الذى تتحدد (وتنتظم) في داخله علاقة الناس بأحوال معاشهم ، ولكنها عنا أنما تعاشُ لصالح البشر أجمعين!

آ ـ ١٨ فاذا ما عدنا الآن الى مفهوم و الانسانية الاشتراكية،

- فيما يقول التوسير ـ الفينا اننا هنا بازاء وتصور ايديولوجى،
يعبر من جهة عن رغبة الماركسيين في عبور الهوة التي تفصلهم
عن ولفائهم المكنين ، وكانما هم يريدون ان يستبقوا الأحداث ،
لكي يعهدوا الى تاريخ المستقبل بمهمة اضفاء مضمون جديد
على الفاظ قديمة ؛ ويشير من جهة اخرى الى الظروف الخاصة
التي يعيشها المجتمع الشيوعي (في الاتحاد السوفيتي مثلا)
حيث أصبح لزاما على المجتمع الروسي ، ليس فقط أن يتجاور
مرحلة ، دكتاتورية البروليتاريا ، وانما أيضا أن يرفض ويدين

بكل شدة الأشكال « المنحرفة » (و و الاجرامية ») التي تورطت فيها تلك الدكتاتورية ابان مرحلة « عبادة الشخصية » (أو تقديس الزعيم »)! ومعنى هنذا أن كلمة و الانسانية الاشتراكية »، حين تستخدم داخل النظام الماركسي المالى ، فانها تشير في الحقيقة الى تصميم المجتمع الشيوعي على تصفية كل آثار الماخي البعيد والقزيب ، بكل ما كان ينطوي عليه من ارهاب ، وقمع ، و د دوجماطيقية » ، وكأن هذا المجتمع يعترف من قرارة نفسه بان ثمة رواسب من الماخي ما تزال عالقة به ، وأن عليه أن يعمل بكل قوة وكل حزم على التخلص منها نهائيا ، . .

ولكن اذا كان العالم الجديد الذى اخسنت افاقه تتفتح امام الآشتراكية الماركسية ، هو عالم لاطبقى ، قد ارتفع عنه الاستغلال الاقتصادى ، والعنف الأرهابي، والتمييز العنصري، فلماذا يابى أهل الشيوعية السوفيتية _ اليوم _ الا أن يعمدوا الى التشديد على الدعوى « الانسانية ، ، والالحاح على ابراز دور « الانسان » ؟ أو بعبارة أخرى ، ما السر في حاجة أبناء الشيوعية السوفييتية الى تكوين ، فكرة عن الانسان ، ، أعنى و فكرة » عن ذواتهم ، تعينهم على أن ويعيشوا تاريخهم » ؟! هذا ما يجيب عليه التوسير بقوله انه لمن العسير علينا _ في هذا المجال - أن نتجاهل تلك العلاقة الوثيقة التي تجمع - من جهة -بين ضرورة اعداد وتنفيذ التحول التاريخي الهـ ام (الا وهو الانتقال الى الشيوعية ، ووضع حد لدكتاتورية البروليتاريا ، والقضاء على نظام الدولة ، مما يستلزم ايجاد « اشكال » جديدة من التنظيم السياسي والاقتصادي ، والثقافي ، تكون ملائمة لطبيعة هذا الانتقال) ، ومن جهة أخرى بين و الأحوال التاريخية، التي لا بد لهذا الانتقال من أن يتحقق في كنفها • ولا شك أن انعدام التكافق بين هذه المهام التاريخية من جهة ، وبين ظروفها من جهة أخرى ، هو السر في هذا اللجوء الى « الأيديولوجيا » · والواقع أن الحديث عن و الانسانية الاشتراكية ، انما يشير الى وجود مشكلات والقعية : مشكلات تاريخية ، واقتصادية ، وسياسية ، وأيديولوجية ، « جديدة » ، كانت المرحلة الستالينية قد القت عليها حجاباً صفيقا من الظلال ، على الرغم من انها مي نفسها التى تسببت فى ظهورها ، حين أخنت على عاتقها تثبيت دعائم الاشتراكية ، وأما هذه المشكلات و المجديدة ، فهى تدور حول أشكال و التنظيم ، الاقتصادى ، والسياسى والثقافى ، مما يمكن أن يتلاءم مع درجة التطور التى وصلت اليها القوى الانتاجية للاشتراكية ، فضلا عن أنها تدور أيضا حول الأشكال الجديدة لل و ترقى الفسردى ، فى مرحلة جديدة من مراحل التاريخ ، حيث لم تعد الدولة هى التى تضطلع مهمة الفصل فى مصير كل فرد سواء أكان ذلك عن طريق القسر ، أم عن طريق التوجيه ، أم عن طريق الرقابة والضبط ، بل أصبح من حق كل فرد أن يأخذ على عاتقه مهمة تحقيق و اختياره ، موضوعيا ، والاضطلاع بتلك العملية العسبيرة التى لا بد له موضوعيا ، والاضطلاع بتلك العملية العسبيرة التى لا بد له موضوعيا ، والاضطلاع بتلك العملية العسبيرة التى لا بد له موضوعيا ، والاضطلاع بتلك العملية العسبيرة التى لا بد له بمقتضاها من أن يصبح بذاته ما هو ميسر لبلوغه ،

بيد أن رجه الخطورة في المسألة أنه كثيرا ما تعالج هـذه المشكلات بالاستناد الى مفاهيم ماركسية أيديواوجية ، ترجع الى ، فلسفة الانسان ، عند ماركس الشاب ، ومن ثم نرى الكثير من الماركسيين المعاصرين يستخدمون كلمات و الأستلاب ، ، و « الانقسام » ، و « اللتيشية » ، و « الانسان الكلي » ، وغيرها ، لمالجة قضايا اشتراكية لا تكفى لحلها امثال هنده التصورات الايديولوجية البحتة ، في حين كان من الواجب عليهم ـ بدلا من اللجوء الى و فلسفة الانسان ۽ عند ماركس الشاب ـ مواجهة ملك المشكلات بطريقا علمية صريحة ، من خلال صياغتها بلغة اقتصادية ، وسياسية ، وايديولوجية ، وفقا لما تقضى به النظرية الماركسية نفسها • ويعود التوسير فيتساءل : لماذا يابي بعض الفلاسفة الماركسيين الا أن يهيبوا بمفهوم « الاستلاب » ، من أجل حل تلك المشكلات التاريخية العينية ، في حين أن هذا المفهوم _ كما قررنا اكثر من مرة _ مفهوم ايديولوجي يرجع الى عهد « ما قبل الماركسية » ؟ ولا نرانا بحاجة الى الاجابة على هذا « التساؤل » (الاستنكارى) ، فانه لن الواضع أن قيام « المعرفة العلمية » _ في مضمار الماركسية _ رمن في نظر التوسير بعملية تصفية رواسب هنذه التفسيرات الأيديولوجية التي تجعل من ماركس مجرد فيلسوف د انساني ، . على طريقة فويرباخ! وهكذا انتهى مع التوسير الى القول بأن تثبيت دعائم

« البنية » _ في مضمار الماركسية _ هو بمثابة اعلان عن « موت الانسان » (في مضمار « النظر » _ على الأقل _) !

7 _ 19 ويأتى اخيراً كتاب التوسير المسمى باسم و الرد على جون لويس ، (سنة ١٩٧٣) ، لكى يحمل الينا تأكيدا جديدا لضرورة تخليص الماركسية من كل و نزعة انسانية ، ولأهمية العمل على ابراز و طابعها العلمى ، ولا يتسبع المقام هنا للحديث بالتفصيل عن حملة التوسير على و النزعة التاريخية المتطرفة ، Historicisme (عند جون لويس) ، ولكن حسبنا ان نقول ان القضايا الأساسية التى اهتم التوسير بالدفاع عنها في هذا الكتاب يمكن أن توجز في العبارات الثلاث الآتية :

١ _ الجماهير هي التي تصنع التاريخ ٠

٢ _ صراع الطبقات، هو محرك التاريخ ٠

٣ _ التاريخ « عملية » تتحقق ، دون « ذات » تعمل ! وواضع أن المقصود بهذه العبارات هو القضاء على و مثالية الطبقة البورجوازية الصعيرة ، التي تقرر - تحت سار « الماركسية الانسانية » المزعومة (على نحو ما ينادى بها جون لويس) ـ الدعوى القائلة بأن و الانسان هو الذي يصلم التاريخ ، • وعلى الرغم من أن التوسير يعترف بأن ماركس نفسه قد استخدم ـ لجرد التبسيط ـ كلمة و الانسان ، ، الا انه يقرر في الوقت نفسه أن ماركس لم يكن يقصد بهذا اللفظ سوى « الناس » في غروف اجتماعية محددة · وأما كلمة « الصناعة » (في قولهم بأن الانسان يصنع التاريخ ،) ، فهي في رأى االتوسير كُلمة غير مفهومة : اذ أن القول (مثلًا) بأن و النجار يصنع مقعدا ، قول له معنى ، ولكن ما معنى ﴿ صناعة التاريخ ، ؟ آ اننا هنا بازاء سر غامض ، والأدنى الى الصواب أن نستبدل به عبارة « مادية صراح الطبقات » ، حتى يكون من المفهوم ان ما يحدد التاريخ انماً هو • وحدة علاقات الانتاج والقوى الانتاجية ، في تكوين اجتماعي تاريخي محدد · » وأما النتيجة التي تترتب على هذا الفهم ، فهي انه لم تعبد هنياك و ذات تاريَّذية ، ، بل مناك فقط و عملية تتحقق بدون ذات تعمل ، ! وهذا ما يعبر عنه التوسير بقوله : و أن التاريخ نسق (أو نظام) طبيعى ــ بشرى ضخم ، هو في حالة حركة مستمرة ، وليس لله من محرك سوى صراع الطبقات • ، • وهكذا يتم التخلص من مفهوم « الانسان » ، وفكرة « الذات التاريخية » ، والقول به « صناعة التاريخ » ، بدعوى أن كل هذه الادعاءات هى النفل في باب « الأيديولوجيا البورجوازية » منها في أى باب آخر ا

وأما حينما يمعن المرء النظر الى هذه الأحكام الفلسفية التي يصبدرها التوسير على كل من النزعتين : د التاريخية ، ، و « الانسانية » » ، فانه لا بد من أن يجد نفسه مضطر! الى اثارة الكثير من التساؤلات ، وفي مقدمتها جميعا هذا التساؤل : « ما الذي تعنيه في الواقع فكرة « العملية » التاريخية التي تتم بدون و ذات ؟ و ثم : ما المقصود بالتعبير الذي يستخدمه التوسير حین یتحدث عن و نظام طبیعی _ بشری ، ؟ وهل فی استطاعتنا ان نحدد التاريخ البشرى كله بالرجوع الى فكرة و صراع الطبقات ، ؟ وهل تُنطبق هذه الفكرة على المجتمعات القديمة ؟ وهل هناك موضع للحديث عن صراع طبقى بالنسبة الىالمجتمعات الشيوعية في المستقبل ؟ وأما فكرة و محرك ، التاريخ التي يهيب بها التوسير ، اليست مي الأخرى فكرة غامضة تفتقر الى المزيد من التحديد ، ان لم نقل بانها فكرة تنضع بأثار (او رواسب) ايديولوجية القرن التاسع عشر ؟ بل الا يتورط التوسير هنا في بعض التاملات الفلسفية النظرية ، بدلا من أن يحاول القيام بتحليلات ماركسية علمية ، في مجال دراسة الأنظمة الاقتصادية، والقانونية ، والأيديولوجية ، في كنف بعض الظروف المعينة ؟ الواقع أن التوسير قد تمادى في أنظاره العقلية ، لدرجة أنه راح يحلق في السماء السابعة من سماوات تمسوراته الواسعة ، وعندئذ لم تلبث هذه التصورات أن اصبحت غير ذات مضمون! صحيح أن التوسير يتخلى في كتابه الأخير عن تصوره القديم للفلسفّة بوصفها « نظرية المارسة النظرية » ، ولكنه يستعيضُ عن هذا التعبير بتصور آخر يقول فيه : « أن الفلسفة هي في خاتمة المطاف صراع طبقى على مستوى النظر ، ! رهو يظنّ انه قد استطاع ـ عن هذا الطريق ـ التخلص من « نيتشية الانسان»! ولكن الحقيقة أن تورط التوسير في الحديث عن « عملية » ، و د محرك ، ، وما الى ذلك ، قد قاده في النهاية الى انتهاج سبيل يشببه في كثير من النواحي ذلك السببيل الهيجلي الحافل

بالتجريدات ا ولعل هذا ما حدا ببعض النقاد الى القول بأن « فلسفة التصور » (أو « الماهية ») عند التوسير قد افضت به في خاتمة المطاف الى ضرب من و الصورية ، الجوفاء التي عزلت « التاريخ » عن « الأنسان » وعن « صراعه » المقيقي لكي تقدم لنا بدلا من ﴿ المَاركسية الحية ﴾ ، نظرية تاريخية لفظيـة حافلة بالمفاميم الدخيلة على الماركسية نفسها! وعلى الرغم من أن التؤسير قد توهم انه حين وضع مقولة « عملية بلا ذات » ، فانه قد اقام حدا فاصلا بين المواقف المادية الجدلية من جهة ، والمواقف المثالية البورجوازية من جهة أخرى الاأنه في الحقيقة لم يستطع أن يبين لنا كيف يمكن تصور تاريخ ماركسى بدون « انسان تورى » يأخذ على عاتقه مهمة القيام بالعمل التورى! وحتى لو سلمنا مع التوسير بأن ماركس لم يناد في الحقيقة بفلسفة انسانية ، فإن الذي لا شك فيه أنه قد فكر بوصفه انسانا ، وانه قد كان مهموما بمصير اشباهه من البشر ، وانه قد حاول (على الأقل فيما يقول دعاته) أن يعمل من أجل القيام بثورة ذات طابع انسانى! واذن ففيم كل هذا الحرص على فصل الماركسية عن كل حركة انسانية ، وكأن في الامكان قيام ﴿ نظريةٌ ثورية ، تكون مفصولة تماما عن كل ، ممارسة ثورية ، ذات طابع

آ ـ ۲٠ الواقع أن التوسير حين ثار على مفهوم : الانسانية ، (بالمعنى النظرى لهذا المصطلح) ، فانه لم يكن يرمى من وراء ذلك الى القول (مع فوكوه مثلا) ب « موت الانسان » ، وانما كل ما هنالك أنه قد حرص على التمييز بين مفهوم « الاشتراكية » بوصفه مفهوما « علميا » ، ومفهوم « الانسانية » بوصفه مفهوما « أيديولوجيا » و ولكن بعض النقاد (من أنصار الماركسية نفسها) قد لاحظوا أن هذه التفرقة الحاسمة التي أقامها التوسير بين « العلم » و « الأيديولوجيا » تفرقة تعسفية ليس ما يبررها في صميم التطور الفكرى لماركس نفسه وآية ذلك أن معرفة الواقع الاجتماعي ، والعمل على تغيير هذا الواقع الاجتماعي ، يمثلان عادة في نظر الماركسيين « وحدة » لا نفصام لها ، بينما يمثلان عادة في نظر الماركسيين « وحدة » لا نفصام لها ، بينما تجيء فلسفة التوسير لتثنيع أسباب التصدع في صميم هذه تجيء فلسفة التوسير لتثنيع أسباب التصدع في صميم هذه الوحدة ، وكأن صلة الفكر بالفعل قد أصبحت موضي عا لاشكالية

جديدة عند التوسير ، ومن هنا فقد راح بعض الماركسيين يتساءلون : د اين يوجد انن ـ في مذهب التوسير ـ موقع المارسة السياسية ؟ انها ترتكز بلا شك على المعرفة ، ولكنّ ماذا عسى أن تكون هذه الممارسة بالقياس الى تلك المعرفة ؟ هل تكرن هي عملية تطبيقها على الواقع ؟ وفي هذه الحالة ، ما الذي سيبرر عندئد مثل هذا الانتقال الى عالم التطبيق ، وما هو نوع تلك الضرورة التي تكمن من ورائه ؟ وكيف يتسنى لفكر قد استبعد الأنسان من مجاله البصرى أن يحدد الآن الموقع الحقيقي لمهمة العمل من أجل الانسان ؟ هل تكون هذه المهمة أدخيل في باب الايديولوجيا ؟ ولو صبح هذا ، فانى لنا اذن أن نهتدى الى دعامة نظرية لتأسيسها ؟ ، • ومن جهة اخرى ، هل من الصحيح أن ماركس قد تخلى تماما _ في مرحلة اكتمال مذَّ مبه _ عن كُلُّ نزعة انسانية ؟ وهل اختفت كلمة « الاستلاب ، نهائيا من كل مؤلفاته اللاحقة لسنة ١٨٥٧ ؟ هذا ما يرد عليه بعض الماركسيين بالسلب ، فأن الملاحظات التي دونها ماركس خلال عامي ١٨٥٧ ر ۱۸۵۸ (والتی نشرت من بعد تحت عنوان: Grundrisse) ، ۱۸۵۸ قد جاءت منتضمنة لعبارات كثيرة ذات طابع فلسفى ، مثل عبارة و تطور الانسان بوصفه كلا ، وعبارة : الموضعة الشاملة بوصفها استلابا شاملاء، فضلاعن ورود مصطلح والغمل المستلب ، أكثر من عشر مرات خلال هذا البحث ، مما يدل على أن ماركس لم يتخل تماما ـ حتى في مرحلته العلمية ـ عن تلك المصطلحات الفلسفية الأيديولوجية التي ظن التوسير انها كانت وقفا على مؤلفات الشباب ٠٠٠

صحیح أن مارکس قد شرع - ابتداء من سنة ۱۸۵۷.
عن د العلاقات البشریة » (القائمة علی علاقات الانتاج) ، بدلا
من الحدیث عن د الانسان » (وتحقیق الماهیة البشریة أو الانسان الکلی) ، ولکن هذا الحدیث العلمی عن بنیة اقتصادیة » ،
و د علاقات اجتماعیة » ، لا یعنی - بای حال من الأحوال - أن
تکون ثمة د قطیعة ابستمولوجیة » قد حدثت فی فکر مارکس ،
فجعلت من فکرة د الاستلاب » أو مفهوم د الانسانیة » مهر
رواسب ابستمولوجیة لا تمت بادنی صلة الی صحیم الفکر
المارکسی العلمی - الم یقل انجلز نفسه د انه لولا الفلسفة الثالیة

الألمانية ، لما وجدت قط الاشتراكية العلمية ، ؟ • بل الم يعترف مارکس نفسه _ (في رسالة مشهورة له كتبها بتاريخ ١٩ يناير سنة ١٨٥٨) الى رفيق دربه انجلز وانه تصفع المنطِّق الهيجلَّي عدة مرات ، وانه افاد منه الشيء الكثير ، ؟ وآذن اليس الأدنى الى الصواب أن نتصور فكر ماركس ـ في تطوره المستمر ـ على انه وحددة عضروية » ، لها متناقضاتها ، وصراعاتها ، وارهاصاتها ، وانطلاقاتها ١٠ الخ ؟ حقا أن ماركس الناضع لا يمكن أن يكون هي بعينه ماركس الشاب ، ولكن من المؤكد أننا حين ننتزع مؤلفات ماركس الناضج من صميم علاقاتها الحيـة بمَوْلَفَات مَّاركس الشاب ، فاننا نرَّفع عنها جانبا كبيرا من حرارتها البشرية ، وقيمتها الثورية ، لكي نحيلها الى « وثائق علمية ، جافة ، جامدة ، لا حياة فيها ولا روح ! وبينما حرص التوسير على انكار وجود مرحلة هيجلية في تطور ماركس الفكرى ، نجد أن هنرى لوفيفر يؤكد أننا لن نستطيع فهم كتاب وراس المال ، نفسه ، دون الرجوع الى فلسفة هيجل ، كما ان من شِان مفهسوم و القطيعة ، ، ومفّهسوم و الابستمولوجيا ، ان يهدما « الجدل اللاركسي ، بوصفه منهجاً ، وحركة ، وتصبورا للحركة ، فضلا عن أن الطابع العلمي لكتاب د رأس المال ، لم يلغ نظرية الاستلاب ، ولا فلسفة ماركس السابقة ، ولا المنطق ، ولاً المنهج الجدلى ، بل لقد جاء هذا الكتاب ليتناول من جديد كل تلك المسآئل ، مماولا معالجتها بكيفية مغايرة • هذا الى انه ربما كان من أخطر عيوب « القراءة التشخيصية ، التي قدمها لنا التوسير لمؤلفات ماركس ، انها تفصيل هنده المؤلفات عن صاحبها ، وعن الوعى الذي كان موجودا لديه عنها ، لكي تقيم تفرقة تعسفية بين فكر ماركس الحقيقي الأصليل (أو منطق المذهب) من جهة : وبين فكره المسجل أو المعبر عنه (اعنى الوعى الذي كان موجودا لديه عن هذا الفكر) من جهة اخرى ٠ صحيح أن التوسير قد أحل منهج و القيراءة ، محل منهج التعليق ، محيلًا هذا المنهج الّى طريقة تحليلية هي اشبه ما تكون بما يفعله المحلل النفسآني حين يتخذ من بعض الكلمات الرسلة ، والهفوات اللسائية . والفلتات العفوية اسسا علمية يبنى عليها كل تشخيصه للمرض ، دون الالتفات الى الكلام الصريح ، والعبارات الواضحة ، والتقريرات العلنية ، ولكن من المؤكد أن مثل هـند و القراءة التشخيصية ، قد لا تخلو من مخاطر ، ومزالق ، ومازق ، خصوصا حين يجيء ، المحلل ، فيتكلم هو بدلا من أن وينصت ، الى المريض . أو حين يعمد الى اسقاط آرائه الخاصة على الشخصية التي يريد تحليلها ! فنحن نعرف كيف أن الكثير من النقاد قد وجدوا في تأويل ألتوسير البنيوي للفلسفة الماركسية مجرد محاولة المنتمولوجية جديدة لا تنتمي في صميمها الى روح و المادية التاريخية ، في صورتها الجدلية ، وانما هي اقرب بالأحرى الى النزعات . العلمية المتطرفة » في لباس شبه ماركسي ! •

والحق أنه إذا كان ثمة مشكلة لا تكاد تجد لها حلا لدى التوسير ، فتلك هي مشكلة وضع الفلسفة ، ، داخل هذا المذهب البنيوى • وهنا . يحق لنا أن نتساءل : « لماذا يابي التوسير الا أن يعد ، العلم ، بمثابة المشروع الأوحد للمعرفة ؟، ولماذا يتصور الا يكون هناك سوى نمط واحد - أو نموذج واحد - للمعقولية ؟ السنا نجد لدى التوسير ـ كما سبق أن لاحظنا لدى كل من ليفي اشتراوس وغوكوه ـ (على الرغم من كل ما قد يكون بينهم من اختلافات أو أوجه شبه) نفس الموقف الكانطى الذي يثير مشكلة شروط امكانية العلم ؟ ولكن ، اليس من حقنا أن نعجب لتلك والكانطية؛ العصرية التي ترفض كلا من و الذات الترنسندنتالية؛ من جهة ، و « الفلسفة العملية » الكانطية من جهة أخرى ؟ انه لمن الواضع انه ليس في وسع مثل هذا « المشروع العلمي » ان يتعقل ذاته ، دون أن يتعقل في الآن نفسه شروطه ، وامكانيته ٠ ولكن ، هل يكون غي وسبع مثل هذه الفلسفة الجديدة (التي تعود الى الظهور على هذا النّحو) أن تصبح هي نفسها نظاما علميا محضا ، وأن تستمر في رفضها لكل تساؤل حول و الذات ، التي عملت على ايجادها ؟! لا شك أن أية أجابة على هذا التساؤلُ لا بد من أن تجيء غامضة ملتبسة : أذ أنه يكفي أن نقرم بأقحام الذات ، الابستمولوجية ، حتى نكون بذلك قد اقحمنا في الوقت . خفسه شيئًا آخر أكثر منها احقا أن و المعرفة ، تتكفل بالأجابة عن نفسها ، ولكن اليس على « الانسان » نفسه أن يتكفل بالانجابة

عن كل من « ذاته » من جهة ، و « المعرفة » من جهة أخرى ؟ !

ربعبارة أخرى : هل يكون فى الامكان فصل « المشروع العلمى »

إبالمعنى الكانتى) فصلا جذريا عن « المشروع العملى » (بالمعنى
الكانتي) أيضا ؟ ١٠٠٠ اننا قد لا نجد مانعا من التسليم مع
التوسير بأن « العلم » عند ماركس هو هذا الكشف البنيوى ؛

ولكن كيف لنا أن نتجنب اثارة التساؤل حول دلالة هذا الكشف
و معنى ذلك العلم ، وماذا عسى أن يكون « العلم » ... فى خاتمة
المطاف ... ان لم يتم تعقله (على حد تعبير كانت نفسه) بالنظر
الى « انصير الكلى (أو الغاية الشاملة) للانسان » نفسه ؟ !

بقيت كلمة اخيرة لا بدلنا من أن نقولها ، قبل أن نختم الحديث عن هذه ، البنيوية الماركسية ، التي شاءت أن تجر ماركس الى مضمار الابستمولوجيا المعاصرة باسم دعوى التأسيس النظرى (أو العلمى) للحركة المادية الجدلية • وربما كان من بعض مُزايًا هذا الانتجاه انه يثبت لنا بكل وضوح أن مفهوم ، البنية ، مرتبط ارتباطا ضروريا بنظرية ما في و المعرفة ، والواقع انه أذا كانت البنيوية الفلسفية قد عملت على قطع وشائج القربى بين ، للعرفة ، و « الوجود ، ، فما ذلك الا لأن نظّرية المعرَّفة (عند التوسير) لم تعد مجسرد قراءة سيسانجة لتجلى « المعنى » l'épiphanie du sens ولما كانت و المعرفة ، هي بمثابة و بنية » منتجة ربفتح الجيم) ، فانها تمثل نسقا مغلقا له نظامه الخاص، ونظرية تدين بصحتها ومعناها لكمون (او محايثة) و العلية البنيوية ، فيها • وقد سبق لنا أن رأينا كيف علق التوسير اهمية كبرى على هــذه و العلية البنيوية ، التي قال عنهـا انهــا تمثل مسالة خطيرة سيكون لها شأن في الدراسات الفلسفيية خلال الفترة المقبلة من تاريخ الفكر المعاصر • وبعد أن كان الأقدمون يقولون : « في البدء كانت الكلمة » (أو في البدء كان د الفعل ») ، أصبح التوسير يقول : « في البدء كانت البنية » !. أجل إنفان كل شيء بالبنية وفي البنية ؛ وكأننا بازاء د مقال ... بلا « ذات ، ، أو « كلام » لا شخصى ملتف تماما حول ذاته ، دون أن يكون فيه أدنى موضع للانسان ، بما لديه من ، حرية ، أو ه لوغويس ۽ اا

الفهيرس

الاهلداء : صفحة ٤ _ ٦

تمسيي : من ص ٧ الي ٢٢

عقبهة : من ص ٢٣ الى ٣١

القصل الأول : ما هي د البنية ۽ ؟ من ٣٢ الي ٤٤

البنية هي و القانون و الذي يفسر تكوين الشيء ومعقوليته و النها نسق من التحولات له قوانينه الخاصة باعتباره نسقا يتميز بثلاث خصائص : الكلية والتحولات والتنظيم الذاتي و كل تحول في احد عناصر البنية يحدث تحولاً في جاتى العناصر الاخرى و البنية هي القانون الذي يحكم تكون المجاميع الكلية من جهة ومعقولية تلك المجاميع من جهة اخرى و مفهوم البنية هو مفهوم الملاقات الباطنة الثابتة التي تقدم الكل على اجزائه بحيث لا يفهم هذا الجزء خارج الوضع الذي يشغله داخل المنظومة الكلية و دراسة البنية انحياز الى السكوني في مقابل التطوري و

البنية في ميدان اللسانيات ص ٤٥ الفصل الثاني : البنيوية اللفوية ص ٤٧ الى ٧٨

العالم اللغوى (غردى) غردينان دى سوسمير هو الأب الحقيقى للحمركة البنيوية الحديثة ، ميز دى سوسير بين اللغة والكلام وعد اللغة نظاما اجتماعيا مستقلا عن الغرد ، والكلام هو التحقيق العينى الغردى للغة التى هى تمسق عضوى منظم من العلاقات ، العلامة هى الكل المتالف من الدال والمعلول ، ينيغى ان تتم دراسة اللغة بعنهج معكرنى لاتطورى فما دامت اللغة بنية أو نسقا رمزيا غلا بد من التسليم بانها لا تنطوى على أى بعد تاريخى ، وحين تحدث دى معومير عن الطابع الاعتباطى للعلامة اللفظية فقد كان يقصد أن للمعنى بعدا اجتماعيا اصطلاحيا ،

اما بلومفیاد فقد اراد تطویر اللغویات البنیویة باقامة لسانیات وصفیة وقد حققت البنیویة تقدما هاما بظهور الفونولوجیا التی رمت الی الکشف عن و نسو العلاقات و التی تنظوی علی وظیفة داخل التنظیم اللغوی لای و دال و رغم الاختلاف فی فهم و البنیة و فان هذه تمثل مناخا فکریا اکثر مما تؤلف مذهبا موحدا متجانسا

البنية في ميدان الانثروپولوجيا الفصل الثالث : البنيوية الانثروپولوجية ص ٨٠ الى ١٢٠

البنيوية عند كلود ليفشتراوس ، ابستمولوجيا ، أو نظريات نقدية لكنها ليست « نظرية ، • البنية ليست واقعا ، تجريبيا ، بل واقعا كليا يقبع وراء المطيات المباشرة ، هنا يلترب شتراوس من الفلاطون و « كانت » •

البنية ذات طبيعة لاشعورية رمزية تعكن من رد الكثرة من المظاهر الى و انسقة و تكشف عن معنى اضفاه الانسان عليها عبر حياته و ومقارنة هدده الانسقة أو البنى الفرقية ستكشف عن نظام صارم يحكمها و خلام بقى مجهولا لبينا حتى الآن و

استنت بنيوية شتراوس الىتعيين بين المظهر والبنية أو بين الصورة والمضعون و وتكمن الصالة هذا التعيين في الطريقة التي تصور بها العلاقة القائمة بين الصورة والمضعون ومن هنا تصير البنيوية نظرية في المعرفة ،

بهذا، المنهج منى شتراوس يحطم التقابلات المصطنعة بين السحر والعبلم • فكل من العنين ليم سبرى فعالية انسانية تهدف الى التصدى للعالم والعمل على تكرين بقيات • وبينما يستخدم التفكير السحرى و بواقى الأحداث و يصنع التفكير العلمي تحداثه الخاصة •

ان رَفض شتراوس لأولوية التاريخ رفض لأن تكون الصدارة للبعد الزمائى على البعد المُكانى ، ان تصور الأحداث متعاقبة متطورة ، يوقع الفيلسوف في خطأ تخيل ، اتصال ، مزعوم يسمية بالمتقدم علما بأن هذا التتابع أو التقدم ناجم عن وصفه هو للأحداث وتفسيره لها ، لا يرفض شتراوس فكرة التقدم ذاتها بقدر ما يرفض معهوما معينا للتقدم الذي هو عنده طفرات منفصلة وتراكمات لضربات من الحط السعيد في عملية يناصيب المكنات ، لكن التقدم لا يتضمن في رأى شتراوس واتصالا في مجرى الأحداث .

ان معليوم الانسان لا بد أن يموت في عالم البنيوية • وكما بدا العالم بدون انسان قسوف ينتهي بدونه أيضا • لم تعمل و الانسانية » الا على بث الاضطراب في النظام الأصلى • ان موت و الانسانية » يحمل في طياته ايمانا خفيا بانسانية جديدة تقدم العالم على الحياة •

البنية في ميدان « الابستمولوجيا » وتاريخ الثقافة

القصل الرابع: البنيوية الثقافية ص ١٢٢ الى ١٧٠

انطاقت بنيوية فوكوه الثقافية من معادلة تقول أن البنيسة _ اللاشعور عد الرمز _ إلنموذج _ اللغة ٠

تبين دراسة تاريخ الجنرن كيف اعتبرته الثقافة الأوروبية انحرافا فاقصت المريض من مجتمعها ورفضت بالتالى أن تتعرف على ذاتها في تلك المسورة الرضية -

لين النجنون - في رأى فوكوه - كيانا مستقلا بل علاقة موجودة في صحيم الواقع الاجتماعي • وليس العقل والجنون واقعتين مستقلتين • بل هما منطقتان حددهما المحتمع نفسه • وبهذا فان تصجيل تاريخ الجنون في الثقافة الغربية يمنى

وضع تاريخ بنيوى للأفكار والأنظمة والاجراءات القانونية والبوليسية والمفاهيم العلمية المتصلة بهذه الظاهرة ·

بسعى فركره ، كما يفعل عالم الآثار الى دراسة لغة وأرشيف كل عصر ليكشف عن بنيته الابستمولوجية الكامنة وراء مفاهيمه ومعارفه ، أن تطور الطب قد اقترن بلحول لغوى من و ماذا عندك و ؟ الى و أين تشعر بالآلم و ؟

عاد فركره الى دراسة مجال المعرفة كما يكشف عنه المقال أو الحديث وهنولا الى مجموعة القواعد أو البنية التى يخضع لها ، دون اضلفاء أى ضرب من الاستعرارية عليه ،

البنية في ميدان التحليل النفي . القصل الخامس : البنيوية السيكولوجية من ١٧٢ الى ٢٠٩

تحقق على يدى لاكان · التقاء المنهج البنيوي بمنهج التحليل النفسى ، وقد النهم لاكان الفرويديين الجدد بانهم غرباء على فرويد وطالب بالعودة من جديد الى واضع التحليل النفسى · لا يهدف لاكان الى تقديم تفسير جديد للتحليل النفسى بل الى الكثيف عن أهمية دراسة اللاشعور الفرويدي باعتبارد و لغة ، ذاك دبنية ، خاصة ·

تكشف هذه المحاولة عما بين لغة اللاشعور والحلم من علاقات تكون بنيتها الغاصة •

اللاشعور و يتكلم ، في كل مكان : في الأهلام وفي الأمراض النفسية حيث يمثل عرض المرض دالا لا مدلولا ، وفي الجنون أيضا الذي هو كلام لا ينجع صاحبه في أيصاله بوضوح أنه قول لا تنطبق فيه الذات بقدر ما هو قول ينطق باسمها ،

لا تصنع الذات نفسها لأنها نتاج النظام الرمزى أو اللغة • والوظيفة الرمزية هى العلة الكافية التي تحدد كل وجودنا ، فكانما هى البنية القصوى التي تتحكم في كل انشطتنا •

وعليه فان فهم هذه البنية هو المدخل المقيقي الى فهم الذات الانسبانية في شعورها ولاشعورها و ان الانسان يتكلم لأن الرمز قد خلق منه و انسانا و فالنظام الرمزي بنشيء الذات لكي لا يلبث أن يقتادها الى شباكه و أن سر قوة الرمز تكمن في أن اللاشعور بنية تشبه بنية اللغة فبالكلام يصير اللاشعور شعورا و و يفهم و

عبر عملية « على الشفرة » الخاصة ببنيته • أن من أهم خصائص لغة اللاشعور : الاستعارة والكناية •

الاستعارة تحل لمقطا محل آخر ، وتشير الكناية الى جزء من الموضوع على انه يمثل الكل · وتقابل الاستعارة الكبت ، وتقابل الكناية التحويل · والانطلاق من مثل هذا التحليل اللغوى هو وحده الذى يظهرنا على منطق اللاشعور ·

لا تمثل الرمزية اللغوية للاشعور ظاهرة لغوية بالمعنى الدقيق للكلمة وانما هي ظاهرة عامة مشتركة بين العديد من الثقافات ، فعملية التحويل والتكثيف تعملان على مستوى الصورة الحمية لا مستوى النطق الصرتى أو التعبير الدلالي ورمزية اللاشعور ليست لغوية بل كلامية ، رمزية لا تعترف بمقولات التناقض والتعارض .

شك تلاميد لاكان نفسه في مدى امكانية تطبيق النموذج اللفوى في مضمار التحليل النفسي ، لأنه لا يؤدى الا الى بعض المظاهر السطحية للاشعور الفرويدي •

ان بنيوية لاكان نزعة لاانسانية تضحى بالذات لحساب البنية فتقضى على الانسان ، الذى صار نتاج البنية اللاشعورية ، ان هــنه البنيوية في احسن الأحوال فرضية تساعد على الاستعرار في البحث ، لكنها ليست غقيدة أو نظرية نهائية في مجال التحليل النفسي للاشعور ،

البنية في ميدان الماركسية

القصل السابس : البنيوية الماركسية - ص ٢١٢ الى ٢٥٨

. وضع التوسير من خلال قراءة ماركس دعائم بنيرية ماركسية ذات طابع علمى لا ايديولوجى ، لقد منع التوسير الماركسية النظرية الابستمولوجية التى كائت تفتقر اليها في نظره ٠

الخطوة الأولى: تخليص الجدل الماركسى من براثن الجدل الهيجئى والخطوة الثانية اكتشاف الدور الإستمولوجي الذي لعبته فكرة البنية في تفكير ماركس العلمي خلال المرحلة الأخيرة في تطوره العقلى ولم تزل الماركسية ناقصة حتى اليوم وينبغي أن يتجه جهد الماركسيين نحر اكمالها لا نحو تفصيل واجترار ما ارسيت دعائمه منها وينبغي أن يقرأ ماركس على نحو ما كان فريد يقرأ الحقيقة وسط خليط أحلام مرضاه وأعراض جنونهم أن هده قراءة تحل الشهرة وتتجاوزها الى مدلولها أن ماركس لم يكون اشكاليته الخاصة الا من خلال وتتجاوزها الى مدلولها أن ماركس لم يكون اشكاليته الخاصة الا من خلال كشفه الاعيب اللفظية التي انطوت عليها اشكاليات من اخذ عنهم واستشهد بهم دون أن يفطنوا هم انفسهم الى هذه الاشكاليات أو يكونوا على وعن بها أمم مل في الماركسية مقالها الايديولوجي ومقالها العلمي وتتركز قيمة الماركسية في فيما يقول التوسير في أنها استطاعت أن تنقل الفلمات أن الفكرة الرئيسية في فيما يقول التوسير في أنها استطاعت أن تنقل الفلمات أن الفكرة الرئيسية في فيما يقول الرئوسي الى الوضع العلمي عبر المادية الجدلية أن الفكرة الرئيسية في الايديولوجي الى الوضع العلمي عبر المادية الجدلية أن الفكرة الرئيسية في

المادية الجدلية هي فكرة و المجالات ، على كافة مستوياتها ، أن لكل مستوى من المارسة كما يري ماركس بنية مستقلة نسبيا ، ويتحدد و الكل الاجتماعي ، بالبنية المعقدة المكونة من الترابط المنتظم للمستويات البنيوية كلها وليست الممارسة الاقتصادية وحدها هي المحدد لهذا الكل ،

تلعب البنية - في الاقتصاد - الدور الرئيسي في توزيع الأدوار على الأفراد ، وليس المهم في الاقتصاد الافراد او الموضوعات الحقيقية بل المواقع ، الأماكن ، القائمة في مجال طويرلوجي بنائي يتم تحديد، من جانب العلاقات الانتاجية وهي علاقات لبنية معينة ،

يتحدد النظام الاجتماعي عند ماركس من خلال عناصر وعلاقات اقتصادية لا تظهر على نحو ما يقضي به البيالكتيك الهيجلي الزائف ·

لقد جعل الترسير الواقع في نظر الماركسية بنيويا وليس ديالكتيكيا •

مفهوم و الواحدية ، لبس المفهوم الأيديولوجى الغريب عن الماركسية كما يرى التوسير ، بل مفهوم و الانسانية ، غريب عنها ايضا فالمفهوم الأخير يشير الى موجودات دون أن يضع بين أيدينا ماهية تلك الموجودات .

ان مفهوم و الانسانية و القائم على وجود و طبيعة بشرية و عامة مفهوم مثالى و بورجوازى منفى ماركس حسابه معه ، في مرحلة متقدمة من تطوره العقلى •

« اللا انسانية » هى شرط الامكانية المطلقة للمعرفة الايجابية للعالم البشرى نفسه ، ان « الانسانية » ايديولوجيا فلسفة لاماركسية والايديولوجيا جزء لا يتجزأ من صحميم كل كيان اجتماعى : قد تتغير الأشكال الايديولوجية في مجتمع ما أر يختفي بعضها ، أو تتحول الوظيفة التي تقرم بها بعض هذه الأشكال ، لكن الايديولوجيا لا تختفي من المجتمع ، للايديولوجياة بنياة تحكم حتى اللين يخترعونها لمسالح طبقتهم فهى ليسات شكلا من اشكال وعى البشر الذين يعيشونها ، بل هي موضوع من موضوعات عالمه ،

الايديولوجيا ظاهرة لاتكون شعورية الاعلى شرط أن تكون لاشعورية ٠٠

الايديولوجيا قبل الماركسية تمثل زائف للراقع الاجتماعي يرمى الي ايهام المستغلين بانهم احرار لاستبقائهم في بنياتهم وارضاعهم الحالية داخل النظام الطبقي ٠

ان التفرقة بين العلم والايديولوجيا تعسفية ليس لها ما يبررها في صعيم التطور الفكرى لماركس نفسه ، ذلك أن معرفة الواقع الاجتماعي والعمل على تغييره يمثلان وحدة لا انفصام لها عند الماركسيين -

ُ **فهرس تملیلی:** س ۲۹۰

تمسوييات

	- 47		
الصواب		سطن	صفعة
العككم	العلم	77	147
ومن هنا	ومن هذا	17	144
« عصاب حثصاًری »	« عصاب حصاری »	44	144
إِذَ لَم نَقَلَ	إن لم تقل	1.	7.9
لا بريولا	بريولا	37	717
ذلك الحديث الآخر	الحديث الآخر	10	*17
في « المخطوطات »)	ف « المخطوطات »	14	770
مادته الأولى ، ولهذا فإنهــا	مادته	14	777
تطلق على المعرفه اسم			
بوجود 🛚 بنية »	بوجود « بنية	•	779
الهيجلي هي التي أملت	الهيجلي التي أملت	41	774
« العلية المحايثة »	« الملية المحاثية »	14	741
« وحدة الأضداد »	﴿ وَحَدَّةُ الْأَضُواءُ ﴾	•	777
« الاقتصاد »	الاقتصاد	41	344
(على اعتبار أن	على اعتبار أن	74	377
التمبير للإشارة	التمبير الإشارة	Y	444
يكاثرح	يطرح	7	44.4
the	ثلاث	44	414
نشاط اقتصادى	اشاط = اقتصادی	77	484
الاعتراف د	الاعتراض	ŧ	440
(أو ﴿ الشعور ﴾)	(أو ﴿ الثنمور ﴾	10	710
بتمثل	بنمثل	۲.	ASY
تضطلع بسهنة	الشطلع , مهمة	Y	401
﴿ الفتيشية ﴾	(اللتيفية)	14	701
وهكذا تنتهى م	وهكذا النهي هيسي	AY	701
التوسير	التوسير	44 . 2	707
ليس لها ما	التوسير ما التوسير ما التوسير ما التوسير ما التوسير ا	RINA	101
نئة ۱۸۵۷ ــ يتمانث	CHAMPING TO	46.	700

مشكلات فلسفية

للدكتور زكريا إبراهيم

- ١ مشكلة الحرية .
- ٧ مشكلة الإنسان .
- ٣ مشكلة الفن .
- الفلسفة إلى الفلسفة إلى الفلسفة الفلسفة
- ٥ مشكلة الحب .
- ٧ المشكلة الخلقية .
- ٧ مشكلة المياة.
- ٨ مشكلة البنية .



الشمن ع ١ قرشا

دار مصر للطباعة

or a contract of the contract